

علی و زبیر و طلحه دیدار کردند و گفتند: آهنگ این خانه داریم تا خواهان بر کار کردن برخی فرمانداران خود گردیم. از ایشان دستوری خواستند که به درون روند. ابی [بن کعب] با ایشان سخن گفت و آن دو را از آن کار باز داشت. آن دو تن به نزد یاران خود بازگشتهند. کسانی از مصریان گرد آمدند که با علی دیدار کنند، کسانی از بصریان تا به نزد طلحه آیند و کسانی از کوفیان تا با زبیر دیدار داشته باشند. هر دسته‌ای گفتند: اگر سورمان با ما بیعت کند، چه بهتر و گرنه ایشان را دروغزن خوانیم و گروهشان را پراکنده سازیم و به سوی ایشان بازگردیم و بر ایشان شبیخون زنیم. مصریان به نزد علی آمدند و او در اردوبیه در نزدیکی «سنگ‌های روغن» (احجار الزیت) بود و شمشیری بر کمر آویخته داشت. او پرسش حسن را به نزد عثمان فرستاده بود تا با همراهان وی باشد [و از عثمان پاسداری کند]. بر او درود گفتند و بیعت بر او عرضه داشتند. علی بر ایشان فریاد زد و ایشان را از خود راند و گفت: نیکان می‌دانند که لشکر ذی‌المروه و سپاه ذی‌خشب و اعوص بر زبان محمد (ص) نفرین شده‌اند. بصریان به نزد طلحه آمدند و همان را شنیدند چه او نیز پرسش را به یاری عثمان فرستاده بود. کوفیان به نزد زبیر آمدند و او همان را به ایشان گفت زیرا پرسش عبدالله را به نزد عثمان گسیل داشته بود.

اینان بازگشتهند و از لشکرگاه‌های خود در ذی‌خشب و اعوص و ذی‌المروه پراکنده شدند تا مردمان مدینه بپراکنند و آنگاه اینان به سوی آنان بازگردند. چون به لشکرگاه‌های خود رسیدند، مردمان مدینه پراکنده گشتهند و ایشان به درون مدینه رفتند. مردمان مدینه به خود نیامده بودند که ناگاه بانگ تکبیر از هر کران آن به آسمان برخاست. اینان در شهر فرود آمدند و عثمان را در میان گرفتند و گفتند: هر که به ستیز بر نخیزد، زنہار داشته باشد. عثمان چند روز با مردم نماز خواند. مردم به خانه‌های خود بازگشتهند و شورشیان (انقلابگران) مردم را از گفت‌وگو با عثمان بازنشدند. مردمان مدینه همراه علی به نزد شورشیان آمدند و گفتند: چه شد که پس از

رفتن بازآمدید؟ گفتند: همراه چاپاری که از مدینه بیرون آمد، نامه‌ای از عثمان یافتیم که فرموده بود ما را کشتار کنند. طلحه به نزد کوفیان آمد و انگیزه بازگشت‌شان را جویا شد و همان را شنید و زبیر به نزد بصریان آمد و آنان به وی همان را گفتند. همگی می‌گفتند: ما از برادران مسان پاسداری می‌کنیم و به ایشان یاری می‌رسانیم. گویی با همده کنیتی نامزد کرده داشتند. علی به ایشان گفت: ای کوفیان و ای بصریان، شما که چندین کامواه دور گشته بودید، چه گونه دانستید که بر سر مصریان چه آمده است؟ چه شد که به نزد ما بازگشتید؟ به خدا سوگند، این کاری است که در یک شب راست شده است! گفتند: هرگونه می‌خواهید از آن برداشت کنید؛ ما را نیازی به این مرد نیست؛ باید از کار کناره گیرد. عثمان با ایشان نماز می‌خواند و ایشان پشت سر او نماز می‌خواندند و اینان در چشم او از خاک نرم‌تر بودند. مردم را از گردآمدن در یکجا باز می‌داشتند.

عثمان برای مردم شارسان‌ها نامه نوشت و ایشان را به یاری خواند و فرمود که در آمدن شتاب کنند تا او را پاس دارند و او ایشان را آگاه سازد که مردم چه گونه به سر می‌برند. مردم شارسان‌ها با هر چموش و راهواری سوار شدند و رهسپار مدینه گشتند. معاویه حبیب بن مسلم فهری را گسیل کرد و عبدالله بن سعد معاویه بن خدیج را. قمعاع بن عمرو از کوفه بیرون آمد و در این شهر کسانی به کار برخاستند و مردم را به یاری مردمان مدینه خواندند. از این میان بودند: عُقبة بن عامر و عبدالله بن ابی اوفری و حنظله دبیر و دیگران از یاران پیامبر (ص). از «دنباله‌روان» (تابعان) اینان بودند: مسروق و اسود و شریع و عبدالله بن حکیم و جز ایشان. در بصره اینان به پا خاستند: عمران بن حصین و انس بن مالک و هشام بن عامر و دیگر یاران پیامبر. از دنباله‌روان: کعب بن سور و هرم بن حیان و جز ایشان. در شام نیز دسته‌هایی از یاران و دنباله‌روان به یاری عثمان برخاستند چنان که در مصر. چون آدینه پس از آمدن ایشان به مدینه فرارسید، عثمان بیرون

آمد و با مردم نماز خواند و سپس بر تخت سخنوری بالا رفت و گفت: ای مردم، خدای را خدای را!! به خدا سوکند که مردمان مدینه می-دانند که شما بر زبان محمد (ص) نفرین شده‌اید؛ لفظ خود را با کار درست بشویید و بد را با نیک بزدایید. محمد بن مسلمه برخاست و گفت: من بر این گواهی می‌دهم. حکیم بن جبله او را فرونشاند. زید بن ثابت برخاست و محمد بن ابی قتیره او را وادار به نشستن گرد. شورشیان به یکباره از جای جنبیدند و چندان سنگ‌ریزه بر مردم ریختند که ایشان را از مزگت بیرون راندند و بر عثمان سنگ پراندند چندان که از تخت سخنوری فرو افتاد و بیهوش گشت. او را به خانه‌اش برداشت. کسانی از مردمان مدینه تا مزگت در کنار عثمان کتک خوردند (یا در کنار او چنگیدند) از این میان: سعد بن ابی‌وقاص و حسین بن علی علیه السلام و زید بن ثابت و ابوهریره. عثمان کس به نزد ایشان فرستاد و سوگندشان داد که بازگردند و ایشان بازگشتند. علی و زبیر و طلحه روانه شدند و بر عثمان درآمدند که او را بر بیماری‌اش پرستاری کنند و گله آغاز نهند که از دست شورشیان چه می‌کشنند. در نزد عثمان تنی چند از بنی امية از آن میان مروان بن حکم بودند. همگی به علی گفتند: این کار تو کردی و ما را به نابودی کشاندی! به خدا اگر به خواسته خود رسی، جهان را بر تو بشورانیم! علی خشم‌ناک برخاست و آن‌کسان با وی برخاستند و به خانه‌های خود شدند. پس از آنکه آنسان در مزگت بر سر عثمان ریختند، او سی روز با مردم نماز خواند. آنگاه او را از نماز باز داشتند و سرکرده ایشان غافقی آغاز به نماز خواندن با مردم کرد. مردمان مدینه در بوستان‌های خود پراکنده شدند و چسبیده خانه‌های خود گشتند. هیچ‌کس نشست و برخاستی جز با شمشیر خود نداشت تا بدان خود را پاس بدارد. در میان گرفتن عثمان چهل روز به درازا کشید. هر که آهنگ ایشان می‌کرد، شمشیر بر رخش می‌کشیدند. گویند: محمد بن ابی‌بکر و محمد بن ابی حذیفه در مصر بودند و مردم را بر عثمان می‌شوراندند. محمد بن ابی‌بکر همراه دیگر مردم بیرون آمد و به نزد عثمان رسپار شد. محمد بن ابی حذیفه در مصر

ماند و چون عبد‌الله بن سعد بیرون رفت، بر آن‌کشور چنگ انداخت. این را دیرتر یاد خواهیم کرد. مصریان به آهنگ جان عثمان بیرون آمدند ولی چنین فرانمودند که آهنگ عمره دارند. در ماه ربیع زانویه ۶۵۶ م بیرون آمدند و سرکرده ایشان عبدالرحمان بن عَدَیس بلوی بود. عبدالله بن سعد فرستاده‌ای به نزد عثمان کسیل کرد و کار ایشان را به او گزارش داد که عمره فرانموده‌اند و خواسته بنیادی شان برکنار کردن یا کشتن اوست. عثمان در میان مردم به سخنوری برخاست و چگونگی کار شورشگران را به ایشان گزارش داد و گفت: اینان به سوی آشوب شتافت‌هایند و زندگی مرا درازتر از آنکه باید، شمرده‌اند. به خدا اگر من از ایشان جدا شوم، آرزو خواهند کرد که ای‌کاش هریک روز فرمانرانی منْ یک سال به درازا می‌کشید زیرا خونریزی‌های بسیار و رنج‌های بی‌شمار، و خودکامگی آشکار و فرمان‌های ناهموار خواهند دید.

عبد‌الله بن سعد نیز در پی مصریان بیرون آمده بود که به نزد عثمان آید. این کار با دستوری عثمان بود. چون به آیله رسید، شنید که مصریان به سوی عثمان برگشته او را در میان گرفته‌اند. شنید که محمد بن ابی‌حذیفه بر مصر چیره شده است و مردم فراخوان او را پاسخ گفته‌اند. عبدالله به مصر بازگشت ولی او را به درون راه ندادند. به فلسطین آمد و ماندگار شد تا عثمان را گشتند.

مردم در ذی‌خشب گرد آمدند و آهنگ آن کردند که اگر عثمان از آنچه ایشان خوش ندارند، بازنگردد، او را بکشند. چون عثمان چنین دید، به نزد علی شد و در خانه‌اش بر او درآمد و به وی گفت: ای پسر عموم، خویشاوندی من با تو نزدیک است و مرا بر تو حقی بزرگ است. آنچه می‌بینی، فراز آمده است و این مردم پگاه فردا بر من خواهند تاخت. تو را در نزد مردم ارزش فراوان است و ایشان گفتار تو را می‌نیوشند. می‌خواهم به سوی ایشان سوار شوی و از من بازشان داری زیرا آمدن ایشان بر سر من مایه‌خوارشدن من و گستاخ گشتن ایشان بر من است! علی گفت: بر پایه چه پیمانی ایشان را از تو برانم؟ عثمان گفت: بر پایه این پیمان که گفته تو را به کار برم و

آنچه تو فرمایی، چنان کنم. علی فرمود: من بارها با ایشان سخن گفتم. هر بار می‌رویم و سخن می‌گوییم و آنگاه تو از گفته خود باز می‌گردی. اینها همگی پیامد شوم آغالشگری مروان و ابن عامر و معاویه بوسفیان و عبدالله بن سعد است. تو از ایشان فرمان بردی و نافرمانی من کردی. عثمان گفت: اینک فرمانبری تو می‌کنم و گفته ایشان را زیر پا می‌گذارم.

پس علی عليه السلام مردم را فرمان داد و سی تن از مهاجران و انصار با او سوار شدند و اینان هم به درون شان درآمدند: سعید بن زید، ابوجهم عدوی، جبیر بن مطعم، حکیم بن حرام، مروان بن حکم، سعید بن العاص، عبدالرحمن بن عتاب بن آسید (و از انصار) ابو اسید ساعدی، ابوحیمید، زید بن ثابت، حسان بن ثابت، کعب بن مالک (و از عرب) نیار بن مکر. اینان به نزد مصریان آمدند و با ایشان سخن گفتند. آنکه سخن می‌گفت، علی بود و محمد بن مسلمه. مصریان گفتار این دو را شنیدند و به مصر بازگشتدند. ابن عدیس به محمد بن مسلمه گفت: آیا ما را به کاری سفارش می‌کنی؟ محمد گفت: آری، از خدا بپرهیز و همراهانت را از پیرامون رهبرشان برگردان زیرا او به ما نوید بخشیده است که از راه نادرست بازگردد و از کارهای ناشایست بازایستد. ابن عدیس گفت: به خواست خدا چنین کنم. علی و همراهانش به مدینه بازگشتدند. سور خداجرا یان بر عثمان درآمد و او را از بازگشت ایشان آگاه ساخت و آنچه در دل داشت با عثمان در میان گذاشت و آنگاه از نزد او بیرون آمد. عثمان آن روز را درنگور زید. پگاه فردا مروان بن حکم به نزد او آمد و گفت: سخن بگوی و مردم را آگاه ساز که مصریان بازگشته اند و آنچه درباره رهبرشان به ایشان رسیده است، یاوه بوده است. چنین کن پیش از آنکه مردم از شارسانها به سوی تو آیند و بر سر تو آن آید که نتوانی بازش راند. عثمان چنان کرد. چون برای مردم سخن راند، عمرو بن حاص به او گفت: ای عثمان، از خدا بترس زیرا تو کارهایی کردی که ما با تو در آن انباز بودیم. به خدا بازگرد تا ما نیز بدو بازگردیم. عثمان او را آواز داد: ای پسر نابغه، تو اینجا بی! به خدا از آن هنگام

که تو را برکنار کردم، پوستینت پر از شپش گشته است! کسیدیگر از گوشة مزگت آواز داد: هان ای عثمان، به خدا بازگردا! عثمان دو دست خود بالا برد و گفت: بار خدایا، نخستین بازآینده به درگاه توان!

عمرو بن عاصی به سوی خانه‌اش در فلسطین رسپار شد. او می‌گفت: به خدا که اگر شباني را در بیابان می‌دیدم، او را بر عثمان می‌شوراندم. یک روز که در کاخش در فلسطین بود و دو پسرش محمد و عبدالله و سلامه بن روح جذامی با وی بودند، سواره‌ای از مدینه بر وی گذشت. عمرو درباره عثمان پرسش کرد. سواره گفت: او را در میان گرفته‌اند. عمرو عاصی گفت: هنوز که داغ و درفش در آتش است، گورخر می‌گوزد<sup>۲</sup>. آنگاه سواره‌ای دیگر بر وی گذشت و عمرو پرسش کرد و من دیگر که عثمان کشته شده است. عمرو گفت: من ابو عبدالله‌ام؛ چون زخمی را بخارانم، آن را بهخون آورم<sup>۳</sup>. سلامه بن روح به وی گفت: ای قرشیان، میان شما با عرب دری بود که آن را درهم شکستید! عمرو گفت: چنین کردیم تا راستی و درستی را از شکم کثی و کاستی بیرون آوریم تا مردم در ترازوی حق بسرازد و برابر باشند.

برخی گویند: چون به دنبال بازگشت مصریان به نزد عثمان، علی از نزد ایشان بازگشت، به وی گفت: سخنی بگوی که مردم آن را از تو بشنوند و بر تو گواه باشند و خدا بر دل تو گواهی دهد که خواهان بازگشت از کثی و گرایش به درستی هستی زیرا شارسان‌ها سراسر دربرا بر تو به پا خاسته‌اند و من آسوده نیستم که باز کاروانی دیگر از کوفه یا بصره فرار سد و گویی: ای علی، به نزد ایشان سوار شو. اگر نکنم، چنین پنداری که رشتۀ خویشاوندی تو را گسته‌ام و

۲. مثلی عربی: قَدْ يَضْرُطُ الْعِيْرُ وَالسُّكُوَاةُ فِي النَّارِ. میدانی، مجمع‌الامثال، چاپ مورد بهره‌وری تورنبرگ، ج ۲، ص ۲۴۸.

۳. مثل عربی: إِذَا حَكَكْتُ قُرْحَةً نَكَاثِهَا. امثال، چاپ بهره‌وری تورنبرگ، ج ۱، ص ۴۲. چاپ افست مشهد، ۱۲۶۶ خ، آستانه (از چاپی آگهی نشده)، ج ۱، ص ۳۰: إِذَا حَكَكْتُ قُرْحَةً أَدْمَقْتُهَا.

حق تو را سبک شمرده ام. عثمان بیرون رفت و آن سخنرانی را برگزار کرد که در آن بازگشت خود را از کثروی آشکار ساخت و به مردم گفته داد که به راه خدا بازگردد. گفت: من نخستین کسم که پند پذیرفت؛ برای آنچه کردم، از خدا آمرزش می‌خواهم و به درگاه او بازمی‌گردم زیرا مانند من کسی را می‌سزد که از راه کث بازگردد و به درگاه خدا روی آورد. چون از تخت سخنوری فرود آیم، باید که مهتران شما به نزد من آیند و سرنوشت مرا روشن سازند. به خدا سوگند که اگر مرا از روی راستی و درستی بسده سازند، به شیوه بردگان رفتار کنم و مانند بردگان خاکسار گردم. از خدا گریزگاهی جز بهسوی او نیست. به خدا که شما را خرسند سازم و مروان و کسانش را برآنم و روی از شما پنهان نکنم. مردمان را دل بر وی بسوخت؛ گریه سر دادند چندان که ریشه‌ای ایشان از اشک خیس شد. او نیز گریه سر داد.

چون فرود آمد، مروان و سعید و تنی‌چند از امویان را در خانه اش دید که آن سخنرانی را نشنیده بودند. چون فرونشست، مروان گفت: ای سرور خداگرایان، سخن بگویم یا خاموشی گزینم؟ نایله دختر فرافصه زن عثمان گفت: نه، بلکه خاموشی گزین که به خدا سوگند مردم او را گناهکار شمارند و بکشند. او سخنی گفته است که نباید از آن باز گردد. مروان به آن زن گفت: تو را با این کارها چه کار؟ به خدا که پدرت مرد و هنوز یاد نداشت که برای نماز «دَسْتُشْشَتْ» بگیرد. زن گفت: ای مروان، آرام باش، و سخن پدران را بزبان مران. از پدر من سخن می‌گویی که در اینجا نیست ولی پدر تو نمی‌تواند خود را استوار نگه دارد! به خدا که اگر او عمومی عثمان نمی‌بود و اندوهش وی را اندوهناک نمی‌ساخت، سخنی بزبان می‌آورد که هیچ دروغی در آن نباشد. گوید: مروان از آن زن روی گرداند و گفت: ای سرور خداگرایان، سخن گویم یا خاموشی گزینم؟ عثمان گفت: سخن گوی. مروان گفت: پدر و مادرم بدخشی تو بادند. به خدا دوست می‌داشتم این سخنان را هنگامی بزبان می‌راندی که نیز و مند و پاس داشته بودی. آنگاه من نخستین کس می‌بودم که بدان خرسند

می‌شدم و بر آن یاری می‌کردم. ولی تو هنگامی این سخنان را گفتی که این کمر بند به دکمهٔ پستان رسیده است<sup>۴</sup>; کوهاب از کنام‌های دست نایافتني شير ان در گذشته است<sup>۵</sup>; هنگامی که مرد خوارمايه برنامه خواری آور خود را فرانموده است. به خدا سوگند، پايدار ماندن بر لفتشي که از آن آمرزش بخواهند، بهتر از چنان بازگشتی به خداست که آن را از ترس انجام دهند. تو اگر خواهی، توانی به خدا بازگردی و بدو نزدیکی جویی ولي به گناهکاری خستو نشوی. بس در خانه انبوهی مردم به سان کوه گردآمده‌اند. عثمان گفت: خود به نزد ایشان بیرون رو و با ایشان سخن گوی که من از گفت و گو با ایشان شرم دارم. مروان بیرون آمد و مردم از انبوهی بر سر و گردن همدگر سوار می‌شدند. مروان گفت: شما را چه می‌شود که گرد آمده‌اید گویی می‌خواهید جایی را تاراج کنید! روی هاتان خوار و سیاه باد! هان چه کسی را خواستارید؟ آمده‌اید که پادشاهی ما را از چنگال‌مان بیرون آورید! از اینجا دور شوید. به خدا اگر آهنگ ما کنید، از ما بر سر شما آن آید که شاد نگردید و فرجام رای خود نپستدید. به خانه‌های تان بازگردید که به خدا سوگند نتوانید بسر آنچه در دست ماست، چنگ اندازید. مردم بازگشتند و برخی به نزد علی رفتند و او را از آنچه رفته بود، آگاه ساختند.

علی علیه السلام آمد و عبدالرحمان بن اسود بن عبدیغوث را دیدار کرد و گفت: آیا در سخنرانی عثمان حاضر بودی؟ گفت: آری. پرسید: آیا شنیدی مروان چه گفت: عبدالرحمان پاسخ داد: آری. علی آواز داد: ای بندگان خدا، ای مسلمانان، به دادم رسید! اگر من در خانه‌ام بنشینم، گویید: من و خویشاوندی و حق مرا فروهشتنی. و اگر سخن گویم و او آنچه بایسته است، انجام دهد، مروان فراز آید و او را به بازی گیرد و او جانوری دست‌آموز برای وی گردد که او

۴. مثل عربی: *قَدْ بَلَغَ الْعِزَامُ الْطَّيِّبِينَ*. امثال، بهره بوده تورنبرگ، ج ۱، ص ۲۹۳. چاپ افست مشهد، آستانه، بی‌شناسنامه، ج ۱، ص ۱۷۳: *جَاءَ الْعِزَامُ الطَّيِّبِينَ*.

۵. مثل عربی: *خَلَفَ السَّيِّدُ الرُّبَّيَّ*. امثال، تورنبرگ، ج ۱، ص ۱۵۱. افست مشهد، ج ۱، ص ۹۶: *بَلَغَ السَّيِّدُ الرُّبَّيَّ*.

را به هرجا بخواهد، برآند و این همه پس از زندگی دراز و همراهی با پیامبر خدا (ص) است. علی آشفته از جا برخاست و بر عثمان درآمد و به وی گفت: آیا از مروان دست برنداشتی و او از تو دست برنداشت چندان که تو را از دینت برگرداند و از فرزانگی ات به کثراهه کشاند و مسانند شتری بارکش کرد که هر جا خواهدت، بکشاند؟ به خدا که مروان نه در دین خود اندیشه‌ای دارد نه به خود می‌اندیشد. به خدا سوگند او را چنان می‌بینم که تو را به آشخور برد و هیچ‌گاه بازنگرداند! پس از این دیگر من به نزد تو بازنخواهم گشت. شرف خود را پایمال کردی و آنان بر سراسر هستی تو چیره شدند.

چون علی بیرون رفت، زنش نایله دختر فرافصه به درون آمد و گفت: من گفتار علی را با تو شنیدم؛ دیگر او به نزد تو بازنخواهد گشت و تو دست افزار مروانی که به هرجا بخواهدت، می‌کشاند. عثمان گفت: چه کنم؟ زن گفت: از خدا بترس و از شیوه دو دوست (بوبکر و عمر) پیروی کن که اگر فرمانبر مروان گردی، تو را بکشد. مروان را در نزد مردم نه ارزشی است نه هراسی نه مهری. مردم از گزند او از گرد تو پراکنده شده‌اند. کس به نزد علی فرست و دل او را بازجوی که او را با تو خویشاوند است و مردم سر از فرمان او برنمی‌تابند. عثمان کس به نزد علی فرستاد ولی سور خدآگرایان به نزد او نیامد و فرمود: به وی گفته‌ام که دیگر بازنخواهم آمد. سخن نایله به گوش مروان رسید و او آمد و دربرابر عثمان نشست و گفت: ای دختر فرافصه! عثمان گفت: او را با سخنی درشت نیازاری که روی تو را سیاه کنم. به خدا که او برای من نیکخواه‌تر است. مروان خامشی گزید.

عثمان شبانه به خانه علی آمد و به وی گفت: من از راه راست بازنگردم و پیمان خود با مردم و تو به پایان برم. علی فرمود: پس از آنکه بر تخت سخنوری پیامبر خدا (ص) سخن راندی و به مردم گفته دادی و آنگاه به درون خانه‌ات رفتی و مروان بیرون آمد و بر در خانه تو مردم را به دشنام گرفت و بیازردا! عثمان از نزد وی بیرون

شد و همی گفت: مرا بی‌یار و یاور گذاشتی و مردم را بر من گستاخ کردی. علی گفت: به خدا من بیش از هر کسی از تو پاسداری می‌کنم ولی هر بار که به سود تو کاری می‌پسندم و بدان رای می‌دهم، مروان می‌آید و چیزی دیگر می‌گوید و تو گفتار او را به کار می‌بندی و گفته مرا پایمال می‌سازی.

علی دیگر بر سر آنچه می‌کرد، بازنیامد تا آنکه آب از عثمان باز گرفتند. در این هنگام علی به طلحه گفت: همی خواهم که مشک‌های پرآب به نزد عثمان بری. سور خداگرایان به سختی هرچه بیش تر برآشست و از پای ننشست تا آب فراوان برای عثمان بردند.

گوید: برخی گفته‌اند که علی به هنگام در میان گرفته شدن عثمان در خیبر به سر می‌برد. به مدینه درآمد و دید که مردم بر پیرامون طلحه گرد آمده‌اند. طلحه از آن کسان بود که به گفتار علی پروا می‌داد و سخن وی در او کارگر می‌افتداد. چون علی فراز آمد، عثمان به نزد وی رفت و گفت: پس از درود، مرا حق اسلام و حق برادری و خویشاوند و دامادی پیامبر است. اگر هیچ‌کدام از اینها نمی‌بود و ما در روزگار جاهلی می‌بودیم، این مایه ننگ بنی عبدمناف می‌بود که بنی تمیم (بنی-تمیم)، یعنی طلحه و کسان او، کار را از دست ایشان بیرون‌بکشانند. علی فرمود: بهزادی گزارش به تو خواهد رسید. آنگاه بیرون آمد و اسمه را دید. بر دست او تکیه کرد و روان شد و به درون خانه طلحه رفت و دید که با مردم تهی کرده است.

به وی گفت: ای طلحه، این چه کار است که در آن افتاده‌ای؟ طلحه گفت: ای ابوالحسن، کمر بند از دکمه پستان در گذشته است. علی روانه شد تا به گنجخانه آمد. گفت: آن را بگشایید. جستند و کلید‌ها را نیافتند. علی در گنجخانه را گشود و زر و سیم بر مردم افشارند. مردم از گرد طلحه پراگندند که او تنها ماند. عثمان از این کار شاد شد. طلحه روان شد و به نزد عثمان آمد و گفت: ای سور خداگرایان، خواستم کاری کنم که خدا میان من و آن جدایی افگند! عثمان گفت: به خدا که نه برای پوزش بلکه به سان شکست‌خورده آمده‌ای. ای طلحه، خدا میان من با تو داور باد!

### کشته شدن عثمان

پیش‌تر یاد کردیم که مردم چه‌گونه آهنگ عثمان کردند. بسیاری از انگیزه‌ها را که مردم دستاویز و بهانه کردند و ایشان را وادار به ریختن خون او ساخت، فرو هشتیم. اکنون این داستان را یاد می‌کنیم که او چه‌گونه کشته شد و کار چه‌گونه پیش آمد و چه شد که پیش از کشتنش بر او گستاخ گشتند.

یکی از میان انگیزه‌ها این بود که گله‌ای از اشتران زکات را به نزد عثمان آوردند و او آنها را دربست به یکی از مردان بنی حکم (خاندان مروان) بخشید. عبدالرحمن بن عوف چگونگی بشنید و آن اشتران بازگرفت و در میان مردم بخش کرد و عثمان در خانه خویش در زیر نگاه بود.

برخی گویند: نخستین کسی که در گفتار با عثمان گستاخ گشت، جبلة بن عمرو ساعدی بود. عثمان بر وی گذشت و جبله در باشگاه مردم خود بود و زنجیری به دست داشت. عثمان درود گفت و مردم پاسخ دادند. جبله گفت: چرا بر مردی درود می‌گویید که چندین تبیه‌کاری و بیدادگری کرده‌است؟ آنگاه به عثمان گفت: بدخدا سوگند که بی‌گمان این زنجیر در گردن تو افکنم یا این دارودسته تبیه‌کار و پلید را از پیرامونت برانی: مروان، ابن عامر و ابن سعد. برخی از اینها چندان پست و نابه‌کارند که قرآن در نکوهش ایشان فرود آمده است. برخی چنانند که پیامبر خدا (ص) ریختن خونشان را روا داشته است. از این هنگام بود که مردم به سختی بر او گستاخ گشتند. پیش‌تر یاد کردیم که چون عثمان به سخنرانی برخاست، عمرو بن عاص با وی چه گفت.

یک روز او به سخنوری برخاست و چوبدستی ویژه پیامبر (ص) را برگرفت که وی و ابوبکر و عمر به هنگام سخنرانی آن را در دست می‌گرفتند. جمهجاه غفاری آن را از دستش گرفت و بر زانوی خود شکست و در آنجا در آشفالدانی افکند.

برخی گویند: گروهی از مردمان مدینه از پاران پیامبر و جز

ایشان فراهم آمدند و از هر کران به هم رسیدند و انجمن کردند و به همه‌جا نامه نیشتند که: اگر خواهان پیکار در راه خدایید، بدینجا آبید که خلیفة شما آیین محمد (ص) را تباہ ساخته است؛ بیایید و آن را بر پای دارید. از اینجا بود که دل‌های مردمان چندگانه گشت. این را پیش‌تر بازگشودیم. چنان که یاد کرده شد، مصریان به مدینه آمدند و علی بن ابی طالب و محمد بن مسلمه به نزد ایشان رفتند و با ایشان سخن گفتند و مصریان از مدینه بیرون شدند و رو به مصر آوردند ولی دوباره بازگشتند. چون بازآمدند، محمد بن مسلمه به نزد ایشان رفت و انگیزه بازآمدن‌شان را جویا شد. اینان نامه‌ای از درون لوله‌ای مسین بیرون آوردند و گفتند: بنده عثمان را در «بُوئَب» سوار بر اشتران اشتران زکات یافتیم. او را گرفتیم و اینان و توشه‌دان و کالاهایش را کاویدیم و این نامه را در آن یافتیم. او در این نامه فرمان داده است که عبدالرحمان بن عدیس و عمر بن حمق و عروة بن بیاع را تازیانه زنند و ریش و سرشان را بتراشند و برخی از ایشان را بر دار کنند. برخی گویند: آنکه نامه از وی گرفته شد، ابو اعور سلمی بود. چون او را دیدند، از آماجگاهش پرسیدند و گفتند که آیا نامه‌ای به همراه دارد یا نه. گفت: نه. پرسید که: پس به چه کاری بیرون آمده‌ای؟ سخنش گوناگون گشت و دیگر شد. این هنگزار را مایه نگرانی انگاشتند و او را بازکاویدند و نامه را از او گرفتند و بازآمدند و مصریان و کوفیان هم بازگشتند. چون مصریان بازآمدند، محمد بن مسلمه را آگاه ساختند و به او گفتند: ما با علی سخن گفتیم و او بهما نوید داد که با وی سخن گوید. با سعد بن ابی وقار و سعید بن زید سخن گفتیم و این دو گفتند که بس کار شما اندر نیاییم. به محمد بن مسلمه گفتند که پس از نیمروز با علی به نزد عثمان فراز آید. او نوید آمدن به ایشان داد. علی و محمد بن مسلمه پسر وی درآمدند و برای مصریان دستوری خواستند و مروان در نزد او بود. مروان گفت: بگذار من با ایشان سخن گویم. عثمان گفت: خفه شو خدا دهانت را بشکند! تو را با این کارها چه کار؟ از نزد من گم شو! مروان بیرون رفت. علی و سعید گفته مصریان را به عثمان بازگفتند. او به خدا

سوگند خورد که من آن را ننوشتم و از آن آگاهی ندارم. محمد گفت: راست می‌گوید؛ این کار کار مروان است. مصریان بر او درآمدند و او را به نام سرور خداگرایان درود نگفتند. عثمان گزند را در چهره‌های ایشان خواند. مردم سخن گفتند. عبدالرحمان بن عدیس گفتار آغاز نهاد و از عبدالله بن سعد یاد کرد که با مسلمانان و زینت‌هاریان چه کرده است و چه گونه غنیمت‌ها را ویژه خود ساخته است. هر بار از او بازخواست کنند، گوید: اینک نامه سرور خداگرایان. از کارهایی که در مدینه کرده است، سخن راندند. به وی گفتند: از مصر به آهنگ کشتن تو بیرون آمدیم ولی علی و محمد بن مسلمه ما را بازگرداندند و پایندان شدند که تو از همه این کارهای ناروایی که یاد کردیم، بازگردی. به شارسان‌های خود بازگشتم و برده تو را همراه نامه‌ات یافتیم که مهر تو بر آن بود و در آن فرمان داده بودی که دست و گوش و بینی ما را ببرند و به زندان‌های دراز روزگار افگنند.

عثمان سوگند خورد که نامه ننوشته، چنان فرمانی نداده است و از آن آگاهی ندارد. محمد گفت: عثمان راست می‌گوید. مصریان گفتند: پس چه کسی آن را نوشه است؟ عثمان گفت: نمی‌دانم. مصریان گفتند: چنین گستاخانه با تو رفتار می‌کنند و برده تو را سوار بر شتر گنج خانه روانه می‌سازند و مهر تو را بر نامه می‌زنند و به نزد کارگزار تو می‌فرستند که به چنین کارهای گزاف و سنگین دست یازد و تو نمی‌دانی؟ عثمان گفت: آری. مصریان گفتند: یا راست می‌گویی یا دروغ. اگر دروغزن باشی، سزاواری که از کار کناره گیری زیرا به ناراست و ناروا فرمان به کشتن ما دادی. و اگر راستگو باشی، باز جای آن است که بر کنار شوی و از فرمان‌روایی دست کشی زیرا نمی‌توانی این کار به پای داری و از آن گذشته مردی ناآگاهی و پیرامونیان پلید و تبہکار داری. ما را نمی‌سزد که این کار به دست کسی رها کنیم که ناآگاه و سست است و کارها بی‌فرمان او همی انجام یابد. بر کنار شو چنان که خدا بر کنارت کرده است. عثمان گفت: پیراهنی را که خدا بر من پوشانده است، بر نمی‌کنم ولی به خدا

بازمی‌گردم و دست از تبهکاری برمی‌دارم. مصریان گفتند: اگر نخستین بار می‌بود که به خدا برمی‌گردی و آمرزش می‌خواهی، می‌پذیرفتیم ولی ما می‌بینیم که به خدا بازمی‌گردی و آمرزش می‌خواهی و سپس بر سر تبهکاری‌های خسود می‌روی. ما بازنگردیم تا تو را برکنار کنیم یا بکشیم یا روان‌های ما به خدا پیوئیم. اگر یاران و کسان تو ما را بازدارند، با ایشان پیکار کنیم تا خود را به تورسانیم. عثمان گفت: اما اینکه از جانشینی خدا بیزاری جوییم، کشته شدن برای من دوست‌داشته‌تر از این است. اما اینکه گفتید هر کس مرا پاس دارد، او را می‌کشید، من کسی را فرمان به پیکار با شما ندهم ولی هر که خواهد بی‌دستوری من با شما چالش‌کند، یارد این‌کار کرد. اگر خواستمی که با شما پیکار کنم، به سپاهیان خود نامه نبشتیم و ایشان به نزد من شتافتندی؛ نیز تو انستمی به کنار و گوش‌های پناه برد. داد و بیداد و فریاد بالا گرفت.

علی برخاست و بیرون رفت و مصریان را بیرون فرستاد و روانه خانه‌خود شد. مصریان عثمان را در میان گرفتند. عثمان برای معاویة بن ابی‌سفیان و عبدالله بن عامر و فرماندهان ارتش‌ها نامه نگاشت و ایشان را به یاری خواند و فرمود که در آمدن و فرستادن سپاهیان به نزد وی، شتاب ورزند. معاویه در نگ ورزید [زیرا می‌خواست پیر مرد را دست به سر یا سر به نیست کنند و او بر اورنگ پادشاهی جمهد]. یزید بن عبدالله قسری نیای خالد بن عبدالله قسری در میان شامیان به پا خاست و گروهی انبوه از مردم پیروی او کردند. او با ایشان به سوی عثمان رسپار گشت ولی چون به وادی القراء رسیدند، شنیدند که عثمان کشته شده است و از این‌رو بازگشتنند. برخی کویند: نه چنین بود بلکه حبیب بن مسلمه فهری از شام روانه شد و مجاشع بن مسعود سُلمی از بصره. چون به ربه رسیدند و پیشاهنگان شان در صرار در پیرامون مدینه فرود آمدند، گزارش کشته شدن عثمان را شنیدند و بازگشتنند.

عثمان با رایزنان خود به کنکاش درنشست و ایشان چنین رای دادند که به نزد علی کس فرستد تا سور خداگرایان به ایشان چیز

دهد چندان که خرسند شوند و بازگردند تا کار به درنگ بکشد و نیروهای کمکی به پاری او آیند. علی پیام داد که این کار درنگ بنمی‌تابد و مردم را نمی‌توان بیش از این سر دواند. بار نخست آنچه از دستم برمنی‌آمد، انجام دادم. مروان گفت: هرچه می‌خواهند، به ایشان بده و چندان که تو را درنگ می‌دهند، کارشان به درازا کشان که این مردم بر تو ستم کردند و ارزش پاس داشتن را ندارند. او علی را فراخواند و به وی گفت: می‌بینی که مردم در چه کارند؛ می‌ترسم که خونم بر زمین ریزند. ایشان را از پیرامون من بازگردان که آنچه از راستی و درستی از من و دیگران بخواهند، به ایشان ارزانی دارم.

علی فرمود: مردم بیش از آنکه به کشتن تو نیاز داشته باشند، به کردار دادگرانه تو نیاز دارند. ایشان را نمی‌توان جز با خرسندی سراسری آرام ساخت. من بار نخست به ایشان پیمان دادم ولی تو آن را به کار نبردی. این بار مرا نفریب که می‌خواهم بر گردن تو حق‌ها گزارم و به ایشان دهم. عثمان گفت: هر پیمانی می‌خواهند، به ایشان ده که بی‌چون و چرا بدان پای‌بند مانم. علی به سوی مردم بیرون آمد و فرمود: شما خواهان راستی و درستی گشتید و آن را به‌شما ارزانی داشتند. او گمان می‌برد که داد شما از خویش بدهد. مردم گفتند: پذیرفتیم ولی از او پایین‌دانی بگیر که به گفتار بی‌کردار خرسند نشویم. علی به نزد ولی آمد و او را آگاه‌ساخت. عثمان گفت: میان من و ایشان سرآمدی برپایی‌دار که نمی‌توانم آنچه را می‌خواهند، در یک روز انجام دهم. علی گفت: آنچه در مدینه است، درنگ ندارد؛ آنچه در بیرون مدینه است، سرآمد آن تا رسیدن فرمان توتست. عثمان گفت: چنین باشد؛ مرا درباره مدینه سه روز درنگ ده. علی پذیرفت. سور خداگرایان (علی) در میان ایشان در این باره نامه‌ای نوشت که عثمان همه ستم‌ها را چاره کنند و بازگرداند و همه فرماندارانی را که مردم نمی‌پسندند، برکنار سازد.

مردم دست از او بدانستند ولی او سرگرم آماده‌سازی خود برای کارزار گشت و جنگ‌افزار همی فراهم آورد و به سامان دان مردان

جنگی پرداخت. چون سه روز گذشت و عثمان چیزی را دست نزد و دیگر نکرد، مردم بر او شوریدند. عمرو بن حزم انصاری به سوی مصریان بیرون شد و ایشان را آکاه ساخت؛ اینان در ذی خشب می-بودند. به مدیته سرازیر گشتند و از او خواستند که فرمانداران و کارگزاران خود را برکنار سازد و ستمبارگی‌های ایشان را برگرداند. عثمان گفت: اگر کسی را که شما می‌خواهید، بر سر کار آورم و آن را که نمی‌پسندید برکنار سازم، آنگاه من هیچ‌کار نیستم و فرمانروای راستین شمایا نمی‌باشد. مردم گفتند: به راستی خداوند سوگند که یا ایشان را برکنار کنی یا برکنار و کشته‌شوی. او سر بر تافت و گفت: جامه‌ای را که خداوند بر من پوشانده است، بیرون نمی‌آورم. مردم او را در میان گرفتند و پنهانه را بر او هرچه تنگ‌تر ساختند. او کس به نزد علی و زبیر و طلحه فرستاد که فراز آمدند و او از بلندی بر سر ایشان آمد و گفت: ای مردم، بنشینید. همگی، پیکارگ و آشتی‌گر، فرونشستند. عثمان گفت: ای مردمان مدیته، بدرودتان می‌گویم و شما را به خدا می‌سپارم و امیدوارم خداوند پس از من جانشینی شایان بر شما گمارد. آنگاه گفت: شما را به خدا سوگند می‌دهم، آیا نمی‌دانید که چون بر عمر آسیب زدند و او را از پای درآوردن، خدا را خواندید که برای شما رهبری برگزینند و شما را بر بهترین تان گرد آورده؟ یا می‌گویید که خدا فراخوان شما را نپذیرفت و شما که خداوندان حق او بیید، در نزد او خوار گشته‌ید؟ یا می‌گویید آیین خدا می‌در نزد او خوار گشت و او پرواپی نداد که چه کسی رهبر دینی مردم گردد با اینکه پیش از دین هنوز پرآکنده نشده بودند؟ یا می‌گویید که این کار با رایزنی همگانی انجام نیافت بلکه بر پایه زورگویی چرخید و چون مردم به درگاه خدا گناه کردند و درباره رهبری به کنکاش ننشستند، ایشان را به خود واگذاشت؟ یا می‌گویید که خدا فرجام کار مرا نمی‌دانست! شما را به ۱۱۰ سوگند می‌دهم که آیا پیشینه‌ای نیک برای من به یاد ندارید یا گامی نیک نمی‌شناسید که آن را به یاری خدا چنان برداشته باشم که آیندگان پس از من همگی به ناچار برتری آن را برای من بشناسند! آرام باشید و مرا نکشید که تنها ریختن

خون سه تن رواست: مردی که با داشتن زن با زنی دیگر زنا کند، یا پس از باور آوردن به ناباوری گسایید یا کسی را به ناروا بکشد. اگر شما مرا بکشید، شمشیرهای خود را بر دوش های خود خواهید گذاشت و آنگاه خدا هرگز پراکندگی را از میان شما برخواهد داشت. مردم گفتند: اما آنچه درباره رایزنی مردم پس از کشته شدن عمر گفتی که به روی کار آوردن تو انجامید، هرچه خدا کرد، بهترین بود ولی خدا تو را آزمونی ساخت و مردم را گرفتار آن گردانید. اما آنچه درباره آغاز کار خود و پیشینهات با پیامبر خدا (ص) گفتی، راست است و تو چنان بودی و شایسته فرمانروایی بودی ولی تو کارهای ناشایستی کردی که خود از آن آگاهی و ما استوار ساختن راستی و درستی بر تو را از ترس آشوب سال آینده به دنبال نمی افکنیم. اما اینکه گفتی تنها سه تن را می توان کشت، ما در نبشه خدا دستوری برای کشتن کسانی بیش از آنکه تو گفتی، می بینیم: کشتن کسی که در زمین تبهکاری کند، کشتن کسی که بیداد روا دارد و بر سر آن به پیکار درایستد و کشتن کسی که چیزی از حق را دریغ دارد و آن را از مردم بازگیرد و در راه آن به سطیز برخیزد. تو ستم کردی و حق را از مردم بازگرفتی و از رسیدن مردم بدان بازداشتی و بر سر آن به گردن فرازی روی آوردي و به کسانی که بر ایشان ستم روا داشتی، تاوان تبهکاری خود را نپرداختی و به فرمانرانی بر ما چنگ کردی. اگر کمان سی بری که بر ما گردن فرازی نکردی، همانا کسانی که در کنار تو ایستادند و تو را در برابر ما پاس داشتند، از این روز می جنگند که دست از فرمانرانی بر نمی داری ولی اگر کناره گیری، از چنگیدن در کنار تو باز ایستند!

عثمان خاموشی گزید و دژگزین گردید و مردمان مدینه را فرمود که بازگردند و ایشان را سوگند داد که خود را از پاسداری وی کنار کشند. همگی به جز اینان بازگشتدند: حسن بن علی، عبدالله بن عباس، محمد بن ملکه، عبدالله بن زبیر و مانندان ایشان. دسته های انبوهی بر سر او فراز آمدند. روزگار در، میان گرفتگی چهل روز به درازا کشید. چون هجدۀ روز برآمد، کار و اینیانی از شارسانها

فرارسیدند و گفتند که لشکریانی گشن برای پیکار با ایشان آماده گشته‌اند و به راه افتاده‌اند. این کاروانیان، مردم را دلیر ساختند. در این هنگام بود که مردم راه رفت و آمد به نزد عثمان را بستند و همه چیز حتی آب را از وی دریغ داشتند. عثمان در نهان کس به نزد علی و زبیر و طلحه بن عبیدالله و زنان پیامبر (ص) فرستاد که انقلابگران آب را از من دریغ داشته‌اند؛ اگر می‌توانید، به من آب رسانید. آنکه پیش از همه به یاری او شتافت، علی بود سور خداگر ایان علیه السلام. آنگاه ام حبیبه همسر پیامبر (ص) فراخوان او را پاسخ گفت. علی در ژرفای تاریکی شب فراز آمد و فرمود: ای مردمان، آنچه شما می‌کنید، نه به کار خداگر ایان می‌ماند نه به کار ناباوران؛ از این مرد آب و توشه باز نگیرید زیرا رومیان و پارسیان اسیر می‌گیرند و بندیان خود را آب و نان می‌دهند. مردم گفتند: نه به خدا که حتی یک چکه آب چشم‌م بدو نگذاریم رساند. علی دستار خود را در خانه عثمان افکند که من به کار خود پرخاستم و بازگشتم. ام حبیبه سوار بر استری با مشک آبی خرد فراز آمد که آن را در زیر چادر خود نهان ساخته بود. مردم سر استر او را فروکوفتند. زن گفت: مانا سفارش‌های امویان دار نزد این مرد است و من می‌خواهم جویای آن گردم تا دارایی‌های بی‌پدران و بیوه‌زنان تباه نگردد. گفتند: دروغ می‌گویی. لگام استر او را با شمشیر بریدند. چهار پارسید و نزدیک بود که زن را بر زمین افکند. مردم او را پنجه شدند و برگرفتند و به خانه‌اش برندند.

یک روز عثمان از فراز خانه بر ایشان برآمد و ایشان را درود داد و سپس گفت: شما را به خدا سوگند می‌دهم آیا نمی‌دانید که من چاه رومه را با دارایی خود خریدم تا مردم از آب گوارای آن بنوشند؛ و آنگاه خودم به سان یکی از مسلمانان از آن ببره گرفتم؟ گفتند: آری. گفت: پس چرا آب آن از من دریغ می‌دارید تا روزه از آب دریا بگشایم؟ آنگاه گفت: شما را به خدا سوگند می‌دهم آیا نمی‌دانید که من بهمان زمین را خریدم و پیوست‌مزگت ساختم؟ گفتند: آری. گفت: آیا می‌دانید که پیش از من کسی را از نماز خواندن در آن بازداشت‌پاشند؟ پاز گفت: شما را به خدا سوگند می‌دهم آیا نمی‌دانید که

پیامبر (ص) در ستایش من چنین و چنان گفت؟ (او چیزهایی را در ستایش خود برسمرد). در میان مردم شوری برای پاسداری از او افکنده شد و برخی گفتند: دست از سور خداگرایان بدارید. مالک اشتر برخاست و گفت: دور نیست که وی بر پیغمبر و بر شما دروغ بسته باشد. عایشه به حج بیرون شد و برادر خود محمد بن ابی بکر را به همراهی خویش فراخواند. محمد نپذیرفت. عایشه گفت: به خدا اگر نتوانستم کاری کرد که خدا ایشان را از این کار بازدارد، دریغ ندادشمی. حنظله دبیر به محمد گفت: مادر خداگرایان تو را به همراهی خویش می‌خواهد کاری ناروا انجام دهند! اگر سرنوشت روان می‌شوی که می‌خواهند کاری ناروا انجام دهند! این کار بازدارد، فرزندان عبد مناف بر تو چیره گردند و آن را از چنگ تو بیرون آورند. سپس حنظله رو به کوفه آورد و همی سرود:

عَجِبْتُ لِمَا يَغْوِضُ النَّاسُ فِيهِ يَرُونَ الْعَلَافَةَ أَنْ تَزُولَ  
وَلَوْ زَالَتْ لَزَالَ الْغَيْرُ عَنْهُمْ وَلَاقُوا بَعْدَهَا ذَلِيلًا  
وَكَانُوا كَالْيَهُودِ وَكَالْتَصَارَى سَوَاءٌ كُلُّهُمْ ضَلُّوا السَّبِيلًا

يعنى: در شگفتمن از آنچه مردم در آن شتاورند؛ آهنگ خلیفگی دارند و می‌خواهند آن را از میان ببردارند. اگر از میان رود، خوبی از ایشان رخت بربند و پس از آن گرفتار خواری و زیونی گردند. اینان یهودیان و ترسایان را می‌مانستند؛ همگی برابرند؛ همگی گمراه گشتنند.

به زبین و طلحه گزارش رسید که علی و ام حبیبه چه کشیده‌اند. این دو در خانه‌های خود ماندند و عثمان تنها ماند چنان که گاه خاندان حزام به هنگام ناآگاهی مردم برای او آب می‌بردند. عثمان از فراز بام بر سر ایشان آمد و عبدالله بن عباس را فراخواند و او را فرمود که با مردم حج گزارد. او از کسانی بسود که بن در خانه عثمان به پاسداری از وی برخاسته بود. ابن عباس گفت: پیکار با این آشوبگران برای من از حج گزاردن دوست داشته‌تر است. عثمان او را سوگند داد و ابن عباس روانه گشت.

عبدالله بن عباس بن ابی ربیعه گفت: بر عثمان درآمدم و او دست  
مرا گرفت و به شنیدن گفت و گوهای مردم بیرون خانه واداشت.  
شنیدم که برخی می‌گویند: چرا او را در نگ می‌دهید، چرا کارش  
نمی‌سازید؟ برخی می‌گفتند: بگذارید شاید از این راه کث بازگردد.  
همان سان که ایستاده بودیم، طلحة بر آنجا گذشت و گفت: پسر  
عدیس کجاست؟ عبد الرحمان بن عدیس به سوی او رفت و با او در  
گوشی به گفت و گو پرداخت و آنگاه بازآمد و به یاران خود گفت:  
نگذارید کسی به نزد عثمان رود یا از نزد او بیرون آید. عثمان  
گفت: این کاری بود که طلحة کرد. خدایا داد من از طلحة بستان که  
او اینان را گرد آورده و ب من شوراند! به خدا امید آن را دارم که  
دستش از آن کوتاه گردد و بر سر این کار خونش ریخته شود. من  
خواستم بیرون آیم ولی مردمان راه را بر من گرفتند. محمد بن ابی-  
بکر به ایشان فرمان داد که راه مرا باز گذاشتند. گویند: زبیر پیش  
از کشته شدن عثمان از مدینه بیرون رفت. برخی گویند: در مدینه  
بود.

چون مصریان دانستند که حج گزاران آهنگ ایشان دارند و  
می‌خواهند یاری عثمان را پیوست حج خود کنند و نیز دیدند که  
لشکریان شارسانها از امویان به یاری عثمان روانه کشته‌اند، گفتند:  
ما را از این کاری که در آن افتاده‌ایم، جز کشتن این مرد باز ندارد  
تا مردم بدان سرگرم شوند و دست از ما بدارند. آهنگ در خانه  
کردند ولی حسن و عبدالله بن زبیر و محمد بن طلحة و مروان بن  
حکم و سعید بن عاص و همراهانشان از یاران پیامبر، به چالاکی  
برخاستند و مردم را واپس راندند. عثمان بر ایشان بانگ زد و  
گفت: از یاری من آزادید. آنها نپذیرفتند. عثمان در را گشود که  
یاران خود را از کمک به خویش بازدارد. چون بیرون آمد و مصریان  
او را دیدند، واپس نشستند و آن کسان (حسن علیه السلام و دیگران)  
بر مردم چیرگی یافتدند. عثمان یاران خود را سوگند داد که به درون  
آیند. آنان به درون رفتند و عثمان در به روی مصریان بست. در این  
زمان مردی از اسلم به نام نیار بن عیاض از یاران پیامبر، برخاست

و بر سر عثمان فریاد کشید. در همان هنگام که وی او را سوگند می‌داد که از کار (یا از ایشان) کناره گیرد، ناگهان کثیر بن صلت کندی تیری بر او افکند که نیار در دم جان سپرد.

در این هنگام به عثمان گفتند: کشنده او را به ما سپار تا وی را بکشیم. عثمان گفت: من مردی را که به یاری من برخاست و نگذاشت مرا بکشید، به شما نسپارم. چون چنین دیدند، به سوی در تاختند. کسی ایشان را از تاختن بر او بازنداشت. در بسته بود و مردم نتوانستند به درون روند. آتش آوردند و در و ایوانی را که بر فراز در بود، سوزانندند. مردم درون خانه برشوریدند. عثمان به نماز درایستاده بود و سورة «طه» (سوره ۲۰) می‌خواند. آنچه می‌شنبید، او را از نماز و قرآن بازنداشت؛ نه لغزشی کرد نه زبانش سست شد یا بند آمد. آن را با آرامش به پایان برد. چون از آن بپرداخت، به قرآن خواندن روی آورد و این آیه بر زبان راند: آنان که مردم به ایشان گفتند که مردمان به ستیز با شما فراهم آمده‌اند؛ از ایشان بترسید. ولی باور ایشان افزون گشت و همی گفتند: خدا ما را بس است که نیکو پشتوانی است (آل عمران/۳/۱۷۵). به کسانی که در خانه همراه او بودند، گفت: پیامبر خدا سفارشی به من فرموده است که بر آن بربارم. در خانه را نسوختند جز که آهنگ کاری گران‌تر از آن دارند. من این را بر هر مردی ناروا می‌سازم که مردی را به کارزار بخواند یا به پیکار درایستد. به حسن گفت: پدرت از سوی تو نگرانی بسیار سختی دارد؛ تو را سوگند می‌دهم که از اینجا بیرون روی. اینان پیش رفتند و به پاسداری از او ستیز کردند و گفتارش نشنیدند. در این روزها مغيرة بن اخنس بن شریق شتابان از حج بازآمد و همراه گروهی به یاری عثمان روی آورد که در خانه خود زندانی بود. وی سرود رزمی خواند و گفت:

قَدْ عَلِمْتُ ذَاتُ الْقُرُونِ الْمِيلِ وَ الْعَلَىٰ وَ الْأَنَسَامِ الْطَّفُولِ  
لَتَمْدِيقَنَّ بَيْعَتِي خَلِيلِي بَصَارِمِ ذِي رَوْنَقٍ مَصْفُولِ  
لَا أَسْتَقِيلُ إِذْ أَقْلَتُ قِيلِي

یعنی: دارندگان کیسوان بلند و تابدار و ذیور و انگشتان باریک

و نرم به خوبی می‌دانند که بیعت من با دوستم راست از کار درآید و من با تیغی آبدار و درخشان او را پاس دارم و از گفتار خود هرگز باز نگردم.

حسن بن علی بیرون آمد و سرود:

لَا دِيْشُهْمِ دِينِيْ وَ لَا آنَا مِنْهُمْ      حَتَّىٰ أَصِيرَ إِلَى طَمَارِ شَمَامِ  
یعنی: نه آیین ایشان آیین من است و نه من از ایشان؛ تا هنگامی که در سرازیری زمین به خاک سپرده شوم.

محمد بن طلحه بیرون آمد و سرود:

أَنَا ابْنُ مَنْ حَامَى عَلَيْهِ يَاحْدُ      وَ رَدَّ أَحْزَابًا عَلَى رَغْمِ مَعْدَ  
یعنی: من پسر آنم که پیامبر را در جنگ احمد پاس داشت و به خواری معدیان، سپاهیان ستیزه‌جوی را واپس راند.

سعید بن العاص بیرون آمد و گفت:

صَبَرْنَا غَدَاء الدَّارِ وَ الْمَوْتُ وَاقِبٌ      يَاسِيَا فِنَا دُونَ ابْنِ أَرْوَى نُضَارِبُ  
وَ كُنَّا غَدَاء الرَّوْعِ فِي الدَّارِ نُصْرَةً      نُشَافِهُمْ بِالضَّرِبِ وَ الْمَوْتُ تَائِبٌ  
یعنی: بامداد روز جنگ خانگی به پایداری درایستادیم و این به هنگامی بود که از در و دیوار مرگ می‌بارید. با شمشیرهای خود از این ارőی پاسداری کردیم و ستیزگران را همی فروکوفتیم. در بامداد روز نبرد به یاری او از درون خانه پرداختیم و ایشان را همی زدیم و دیدیم که آتش مرگ خومنهای زندگی را همی در کام کشد.

واپسین کس که بیرون آمد، عبدالله بن زبیر بود. وی واپسین اندرزها را که بر وی بایسته بود، به پاسداری از عثمان بر زبان راند. ابوهریره فراز آمد و دید که مردم به سان سنگ بر جای ایستاده‌اند. گفت: پیکار در چنین روزی بس نیکوست! آنگاه آواز درداد: ای مردمان من، چرا شما را به رستگاری می‌خوانم و شما مرا به آتش می‌رانید (غافر / ۴۰ / ۴۱).

مروان بیرون آمد و چنین لافید: **قَدْ عَلِمْتُ ذَاتَ الْقُرُونِ الْمِيلِ وَ الْكَفَّ وَ الْأَنَامِلِ الطُّفُولِ أَنِّي أَرُوْعُ أَوْلَ الرَّعِيلِ بِفَارَةٍ مِثْلِ الْقَصَّا الشَّلِيلِ**  
يعنى: دارندگان گیسوان بلند و تابدار و دستان و انگشتان بسیار  
نرم به خوبی می‌دانند که من پیشاپیش پیشاهمگان ستیز می‌کنم و به  
سانِ مرغانِ سنگخواره برآگالیده، خود را بر دشمنان می‌زنم.

مردی از بنی‌لیث به نام بیاع بیرون آمد و آهنگ مروان کرد. آن  
دو همدگر را فروکوختند و او گردن مروان را فروکوفت و او را  
زخمی کرد و یکی از دو پی گردن او را برید چنان که مروان پس از  
آن گردن کث و کوتاه زیست. عبید بن رفاعه زرقی به سوی مروان  
برخاست تا کارش یکسره کند. فاطمه مادر ابراهیم بن عدی که مروان  
و کسان او را شیر داده بود، برخاست و گفت: اگر می‌خواهی او را  
بکشی، او کشته شده است. و اگر می‌خواهی با گوشتش بازی کنی،  
این زشت است! او مروان را رها ساخت و زن او را برداشت و به خانه  
خود برد. فرزندان مروان این کار را پاس داشتند و دیرتر که بر سر  
کار آمدند، پسرش ابراهیم را فرمانداری بخشیدند. مردی به نزد  
مفیره بن اخنس بن شریق بیرون آمد و او را کشت. چون شنید که  
مردم نام او را می‌برند، گفت: همگی خدا راییم و به سوی او باز  
می‌گردیم (بقره/۲/۱۵۶). عبدالرحمان بن عدیس گفت: تو را چه  
می‌شود؟ مرد گفت: چیزی مانند خواب بر من گذشت و آوازدهنده‌ای  
را شنیدم که می‌گفت: کشنده مفیره بن اخنس را به آتش مژده ده.  
اینک من گرفتار خون او شدم.

مردم از خانه‌های پیرامون، از آن میان خانه عمر و بن حرام، به  
خانه عثمان تاختند و آن را پر کردند و آنان که بر در پاسداری می‌  
کردند، نمی‌دانستند. مردم بر عثمان چیره شدند و کسی را جستند  
که خونش بر زمین ریزد. مردی آمده شد و در خانه‌اش بر او درآمد و  
گفت: کناره‌گیری کن تا تو را رها سازیم. عثمان گفت: دریغ از تو!  
من به ناروا جامه هیچ زنی را در روزگار جاهلی و اسلام بیرون

نیاوردم و سرود نخواندم و یاوه نبافتم و از هنگامی که با پیامبر خدا بیعمت کردم، دست راستم را بر شرمگاهم نگذاشتم. پیراهنی را که خدا بر من پوشانده است، بیرون نیاورم تا خدا خوشبختان را گرامی بدارد و بدبختان را روسياه کند! مرد بیرون آمد. گفتند: چه کردی؟ گفت: جز کشتن او ما را از مردم و انسانها نداند و کشتن او روا نیست. مردی از بنی لیث را به نزد او فرستادند. عثمان به وی گفت: تو کشندہام نیستی زیرا پیامبر، خدا را به سود تو خوانده است که تا چنین و چنان روزی زنده باشی. تو تباه نشوی. مرد بیرون رفت و آنان را رها ساخت و از آنجا دور شد. مردی از قرشیان بر او درآمد. عثمان به وی گفت: پیامبر خدا در بهمان روز خدا را برای تو بخواهد. تو خونی ناروا نریزی. او بازگشت و از یاران خود جدا شد. عبدالله بن سلام آمد و ایشان را از کشتن او بازداشت و گفت: ای مردم، شمشیر خدا را در میان خود از نیام بر نکشید زیرا به خدا سوگند که اگر آن را برکشید، به نیام اندر نیاید. وای برشما! امروز با تازیانه بر شما فرمان می‌رانند و اگر او را بکشید، با آهن و شمشیر بر شما فرمان خواهند راند. وای بر شما! شهرستان انباشته از فریشتنگان است؛ اگر او را بکشید، از آن خواهند کوچید. به او گفتند: مردک یهودی زاده، تو را با این کارها چه کار! او از برایر ایشان بازگشت. واپسین کس که بر او درآمد و بازگشت، محمد بن ابی بکر بود. عثمان به وی گفت: وای بر تو، آیا من ستمی به راستای تو کرده‌ام یا خواسته تو را بر نیاورده‌ام؟

محمد ریش او را گرفت و گفت: ای پیر کفتار خرفت، خدا تو را خوار سازد! گفت: من خرفت نیستم بلکه سرور خدا گرايان عثمان (مردم عثمان را پیر کفتار خرفت می‌خوانندند). محمد گفت: معاویه بن ابی سفیان و بهمان و بهمان برای تو کاری نکردن! عثمان گفت: پسر برادرم، اگر پدرت می‌بود، چنین با خواری ریش مرا نمی‌گرفت. محمد گفت: اگر می‌بود و می‌دید که چه تبهکاری‌ها کرده‌ای، آن را بر تو می‌گرفت. آنچه می‌خواهم با تو کنم، از این بسی دشخوارتر است! عثمان گفت: دربرابر تو از خدا یاری می‌جوییم و بدو می‌پناهم! محمد

او را رها کرد و بیرون آمد.

برخی گویند: محمد پیشانی او را با زوبینی که در دست داشت، بزد<sup>۶</sup>. گزارش نخست درست‌تر است.

گوید: چون محمد بیرون آمد و آنان دانستند که در برابر عثمان در هم شکسته شده است، قُتَّیْرَه (قُنْبَرَه) و سودان بن حمران و غافقی بر شوریدند. غافقی او را با چنگ افزاری آهین که در دست داشت، فرو کوفت و قرآن را بالگد به گوش‌های پرتاب کرد. قرآن چرخید و در برابر عثمان از هم گشوده گشت و خون بر زبر آن روان شد. سودان آمد که او را بزد. زن عثمان آمد و خود را بر روی افکند و دست خود را سپر شمشیر کرد. او انگشتان دست زن را آماج ساخت و آن را برید. زن رو به گریز نهاد. مرد سرین او را فشرد و گفت:

کونی بزرگ و فربه دارد! عثمان را زد و کشت.

برخی گویند: آنکه عثمان را کشت، کنانه بن پیش تُجیئی بود. عثمان آن شب در خواب خود پیامبر خدا (ص) را دیده بود که به وی می‌گوید: امشب شام را در نزد ما می‌خوری. چون کشته شد، چکه‌ای از خونش بر برگی از قرآن بر این آیه افتاد: به زودی خدا داد تو از ایشان بستاند (بقره/۲/۱۳۷). برده‌گان عثمان با آن مردم به درون آمدند که او را پاری کنند. عثمان آن دسته از برده‌گان را که دست بداشته بودند، آزاد کرده بود. چون سودان او را زد، یکی از برده‌گان بر گردن سودان ضربت زد و او را از پای درآورد. قتیره بر آن برده تاخت و او را از میان برداشت. آنچه را در خانه بود، به تاراج برده‌ند و آنگاه بیرون رفتند و در آن را بر سه کشته بستاند. چون بیرون رفتند، یکی از برده‌گان عثمان بر قتیره جست و او را کشت. مردم شوریدند و آنچه یافتند، چپاول کردند چندان که زر و زیور زنان را به یغما برده‌ند. کلشوم تجیبی شالی را که بر دور گردن و شانه نایله بود، برگرفت و به غارت برد. برده عثمان او را فروکوفت و از پای درآورد. فریاد زدند: گنج خانه را دریابید و نگذارید پیش از شما بر

۶. عبارت متن: *كَانَتِيَّةً بِسْقَيْنِيَّةً كَانَ فِي يَدِهِ*: واژه‌نامه‌ما: المشقّص: سهم فیه نصل عریض یرمی به الوحش.

آن دست یا بند. پاسداران گنجخانه این را شنیدند و دیدند که جز دو جوال چیزی در آن بهجای نمانده است. از این رو بانگت برآوردند: بگریزید که اینان دد پی خواسته‌های این سراپند! آنان گریختند و شورشگران آمدند و گنجخانه را تاراج کردند. مردم بهم برآمدند. گویند: ایشان از کشتن او پشیمان گشتند. اما عمرو بن حمق، وی بر سینه عثمان برآمد که هنوز اندک جانی داشت. نه بار او را با جنگت افزار فروکوفت. گفت: سه بار برای خرسندي خدای بزرگ او را زدم. شش بار دیگر برای تمی کردن دلم دد برابر تیسکاری‌های این مرد پلید نابه‌کار بود. خواستند سر او را از پیکر جدا کنند. امّ البنین و نایله خود را بر روی او انداختند و فریاد کشیدند و بر چهره‌ها تپانچه زدند. عبدالرحمان بن عدیس گفت: او را به خود و اگذارید. عمیر بن ضابی فراز آمد و لگدی بر پهلویش زد و یکی از دنده‌هایش را شکست و گفت: پدرم را زندانی کردی و چندان شکنجه دادی که در سیاهچال زندان جان سپرد.

کشته شدن او روز آدینه هجدهم ذی‌حجّه سال سی و پنجم / ۱۷ ژوئن (۲۷ خرداد) ۶۵۶ م بود. درازای خلیفگی او سیزده سال به‌جز دوازده یا هشت روز بود. برخی گویند: نه چنین است بل کشته شدن او هجدهم ذی‌حجّه سال سی و شش / ۲۶ سپتامبر (۲ مهر) ۶۵۷ م انجام یافت. برخی گویند: به روزهای «روشن سازی» (تشریق: سه روز پس از «جشن گوسپندکشان» — عید قربان — روزهای خشک ساختن گوشت‌های برخیان) روزی داد. او به هنگام کشته شدن ۸۲ یا ۸۸ یا ۹۰ یا ۷۵ یا ۸۶ سال داشت.

### جای خاکسپاری عثمان کسی که بر وی نماز خواند

گویند: پیکر عثمان سه روز بر جای بود و کسی آن را به خاک نمی‌سپرد. آنگاه جبیر بن مطعم و حکیم بن حزام قرشی از علیه السلام سور خداگرایان، دستوری خواستند و با او سخن گفتند که فرماید تا او را به خاک سپارند. علی چنان کرد. چون دشمنان او

شنیدند که چنین کاری خواهد شد، با دست و دامنهای پر سنگ بر گذرگاه نشستند. کسانی اندک از مردم خاندان وی و جز ایشان بیرون آمدند که زبیر بن عوام و حسن بن علی علیه السلام و ابوجهم و حذیفة بن یمان و مروان بن حکم در میان ایشان بودند. اینان پیکر او را در میان دو نماز شام و خفتن بیرون آوردند و به سوی بوستانی از بوستان‌های مدینه به نام «خاکر و بهدان» یا «آبریزگاه ستاره» («حَشْ كُوكَب») در بیرون بقیع برداشتند. کسانی از انصار بن حرام یا مروان بن حکم بر او نماز خواندند. آنگاه از بیم آشوب ایشان را به خود واگذاشتند. علی کسی به نزد نشستگان بر گذرگاه فرستاد که می‌خواستند لاشه او را سنگ باران کنند. شنید که چنین آهنگی در میان است و از این‌رو ایشان را فرمود که دست از پیکر پوسیده او بدارند. او را در «حش کوکب» به خاک سپردند. چون معاویه بن ابی سفیان برسر کار آمد و بر گردن مردم سوار شد، فرمود که دیوار آن بوستان را ویران کردن و آن‌زمین را پیوست بقیع ساختند. مردم را فرمود که مردگان خود را در پیرامون گور او به خاک سپردند چندان که گور وی به آرامگاه‌های مسلمانان پیوست. برخی گویند: همانا در جایی دیوار به دیوار «آبریزگاه ستاره» به خاک سپرده شد. گویند: این کسان در آینین خاک‌سپاری وی فراهم آمدند: علی، طلحه بن عبیدالله، زید بن ثابت، کعب بن مالک و همه کسانی از پارانش که در آن روزها پیرامون وی را گرفته بودند. گوید: او را نشستند بلکه با جنازه‌اش به خاک سپردند.

### نمونه‌هایی از رفتار عثمان

حسن بصری گوید: به درون مزگت رفتم و اینک دیدم که عثمان با ردای خود فرونشسته است. در این هنگام دو «آبرسان» آمدند و داوری به نزد وی آوردند. عثمان در میان این دو تن داوری کرد.

شعبی گوید: پیش از آنکه عمر بن خطاب از جهان درگذرد، قرشیان

از وی به ستوه آمده بودند زیرا او ایشان را در مدینه استوار بداشته بود و نمی‌گذاشت از آن بیرون روند [میادا از پایگاه خود سودجویی کنند و مردم را بیازارند]. عمر همواره می‌گفت: هراسناکترین چیزی که بر این امت می‌ترسم، پراکنده شدن شما در شارسان هاست. اگر یکی از ایشان برای انباز شدن در جنگی از او دستوری می‌گرفت، عمر می‌گفت: آن اندازه که با پیامبر خدا (ص) جنگیده‌ای، تو را بس می‌کند و به خواستهات می‌رساند. بهتر از رزم‌آوری امروزی تو این است که این جهان را نبینی و تو را نبینند. او با مهاجران قرشی چنین می‌کرد و با دیگر مردمان مکه چنین رفتاری در پیش نمی‌گرفت. چون عثمان بر سر کار آمد، راه ایشان را بازگذاشت و قرشیان در شارسان‌ها پراکنده شدند و مردم رو به سوی ایشان آوردند. ایشان عثمان را بیش از عمر دوست می‌داشتند.

**گویند:** عثمان در سراسر سالیان خلیفگی خود با مردم حج گزارد و زنان پیامبر خدا (ص) را به حج برد چنان که عمر می‌برد.

عثمان به شارسان‌ها نوشت که فرمانداران و کارگزاران به‌هنگام حج گزاردن به نزد او آیند و کسانی نیز که از ایشان گله‌ای دارند، بدانجا آیند و از او دادرسی بخواهند. فرمود که مردم را به کارهای نیک و ادارنده از کارهای بد بازدارند. گفت: ناتوان تا هنگامی که ستمدیده باشد، او را در کنار خود، و در برابر نیرومند ستمکار خواهد یافت.

**گویند:** نخستین گردار زشتی که در مدینه پدیدار شد، این بود که سراسر شارسان را پرواز کبوتران و تیراندازی با کمان گروهه (کمان بندک) فراگرفت. عثمان در هشتمین سال فرمانرانی خویش، مردی از بنی‌لیث را بر این کار گماشت که بال کبوتران را برید و کمان گروهه‌ها را درهم شکست.

گویند: مردی از سعید بن مسیب در بارهٔ محمد بن حذیفه پرسش کرد که چه انگیزه‌ای او را وادار به شوریدن بر عثمان ساخت. گفت: پسری پدر مرده بود که در دامان عثمان پسورد شد. او سرپرست فرزندان پدر مرده خاندان خویش و پایندان هزینه‌های زندگی همه ایشان بود. از عثمان خواست که او را به فرمانداری جایی برگمارد. عثمان گفت: پسرکم، اگر شایستهٔ فرمانداری می‌بودی، تو را بدان برمی‌کماشتم. محمد گفت: پس به من دستوری ده تا در پی روزی بیرون روم. عثمان گفت: به هرجا می‌خواهی، برو. عثمان برای او ساز و برگ و توشہ رهنوردی و ستورسواری فراهم آورد و به وی سرمايه داد. چون محمد به مصر فرارسید، از آن کسان بود که مردم را بر عثمان برآغازیلید زیرا فرمانداری را از وی دریغ داشت. پرسید: عمار بن یاس؟ سعید بن مسیب در پاسخ گفت: میان وی و عباس بن عتبة بن ابی لهب گفت و گویی درگرفت که عثمان در پی آن هر دو را زد و از این رو میان خانواده‌های عمار و عباس دشمنایگی درگرفت چه این دو کارهایی زشت و ناروا بر یکدگر بسته بودند.

گویند: در بارهٔ محمد بن ابی بکر از سالم بن عبدالله پرسش کردند که چرا بر عثمان شورید. گفت: خشم و آزمندی. در آیین اسلام دارای پایگاهی بلند بود و کسانی او را ستودند و فریفتند و او خودپسند گشت و آزمند شد. او را کاری به دست عثمان بود و حقی در گردن وی پدید آمد که عثمان آن را از دارایی اش برگرفت. این با آن فراهم آمد و محمد که نخست ستایشگر بود، بدل به نکوهشگر گشت.

گویند: مردی عباس بن عبدالمطلب را خوار داشت و عثمان مرد را به سختی زد و مردم این کار او را نیکو شمردند. عثمان گفت: آیا روا بود که پیامبر خدا (ص) عمیش را چنین گرامی بدارد و من روا دارم که او را چنین خوار دارند؟ دشمن پیامبر خدا (ص) است کسی که چنین کند و کسی که بدان تن در دهد.

گویند: کعب بن ذی‌العبکه نهادی با نارنگی‌ها بازی می‌کرده و گزارش این کار به گوش عثمان رسید. به ولید نوشت که او را به سختی و به‌گونه‌ای دردآور بزنند. ولید او را تازیانه زد و گزارش آن را به مردم داد و نامه عثمان را بر ایشان فروخواند. در نامه آمده بود: با شما به جد رفتار می‌کنیم، پس با مردم به جد رفتار کنید و از بازی و شوخی‌گری بپرهیزید. کعب از این کار برآشست و دیرتر در میان کسانی دیده شد که بر عثمان شوریدند. ولید او را به دنبان و بیرون رانده بود و او در این باره بمولید گفته بود:

لَعْمَرِي لَقْنَ طَرَّدْتَنِي مَا إِلَى الَّتِي طَمْعَتْ بِهَا مِنْ سَقْطَتِي لَسُبِيلُ  
رَجَوْتُ رُجُوعِي يَا أَبْنَ آرْوَى وَرَجْعَتِي إِلَى الْعَقْ دَهْرًا، فَالَّذِي غُولٌ  
فَإِنْ افْتَرَ أَبِي فِي الْبِلَادِ وَجَهْوَتِي وَشَتَمَّتِي فِي ذَاتِ الْأَلَهِ قَلِيلٌ  
وَإِنَّ دُعَائِي كُلَّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ عَلَيْكَ يَدْنِبَاوْنِدِكُمْ لَطَوِيلٌ

یعنی: به جام سوگند که اگر مرا بیرون راندی، تو را به سوی آنچه می‌خواستی که فروافتادن من باشد، راهی نیست. ای پسر اروی، امیدوار بازگشت بودم زیرا روزگار درازی است که به سوی راستی و درستی بازگشته‌ام و شبان و روزان فراوان بر این بگذشته است. بی‌کس و کار ماندن من در شارسان‌ها، نیز بیداد راندن بر من و دشنام دادن من، به راه خدا اندر (یا در دید خدا اندر) ناچیز است. خواندن من خدا را بر تو در هر شبانه‌روز در دنباوند شمایان، دراز دامن و دیرپایی است.

گوید: اما ضابی بن حرث برجمنی، داستانش چنین بود که به روزگار فرمانداری ولید بن عقبه، از مردمی از انصار سگی به نام «قرحان» وام گرفت که با آن آهو شکار کند. او سگ را نگه داشت و بدیشان بازنگرداند. انصاریان آن را به زور از وی گرفتند و او در سروده‌ای به زشتی از ایشان یاد کرد و گفت:

تَحَشَّمَ دُونِي وَ فَدُّ قَرْحَانَ خُطَّةً تَغِيلُ لَهَا الْوَجْنَاءُ وَهِيَ حَسِيرٌ  
فَبَاتُوا شِبَاعًا طَاعِمِينَ كَائِنًا حَبَاهُمْ بَيْتِ المَرْزَبَانِ أَمِيزُ  
فَكَلْبَكُمْ لَا تَتَرْكُوا قَهْوَ أُمُكُمْ

یعنی: دارو دسته قرحان با دشواری برای من برنامه‌ای درچیدند که از گزند آن ستور فربه گونه‌می فرساید و گمراهمی گردد. پس همگی شب را سیر به پگاه رسانند چنان‌که گویند فرمانداری در خانه مرزبان از ایشان پذیرایی کرده است. اینک سگ تان، بگیریدش که او مادر شماست و نافرمانی و بی‌مهربانی با مادر گناهی بزرگ است.

ایشان از گزند زبان او داوری به نزد عثمان برداشت و عثمان او را تازیانه زد و به زندان افگند. چنان او را در زندان بداشتند که رنجور گشت و درگذشت. او درباره مردم‌کشی، از یارانش پوزش

خواست و سرود:

**قَمَّتْ وَلَمْ أَفْعُلْ وَكِيدْتْ وَلَيْتَنِي تَرَكْتْ عَلَى عُثْمَانَ تَبْكِي حَلَائِلَهُ وَقَائِلَةٌ قَدْمَاتٌ فِي السِّجْنِ ضَابِئٌ الْأَمْنِ لِيَخْصِمْ لَمْ يَعِدْ مَنْ يُعَادِلَهُ**  
یعنی: کوشیدم و نکردم و نزدیک بود که دست به کار برم؛ ای کاش زنانِ شبستانِ عثمان را سوگوار و گریان بر او بهجای می‌گذاشتم. گوینده‌ای می‌گفت: ضابی در زندان درگذشت. کیست فریادرس دادخواهی که در برابر خویش دشمنی نمی‌بیند که با او به چالش پردازد.

از این رو پرسش عمیر بن ضابی به شمار سبیان درآمد. اما کمیل بن زیاد و عمیر بن ضابی، این دو برای کشتن عثمان روانه مدینه گشتند. عمیر از او دست کشید و کمیل بر او گستاخی ورزید و به ستیز پرداخت. عثمان مشتی بر چهره‌اش کوفت چنان که او بر کون روی زمین افتاد. عمیر گفت: ای سرور خداگرایان، مرا بهدرد آوردی! عثمان گفت: نه تو مردی خونریزی؟ عمیر گفت: نه به خدا. عثمان گفت: داد خود از من بستان، اینک به پیش ای که من در دسترس توام و تو را روا می‌دارم. عمیر از او درگذشت. این دو تا روزگار حجاج ماندند و حجاج هر دو را کشت. به خواست خدای بزرگ، یاد هردو بخواهد آمد.

**گویند:** عثمان از طلعة بن عبیدالله پنجاه هزار [حدم] بستانکار

شد. یک روز گفت: وام تو آماده شده است، آن را بگیر. عثمان گفت: کمکی برای تو در برابر مردانگی‌ات باشد. چون مردم عثمان را در میان گرفتند، علی به طلحه گفت: تو را به خدا سوگند می‌دهم که مردم را از پیرامون عثمان پراکنده سازی که او را بیش آزار نرسانند. طلحه گفت: به خدا نکنم تا بنی امية حق‌مرا از خود بپردازند.

عثمان را «دو پرتودار» (ذوالنورین) می‌خوانند زیرا دو دختر پیامبر گرامی (ص) را به همسری برگزید.

اصمعی گوید: عبدالله بن عامر، قطن بن عبد عوف را به فرمانداری کرمان برگماشت. یک بار سپاهیانی از مسلمانان رهسپار جایی شدند و در دره‌ای گرفتار کوهاب (سیل) گشتند و درمانندند. قطن ترسید که دیر شود و کار از کار بگذرد. از این‌رو گفت: هر که بگذرد، او را هزار درم دهم. آنان همدگر را سوار کردند و گذشتند. چهار هزار مرد جنگی بودند و او به ایشان چهار هزار هزار (چهار میلیون) درم بخشید. ابن عامر از پذیرفتن این کار خودداری کرد و برای عثمان گزارش نوشت. عثمان برای او نوشت که این دارایی را در شمار وی (قطن) درآور و به او پرداز چرا که از آن در راه خدا بهره جست. از آن هنگام بود که این‌گونه پرداخت را «جاایزه» (مایه گذر یا انگیزه گذر) خوانندند زیرا مردم به بویه آن از دره گذشتند.

حسان بن زید گوید: شنیدم که علی در یک سخنرانی با بلندترین آواز می‌فرمود: ای مردم، شما در باره من و عثمان پرگویی می‌کنید. همانا من و او چنانیم که خدای بزرگوار گفته است: آنچه کینه بود، از دلهای ایشان ستردیم و ایشان در بهشت رو به روی هم برادروار بر تخته‌ها بیارمند (حجر/۱۵/۴۷).

ابوحمید ساعدی از رزم‌گان بدر و دشمنان عثمان، پس از کشتن وی گفت: به خدا سوگند که ما خواهان کشتن او نبودیم. بار

خدا ایا، به گردن من است که دست از چنین و چنان کاری بکشم و هیچ خنده بر لب نیاورم تا با تو دیدار کنم.

### نژاد او و یزگی و کنیه او

نژاد او چنین است: عثمان بن عفان بن ابی العاص بن امية بن عبد شمس بن عبد مناف. مادرش اروى دختر کریز بن ربیعة بن حبیب بن عبد شمس بن عبد مناف بود. مادر این زن ام حکیم دختر عبدالمطلب بود.

ویزگی او چنین بود که گویند: مردی بود نه بلند نه کوتاه، خوش روی، نازک پوست، دارای نشان آبله بر چهره، ریش بزرگ و انبوه، گندم گون، دارای پیش سری بی مسوی، بندهایی درشت، شانه هایی ستبر که ریش خود را بهرنگ زرد رنگ می بست. گویند: موی سر او بس انبوه بود و او گشاده راه می رفت.

کنیه اش ابو عبدالله بود که از نام پسری از دامان رقیه دخت گرامی پیامبر خدا (ص) یافت و این پسر در شش سالگی درگذشت. خرسی نک بس چشم وی زد و او بیمار شد و در ماه جمادی الاول سال چهارم هجری / اکتبر ۶۲۵ م درگذشت. برخی کنیه او را ابو همرو دانسته اند.

### زمان اسلام و کوچیدن او

گویند: اسلام آوردن او بسی زود و پیش از رفتن پیامبر خدا (ص) به خانه ارقم بود. عثمان از کسانی بود که نخستین کوچ را به راه خدا انجام دادند و به حبسه رفتند. او در دومین کوچ به حبسه نیز همراه بود و زنش رقیه دخت گرامی پیامبر خدا (ص) را همراه داشت.

### زنان و فرزندان او

او با رقیه و کلثوم دو دختر پیامبر خدا (ص) پیوند همسری بست که رقیه برای او عبدالله را بزاد.

نیز فاخته دخت غزوان را به زنی کرد که برای او عبدالله کهتر را آورد و او نیز در کودکی مرد.

باز با ام عمر و دختر جندب بن عمرو بن حمّة دوسي پیوند همسری برپا داشت و او برای وی عمر و خالد و ابان و عمر و مریم را بزاد. با فاطمه مخزومی دخت ولید بن مغیره همسری کرد که برای وی ولید و سعید و ام سعید را بزاد.

همچنین ام البنین فزاری را به زنی گرفت که برای او عبدالمملک را بزاد که در خرسالی بمرد.

باز با رمله دخت شیبه بن ربیعه همسر شد که برای او عایشه و ام ابان و ام عمر را آورد.

نیز نایله کلبی را به همسری بر گزید و او دخت فرافصه بود که مریم را برایش بزاد. برخی گویند: ام البنین دختر غیثه برای او عبدالمملک و عتبه را آورد و نایله برای او عنیسه را. او را از وی دختری نیز به نام ام البنین بود و این دختر زن عبدالله بن یزید بن ابیسفیان شد.

هنگامی که او را کشتند، این زنان را در بنده زناشویی داشت: رمله دخت شیبه، نایله، ام البنین دختر عیینه و فاخته دخت غزوان.

هنگامی که او را در میان گرفته بودند، از ام البنین جدا شد.

اینان زنان و فرزندان وی به روزگار جاهلی و اسلام بودند.

### نامهای برخی از کارگزاران وی در این سال

کارگزاران وی در این سال اینان بودند: بر مکه عبدالله بن حضرمی، بر طایف قاسم بن ربیعه ثقی، بر صنعته یعلی بن منیه، بر «جَنَد» عبدالله بن ربیعه، بر بصره عبدالله بن عامر (که از آنجا بیرون آمد و عثمان کسی را بر این شهر نگماشت)، بر شام (سوریه) معاویه بن ابیسفیان؛ کارگزاران معاویه: بر حمص عبدالله بن خالد، بر قنسرین حبیب بن مسلمه فهری، بر اردن ابو اعور سلمی، بر فلسطین علقتة بن حکیم کنانی و بر دریا عبدالله بن قیس فزاری بودند.

کار داوری عثمان به دست ابودرداء بود و این را برخی از تاریخ نگاران گفته‌اند. درست آن است که او پیش از کشته شدن عثمان درگذشت.

دیگر کارگزاران وی: بر کوفه ابوموسی (بر نماز)، بر باژسوار جابر بن فلاں مزنی خداوند آب‌بند بزرگ کنار کوفه همراه با سماک انصاری، بر کارهای رزمی آن قمعاع بن عمرو، بر قرقیسا جریر بن عبدالله، بر آذر بسایجان اشعت بن قیس کندی، بر حلوان عتیبه بن نهاس، بر ماہ مالک بن حبیب، بر همدان نسیر، بر ری سعید بن قیس، بر اصفهان سایب بن اقرع، بر ماسبدان ختنیس (یا حبیش)، بر گنجخانه عقبه بن عامر و بر دستگاه دادگستری عثمان بن زید بن ثابت.

### [واژه تازه پدیده]

**عتیبه بن نهاس:** با تای دو نقطه‌ای بر زبر و پس از آن یای دو نقطه‌ای در زیر و در پایان آن یای تک نقطه‌ای.

**عیینه:** با دو یای پیاپی دو نقطه‌ای در زیر که در پایان آن نون است، تصغیر عین است.

**نسین:** با نون و سین بی نقطه تصغیر نسر است.

### پیشمناز مزگت پیامبر (ص)

#### به هنگام در میان گرفتگی عثمان

گویند: در آن روز که عثمان را از نماز بازداشتند، سعد القرط (چاووش مسلمانان) به نزد علی بن ابی طالب آمد و پرسید: چه کسی با مردم نماز خواند؟ علی فرمود: خالد بن زید را فراخوان. [از روی گفتة علی علیه السلام که بسی آشنا به نژادهای عربان بود]، بدانستند که نام ابو ایوب انصاری خالد بن زید است. او چندی نماز گزارد و پس از آن پیشمناز مردم شد. برخی گویند: علی سهل بن حنیف را فرمود که از آغاز ذیحجه تا روز جشن ۹-

۱۹ ژوئن ۶۵۶ م با مردم نماز خواند و روز «جشن گوپسند کشان» علی خود با مردم نماز گزارد. آنگاه علی همچنان با مردم نماز خواند تا عثمان کشته شد. گزارش‌های دیگر نیز هست که در داستان کشته شدن او گفته شد.

### سرودهایی که در سوک او گفته شد

حسان بن ثابت انصاری در سوک او سرود:

أَتَرْكْتُمْ غَرْقَ الدُّرُوبِ وَ رَائِنُكُمْ  
فَلَيْسَ هَذِي الْمُسْلِمِينَ هَذَا يَتُمْ  
إِنْ تُقْدِمُوا نَجْعَلُ قِرَى سَرَّاقَتُكُمْ  
أَوْ تُدْبِرُوا فَلَيْسَ مَا سَافَرْتُمْ  
وَ كَانَ أَصْحَابَ الشَّيْءِ عَشِيشَةً  
آبِكَى آبَا عَمْرٍو لِحُسْنِ يَلَائِهِ أَمْسَى ضَجِيعًا فِي بَقِيعِ الْفَرْقَدِ

یعنی: آیا جنگ در شارسان‌های ناباوران را فروهشید و بر سر آرامگاه محمد(ص) با ما به پیکار درایستادید؟ چه پروا ری ناخوشایند که برای مسلمانان فراز آوردید (یا: چه رهمنوی بد که در برای مسلمانان بداشتید) و بدا کاری که تبهکار آگاه از هنجار زشت خود کرد. اگر کام فراپیش نهید، پذیرایی سران شما را در پیرامون مدینه هر جنگاور چالاک تیز تک نرم رفتاز سازیم. اگر پشت به جنگ نهید، راهی نادرست و ناهموار در پیش گرفتید و به راهی که رهبران فرمود، گام نگذاشتید. گویا شباهنگام، یاران پیامبر پروارانی بودند که بر در مزگت سر بریده می‌شدند. برآبو عمر و می‌کریم که آزمونی شایان را سپری کرد و خفته آرامگاه بقیع غرقد گشت.

نیز گفت:

إِنْ تُمْسِي دَارُ ابْنَ أَرْوَى الْيَوْمَ حَاوِيَةً  
بَابُ صَرِيعٌ وَ بَابُ مُعْرَقٌ خَرَبُ  
فَقَدْ يُصَاحِفُ بَاغِي الْغَيْرِ حَاجَتَهُ  
يَا أَيُّهَا النَّاسُ أَبْدُوا ذَاتَ أَنْفُسِكُمْ  
لَا يَسْتَوِي الصَّدُقُ عِنْدَ اللَّهِ وَ الْكَذَبُ  
قُومُوا بِعَقْ مَلِيكِ النَّاسِ تَعْرَفُوا  
فِيهِمْ حَبِيبُ شِهَابِ الْمَوْتِ يَقْدِيمُهُمْ

یعنی: اگر خانه ابن اروی امروز تهی گشته است، اگر دری فرو افتاده است و دری دیگر ویران و سوخته است، خواهند نیکی نیاز خود را در این خانه می بیند و یاد نیک و نژاد بلند به سوی این خانه همی گراید. همان ای مردمان، آنچه در اندرون دارید، آشکار سازید که راست و دروغ در درگاه خدا برابر نیستند. به راستی سور و پادشاه مردم برخیزید تا با تازش‌های دشوار و پیاپی شما را بستایند و در برابر تان خستو گردند. در میان ایشان آشنایی است که همچون آتشبیار مرگ پیشاپیش ایشان همی تازد؛ رو بند بر چهره بسته است و خشم از رخسارش فرو می بارد.

نیز گفت:

فَلِيَاتْ مَأْسَدَةُ فِي دَارِ عُثْمَانَ  
مُسْتَشْعِرِي حَلَقَ الْمَادِيِّ قَدْ شُفَعَتْ  
قَبْلَ الْمَغَاطِمِ يَيْضُ زَانَ أَبْدَانَا  
صَبْرًا فَدَى لَكُمْ أُمِّيَّ وَ مَا وَلَدْتُ  
فَقَدْ رَضِيَنَا بِأَهْلِ الشَّامِ نَافِرَةً  
إِنِّي لَمِنْهُمْ وَ إِنْ غَابُوا وَ إِنْ شَهِدُوا  
مَا دُمْتُ حَيًّا وَ مَا سُمِّيَتْ حَسَانَا  
لَتَسْمَعُنَّ وَ شِيكًا فِي دِيَارِهِمْ:  
اللَّهُ أَكْبَرُ يَا قَارَاتْ عُثْمَانَ  
ضَحَوَا يَا شَمَطَ عُنوانُ السُّجُودِ يِهِ يُقْطَلُ اللَّيلَ تَسْبِيعًا وَ قُرَآنًا

یعنی: هر که را باده مرگ ناب نامیخته خوش آید، باید که به سوی بیشه شیران در خانه عثمان گراید. آنان که گره‌های زره‌های نرم برهم تافته را بر پیکر خویش در همی یابند که از چنبره بینی تا فرودین جای، سراسر پیکرشان را آراسته کرده است. بر دباری کنید، برخی شما باد مادرم و همه آنچه را او زاییده است زیرا گاه باشد که بر دباری در پیکار سخت سودمند او فتد. ما به شامیان تن دردادیم و خرسندیم که بستگان و خویشان ما باشند؛ فرماندار آن (معاویه) را می پسندیم و برادران آن سامان را برادر می گیریم. من از ایشانم چه در اینجا باشند چه نباشند، تا هر زمان که زنده باشم و تا هر هنگامی که مرا حسان بخوانند. بهزودی در سرزمین ایشان آواز برآید: خدا بزرگ است! ای خونخواهان عثمان، جان را برخی مردی خاکستری موی سازید که نشانه نماز بر پیشانی اش آشکار است و شب تا بامداد

خدا را همی ستاید و قرآن همی خواند.

ابو عمرو بن عبد‌البّر که پاره‌ای از این سروده‌ها را آورده است، می‌گوید: شامیان سخنی بر این سروده‌ها افزودند که ندیدم آن را پایه‌ای استوار؛ چه در این افزوده زبان درازی به درگاه والای سور پرهیزکاران علیه السلام است [گرچه از مردمی کش و بدنها و زبان و دهنی زهرآگین و گشاد مانند حسان بن ثابت هیچ دور نیست که چنین ژاڑها خاید و این گونه هرزه‌ها درآید]. افزوده این است:

**يَا لَيْتَ شِعْرِي وَ لَيْتَ الطَّيْرُ يُغْبِرُنِي مَا كَانَ بَيْنَ عَلَيْيَ وَ أَبْنِ عَفَانًا**  
یعنی: کاش می‌دانستم و ای کاش پرندگان مرا آگاه می‌ساختند که میان علی و عثمان بن عفان چه رفته بود [که علی کمر به مرگ او بست!].

ولید بن عقبة بن آبی مُعَيْط این سروده گفت و برادرش عماره بن عقبه را برشوراند:

**أَلَا إِنَّ خَيْرَ النَّاسِ بَعْدَ تَلَاقَهُ قَتْلُ التَّعْجِيْبِيِّ الَّذِي جَاءَ مِنْ مِصْرِ فَإِنْ يَكُ ظَلَّتِي بِابْنِ أَمْمَى صَادِقًاً عُمَارَةً لَا يُظْلَبُ بِنَدْحَلٍ وَ لَا وِتْرٌ يَبِيْثُ وَ أَوْتَارُ ابْنِ عَفَانَ عِنْدَهُ مُخِيمَةً بَيْنَ الْعَوْرَنَقِ وَ الْقَصْرِ**  
یعنی: هان بدانید که پس آن سه تن (پیامبر و بوبکر و عمر)،

بهترین مردم آن مرد است که بر دست «تعجبی» کشته شد که از مصر فراز آمد. اگر گمان من درباره پسر مادرم عماره درست باشد، از وی خواسته نخواهد شد که دشمنی و خونخواهی و کینه‌توزی را دنبال کند، چه او خود بی‌خواهش دیگری، چنین خواهد کرد و شب را در سر اپرده خویش در میان خوزنق و کاخ به سر خواهد برد بدین‌گونه که خون‌های بی‌گناه ریخته پسر عفان را پیش روی خواهد داشت.

فضل بن عباس او را چنین پاسخ گفت:  
**أَتَطَلَّبُ ثَارَا لَسْتَ مِنْهُ وَ لَا لَهُ وَ أَمْ أَبْنُ ذَكْوَانِ الصَّفُورِيِّ مِنْ عَمْرِ وَ**

كَمَا اتَّصَلَتْ بِنُثُ الْعِمَارِ يَابْنِهِ وَ تَنَسَّى أَبَاهَا إِذْ تُسَامِي أُولَى الْفَغْرِ  
أَلَا إِنَّ خَيْرَ النَّاسِ بَعْدَ ثَلَاثَةِ وَصَحَّى الشَّيْءِ الْمُصْطَفَى عِنْدَ ذِي الدُّكْرِ  
وَأَوَّلُ مَنْ صَلَّى وَصَنُوْتَبَّيْهِ وَأَوَّلُ مَنْ آزَدَ الْمُوَاةَ لَدَى بَدْرٍ  
فَلَوْ رَأَتِ الْأَنْصَارُ ظُلْمًا أَبْنَ اُمْكُمْ يَرَعِيمُكُمْ كَانُوا لَهُ حَاضِرِي النَّصْرِ  
كَفَى ذَلِكَ عَيْبًا أَنْ يُشِيرُوا بِقَتْلِهِ وَأَنْ يُسْلِمُوهُ لِلْأَحَادِيشِ مِنْ مِصْرِ

يعني: آیا خونی را می‌جویی که نه از آنی نه برای آن! پسر ذکوان صفوری کجا تا عمر و؟ این چنان است که دارندگان مهتری در برابر همدگر بیالند و آنگاه کره خری فراز آید و پدر خود را کنار گذارد و به مادر خود بنازد. همانا پس از آن سه تن (پیامبر و بوبکر و عمر) بهترین مردم جانشین پیامبر برگزیده است که پیروان قرآن پشتیبان وی‌اند. او نخستین کس است که نماز خواند؛ شاخه‌ای است که با پیامبر از یک تن روییده است؛ نخستین کس او بود که در جنگ بدر، گمراهان را بر خاک نابودی افکند. اگر چنان که شما می‌پندارید، انصار پسر مادرتان را ستمدیده می‌انگاشتند، بی‌درنگ بر می‌خاستند و به یاری او می‌شتافتند. همین مایه ننگ برای وی بس که یاران پیامبر فرمان به کشتن وی دادند و او را به دست «احبshan» مصر سپردند.

این که گفت: ابن ذکوان، از آن روست که ولید بن عقبة بن ابی معیط بن ابی عمرو، نامش ذکوان بن امية بن عبد شمس بود. گروهی از نژادشناسان یادآوری می‌کنند که ذکوان برده امية بود که او را به پسرخواندگی برداشت. خواسته سخنسرای این است که تو بردۀ ای بیش نیستی و نزاد از امویان نمی‌بری تا از خونخواهان عثمان باشی. سخنسرایانی جز اینان نیز به دنبال کشته شدن وی سروده‌ها گفتند؛ برخی او را ستودند و برخی نکوهیدند؛ برخی گرارش برگئ دادند و گریستند و برخی مژده آزادی آوردن و شادی نمودند. از میان ستایشگران حسان بن ثابت بود که یاد شد. نیز کعب بن مالک

گفت: اگر خواهید، با من بیعت کنید و اگر نخواهید، من با شما بیعت کنم. گفتند: بلکه با تو بیعت کنیم. این دو دیرتر گفتند: از بیم جان با علی بیعت کردیم چه می‌دانستیم که او با ما بیعت نکند. زبیر و طلحه چهار ماه پس از کشته شدن عثمان به مکه گردیدند. مردم فراز آمدند و همگی بیعت کردند. سعد بن ابی‌وقاص را آوردند و علی به او گفت: بیعت کن. گفت: نکنم تا مردم کنند؛ به خدا که از من بر تو باکی نیست. علی گفت: بگذارید بگذرد. پسر عمر (عبدالله) را فراز آوردند و گفتند: بیعت کن. گفت: نکنم تا مردم کنند. علی گفت: مرا پایندانی بیاور. گفت: پایندانی نمی‌بینم. مالک اشتر گفت: بگذار گردنش را بزنم! علی گفت: رهایش کنید؛ من پایندان اویم. تو ای اشتر، از هنگامی به یادت می‌آورم، در خردی و بزرگی مردی تندخوی بودی.

انصار، به جز گروهکی خرد، بیعت کردند. برخی از آنان که بیعت نکردند، اینان بودند: حسان بن ثابت، کعب بن مالک، مسلمه بن مخلد، ابوسعید خدری، محمد بن مسلمه، نعمان بن بشیر، زید بن ثابت، رافع بن خدیج، فضالة بن عبید و کعب بن عجره (یا عجرد). اینان عثمانی بودند. حسان بن ثابت مردی سخنسرای بود که به رفتار و کردار خود پرواپی نمی‌داد [چه مردی بی‌بندوبار و هرزه بود]. زید بن ثابت را عثمان بر بیرونخانه خود و گنجخانه گماشت. چون عثمان را در میان گرفتند، دوبار گفت: ای انصاریان، یاران خدا باشید. ابو ایوب به وی گفت: تو تنها از این رو او را پیاری می‌کنی که برده‌گان بسیار به تو ارزانی داشت. کعب بن مالک را عثمان به سرپرستی زکات مزینه برگماشت بر این پایه که هرچه را بگیرد، به وی واگذارد. نیز اینان از بیعت با وی سربرتافتند: عبدالله بن سلام [یهودی]، ضئیب بن سنان، سلمه بن سلامه، ابن وقش، اسامه بن زید، قدامه بن مطعمون و مغیره بن شعبه.

نعمان بن بشیر انگشتان بریده نایله زن عثمان و پیراهن خون-آلود عثمان را که در آن کشته شده بود، برگرفت و گریخت و به شام پیوست. معایه پیراهن عثمان را با آن انگشتان می‌آویخت و چون

شامیان آن را می‌دیدند، بیشتر خشمگین می‌شدند و در کار ستیز کوشش بیشتری می‌کردند. چون اندکی سستی از ایشان می‌دید، به عمر و بن عاص می‌گفت: اندکی از اندهانش را به یاد وی آور تا سر— آسیمه گردد.<sup>۸</sup>

برخی گویند: زبیر و طلحه به زور و از روی ترس با علی بیعت کردند. برخی گویند: زبیر و صهیب و سلمة بن وقش و اسامه بن زید بیعت نکردند.

بر پایه گفتار کسی که می‌گوید: زبیر و طلحه به زور بیعت کردند، گفته می‌شود: چون عثمان کشته شد، مدینه پنج روز بی‌سر و سامان و بی‌سر پرست ماند و فرماندار آن غافقی بن حرب بود. شورشگران در جست و جوی کسی بودند که فراخوان ایشان را بپذیرد و به کار فرمانروایی برخیزد. ولی کسی را نمی‌یافتدند. دیدند که طلحه رهسپار بوستان خود شده است و سعد بن ابی‌وقاص و زبیر از مدینه بیرون رفته‌اند و امویان، به‌جز آنان که توانایی کسریز نداشته‌اند، همگی گریخته‌اند. سعید بن العاص و ولید بن عقبة و مروان بن حکم به مکه گریخته بودند و دیگران در پی ایشان رفته بودند. مصریان به نزد علی آمدند و او ایشان را از خود راند، بصریان به نزد طلحه آمدند و او ایشان را دور ساخت و کوفیان به نزد زبیر آمدند و او ایشان را برگرداند. شورشگران بر کشتن عثمان همداستان بسودند ولی درباره اینکه چه کسی را به خلیفگی برگزینند، ناهمسازی داشتند. کس به نزد سعد بن وقار فرستادند و او را جستند. ولی گفت: من و عبدالله بن عمر را نیازی بدین کار نیست. به نزد پسر عمر آمدند و او ایشان را نپذیرفت. از این‌رو سرگردان ماندند و به پکدیگر گفتند: اگر مردم بی‌گزینش رهیں به شارسان‌های خود

۸. مثل عربی: حَرَّكْ لَهَا حُوازَ مَاتَعْنُ . میدانی، امثال، بهره‌برده تورنبرگ، ج ۱، ص ۲۴۰. افست مشهد، آستانه، بی‌شناختن، ج ۱، ص ۲۰۰: العوار ولد الناقۃ والجمع القليل احورۃ، والجمع الكثير حوران و حیران. ولایزال حواراً حتى يفصل، فاذافق عن امه فهو فصیل. و معنی المثل: ذکرہ بعض اشجاعه بیع له. و هذا المثل قاله عمر و بن العاص لمعاوية حين اراد ان يستنصر اهل الشام.

حداویسان رای و پسداران سیاسی هستند، سما رهبری را سامان می‌دهید و فرمان شما در میان امت روان است. مردی را بجویید و به رهبری برگزینید و ما پیروان شمایم. امروز شما را در نگ می‌دهیم؛ به خدا اگر تا فردا از این کار نپردازید، بی‌گمان علی و زبیر و طلحه بن عبیدالله و کسان بسیاری را بکشیم! پس مردم به نزد علی شتافتند و گفتند: ما با تو بیعت می‌کنیم زیرا می‌بینی که بر سر اسلام چه آمده است و ما در میان مردم شارسان‌ها گرفتار چه کاری گشته‌ایم. علی گفت: مرا بگذارید و دیگری را بجویید زیرا ما با کاری رویاروییم که چهره‌ها و رنگ‌های گوناگون دارد؛ دل‌ها آن را بر نمی‌تابند و خردنا بر آن استوار نمی‌مانند. مردم گفتند: تو را به خدا سوگند می‌دهیم! نمی‌بینی بر سرمان چه آمده است؟ اسلام را نمی‌بینی؟ آشوب را نمی‌نگری؟ از خدا نمی‌ترسی؟ علی گفت: من فراخوان شما را پاسخ گفتم ولی بدانید که اگر من بر سر کار آیم چنان شما را رهبری کنم که خود می‌دانم. اگر مرا بگذارید، به سان یکی از شما باشم. همانا من شناورترین و فرمانبردارترین تان در برابر کسی باشم که او را به فرمانروایی برگزینید. آنان بر این پایه پراکنده شدند و فردا را نویدگاه خود ساختند.

مردم در میان خود به رایزنی پرداختند و گفتند: اگر زبیر و طلحه بدین کار درآیند، استوار می‌گردد. مصریان حکیم بن جبله را به نزد زبیر فرستادند و گفتند: با وی به دوستی و نرمی رفتار مکن. او را فراز آوردند و با شمشیر همی بیم دادند. او بیعت کرد. مالک اشتر و تنی چند را به نزد طلحه فرستادند. او به نزدیک وی آمد و طلحه گفت: بگذار بنگرم که مردم چه می‌کنند. مالک او را رها نساخت. وی را به سختی و خواری کشان فراز آورد. طلحه بر تخت سخنوری شد و با علی بیعت کرد. دیرتر زبیر می‌گفت: دزدی از دزاده‌ان بنی عبدالقیس بر سر من فراز آمد و من بیعت کردم و شمشیرین بر گردندم بود. مصریان از آنچه مردمان مدینه

ایشان بر زبیر و طلעה روز به خروی نهاد. چون خورشید پگاه آدینه، روز پیمان بستن با سرور خداگرا یان، سر بر آستان علی بن ابی طالب سود و بر پاهای وی بوسه زد، مردمان به مزگت فراز آمدند. علی آمد و بر تخت سخنوری فرارفت و گفت: ای مردم، در برابر همگان و با دستوری خودتان آشکارا می‌گوییم که این کار از آن شماست و جز آنکه شما فرمایید، هیچ‌کس را در آن هیچ حقی نیست. دیروز ما بر پایه پیمانی از همدگر جدا شدیم. همانا من فرمانزدایی بر شما را نمی‌پسندیدم ولی شما جز این را نپذیرفتید که من راهبر شما باشم. آگاه باشید که من در این میان فرود از شما، جز کلیدهای آنچه را دارید، چیزی به دست ندارم و نمی‌سزد که بی‌شما درمی‌برگیرم. اگر بخواهید، می‌نشینم و گرنه بر کسی‌کینه یا از کسی گله ندارم. گفتند: ما با تو برس همان پیمانیم که دیروز بودیم و بر پایه آن از همدگر جدا شدیم. علی گفت: خدا یا گواه باش. چون طلעה را برای بیعت آوردند، گفت من به زور بیعت می‌کنم. او بیعت کرد. دست وی چلاع بود. مردی از روی دریغ و افسوس گفت: پناه بر خدا! همگی خدا را ییم و همگی بدو باز می‌گردیم (بقره/۱۵۶/۲). نخستین دستی که به سوی بیعت فراز آمد، چلاع بود. این کار به فرجام نرسد! زبیر بن عوام را آوردند و او نیز چنان گفت و بیعت کرد. درباره بیعت کردن زبیر سخنان گوناگون است. پس از وی مردمی را فراز آوردند که خود را واپس کشیده بودند. گفتند: بیعت می‌کنیم بر پایه استوارسازی نشسته خدا درباره نزدیک و دور و ارجمند و خوارمایه. علی با ایشان بیعت کرد. سپس توده‌های انبوه مردم آمدند و بیعت کردند. کار دیگر باره به دست مردمان مدینه افتاد و ایشان چنان شدند که از پیش بودند. همگی پراگندند و به خانه‌های خود بازگشتد.

روز آدینه پنج روز مانده از ماه ذی‌حجه/۲۴ ژوئن ۶۵۶ م (۳ تیر ماه ۳۴ خورشیدی) با او بیعت کردند. مردم بیعت او را از روز

کشته شدن عثمان در شمار آوردند.

علی در نخستین سخنرانی که پس از رسیدن به رهبری برخواند، خدا را سپاس گفت و او را ستود و سپس فرمود: همانا خدا نبشهای فرو فرستاده است که راهبر میان خوبی و بدی است. خوبی را بگیرید و بدی را رها کنید. هان کارهای بایسته را به جای آورید، کارهای بایسته را انجام دهید. آن را به درگاه خدا رسانید تا شما را به سوی بهشت رهنمون گردد. خدا کارهایی را نازروا ساخته است که بر کسی پوشیده نیست ولی او پاس داشتن خداگرای را بر هر کار بایسته یا نبایسته‌ای پیشی بخشیده است. او درباره ویژه کردن کارها برای خداوند و باور کردن وی به یگانگی و پاس داشتن حقوق مسلمانان، سخت گرفته است. مسلمان کسی است که مسلمانان از دست و زبان وی آسوده باشند جز در زمینه راستی و درستی. خون هیچ مسلمانی را نباید و نشاید ریخت مگر آنکه آین کار (از روی آیین‌مندی) بایسته گردد. کار توهه‌های مردم را پیش از هر کاری انجام دهید و بدانید که آنچه ویژه هریک از شماست، مرگ است. مردم رو در روی شمایند و رستاخیز در پشت سر شماست و شما را آواز می‌دهد. سبکبار باشید تا به کاروان رستگاری برسید. مردمان فرجام کار خود را همی بیوستند. ای بندگان خدا، از خدا درباره بندگان و شارسان‌های وی بپرهیزید. از شما حتی درباره ستوران و سرزمین‌ها بازپرسی خواهند کرد. از خدا فرمان ببرید و به درگاه او گناه نکنید. اگر خوبی را دیدید، آن را فراگیرید و چون بدی را دیدید، آن را رها سازید. «آن هنگامی را به یاد آورید که اندک و زیون گرفتگان زمین بودید» (انفال/۸/۲۶). چون از آن سخنرانی بپرداخت، سبیتان هنگامی که وی بر تخت سخنوری بود، سروندند:

خُذُهَا إِلَيْكَ وَ اخْتَرُهُنَّ أَبْحَسْنُ إِنَّا نُمِرُّ الْأَمْرَ إِمَارَ الرَّسُّنَ  
صَوْلَةَ أَقْوَامٍ كَآشَدَادِ السُّفُنْ يُمَشَّرِّفَاتٍ كَفُسْدَرَانِ اللَّبَنْ  
وَ نَطْمَنُ الْمُلْكَ بِلَيْنِ كَالشَّعْلَنْ حَتَّى يَمْرَنُ عَلَى غَيْرِ عَنْ

يعنی: ای ابوالحسن، رشتة کار به دست کیر و به هوش باش. ما کارها را به سان ریسمان کنر می‌دهیم. به سان کشته‌های کوهپیکر

تازش می‌آوریم و با تیغه‌هایی سپید به سان بر که های شیر بر دشمنان می‌زنیم. با نیزه‌هایی بلند و نرم همچون رسن بر پادشاهان می‌تازیم تا بی‌کنده و سستی از جگرگاه ایشان گذر کند.

علی گفت:

إِنِّي عَجَزْتُ عَجْزَةً لَا أَعْتَدْرُ سَوْفَ أَكِيسُ بَعْدَهَا وَ أَسْتَمِرْ  
أَرْفَعُ مِنْ ذَيْلِي مَا كُنْتُ أَجْرُ وَ أَجْمَعُ الْأَمْرَ الشَّتَّيْتَ الْمُنْتَشِرْ  
إِنْ لَمْ يُشَاغِبِنِي الْعَجُولُ الْمُنْتَصِرْ إِنْ تَتَرْكُونِي وَ السَّلَاحُ يَبْتَدِرْ

یعنی: من یک بار کوتاه آمدم ولی از آن پوزش نمی‌خواهم. پس از آن همی چابک و زیرک باشم و بر این بپایم. آنچه را بر دامن دارم، بیفشنام و کار آشفته پراکند را گرد آورم. اگر شتابزده پیروزمند بر من در نمی‌پیچد و اگر بگذارید که جنگ‌افزار همواره در دست من باشد.

علی به خانه‌اش بازآمد. زبیر و طلحه با گروهی از یاران پیامبر بر وی درآمدند و گفتند: ای علی، ما در برابر مردم پیمان بستیم که پاداش و کیفر دینی را به کار بریم. این کسان دست به خون این مرد آلوده‌اند و این گرفتاری را بر سر خود آورده‌اند. علی گفت: هان ای برادران، از آنچه آگاهید، ناآگاه نیستم ولی با این مردم که بر ما چیره‌اند و ما بر ایشان چیرگی نداریم، چه توانم کرد؟ اینک‌آنان همینانند که با برده‌گان شما به پا خاسته‌اند، بیابان‌گردان شما به ایشان پیوسته‌اند و ایشان آمیزه‌هایی از شما بیند و هرچه را بخواهند، به شما می‌چشانند. آیا از بهتر آنچه می‌خواهید، جایی برای نیرو یافتن بر چیزی می‌بینید؟ گفتند: نه. گفت: پس نه هرگز به خدا جز آنچه شما بپسندید، رایی بر نگزینم جز اینکه خدا بخواهد. این کار، کاری از روزگار جاهلی است و این مردم ریشه‌ای ژرف دارند. داستان این است که دیو هیچ آیینی را پایه‌گذاری نکرد مگر اینکه هر کس آن را فراگرفت، هرگز نتوانست از پایی بست. روی زمین تکانی بخورد. مردم در برابر این کار (اگر بدان چنین داده شود) چند گروهند و چند بربخورد می‌دارند: گروهی همان را می‌بینند که شما

می بینید؛ گروهی وارونه آن را می بینند که شما می بینید؛ و گروهی نه این را می بینند نه آن را. چنین است تا مردم آرام گیرند و دلها به جایگاه‌های بازگردند و حقوق گرفته شود. از گرد من پراکنید و آرام گیرید و همی بیوسید تا چه فرمانی به شما می‌رسد و آنگاه به نزد من بازگردید. علی بر گروهی از قرشیان سخت گرفت و نگذاشت اینان به همان گونه که هستند، از مدینه بیرون روند. آنچه او را برآشافت، گریختن امویان و پراکنده شدن گروهی از مردمان بود. مردم در برابر این رفتار به گونه‌پراکنده سخن گفتند و رفتار کردند. برخی از گفته‌های علی پشتیبانی کردند و برخی گفتند: آنچه را بر ماست، انجام خواهیم داد و آن را واپس نخواهیم افکند. به خداوسکند که علی رایی سخت و جداگانه دارد و به سعن کسی گوش نمی‌دهد و اندرز کسی را به کار نمی‌برد و از این رو بیش از پیشینیان خود بر قرشیان سخت خواهد گرفت.

علی این سخنان را شنید و برای ایشان سخن راند و برتری ایشان را به یاد آورد و نیاز خود را به ایشان گوشزد کرد و فرمود که بدیشان خواهد نگریست و ایشان را پاس خواهد داشت و به کارهای ایشان برخواهد خاست و از این رو، از فرمانروایی بر ایشان جن همین را به دست نخواهد داشت و جز پاداش خدامی، چیزی را نخواهد بیوسید. او فرمود که آواز دادند: زینهار از بردهای برداشته است که به سوی خواجه خود باز نگردد. سبئیان و بیابانگران برآشافتند و گفتند: فردا چنین پیامی به زیان ما بیرون خواهد داد و ما نخواهیم پارست برای هیچ‌کدام زبان به سخن بر وی پگشاییم و پرخاش ورزیم. علی فرمود که آواز دادند: ای مردم، بیابانگران را از میان خود بیرون رانید که به سوی آبگیرهای خود روان گردند. سبئیان سر بر تافتند و بیابانگران پیروی ایشان گردند. علی به درون خانه خود دیفت و زیبر و طلمعه بن عبیدالله و گروهی از یاران پیامبر (ص) بر وی درآمدند. علی گفت: اینک خون خواستگان تان، ایشان را بکشید. گفتند: از این کار سر بر می‌تابند. علی گفت: به خدا که از این پس نیز و مندانه تن سر برخواهند تافت. آنگاه سرود:

وَلَوْ أَنَّ قَوْمِيْ طَاؤَعْتُنِي سَرَاطُهُمْ أَمْرُتُهُمْ أَمْرًا يُدِينُ الْأَعَادِيَا  
یعنی: اگر سران مردم از من فرمان می برند، فرمانی به ایشان  
می دادم که دشمنان را زبون و رام گرداند.

طلعه به وی گفت: بگذار من به بصره روم تا همین که فرمایی،  
در یک چشم برهم زدن، با سپاهی گران به نزد تو آیم. زبیر گفت:  
مرا بگذار که به کوفه شوم [و فرماندار آن باشم] تا اگر نیازی پیدا  
کنی، بی درنگ با لشکری گشن به سوی تو رانم. علی فرمود: تا بنگرم.

گویند: عبدالله بن عباس گفت: پس از کشته شدن عثمان، از مکه  
بازگشتم و به نزد علی رفتم و دیدم که مغیره بن شعبه با وی تنها  
نشسته است. مغیره از نزد وی بیرون رفت. به وی گفت: این مرد به  
تو چه گفت؟ علی گفت: پیش از این بار به نزد من آمد و گفت: تو را  
بر گردن من حق فرمانبری و نیکخواهی است و تو پادکار بازمانده  
پیشینیان بزرگواری. رای درست امروز، کار فردا را استوار می دارد  
و رای ویرانگر امروز کار فردا را پایمال می سازد. معاویة بن ابی-  
سفیان و عبدالله بن عامر و کارگزاران عثمان را بر سر کارهای شان  
استوار بدار تا گزارش بیعت کردن ایشان به تو رسد و مردم آرام  
گیرند. آنگاه هر که را خواهی، برکنار ساز. من (علی) از پذیرفتن  
این پیشنهاد مغیره سر بر تاتفاق و گفت: در دینم سستی نمی کنم و در  
کارم تن به پستی نمی دهم. مغیره گفت: اگر گفتة مرآ نمی پذیری،  
هر که را می خواهی، برکنار کن و معاویه را به خود واگذار زیرا وی  
مردی گستاخ و کارکشته است. او در سراسر شام بزرگ [سوریه،  
اردن، لبنان، فلسطین] کامرواست و تو را در پایدار داشتن او حجتی  
است زیرا عمر نیز او را پایدار بداشت. من به مغیره گفت: به خدا  
که حتی دو روز معاویه را بر سر کار نگذارم! آنگاه مغیره از نزد من  
بیرون رفت و من می دانستم که دوست می داشت که من لغش کار  
باشم و از رای استوار خود بازگردم. اکنون، این بار، مغیره به نزد  
من آمد و گفت: بار نخست، آنچه می دانی به تو بازگفتم و تو سر از

را یز نی من بر تافتی. پس از آن بهتر چنین دیدم که آنچه را می خواهی، انجام دهی و ایشان را برکنار سازی و از کسانی یاری بجویی و به کار برگماری که بدیشان اعتماد داری. خدا یار توست و تو را بس است و اینان از آنچه گمان می رود، شکوه کمتری دارند. عبدالله بن عباس گوید: به علی گفت: بار نخست مغیره نیکخواه تو بود و بار دوم تو را گول زد. علی گفت: چرا نیکخواه من بود؟ گفت: زیرا معاویة بن ابی سفیان و یارانش پرستندگان این سرایند و اگر تو ایشان را پایدار بداری، باک نداشته باشد که چه کسی فرمانروای مسلمانان است. ولی اگر ایشان را برکنار کنی، گویند: علی فرمانرانی را بی رایز نی مسلمانان به دست گرفت و عثمان را نیز او کشت. بر تو می شورند و مردم شام و عراق را بر تو می شورانند. من از طلحه بن عبیدالله و زبیب نیز آسوده نیستم که بر تو بشورند. من نیز رای می دهم که معاویه را پایدار بداری. اگر با تو بیعت کند، بر من باد که او را از خانه اش برکنم. علی گفت: جز نم شمشیر به او ندهم! آنگاه این سروده را بخواند:

وَ مَا مِيْتَهُ إِنْ مِثْهَا غَيْرُ عَاجِزٌ      بِعَارٍ إِذَا مَا غَالَّتِ النَّفْسَ غُولُهَا  
يعني: برگی که نه از روی سستی فراز آید و من در کار خویش کوشش بایسته به کار برده باشم، ننگ نیست.

من (عبدالله بن عباس) به علی گفت: ای سرور خدایران، تو مردی دلیری ولی از کارهای رزمی و شیوه های جهانداری چیزی نمی دانی. نمی دانی که پیامبر خدا (ص) گفت: کار جنگ با نیز نگ راست می شود؟ علی گفت: آری. به علی گفت: به خدا که اگر گفته مرا به کار بری، ایشان را به نرمی به آبشخور برم و به ترسدستی بیرون کشانم و چنان شان رها سازم که همی به دنباله کارها نگرند و ندانند روی آن کدام سوی بود. این را چنان به خوبی انجام دهم که هیچ کاستی و کناهی دامن تورا نیالاید. علی گفت: ای پسر عباس، من به خرده گیری های کسانی مانند تو یا معاویه هیچ پرواہی ندهم. ابن عباس گوید: به علی گفت: اندرز من بنیوش و به روستای خویش در «ینبع» شو و در را به روی خود بیند که عربان تازشی بدهن سوی

و آن سوی کنند و آنگاه جز تو را نیابند و باز به در خانه تو آیند.  
به خدا سوگند که اگر با این مردم به کار برخیزی، بی گمان فردا  
دشمنان و بد سگالان خون عثمان را به گردن تو اندازند. علی گفتار  
مرا نپذیرفت و گفت: تو اندرز خود را بگوی ولی اگر نافرمانی تو  
کردم، تو همچنان فرمانبر من باش. گوید: گفتم: چنین کنم. آسان-  
ترین خواسته تو در نزد من، فرمانبری توست. علی گفت: به شام رو  
که من تو را فرمانروای آن سامان ساختم. این عباس گفت: این رای  
درست نیست؛ معاویه مردی از امویان است و پسر عم و کارگزار  
عثمان است و من بیم آن را دارم که گردن مرا در برابر خون عثمان  
بزنند. کمترین کاری که انجام دهد، این است که مرا بهزندان افکند  
و از راه خویشاوندی من با تو، کارهای گران بر من بار کند. هرچه  
به گردن تو افتاده است، مرا نیز گریبانگیر گشته است. بهتر آن است  
که برای معاویه نامه نویسی و بر وی ببخشای و او را نویسد دهی.  
علی گفت: نه، سوگند به خدا که هرگز چنین کاری نخواهد شد!

مفیره از آن پس می گفت: برای او نیکخواهی کردم و چون  
پذیرفت، به وی نیر نگ زدم. او بیرون رفت و به مکه پیوست.

### یاد چند رویداد

در این سال یعنی ۶۵۵/۳۵ م کنستانتین پسر هرآکلیوس  
با هزار کشتی رزمی آهنگ سرزمین مسلمانان کرد و این پیش از  
کشته شدن عثمان بود. خداوند بادی بر ایشان گماشت و ایشان را  
به آب خفه کرد. کنستانتین رهایی یافت و به آیخست سیسیل شد. برای  
او گرمابه‌ای ساختند که به درون آن رفت و رومیان در پی وی روان  
شدند و او را کشتند و گفتند: مردان ما را نابود کردی. ابو جعفر  
طبری چنین گفته است.

این کنستانتین همان است که مسلمانان او را در جنگ صواری  
به سال ۶۵۲/۳۱ م شکست دادند. مردم سیسیل او را در گرمابه  
کشتند گرچه در باره سال رویداد، کوناگون سخن رانده‌اند. اگر ابو-

جعفر طبری نگفته بود که آن کشته‌ها به آب اندر فرو شدند و نابود گشتد، این همان رویداد می‌بود زیرا برخی گفته‌اند که این به سال ۶۵۵-۶۵۶ رخ نموده است.

بهروزگار خلیفگی عثمان اینان از جهان درگذشتند: اوس بن خولی انصاری، جلاس بن سوید انصاری از دور ویان بهروزگار پیامبر خدا که دیرتر به خدا بازگشت و کارش به نیکی گرایید، حرث بن نوفل بن حرث بن عبدالمطلب پدر ملقب به «بَيْهُ»، حکم بن ابی العاص پدر مروان بن حکم و عمومی عثمان (در پایان این سال)، حبّان بن منقد انصاری پدر یحیی بن حبان (به فتح حای بی نقطه و بای تک نقطه‌ای)، عبدالله بن قیس بن خالد انصاری که برخی گفته‌اند در جنگ احد جان باخت، قطبة بن عامر انصاری از حاضران عقبه از رزم‌مندان بدر، زید بن خارجه بن زید انصاری که پس از مرگ‌شود سخن گفت، مَعْبُدَ بْنَ عَبَّاسَ بْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ که در پایان خلیفگی عثمان در افریقیه کشته شد، مُعَيَّقِبَ بْنَ ابِي فَاطِمَةِ از کوچندگان به جبشه که مهردار پیامبر خدا (ص) بود و برخی گفته‌اند که به سال ۴۰/۶۶ م درگذشت و این بهروزگار رهبری علی بود، مطیع بن اسود عدوی که روز گشودن مکه اسلام آورد، نعیم بن مسعود اشبعی که برخی گویند روز «جنگ شتر» با مجاشع بن مسعود کشته شد، عبدالله بن حُدَافَةَ سهمی از بدریان که مردی شوختی گر بود، عبدالله بن ابی ربیعه مخزومی پدر عمر بن عبدالله سخنسرای که به هنگام در میان گرفتگی عثمان، از یعنی به یاری وی آمد و از ستور فرواftاد و مرد، ابو رافع بردۀ پیامبر خدا (ص) که برخی گویند به روزگار رهبری علی درگذشت و این درست‌تر است، ابوسَبْرَةَ بْنَ ابِي زُهْم عامری از عامر بن لوی از رزم‌مندان بدر، هاشم بن عتبه بن ربیعه دایی معاویه که روز گشودن مکه اسلام آورد و مردی نیکوکار بود و ابوذرداء که برخی گویند: پس از عثمان بزیست ولی گفته نخست درست‌تر است.

## رویدادهای سال سی و ششم هجری (۶۵۶ - ۶۵۷ میلادی)

### روانه کردن علی کارگزاران خود را ناسازگاری معاویه

در این سال علی کارگزاران خود را به شارسان‌ها گسیل کرد: عثمان بن حنیف را به بصره، غُماره بن شهاب را به کوفه (که او را کوچی به راه خدا اندر بود)، عبیدالله بن عباس را به یمن، قیس بن سعد را به مصر و سهل بن حنیف را به شام.

اما سهل بن حنیف، او بیرون رفت و چون به تبوك رسید، سوارانی با او دیدار کردند و پرسیدند: که باشی؟ گفت: فرماندار. گفتند: بر کجا؟ گفت: بر شام. گفتند: اگر عثمان تو را گسیل کرده است، خوش آمدی و خوش باشی و اگر دیگری تو را فرستاده است، بازگرد. گفت: نشیده‌اید چه روی داده است؟ گفتند: شنیده‌ایم. او به نزد علی بازگشت. اما قیس بن سعد، چون به ایله رسید، سوارانی با او دیدار کردند و به او گفتند: که باشی؟ گفت: از گریختگان عثمان، کسی را می‌جویم که بدپناه برم و به یاری او در راه خدا بکوشم و پیروز گردم. گفتند: کیستی؟ گفت: قیس بن سعد. گفتند: روان شو. او روان شد و به مصر درآمد و مردم آن چندین دسته شدند: دسته‌ای همراهی همگان کردند و به کنار وی آمدند، دسته‌ای در خَرْبَّا گوشه گرفتند، دسته‌ای گفتند: اگر کشندگان عثمان کشته

شوند، با شما باشیم، دسته‌ای گفتند: تا علی به یاران ما (کشندگان عثمان) آزار نرسانده است، همراهی وی کنیم (اینان با همگان بودند). قیس چگونگی را برای علی نوشت.

اما عثمان بن حنیف، روان شد و کسی او را از رفتن به شهر بصره بازنداشت و او دید که این عامر در آنجا رای و خواستی در کار جنگ ندارد. مردم آن نیز چند گروه گشتند: گروهی از آن مردم پیروی کردند، گروهی همراه همگان گشتند و گروهی گفتند: می-بیوسم تا مردمان مدینه چه کنند و ما نیز چنان کنیم. اما عماره بن شهاب، چون به زبالت رسید، طلحة بن خویلد را با او دیدار افتاد. او برای خونخوای عثمان بیرون آمده بود و می‌گفت: دریغا از کاری که بر من پیشی نگرفت ولی من آن را در نیافتم! بیرون آمدن او به هنگام بازگشت قمعاع بن عمرو از یاری عثمان بود. چون عماره را با او دیدار افتاد، به وی گفت: برگرد که مردم جز فرماندار خود کسی را نمی‌خواهند. اگر سر برتابی، گردن تو را بزنم. عماره برگشت و گزارش به علی بازگفت. عبیدالله بن عباس رهسپار یمن شد و در آنجا یعلی بن منیه همه چیز را از باز و گزیت و ساو گرد آورد و با خود به مکه برد و عبیدالله به یمن درآمد.

چون سهل بن حنیف از شام بازگشت و گزارش‌ها به علی رسید، او زیبیر و طلحه را فراخواند و گفت: آنچه به شما هشدار می‌دادم، روی داده است. آنچه را روی داده است، جز با ریشه‌کن کردنش نمی‌توان رام ساخت. آشوبی آتش مانند است که هرچه بیشتر در آن دمند، بیشتر زبانه کشد. آن دو به او گفتند: به‌ما دستوری ده که از مدینه بیرون رویم که یا فزوئی جوییم و یا ما را به خود واگذاری. علی گفت: سرنشسته کار به استواری در دست می‌گیرم و تا جایی که بپاید، بر آن تاب می‌آورم و اگر چاره‌ای نیابم، واپسین درمان داغ است.

برای ابوموسی اشعری و معاویه نامه نوشت. ابوموسی برای وی گزارش نوشت که مردم کوفه بیعت‌کرده‌اند و فرمانبرند. گزارش نوشت و فرا نمود که چه کسانی رویدادها را خوش نمی‌دارند، چه

کسانی خرسندت و چه کسانی میان این و آن؛ چنان روشن که گویی  
علی خود آن را از نزدیک می‌دید. فرستاده علی به نزد ابوموسی به  
کوفه، معبد اسلامی بود و فرستاده‌اش به نزد معاویه به شام، سپره  
جُمَّهُنی. او بر معاویه درآمد ولی معاویه هیچ پاسخی به وی نداد. هر  
بار که خواستار پاسخ روشن می‌گشت، معاویه بر این سروده چیزی  
نمی‌افزود:

آَيَمْ إِذَا مَسَّهُ حَصْنٌ أَوْ حَدَّاً بَيْتِي  
فِي جَارِكُمْ وَ ابْنِكُمْ إِذْ كَانَ مَقْتُلَةً  
شَنْمَاءَ شَيْبَتِ الْأَصْدَاعَ وَ اللَّمَّا  
أَعْيَا الْمَسْوُدُ بِهَا وَ السَّيِّدُونَ فَلَمْ يُوجَدْ لَنَا غَيْرُنَا مَوْلَى وَ لَا حَكَمًا

يعني: مانند بارهای آهینه بر پای باش، با دست من آتش جنگی  
را برافروز که هر خشک و تری را بسوزاند. این از راه خونخواهی  
همسایه‌تان و پستان باشد زیرا کشتن او دردی جانکاه بود که  
کیسوان و موهای فروهشته بر بناگوش را سپید ساخت. فرمانبران  
و فرمانبرداران در این کار به ستوه آمدند و برای ما جز خودمان  
سرور و داوری بهجای نماند.

چون سومین ماه از کشته شدن عثمان سپری شد، معاویه در ماه  
صفر/اوت ۶۵۶ م مردی از بنی عبس به نام قبیصه را فراخواند و  
توماری مهر کرده به وی داد که عنوانش چنین بود: از معاویه بهعلی.  
بهوی گفت: چون به مدینه درآیی پایین تومار به دست گیر، به او  
سپرد که چه کند و چه گوید. فرستاده علی را با او برگرداند. هردو  
بیرون آمدند و در ماه ربیع الاول/سپتامبر ۶۵۶ م به مدینه رسیدند.  
عبسی، چنان که وی را سپرده بودند، به مدینه درآمد و تومار بر-  
افراشت. مردم از پی وی روان گشتدند و دانستند که معاویه پرخاش  
روا می‌دارد. فرستاده فراز آمد و تومار به دست علی داد. علی مهر  
آن برگرفت ولی در آن هیچ نامه‌ای ندید. به فرستاده گفت: پشت سر  
چه داری؟ پیک پرسید: آیا من زینهار دارم؟ علی فرمود: آری، پیک  
رانمی کشند. فرستاده گفت: پشت سر خود مردمی را بهجای هشتم  
که جز به خون در برابر خون تن در نمی‌دهند! علی گفت: از چه کسی؟  
پیک پاسخ داد: از شاهرگ گردن تو. من شصت هزار مرد سالخورده

را پشت سر گذاشتم که در زیر پیراهن عثمان گریه همی کنند چه این پیراهن را در برابر ایشان برافراشته‌اند و بر تخت سخنوری منزگت دمشق پوشانده‌اند. علی فرمود: آیا خون عثمان را از من می‌جویند؟ نه من داغدیده‌ام؟ نه به سان عثمان خونی به گردن دیگران دارم؟ بار خدا، من پاکی خود از خون عثمان را به درگاه تو فراز می‌آورم! به خدا سوگند، کشندگان عثمان گریختند و ناپدید گشتند و جز به خواست خدا کاری از دست کسی بر نیاید، چه خدا هر کاری را بخواهد، آن را فرو گیرد. از نزد من بیرون رو. پیک پرسید: زینهار دارم؟ علی فرمود: زینهار داری. عبسی بیرون آمد و سبیان فریاد برآوردند: این سگ فرستاده سگان است. او را بکشید! مرد فریاد کشید: ای خاندان مصر! ای خاندان قیس! به اسپ و نیزه روی آورید! به خدا سوگند می‌خورم که این گستاخی را چهار هزار مرد اخته بهشما بازگردانند. بنگرید تا خایه‌داران و سوارگان چند باشند! مردم بر او تاختند ولی مضریان به پاسداری او برخاستند. به او می‌گفتند: خاموش باش. او می‌گفت: نه به خدا سوگند که اینان هرگز رستگار نگردند. آن بیم که بر ایشان می‌رفت، فرا رسید. آنچه از آن می‌ترسیدند، بر سرشان فرود آمد. به خدا سوگند، کارهای شان بر باد رفت و بادشان فرو نشست و به خدا سوگند که روز را به شب نیاوردند تا خواری در چهره‌های شان پدیدار گشت.

مردمان مدینه می‌خواستند رای علی را درباره معاویه بدانند و آگاه گردند که او چه گونه جنگیدن با خداوندان قبله (مسلمانان) را روا خواهد داشت. آیا بدان دست خواهد یازید یا از کار دستخواهد کشید؟ بدیشان گزارش رسیده بود که پرسش حسن او را به رها ساختن مردم و نشستن در خانه فراخوانده است. زیاد بن حنظله تمیمی را به پیش راندند زیرا اوی همواره در نزد علی به سر می‌برد. لختی که در نزد وی نشست، علی بهوی فرمود: زیادا ساز و برگت برگیر. پرسید: برای چه کاری؟ فرمود: برای پیکار با شامیان. زیاد گفت: مهر و درنگ شایسته‌تر است. آنگاه این سروده [از چکامه رُهیں بن ابی سُلمی مُذْنی] برخواند:

وَمَنْ لَمْ يُصَانِعْ فِي أُمُورٍ كَثِيرَةٍ يُضَرَّسْ بِأَنْيَابٍ وَيُوَطَّلُ بِمِنْسَمٍ  
یعنی: هر کس در بیشینه کارهای زندگی به سازگاری و آسان-

گیری نگراید، او را با دندانها بجوند و با سمهای فروکوبند.

علی این گفته بر زبان راند و انگار که روی سخن با وی نداشت:

مَتَّى تَجْمَعَ الْقَلْبُ الرَّكِيَّ وَصَارِمًا وَآنْفًا حَمِيًّا تَجْتَنِبُكَ الْمَظَالِمُ

یعنی: هرگاه که دل پاک و شمشیر تیز و بران و سری از بیداد

بر تابان باهم گرد آوری، رنج و بیدادگریها از تو پرهیزکنند و دور  
شوند.

زیاد بیرون آمد و دید که مردم آمدن او را می‌بیوسند. به او

گفتند: پشت سر چه داری؟ گفت: شمشیر ای مردم! اینک دانستند که

علی چه خواهد کرد. زبیر و طلحه از او دستوری خواستند که به مکه

روند و عمره گزارند. علی به ایشان دستوری داد. این دو کوچیدند

و به مکه پیوستند. علی پرسش محمد بن حنفیه را فراخواند و

پرچم سپاه خود را به وی سپرد؛ عبدالله بن عباس را بر بال راست،

عمر بن ابی‌سلمه یا عمر بن سفیان بن عبدالاسود را بر بال چپ، ابو

لیلی بن عمر بن جراح برادرزاده ابو عبیده بن جراح را بر پیشاوهنگان

و قُثم بن عباس را به جانشینی خود بر مدینه گماشت. از آنان که بر

عثمان بیرون آمده بودند، هیچ‌کدام را به کاری بر نگماشت. به قیس

بن سعد و عثمان بن حنیف و ابوموسی اشعری نامه نوشت که مردمان

را به جنگ شامیان برانگیزنند. مردمان مدینه را به نبرد با ایشان

خواند و فرمود: فرمانبری از خدا مایه استواری کار شماست، از او

فرمان بزید و رخ بر متابید و آن را ناخوش ندارید. به خدا که چین

کنید یا خدا سروری اسلام را از میان شما بیرون برد و هرگز به شما

باز نگرداند تا بدان در پیچد و آن را در میان گیرد. به چالش با این

مردم بیرون شوید که می‌خواهند کار گزوی شما را از هم بدرند

شاید خدا به نیروی شما آنچه را مردم در هر کنار و گوشه به تباہی

کشانده‌اند، به سوی بهبود رهنمون گردید. شما نیز آنچه بر خود

باایسته می‌دانید، بگزارده باشید.

### [واژه تازه پدید]

**خُرْبَّا:** به فتح خای نقطه‌دار و سکون رای و فتح نون و بای تک نقطه که در پایان آن الف است.

### آغاز کار جنگ شتر (جمل)

در همین میان که ایشان سرگرم آماده‌سازی برای پیکار با شامیان بودند، گزارش آمد که زبیر، طلخه، عایشه، مکیان و کسانی همسان ایشان شیوه دیگر کرده‌اند و راه ناسازگاری می‌پویند. علی مردم را از این پیشامد آگاه ساخت و گفت که زبیر و طلخه با عایشه از فرمانروایی وی به خشم آمده‌اند و مردم را به بهسازی می‌خوانند. به ایشان گفت: تا هنگامی که بیم پراکنده شدن و از میان رفتن همبستگی شما نباشد، در نگ خواهم ورزید و اگر ایشان دست کوتاه بدارند، به ایشان دست نخواهم یازید و بدانچه بهمن رسد، بسندگی خواهم سزید.

آنگاه به وی گزارش رسید که اینان آهنگ بصره کرده‌اند. از این کار شاد شد و گفت: کوفه ماندگاه مردان عرب و خاندان‌های بزرگ ایشان است. عبدالله بن عباس به وی گفت: آنچه تو را در این زمینه شاد می‌سازد، مرا ناخوش می‌دارد. کوفه سراپرده مهتران عرب است و نیرومندی مردم آن، چنین کسانی را واپس می‌زنند؛ هنوز در این شهر کسانی هستند که چشم آزمندی بدین کار دارند و بدان دسترسی نمی‌بینند. چون چنین باشد، این گونه کسان بر هر کس که آهنگ خواسته ایشان کند بشورند تا جوش و خوش کار فرو نشانند.

علی فرمود: کار بدان می‌ماند که تو می‌گویی. او برای رفتن به جنگ ایشان آماده گشت و مردمان مدینه را به کارزار برشوراند ولی ایشان سنگینی نمودند. کمیل نخعی را به نزد عبدالله بن عمر فرستاد که او را به نزدیک وی آورد و علی او را فراخواند که با وی به جنگ بیرون آید. عبدالله گفت: من یکی از مردمان مدینه‌ام. ایشان بدین

کار درآمدند و من هم درآمدم. هر زمان که به جنگ بیرون آیند، همراه ایشان بیرون آیم و اگر فرونشینند، واپس نشینم. علی گفت: مرا پذرفتاری بیاور. عبدالله گفت: نکنم. علی فرمود: اگر نه این بود که می‌دانم از خردی تا بزرگی کژخوی بوده‌ای، مرا به‌گونه‌ای دیگر می‌یافتم. او را رها کنید که من پذرفتار ویام. ابن عمر به مدینه بازگشت و مردم همی گفتند: به خدا که نمی‌دانیم چه کنیم. این کار در دید ما آشفته گشته است؛ می‌مانیم تا بهروشنی گراید.

عبدالله بن عمر همان شب از مدینه بیرون شد و پیش از رفتن، ام کلثوم دخت گرامی علی و همسر عمر بن خطاب را از آهنگ خود آکاه ساخت و بدو گفت که از مردم چه شنیده است و اینک برای عمره گزاردن بیرون می‌رود و فرمانبری علی را، جز درباره روانه شدن به نبرد مسلمانان، به گردن دارد. علی شب را به پگاه رساند و به او گفته شد که: دوش کاری گران‌تر از نافرمانی زبیر و طلحه و عایشه و معاویه رخ نمود. گفت: آن چه باشد؟ گفتند: ابن عمر به سوی شام رهسپار گشت چه به بازار آمد و ستور سواری و مردان کاری آمده ساخت و برای هر راهی راهنمایی جست و بیرون رفت و مردمان به هم برآمدند. ام کلثوم دختر علی این گزارش‌ها شنید و به نزدیک پدر آمد و گزارش درست به وی داد. جان علی آرام یافت و او به مردم فرمود: به خانه‌های خود روید که نه دخترم دروغ گوید نه عبدالله بن عمر به وی دروغ گفته است. به خدا که عبدالله به نزدیک من استوار داشته است. مردم بازگشتند.

انگیزه فراهم آمدن ایشان در مکه این بود که عایشه به هنگام در میان گرفته بودن عثمان، به سوی مکه شده بود. آنگاه از مکه به در آمده آهنگ مدینه کرده بود. چون به «سرف» رسید، مردی از دامی—هایش از بنی‌لیث به نام **عَبِيْدُوْنْ بْنُ ابِي سَلِيمَه** (همان پسر ام‌کلاب) را با وی دیدار افتاد. عایشه پرسید: کار به کجا کشید؟ مرد گفت: عثمان کشته شد و مردم هشت روز درنگت ورزیدند. عایشه پرسید: پس از آن چه کردند؟ مرد گفت: بن بیعت علی گرد آمدند. عایشه گفت: کاش آن بر این افتند (آسمان بر زمین فرود آید) اگر کار بر این مرد آرام

گیرد! مرا برگردانید، برگردانید! به مکه بازگشت و همی گفت: به خدا که عثمان را به ستم کشتند! به خدا که خواهان خون او گردم! مرد به عایشه گفت: چرا چنین می‌گویی که تو خود نخستین کس بودی که به کورفتاری در برایر وی پرداختی؛ تو خود بودی که همواره می‌گفتی: پیسر کفتار خرفت را بکشید که از آیین اسلام برگشت! عایشه گفت: نخست از وی خواستند که به راه خدا بازگردد و سپس خونش ریختند. این گفته که اکنون می‌گوییم، از کفتار نخستینم بهتر است. این ام کلاب رو با عایشه آورد و گفت:

فَمِنْكُ الْبَدَادُ وَ مِنْكُ الْفَيْرُ  
وَ مِنْكُ الرِّيَاحُ وَ مِنْكُ الْمَطَرُ  
وَ أَنْتَ أَمْرُتِ بِقَتْلِ الْأَمَامِ  
وَ قَلَّتِ لَنَا إِنَّهُ قَدْ كَفَرَ  
فَهَبْنَا أَطْفَنَاكِ فِي قَتْلِهِ  
وَ قَاتَلَهُ عِنْدَ نَاسَنْ أَمْرَ  
وَلَمْ يَسْقُطِ السَّقْفُ مِنْ فَوْقِنَا  
وَ قَدْ بَأْيَعَ النَّاسُ ذَاتَدُّ  
يُزِيلَ الشَّبَآ وَ يُقِيمُ الصَّمَرَ  
وَ يَلْبَسُ لِلْعَرْبَ أَفْوَاهَهَا

یعنی: از تو بود که پشممانی آغاز گشت و از تو بود که دگرگون سازی پدید آمد. از تو بود که باد وزیدن گرفت و از تو بود که باران آغاز به باریدن کرد. تو فرمان دادی که رهبر ما را بکشند و تو بودی که گفتی: «او از دین اسلام بگشته است». اینک آکاه باش که در کشتن وی، ما فرمان تو را به کار بستیم. کشته او از نگاه ما کسی است که فرمان کشتن او را داده است. نه آسمان از فرازمان بر زمین فرود افتاد و نه خورشید و ماه بگرفتند. مردم با مرد استوار و فرزانه‌ای پیمان فرمانبری بستند که آلودگی‌ها می‌زداید و کژی‌ها راست می‌کند و برای جنگ جامه بایسته آن می‌پوشد. آن که پیمان خود را استوار بدارد، نه مانند آنکس است که آن را بشکند و پایمال سازد.

او به مکه بازگشت و آهنگ «جِبْر» کرد و خود را در آن پوشیده داشت. مردم گرد او را گرفتند و عایشه بانگ کشید و گفت: ای مردم، شورشگران شارسان‌های دور و آبیاران و بردگان مدینه دیروز گرد! این مرد به ستم کشته را گرفتند و او را نکوهیدند که جوانان

کم سال را به فرمانداری برگماشته است. پیش از او نیز چنین کسان به فرمانداری رسیده بودند. جاهایی را که او پاسگاه خود ساخته بود، از او خواستار شدند و او از آنها دست کشید و به ایشان واگذاشت. چون به زیان وی نمودار و بهانه‌ای به دست نیاوردنده، آغاز به پرخاشگری بر وی نهادند، خون پاس داشته را ریختند، شهر پاس داشته را پی سپر نابه کاری خود کردند، ماه پاس داشته را پایمال ساختند و دارایی‌های پاس داشته را به تاراج بردند. به خدا که یک انگشت عثمان از همه آنها (به گونه‌ای که سراسر زمین را پر کرده باشند)، بهتر است! به خدا اگر آنچه را بر او گرفتند، گناه بود، او از آن پاک شد چنان که زر از خاک و جامه از شوخ پاک شود زیرا او را در خون پاکش فرو بردند و شستشو دادند.

عبدالله بن عامر حضرمی فرماندار مکه از سوی عثمان گفت: اینک من نخستین خون‌خواه وی ام! او نخستین کس بود که فراخوان عایشه را پاسخ گفت. امویان که پس از کشته شدن عثمان به مکه گریخته بودند، دنباله‌رو او گشتند و سر بلند کردند. نخستین بار در حجاز به سخن پرداختند و سعید بن عاص و ولید بن عقبه و دیگر امویان در پی ایشان شتافتند. عبدالله بن عامر از بصره با دارایی‌های هنگفت به ایشان پیوست و یعلی بن امیه (پسر منیه) از یمن فراز آمد و شصصد هزار درم برای ایشان آورد. او در «ابطح» چادر زد. زبیر و طلحه از مدینه فراز آمدند و با عایشه دیدار کردند. زن پرسید: پشت سر چه دارید؟ گفتند: گروهی آشوبگر از بیابانگران و آشتفتگان مدینه را دیدیم و با مردمی سرگردان دیدار کردیم که نه راستی و درستی را می‌شناختند، نه کثی و کاستی را می‌نکوهیدند و نه خود را پاس می‌داشتند. زن گفت: به سوی این آشوبگران بستایید. گفتند: به شام رویم. ابن عامر گفت: معاویه شام را برای شما نگه می‌دارد؛ به سوی بصره رسپار شوید که مرا در آن پروردگان و دارایی‌هایست و من در آن گرایش به طلحه دارند. گفتند: خدا تو را زشت کناد! تو نه آشتی‌جوی بودی نه پیکارگر. چرا ماندگار نشده که به تو پشتovan یا بیم و سپس به کوفه شویم و سروسامان این مردمان

برهم آشوبیم؟ او پاسخی شایسته نداشت که به ایشان دهد. از این رو، رایشان بین بصره آرام گرفت. به زن گفتند: مدینه را رها کنیم زیرا در این شهر برای خود همراهانی دیدیم که تاب فرمانرانی آشوبگران را نداشتند. به شهری از دست رفته می‌رویم که مردم آن در برابر ما از پای بند بودن به پیمان علی سخن خواهند گفت و تو ایشان را مانند مردمان مکه برخواهی شوراند. اگر خدا کارها را به سامان آورد، همان باشد که ما خواهان آنیم و گرنه کوشش خود به جای آورده باشیم تا خدا آنچه می‌خواهد، به فرجام رساند.

عایشه فراخوان ایشان پذیرفت. از عبدالله بن عمر خواستند که همراهی ایشان کند ولی او تن زد و گفت: من از مردمان مدینه‌ام؛ چنان کنم که ایشان کردند. او را به خود واگذاشتند.

زنان پیامبر(ص) با وی آهنگ مدینه داشتند ولی چون اندیشه‌اش بگردید و به بصره گرایید، از آن واپس کشیدند. حفصه خواست با او رهسپار شود که برادرش عبدالله بن عمر وی را بازداشت. یعلی بن امیه ششصدشت و ششصدهزار درم به ایشان داد و عبدالله بن عامر دارایی فراوان در دسترس ایشان گذاشت. آوازدهنده عایشه آواز داد: مادر خداگرایان و زبیر و طلحه آهنگ بصره دارند؛ هر کس می‌خواهد اسلام را نیرو دهد و با خون آشامان درستیزد و خونخواهی عثمان کند و ستور سواری و ساز و برگت ندارد، فراز آید. ششصد تن را بر ششصد شتر سوار کردند و در سپاهی با هزار مرد جنگی روانه شدند. برخی گویند: نهصد تن بودند. اینان از مکیان و مدینیان بودند. مردم به ایشان پیوستند و شمارشان به سه هزار مرد جنگی برآمد. ام الفضل مادر عبدالله بن عباس مردی از جهینه به نام ظفر را مزد بخشید و او را فرمود که به نزد علی شتابد و گزارش کارها به وی دهد. ظفر آمد و نامه او را به علی داد.

عایشه با همراهان خود از مکه رهسپار گشت. چون از شهر بیرون رفتند، مروان بن حکم اذان گفت و آنگاه فراز آمد و بر سر زبیر و طلحه ایستاد و گفت: بر کدامیک از شما به نام «سرور خداگرایان» درود گویم؟ کدامیک به پیشنهادی درایستید؟ عبدالله بن زبیر گفت:

بر ابو عبدالله یعنی زبیر؛ محمد بن طلحه گفت: بر ابو محمد یعنی طلحه، عایشه کس به نزد مروان فرستاد و گفت: آیا می‌خواهی در میان ما جدایی افکنی؟ باید خواهرزاده‌ام عبدالله بن زبیر پیشمناز مردم باشد. برخی گویند: نه چنین بود بلکه عبدالرحمان بن عتاب بن آسید پیشمنازی کرد تا کشته شد. معاذ بن عبید پیوسته می‌گفت: به خدا که اگر پیروز می‌شدیم، کارمان به کشتار همدگر می‌کشید زیرا نه زبیر کار فرمانرانی را به طلحه وامی گذاشت و نه طلحه به زبیر.

مادران خداگرایان (زنان پیامبر) تا ذات عرب عایشه را پسواز کردند و در آنجا به زاری بر اسلام گریستند. دیده نشد که بیش از آن روز مردان و زنان گریستار در یکجا فراهم آیند. از این‌رو آن روز را «روز شیون» خوانند. چون به ذات عرق رسیدند، سعید بن العاص را با مروان بن حکم و یاران وی دیدار افتداد. او گفت: کجا می‌روید، خونین خود را بر پشت اشتران به دنبال خود به کجا می‌کشانید؟ (عایشه و زبیر و طلحه الوده خون عثمانند). ایشان را بکشید و به خانه‌های خود بازگردید. گفتند: می‌رویم تا شاید همه کشندگان عثمان را بکشیم. سعید با زبیر و طلحه تهی کرد و گفت: با من راست بگویید؛ اگر پیروز شدید، فرمانروایی را به دست که می‌دهید؟ گفتند: به هر یک از ما دوتن که مردم او را برگزینند. گفت: باید به پسران عثمان دهید که شما به خواستن خون او بیرون آمدید. گفتند: پیران سه‌اجران را رها کنیم و فرمانرانی را به بی‌پدران دهیم! سعید گفت: می‌بینم که من کوشنده راه بیرون آوردن خلیفگی از خاندان بنی عبد منافم. او بازگشت و عبدالله بن خالد بن اسید همراه وی، مغیره بن شعبه گفت: رای درست همان است که سعید گفت؛ هر کس از مردم ثقیف که در اینجا باشد، باید بازگردد. او به دنبال بازآمد و آنان با ولید و ابان (پسران عثمان) رهسپار گشتند. یعلی بن امیه اشتری به نام «عسکر» که به هشتاد دیutar خریده بود، به عایشه داد. زن سوار آن شد. برخی گویند: نه چنین بود که اشتر را مردی از عُرینه به وی پخشید.

مند عرنی گوید: یك روز که من سوار بر اشترم ره می پیمودم، کاروانی در برابر من پدیدار شد و سوارهای از آن میان گفت: شترت را می فروشی؟ گفت: آری. گفت: به چند؟ گفت: به هزار درم. گفت: آیا دیوانه‌ای؟ گفت: چرا دیوانه باشم؟ به خدا سوار بر آن از وی رستم. گفت: اگر بدانی آن را برای که می خواهیم! برای مادر خدا— گرایان عایشه! گفت: آن را رایگان بستان. گفت: نه چنین باشد بلکه با ما به نزد کاروان آمیز تا تو را اشتر و درم‌هایی چند بخشیم. گوید: بازگشتم و آنان اشتراحتی «مهربی» [وابسته به تمهیر بین حیدران زنی از اعراب یمن که اشتراحتی بی اندازه تیز تک می داشت] با چهارصد یا شصتصد درم به من دادند و گفتند: ای برادر عرینه، آیا راه‌شناس باشی؟ گفت: راه‌شناس ترین مردم. گفتند: پس با ما بیا. من با ایشان روانه شدم و بر هیچ دره یا جایگاهی نگذشتم جز که نام آن را از من پرسیدند. سرانجام به «حوالب» رسیدیم و سگان آن در برابر ما پارس کردند. گفتند: این آب را چه نام باشد؟ گفت: آب حوالب. عایشه با بلندترین آوای خود فریاد کشید: همگی خداراییم و همگی بدو باز— می گردیم (بقره / ۲۱۵). من همان زنم. یك روز که زنان پیامبر خدا (ص) در نزد او بودند، شنیدم که گفت: «ای کاش می دانستم کدام تان گرفتار پارس کردن سگان حوالب خواهد شد!» آنگاه گردن شتر خود را فروکوفت و آن را خواباند و گفت: من بازگردانید، به خدا من خداوند آب حوالب. عبدالله بن زبیر به زن گفت: دروغ می— گوید. آنان یك شبانه روز بر سر آن آب ماندند. ابن زبیر همی پا— فشاری ورزید و آن زن همی کوشید که بازگردد. سرانجام به وی گفت: بگریزید، بگریزید که علی بن ابی طالب فرارسید! آنگاه رهسپار بصره شدند. چون به پیرامون آن رسیدند، عمر بن عبدالله تمیمی با ایشان دیدار کرد و گفت: ای مادر خداگرایان، تو را به خدا سوگند می دهم که امروز بر مردمی فرود آمیز که به نزدیک ایشان پیک و پیام نفرستاده‌ای. ابن عامر (عبدالله) را با شتاب روانه کن زبیر او را در بصره پروردگانی است. باید که او به نزد ایشان رود و ایشان با مردم دیدار کنند تا تو فسراز آمیز و بدانند به چه کاری

آمده‌ای. عایشه او را فرستاد و او نهان به درون بصره خزید و به نزد آن کسان رفت. عایشه با مردانی از بصریان و با احنف بن قیس و صبرة بن شیمان و مانندان ایشان به نامه‌نگاری پرداخت و در حفیر ماندگار گشت و پاسخ‌ها را همی بیوسيد.

چون اين گزارش به مردم بصره رسيد، عثمان بن حنیف کس در پي عمران بن حصین فرستاد که پذيرفتة توده‌های مردم بود و او را همراه ابوالاسود دثلى ساخت که رهبر اندیشه و پژگان (فرهیختگان) به دست داشت؛ به اين دو گفت: به نزد اين زن رويد و کار وي و همراهانش را جويا شوي و از آن آگاه گرديد. اين دو بپرون آمدند و در حفیر به نزديك عایشه رسيدند. زن دستوری داد که درآيند. اين دو به درون رفته‌ند و درود دادند و گفتند: فرماندارمان ما را گسيل کرده است که خواسته تو را پرسیم؛ آيا ما را آگاه می‌سازی؟ عایشه گفت: مانند من کسی به فرزندان خود گزارش نمی‌دهد. بدانيد که آشوبگران و راندگان قبile‌ها بر بارگاه پیامبر خدا (ص) تاختند و در آن کارهای بی‌پيشينه پدید آوردن و تازه‌رسیدگان را در آنجا پناه دادند و سزاوار نفرین خداوند و پیامبرش گشتند و از آن گذشته، رهبر مسلمانان را بي‌آنکه دست به خون کسی آلوه باشد و بي‌آنکه انگيزه‌ای داشته باشند، کشتند و خون پاس‌داشته را ریختند و پايمال کردن و دارايی و شهر و ماه پاس داشته را پايمال ساختند. من در میان مسلمانان بپرون آمدم تا ايشان را آگاه‌سازم که اينان چه کرده‌اند و مردمی که در پشت سر مایند، چه‌گونه روزگار می‌گذرانند و چه می‌خواهند و سزاوارشان اين است که چه کنند تا اين داستان به بهبود رسانند. «بيشتر گفتارهای درگوشی ايشان هوده‌ای ندارد جز کسی که فرمان به هزينه کردن دارايی در راه خدا دهد یا ديگران را به نики فراخواند یا به بهسازی ميان مردمان وادرد و هرگز چنین کارها به بویه خرسندی خدا کند، او را پاداشی گران دهیم» (نساء/ ۱۱۴/۴). اين است آن کار خوب که بدان می‌خوانیم و آن کار بدی که از آن بازمی‌داریم.

عمران و ابوالاسود از نزد وي بپرون آمدند و به نزد طلحه رفته‌ند

و پرسیدند: تو را چه انگیزه‌ای به اینجا کشانده است؟ گفت: خونخواهی عثمان. گفتند: مگر با علی بیعت نکردی؟ گفت: بیعت کردم و شمشیر بر گردنم بود. اگر علی کشندگان عثمان را به ما سپارد، او را از کار برکنار نکنیم (اگر به ما می‌سپرد، او را برکنار نمی‌کردیم). آنگاه به نزد زبیر آمدند و چنان گفتند که به مطلعه گفته بودند و آن شنیدند که از وی شنیده بودند. آن دو به نزد عثمان بن حنیف بازگشتند. آوازدهنده آن زن آواز داد که مردم رهسپار شوند. آن دو بر عثمان درآمدند و ابوالاسود پیش از عمران به سخن گفتن پرداخت و سرود:

يَا ابْنَ حُنَيْفٍ قَدْ أَتَيْتَ فَانْفِرْ  
وَ طَاعِنَ الْقَوْمَ وَ جَالِدُ اصْبِرْ  
وَ ابْرُزْ لِهِمْ مُسْتَلِّمًا وَ شَفَرْ

یعنی: ای پسر حنیف، بر تو تاختند پس هشدار باش. با این مردم با شمشیر و نیزه کار کن و چالاک باش و بردباری کن؛ در برابر ایشان زره پوش و خود بر سر و دامان بر کمر زده پدیدار شو. عثمان گفت: همگی خدا راییم و همگی بدو بازمی‌گردیم (بقره ۲/۱۵۶). سوگند به کردگار کعبه که آسیای اسلام به گردش درآمد؛ بنگرید بر خون چه کسی خواهد چرخید. عمران گفت: ای عمران، رای درسته که نبردی دراز با شما درپیوندد. عثمان گفت: ای عمران، رای درسته با من بگوی. عمران گفت: کناره‌گیر که من فرومی‌نشینم. عثمان گفت: بلکه ایشان را می‌رانم تا سور خداگرا ایان فراز آید. عمران به خانه‌اش بازگشت و عثمان به کار خود پرداخت. هشام بن عامر به نزد وی آمد و گفت: این کاری که تو در پی آنی، به سرنوشتی بدتر از آنچه می‌پنداری، دچار گردد. این شکافی است که به هم نیاید و شکستی است که بهسازی نپذیرد. با ایشان مهربانی کن و آسان بگیر تا فرمان علی فرارسد. عثمان نپذیرفت و در میان مردم آواز داد و فرمود که جنگ افزار بپوشند. مردم در مزگت فراماهم آمدند. او فرمود که مردم ساز و برگش و جنگ افزار بگیرند و آماده پیکار گردند. مردی را راست کرد که به ترفند خود را قیسی و کوفی فرانماید. مرد پرخاست و گفت: ای مردم، همانا من قیس بن عقدیه حمسی ام. اگر

این کسان از ترس به اینجا آمده‌اند، از شهری روی گردن شده‌اند که مرغ در آن آرام و آسوده است و اگر به خونخواهی عثمان آمده‌اند، ما کشندگان او نیستیم. از من فرمان بردید و ایشان را به همانجا که از آن آمده‌اند، برگردانید. اسود بن سریع سعدی گفت: آیا گمان می‌برند که ما کشندگان عثمانیم؟ همانا آمده‌اند که از ما برای کینه کشیدن از کشندگان عثمان یاری بجویند و از دیگران نیز کمک بگیرند. مردم بر او سنگ پراندند و عثمان دانست که ایشان در بصره یاورانی دارند. او دل شکسته شد.

عايشه با همراهانش فراز آمد تا به مربد رسید. آنان از بالای آن درآمدند و ایستادند تا عثمان و یارانش فرارسیدند. از مردم بصره کسانی که می‌خواستند آن زن را همراهی کنند، به نزد وی رفته‌اند. مردمان در مربد گرد آمدند. طلحه آغاز به سخن کرد. او در سوی راست مربد بود و عثمان در سوی چپ آن. مردم خاموش گشتند و بدو گوش سپردند. طلحه خدای را سپاس گفت و او را ستود و از عثمان یاد کرد و برتری او را یادآور شد و گفت که خون او به ناروا ریخته شده است. او خواستار کینه کشیدن به سود وی گشت و مردم را بدین کار برآغازیلد. زبیب نیز چنان سخن گفت. آنان که در سوی راست مربد بودند، گفتند: این دو راست گفتند و نیکی به جای آوردند. آنان که در سوی چپ مربد بودند، گفتند: این دو دروغ گفتند و یاوه سروند و پیمان شکستند و بزه کردند زیرا با علی پیمان بستند و آنگاه فراز آمدند و به این ژاژخایی‌ها پرداختند. مردم بر سر همدگر خاک افشارندند و سنگ پراندند و یکدیگر را بیم همی دادند.

آنگاه عايشه به سخن پرداخت. او بانگی درشت و بلند داشت. خدا را سپاس گفت و افزود: مردم بر عثمان خرده می‌گرفتند و بر کارگزارانش دروغ می‌بستند و در مدینه به نزد ما می‌آمدند و به کنکاش درمی‌نشستند و گزارش می‌دادند. ما در این کارها می‌نگریستیم و عثمان را از آنها پاک و برکناره و پاکیزه می‌دیدیم و ایشان را نابه کاران و پیمان‌شکنان و دروغ‌زنان می‌یافتیم. ایشان چیزی می-

گفتند و به کاری دیگر می‌پرداختند. چون نیر و مند شدند، بر او گستاخی و فزو نی یافتند و در خانه اش ریختند و خون و ماه و دارایی و شهر پاس داشته را بی‌نمودار و دستاویز پایمال کردند. همانا کاری که بر شما بایسته است و جز آن را نسزید، گرفتن کشندگان عثمان و به پا داشتن نبشه خداست که می‌گوید: ندیدی که برخی کسان بهره‌ای از نبشه خدا یافتند و بدان خوانده شدند که میان ایشان داور باشد و آنگاه دسته‌ای از ایشان از آن روی می‌گردانند و بدان پشت می‌کنند (آل عمران/۲۲/۳). یاران عثمان بن حنیف دو دسته شدند: برخی گفتند: زن راست گفت و نیکو سخن راند. برخی دیگر گفتند: به خدا دروغ گفتید و ما ندانیم که به چه کار آمدید! دو سوی بر سر هم‌گر خاک و سنگ افشارندند. چون عایشه چنان دید، به‌دبیال برگشت و آنان که در سوی راست بودند، روان شدند و از عثمان بن حنیف دور شدند و در مرید در جایگاه پوست پیرایان فرو ایستادند. یاران عثمان همچنان بر جای ماندند. برخی به‌سوی عایشه گراییدند و برخی با عثمان ماندند.

جارية بن قدامة سعدی فراز آمد و گفت: ای مادر خداگرایان، به خدا کشته شدن عثمان کاری آسان تر از بیرون آمدن تو بر این شتر نفریده در برابر این مردان آهن پوشیده است! تو را از خدا پاس و پرده‌ای بود که پاس خود پایمال ساختی و پرده خویش دریدی! کسی که جنگ با تو را روا دارد، کشتن تو را درست می‌شمارد! اگر به دلخواه به‌اینجا آمده‌ای به‌خانه‌ات برگرد و اگر تو را به‌зор آورده‌اند، از مردم یاری بخواه تا تو را به خانه‌ات بازگردانند.

مردی جوان از بنی سعد به سوی زبیر و طلحه آمد و گفت: اما تو ای زبیر، یار بسیار نزدیک پیامبر خدا (ص) بودی و اما تو ای طلحه دست خود را سپر پیامبر خدا (ص) ساختی. من مادرتان را با شما می‌بینم. آیا زنان خودتان را آورده‌اید؟ من با شما کاری نیست.

او از ایشان کناره گرفت و گفت:

**مُنْتَهٰ حَلَاثَلَكُمْ وَ قُدْمُتُمْ أَمَّكُمْ    هَذَا لَعْمُوكَ قِلَّةُ الْإِنْسَافِ  
أُمَّرَتْ بِعَرِّي ذُيُولِهَا فِي بَيْتِهَا    فَهَوَّتْ تَشْقَقُ الْبَيْنَدُ إِلَيْجَافِ**

غَرَضًا يُقَاتِلُ دُونَهَا أَبْنَاؤُهَا  
بِالثَّبَلِ وَالغَطَّى وَالْأَسَافِ  
هُتَكَتْ بِطَلْحَةَ وَالثُّبَيْرِ سُتُورُهَا  
هَذَا الْمُغَيْرُ عَنْهُمْ وَالْكَافِي  
يعْنِي: زنان خود را پاس داشتید و مادرتان را به پیش راندید؛  
به خدا که این از داد بسی به دور است. خدا بموی فرمان داد که در  
خانه اش بماند و دامن بر زمین ساید ولی او به تاخت و تاز در بیابان  
بیرون آمد. آماج گشت و فرزندانش با تیر و تیغ خطی [ساخته شهر  
«خط» بحرین] و با شمشیرها در پیش روی او به پیکار درآیستادند.  
زبیر و طلحه پرده او را دریدند؛ گزارش کار ایشان این است و همین  
بس است.

حُكَيمَ بنَ جَبَلَهُ عَبْدِيَ كَه فَرْمَانَدِهِ سُوارَانَ دَاشَتْ، بَهْ پَيْشِ رَانَدْ  
و نَبَرَدْ رَاهْ آغَازْ كَرَدْ. يَارَانَ عَايِشَهِ نَيزَهَهَاهِي خَودَ رَاهْ بَرَافَرَاشَتَنَدْ ولَي  
دَسْتَ ازْ كَارَزَارْ بَدَاشْتَنَدْ تَاهَ حَكِيمَ وَ يَارَانَشَ نَيزَ دَسْتَ ازْ پَيْكَارْ بَدَارَنَدْ.  
حَكِيمَ بازْ نَايِسْتَادْ وَ سَتَيْزَ باَيِشَانَ رَاهْ دَنْبَالَ كَرَدْ. يَارَانَ عَايِشَهِ هَمْچَنَانَ  
دَسْتَ بَدَاشْتَهِ بَوْدَنَدْ وَ گَزَنَدْ رَاهْ ازْ خَودَ وَ اَپْسَمِي رَانَدَنَدْ. حَكِيمَ سُوارَانَ  
خَودَ رَاهْ بَرَاهَيَشَانَ مِي تَازَانَدْ وَ اَيِشَانَ رَاهْ هَمِي تَرْسَانَدْ. بَرَ دَهَانَهَ كَوْچَهَ  
باَيْكَيْگَرْ پَيْكَارْ كَرَدَنَدْ وَ عَايِشَهِ بَهْ بَيْرَوَانَ خَودَ فَرْمَانَ دَادَ كَه روَ بَه  
سوَيَ رَاستَ نَهَادَنَدْ وَ بَهْ گُورَسْتَانَ بَنَى مَازَنَ رَفَتَنَدْ وَ شَبَ دَيْوَارَيَ ازْ  
تَارِيَكَيَ درْ مِيَانَ دَوَ سَيَاهَ بَرَافَرَاشَتْ. عَشَمَانَ بَهْ كَاخَ بَرَگَشتْ وَ يَارَانَ  
عَايِشَهِ بَهْ سَوَيَ پَهَنَهَ دَارَ الرَّزَقَ روَيَ آورَدَنَدْ وَ بَهْ آمَادَهَ سَازَيَ خَودَ بَرَاهِي  
پَيْكَارْ پَرَداخَتَنَدْ وَ مَرَدَمَ بَهْ اَيِشَانَ هَمِي پَيْوَسْتَنَدْ وَ اَيِشَانَ درَ پَيْشَگَاهَ  
دارَ الرَّزَقَ (خَانَهَ رَوزَي) فَرَاهَمَ آمَدَنَدْ. حَكِيمَ بنَ جَبَلَهُ بَامَدَادَ زَودَ بَرَ  
سَرَ اَيِشَانَ تَاختَ وَ دَشَنَامَ هَمِي دَادَ وَ نَيزَهَ رَاهْ درَ دَسْتَ خَويِشَ بَهْ تَكَانَ  
هَمِي آورَدْ. مَرَدَيَ ازْ بَنَى عَبْدِ القَيسِ بَهْ وَيَ كَفَتْ: اَيِنَ رَاهْ كَه دَشَنَامَ  
هَمِي دَهِي كَيِسَتْ؟ كَفَتْ: عَايِشَهِ استْ. كَفَتْ: اَيِ نَاپَاكَزَادَه، آيَا اينَهَا  
راَ بَهْ مَادرَ خَداَگَرِ ايَانَ مِي گَوَيِي؟ حَكِيمَ نَيزَهَاهِي بَرَ اوَ كَوفَتْ وَ اوَ رَا  
كَشتْ. آنَگَاهَ بَرَ زَنِي گَذَشَتْ وَ هَمْچَنَانَ عَايِشَهِ رَا دَشَنَامَ دَادَ. زَنَ كَفَتْ:  
اَيِ نَابَهَ كَارَزَادَه، آيَا روَيَ سَخَنَ بَا مَادرَ خَداَگَرِ ايَانَ دَارِي؟ حَكِيمَ اوَ رَا  
نَيزَ بَا نَيزَهَ ازْ پَاهِي درَآورَدْ وَ آنَگَاهَ روَانَهَ شَدْ. هَرَ دَوَ سَوَيَ درَ دَارَهَ  
الرَّزَقَ بَهْ پَيْكَارِي بَسِيَارَ سَخَتْ درَآيِسْتَادَنَدْ تَاهَ رَاهْ بَگَرَدَيدْ وَ كَشتَگَانَ

در میان یاران عثمان بن حنیف رو به فزوئی نهادند و زخیمان از هر دو سوی بسیار شدند. چون جنگ هر دو سوی رزمnde را به ستوه آورد، به آشتی فراخواندند و روی به سازش آوردن. در میان خود نامه‌ای نبیشتند بر این پایه که پیکی گسیل مدینه کنند تا از مردم آن پرسد که آیا زبیر و طلحه بهزور بیعت کرده‌اند یا با خرسنده خود. اگر این دوناچار شناخته شوند، عثمان بن حنیف از بصره بیرون رود و شبر را به ایشان واگذارد و اگر به دلخواه خود بیعت کرده باشد، زبیر و طلحه از شهر بیرون روند. میان خود نامه‌ای در این باره نهادند. کعب بن سوار به سوی مردمان مدینه رسپار شد و به پرس و جو از ایشان پرداخت. چون بدین شهر درآمد، مردم بر پیرامون او گرد آمدند. روز آدینه بود. برخاست و گفت: ای مردمان مدینه، من فرستاده مردم بصره‌ام؛ از شما می‌پرسم: آیا زبیر و طلحه بهزور و از ترس با علی بیعت کرده‌اند یا با خرسنده بدان روی آورده‌اند؟ کسی پاسخ نداد مگر اسامه بن زید که برخاست و گفت: این دو بهزور و با ترس بیعت کردند. تمام بن عباس فرمان داد که سهل بن حنیف و مردم با او گلاوین گشتند و صهیب و ابو ایوب انصاری و گروهی از یاران پیامبر (ص) از آن میان محمد بن مسلمه که ترسیدند اسامه کشته شود، برشوریدند و گفتند: بار خدایا، اری. مردم او را رها کردند. صهیب دست اسامه را گرفت و به خانه‌اش برداشت و به او گفت: آیا نتوانستی مانند ما خاموشی گزینی؟ اسامه گفت: گمان نمی‌بردم کار به اینجا بکشد. کعب بن سوار بازگشت و گزارش به علی رسید. برای عثمان بن حنیف نامه نوشت و او را ناتوان خواند و فرمود: به خدا که ایشان را به زور به پراکندگی و آشفتگی نخواند بلکه به کار و پیکار گروهی و سپردن راه رستگاری. اگر می‌خواهند پیمان خود را بشکنند، بهانه‌ای ندارند و اگر جز این را خواهانند، می‌نگریم و ایشان را فرو می‌گذاریم تا در کار خود نیک بنگرند.

نامه علی به دست عثمان رسید و کعب بن سوار از مدینه بازگشت. یاران عایشه کس به نزد عثمان فرستادند که بیرون رود و شهر به ایشان واگذارد. عثمان از نامه علی نمودار آورد و گفت: این کاری

دیگر به جز آن است که ما بر آن گرد آمدیم. زبیر و طلحه مردان خود را در شبی تاریک و بادناک و بارانی گرد آوردهند و آهنگ مزگت کردند و به هنگام نماز خفتن بدان درآمدند. در آن زمان مردم نماز خفتن را پاره‌ای واپس می‌افکنندند. عثمان در نگ ورزید و بیرون آمدن برای نماز را واپس افکند. در این هنگام کولیان و دوره گردان جنگ افزار برکشیدند و شمشیر در نماز گزاران گذارند<sup>۱</sup>. آنان بر اینان تاختند و به جنگ پرداختند تا همگی که چهل تن بودند، کشته شدند. مردان پرخاشخر را به نزد عثمان فرستادند که او را به نزد آن دو (زبیر و طلحه) آورند. او را بالگد فروکوفتند و چندان آزردند که مویی بر چهره‌اش بهجای نماند. این کار را گران شمردند و او را به نزد عایشه فرستادند و گزارش بدoo دادند. او کس به نزد این دو فرستاد که او را رها کنید.

برخی گویند: چون عثمان دستگیر شد، کس به نزد عایشه فرستادند و جویا شدند که با او چه باید کرد. زن گفت: او را بکشید. زنی از آن میانه برخاست و به عایشه گفت: تو را درباره عثمان به حق یاری او با پیامبر خدا (ص) سوگند می‌دهم! عایشه گفت: او را به زندان افکنید. مجاشع بن مسعود به ایشان گفت: او را بزنید و موهای سر و روی و مژگان و ابروهای او را برسکنید. او را چهل تازیانه زدند و موهای ریش و ابروان و مژگانش را کنندند و او را به زندان افکنندند و سپس آزادش کرددند و عبدالرحمن بن ابی بکر صدیق را بر گنجخانه گماردند.

درباره بیرون راندن عثمان بن حنیف گزارشی دیگر نیز هست بدین گونه: چون عایشه و زبیر و طلحه به بصره آمدند، عایشه نامه‌ای برای زید بن صوحان فرستاد و نوشت: از عایشه مادر خدا گرایان و دوستداشته پیامبر خدا (ص) به پسر ویژه‌اش زید بن صوحان. پس از درود، چون نامه من به دست تو رسید، فراز آی و ما

۱. عبارت متن: الزط و السبابجة. واژه‌نامه‌ها: الزط: کولی، غربت، غر شمال. السبابجة: قوم من السند کانوا بالبصرة جلاوزة و حرّام السجن والثاء للعجمة؛ الواحد: سبیچی.

را یاری کن و اگر نمی‌کنی، مردم را از علی بن ابی طالب و اگردان.  
زید برای وی نوشته: پس از درود، من پسر ویژه توام. اگر  
کناره گیری و بخانه‌ات بازگردی، چه بهتر و گرنه من نخستین کسم  
که به روی تو شمشیر کشم.

باز این زید گفت: خدا مادر خداگرایان را بیامرزاد! خدا به وی  
فرمود که در خانه خود ماندگار گردد و به ما فرمود که پیکار کنیم.  
آنچه را بدو گفته بودند، فرو هشت و ما را فرمود که در خانه ماندگار  
گردیم؛ او کار دیگران را برگرفت و ما را از انجام کارمان بازداشت.  
هنگامی که زن به بصره آمد، عثمان بن حنیف بر این شهر فرمان  
می‌راند. به ایشان گفت: بر سرورتان چه خرد گرفته‌اید؟ گفتند:  
او را از خود سزاوارتر به فرمانزانی نمی‌بینیم و از آن گذشته کار-  
هایی کرده است که بر کسی پوشیده نیست. عثمان گفت: مرد مرا به  
فرمانداری بصره برگماشته است؛ به آستانه وی نامه نبیسم و او را  
آگاه سازم که شما به چه کار آمده‌اید بر این پایه که من پیشنهاد مردم  
باشم تا فرمان او فراز آید.

آنان دست از او بداشتند و او نامه به پیشگاه علی نوشت. دو یا  
سه روز بیش در نگذردند که در جایگاه «شهر روزی» (مدینه الرزق)  
بر او تاختند و بر وی پیروز شدند و خواستند او را بکشند ولی از  
خشم انصار ترسیدند و موهای سر و ریش و ابروان وی را کشند و  
او را زدند و به زندان انداختند. زبین و طلحه به سخنوری برخاستند  
و گفتند: ای مردم بصره، بازگشت به خدا از پی بزهکاری. همانا  
خواستیم سرور خداگرایان عثمان را اندک نکوهشی کنیم ولی نابخردان  
بر خردمندان چیز گشتند و او را کشتند! مردم به طلحه گفتند: ای  
ابو محمد، نامه‌های تو که همگی پیشتر به دست ما رسیدند، جز این  
را می‌گفتند که اکنون می‌گویی. [طلحه لال شد] و زبین برخاست و  
گفت: آیا درباره او از من به شما نامه‌ای رسیده است؟ او از کشته  
شدن عثمان سخن گفت و درباره علی به بدی ژاڑخایید. مردی از عبد-  
القیس برخاست و گفت: ای مرد، خاموش باش تا ما سخن گوییم.  
زبین خاموش گشت. مرد عبدی گفت: ای مردمان مهاجر، شما نخستین

کسان بودید که فراخوان پیامبر خدا (ص) را پاسخ گفتید. شما را از این راه گونه‌ای برتری بود. آنگاه مردم به سان شما به آیین اسلام درآمدند. چون پیامبر خدا (ص) درگذشت، با مردی از خود پیمان بستید و او را به فرمانرانی برگماشید و ما خرسند شدیم و بدوسه سپردیم ولی شما هیچ کاری به ما وانگذاشتید. خدا به فرمانرانی وی گوالش بخشید. او درگذشت و چون خواست از گیتی چشم فرو پوشد، مردی را بر شما گماشت که درباره فرمانروایی وی با ما کنکاش نکردید و ما خرسندی نمودیم و تن سپردیم. چون او خواست درگذرد، کار شما را به شش تن سپرد و شما از میان ایشان عثمان را برگزیدید و بی‌رایزنی با ما پیمان فرمانبری با او بستید و آنگاه بزهکاری‌هایی از او دیدید و او را بی‌کنکاش با ما کشید و سپس بی‌رایزدن با ما دست بیعت به علی دادید. مگر چه کار ناروایی از علی سر زده است که ما را فرمان به پیکار با او می‌دهید؟ آیا چیزی از گنج خانه برگرفته است؟ کاری نه بر پایه راستی و درستی کرده است؟ آیا دست به کاری زده است که نمی‌پسندید؟ بر چه پایه‌ای با شما باشیم؟ پس این همه هیاهوی بسیار برای چیست؟<sup>۲</sup>. خواستند آن مرد را بکشند ولی کسانش او را پاس داشتند. چون فرداشد، بر وی و همراهانش تاختند و هفتاد کس را از ایشان کشتنند.

زبیر و طلحه پس از گرفتن عثمان در بصره ماندند و بر گنج خانه دست انداختند و پاسداران و مردم را به کنار خود کشاندند و کسانی که همراهی این دو نکردند، به نهانگاه رفتنند.

گزارش به حکیم بن جبله رسید که بزهکاران با عثمان بن حنیف چه کرده‌اند. گفت: اگر او را پاری نکنم، از خدا نترسم! (اگر او را پاری نکنم، خداجوی و خداترس نباشم). با گروهی از بنی عبدالقيس و همراهان خود از ربیعه فرورد آمد و به سوی «روزی خانه» راند. در آنجا خوردنی‌هایی بود که عبدالله بن زبیر می‌خواست به کسان خود خوراند. عبدالله به وی گفت: ای حکیم، تو را چه می‌شود؟ حکیم گفت: می‌خواهیم از این روزی بخوریم و خواستار آنیم که عثمان بن حنیف را آزاد گذارید تا در کاخ فرمانداری ماندگار گردد و بر پایه آنچه

2. Much abo about nothing.

میان خود نوشته‌ید، فرمان راند تا علی فراز آید. به خداوندی خدا سوگند اگر یارانی می‌داشت، از شما به این خرسند نمی‌گشتم تا شما را در برابر مردم کشی‌های تان یک‌ایک بکشم. اینک شما به جایی رسیده‌اید که ریختن خون تان در برابر کسانی که ایشان را کشته‌ید، برای ما رواست. از خدا نمی‌ترسید؟ چرا خون بی‌گناهان را بر زمین می‌ریزید؟ عبدالله گفت: در برابر خون عثمان. حکیم گفت: کسانی که فرمان به کشتن این بی‌گناهان دادند، خود عثمان را کشتنند [در اینجا عبارت متن اصلاح شد]. آیا از خشم خدا نمی‌ترسید؟ عبدالله گفت: نه از این خوراک به شما روزی دهیم و نه عثمان را تا برکناری علی رها سازیم. حکیم گفت: بار خدایا، تو داوری دادگری؛ گواه باش. به یاران خود گفت: مرا در درستی پیکار با این مردم گمانی نیست. هر کس گمانی دارد، بازگردد. او گام فراپیش نهاد و به کارزار درایستاد. زبیر و طلحه گفتند: سپاس خدای را که خونیان ما را از میان بصریان فراهم آورد. خدایا، یک تن از ایشان را زنده مگذار! پس به سختی پیکار کردند. با حکیم بن جبله چهار سپهسالار بودند: حکیم در برابر طلحه، ذریع در برابر زبیر، ابن محترش در برابر عبدالله‌رحمان بن عتاب و حرقوص بن زهیر در برابر عبدالله‌رحمان بن حرث بن هشام. طلحه بر حکیم تاخت و با او سیصد مرد جنگی بودند. حکیم شمشیر می‌زد و می‌سرود:

أَضْرِبْهُمْ بِالْيَابِسْ      ضَرْبَ غَلَامٍ عَابِسْ  
مِنَ الْحَيَاةِ أَيْسْ      فِي الْفُرْقَاتِ نَافِسْ

یعنی: با شمشیر خشک ایشان را فرومی‌کویم، کوفن جوانمردی پرخاشخر، از این زندگی نومید، شیفتۀ برواره‌های بهشتی بر پایه نوید.

مردی شمشیر بر پای او زد و آن را برید. او خم شد و پای را گرفت و بر آن مرد کوفت و او را بر زمین افکند و سپس بر سر وی آمد و او را کشت و آنگاه بر آن تکیه زد و گفت:

يَا سَاقِ لَنْ تُرَاعِي      إِنَّ مَعِيْ دِرَاعِي  
أَحْمِي بِهِ كُرَاعِي

یعنی: ای پای من مهراس، با من بازوی من است، با آن پیکر خود را پاس می‌دارم.

نیز گفت:

لَيْسَ عَلَيَّ أَنْ أَمُوتَ عَارًّا      وَ الْعَارُ فِي النَّاسِ هُوَ النِّزَارُ  
وَ الْمَجْدُ لَا يَفْضَحُ الدَّمَارُ

یعنی: برای من مایه ننگ نیست که بمیرم، ننگ آن است که مرد از آوردگاه بگریزد، بزرگی را ویرانگری و نابودی را رسوا نسازد. مردی در واپسین دم بر سر وی آمد و دید که سرش واپس افتاده است. گفت: ای حکیم، تو را چه می‌شود؟ گفت: کشته شدم. پرسید: چه کسی تو را کشت؟ گفت: تکیه‌گاهم. مرد او را برداشت و با هفتاد تن از یارانش همراه ساخت. در آن روز حکیم بر زبر یک پای خود ایستاد و سخن راند. شمشیرها یاران او را فرمودند و او بی‌هیچ لغزشی در زبان فریاد برآورد و فرمود: ما آگاه بودیم و این دو (زبیر و مطلعه) را در مدینه پشت سر گذاشتیم که با علی بیعت کردند و دست فرمانبرداری به وی دادند و آنگاه به سان دو ستیزه‌جوی و ناسازگار فراز آمدند و خواهان خون عثمان بن عفان شدند. میان ما جدایی افکنندند و ما از یک خانه بودیم و همسایگی داشتیم. بار خدایا، اینان خواهان خون وی نینند! آواز دهنده‌ای او را آواز داد: ای مرد ناصره! چون کینه‌کشی خدا تو را فروگرفت، بی‌تابی کردی و به سخن کسی گراییدی که تو و یارانت را به کار برگمارد و این در برابر کاری بود که بر سر آن رهبر ستمندیده درآورده و گروه مردمان را پراکنده کردید و خون‌ها ریختید. خشم و کینه‌کشی خدا را بچش. یاران او کشته شدند و او با ایشان کشته شد. یزید بن اسحیم حُدّانی او را کشت. حکیم را میان یزید و برادرش کعب کشته یافتند.

برخی گویند: مردی به نام «ضَحَّىم» او را کشت. همراه او پسرش اشرف بن حکیم و برادرش رِغْل بن جبله کشته شدند. چون حکیم را کشتند، خواستند عثمان بن حنیف را نیز بکشند. او به ایشان گفت: بدانید که برادرم سهل بن حنیف در مدینه است؛ اگر مرا بکشید، او

کینه مرا خواهد کشید. وی را رها کردند و عثمان آهنگ بارگاه علی کرد. ذریع و یاران او نیز کشته شدند و حرقوص بن زهیر با تنی چند از یارانش رهایی یافتند و به مردم خود پناه بردنده. آنگاه آوازدهنده زبیر و طلحه آواز داد: هرکس یا کسان، هرکه را از تازشگران مدینه در نزد خویش دارند، ایشان را بدینجا به نزد ما آورند. ایشان را آوردند و زبیر و طلحه آنان را کشتار کردند و جز حرقوص بن زهیر کسی رهایی نیافت که مردمش بنی سعد او را پاس داشتند. او از ایشان بود. بنی سعد از این رهگذر گرفتار کاری سخت و گران گشتند. بدستگالان سرآمدی نامزد کردند و دلهای بنی سعد را که عثمانی بودند، به درد آوردند. اینان خود را کنار کشیدند. چون بنی سعد بر سر کشتگان خود به خشم آمدند، مردم عبدالقيس نیز بر سر آنان که پس از پیکار از ایشان کشته شده بودند، برآشتفتند که از این سوی کسانی نیز که به نزد ایشان گریخته بودند، برتری نهند. دیگر، خود را پای بند فرمانبری از رهبرشان علی نیز می دانستند. زبیر و طلحه فرمان دادند که بخششها و روزیهای مردم را در میانشان بخش کنند و گوش به فرمانان و فرمانبران را برتری نهند. مردم عبدالقيس و بسیاری از مردم بکر بن وایل بیرون آمدند که ایشان را از دارایی های افزون آمده بی بهره گذاشته بودند. پس به کنجخانه شتافتند و مردم بر سر و روی ایشان ریختند و آنچه توانستند، برداشتند و روانه شدند تا بر سر راه علی فرود آمدند. زبیر و طلحه ماندند و دیدند که تنها خونی ایشان که زنده مانده است، حرقوص بن زهیر است. اینان برای شامیان گزارش نوشتند که چه کرده اند و کارشان به کجا کشیده است. عایشه برای مردم کوفه نامه نوشت و به ایشان آگاهی داد که چه رفتہ است. به ایشان فرمان داد که از یاری علی واپس نشینند؛ ایشان را بر پیگرد کشندگان عثمان گستاخ کرد. برای مدینیان و یمامیان گزارشها نوشت و نامه ها را با پیک ها روانه ساخت.

این رویداد، پنج شب مانده از ربیع الثانی سال ۲۶/۳۶ اکتبر ۶۵۶ م بود.

مردم بصره با زبیر و طلخه بیعت کردند. چون بیعت به پایان رسید، زبیر گفت: کجا یند هزار سواره جنگی که ایشان را بر سر علی کشانم و پیش از آنکه به مارسد، او را در بام یا شام از پای درآورم! کسی او را پاسخ نگفت. زبیر گفت: این همان آشوی است که همواره از آن هراس می‌داشتیم و پیوسته از آن سخن می‌شنودم. برده‌اش پرسید: سرورم، آن را «آشوب» می‌خوانی و بر سر آن می‌جنگی؟ زبیر گفت: وای بر تو! ما بینا می‌سازیم ولی خود کوریم. هیچ کاری برایم در زندگی پیش نیامد جز اینکه می‌دانستم جای پایم کجاست، به‌جز این کارکه نمی‌دانم به‌پیش‌می‌تازم یا واپس می‌گریزم! علّقَمَة بن وَقَّاص لیشی گوید: چون زبیر و طلخه با عایشه بیرون آمدند، طلخه را دیدم که تمی ترین و آرام‌ترین انجمن‌ها را دوست می‌داشت و همواره ریش خود را بر سینه‌اش می‌کوفت (سر فرو می‌افکند). به وی گفتم: ای ابو محمد، می‌بینم که دوست داشته‌ترین انجمن‌ها در نزد تو آرام‌ترین آنهاست؛ می‌بینم که سر در پیش همی افکنی؛ اگر کاری نمی‌پسندی، به کناری بنشین. گوید: به من گفت: ای علّقَمَه، روزگارها بود که دست یگانه‌ای بودیم و ناگاه دو کوه آهن گشتم و به پیگرد و کوفتن همدگر پسر داختیم. از من درباره عثمان گناهی سر زد که آمرزش خواستن از آن جز با ریخته شدن خونم در خواستن خون او راست نیاید. گفتم: پسرت محمد را برکنار دار که تو را دارایی و زمین و بوستان و بسیار نانخوران است. اگر برای تو کاری پیش آید، او جانشین تو باشد. گفت: او را بازدار. گوید: به نزد پسرش محمد رفتم و به او گفتم: چه بهتر که تو ماندگار شوی تا اگر برای پدر کاری پیش آید، جانشین وی بر خاندان و دارایی‌های او باشی. محمد گفت: دوست ندارم که درباره او از کاروانیان و رهگذران پرس‌وجو کنم.

### [واژه تازه پدید]

یعلی بن مُنیَّه: به ضم میم و سکون نون و یای دو نقطه‌ای در زیر، او مادر یعلی است و نام پدرش امیه است.

عبدالله بن خالد بن اُسید: به فتح همزه «أَسِيد» باشد.

جاریة بن قدامه: با جیم.

حکیم بن جبله: به ضم حاء و فتح کاف. برخی گویند: به فتح حاء و کسر کاف است.

صوحان: به ضم صاد که در پایان آن نون است.

### روانه شلن علی به سوی بصره جنگ شتر (جمل)

پیش تر یاد کردیم که علی به آماده سازی رزمی برای نبرد با شامیان پرداخته بود. همان هنگام که سرگرم این کار بود، ناگاه گزارش رسید که زبیر و طلحه در مکه با عایشه سرگرم کارند. چون این گزارش را شنید، مهران مدینه را فراخواند و برای ایشان سخن راند. خدا را سپاس گفت و ستود و سپس فرمود: همانا پایان این کار بهبود نیابد مگر بدانچه آغازش بدان سروسامان یافت. خدا را یاری کنید تا شما را یاری رساند و کار شما را بهبود بخشد. مردم سنگینی نمودند. چون زیاد بن حنظله سنگینی مردم را دید، به سوی علی شتافت و به او گفت: هر که در برابر تو سنگینی فرانماید، ما سبکبالي نشان دهیم و در کنار تو بجنگیم. دو مرد نیکوکار از بزرگان انصار نیز برخاستند. یکی ابوالهیثم بن تیهان از رزمندگان بدر بود و دیگری خزیمه بن ثابت. برخی گویند: او همان «ذوالشهادتین» بود. حکم گوید: وی ذوالشهادتین خوانده نمی شد که ذوالشهادتین به روزگار عثمان درگذشت. او به یاری علی برخاست.

شعبی گوید: در آن آشوب جز شش تن از رزمندگان بدر از جای نجنبیدند که هفتمی نداشتند. سعید بن زید گوید: هر گز نشد که چهار کس از یاران پیامبر (ص) برای انجام کار نیکی گرد آیند جز که علی بن ابی طالب یکی از ایشان بود. ابو قتادة انصاری به علی گفت: ای سور خداگرایان، این تیغ تیز را پیامبر خدا (ص) بر کمر من بست. روزگاری است که در نیام است ولی اکنون هنگام بر هنر کردن آن در برابر بیدادگران است که مردم را جز گزند، چیزی از

ایشان فرانمی‌رسد. من دوستداشتمن که مرا به پیش‌افکنی؛ مرا پیش از دیگران روانه کارزار کن. ام سلمه به وی گفت: ای سور خدا— گرایان، اگر نه این بود که بیرون آمدن به جنگ برای زن‌ها نارواست و تو این گناه را نمی‌بخشی و مرا نمی‌پذیری، به جنگ در کنار تو بیرون می‌آمدم. اینک این پسر عمومی من است. به خدا سوگند که او را از جانم گرامی‌تر می‌دارم. او با تو بیرون می‌آید و در همه نبردها در کنار تو می‌پاید. پسر عمومی وی بیرون آمد و همواره با علی بود. علی او را بر بعرین گماشت و سپس او را بر کنار کرد و نعمان بن عجلان زُرقی را بر گمارد. چون علی خواست به سوی بصره رهسپار گردید (و امید می‌برد که زبیر و طلحه را پیش از رسیدن به بصره دریابد و بازگرداند یا از پای درآورد)، به هنگام روانه شدن، تمام بن عباس را بر مدینه گماشت و قثم بن عباس را بر مکه. برخی گویند: علی (ع) سهل بن حنیف را بر مدینه گماشت و با آمادگی رزمی که برای شامیان پدید آورده بود، در پایان ربیع‌الثانی سال ۲۵/۳۶ اکتبر ۶۵۶م رهسپار بصره شد. خواهد علی بن عدی از بنی عبدشمس چنین سرود:

لَا هُمْ قَاغِرٌ بِعَلَى جَمَلَةٍ      وَلَا تُبَارِكُ فِي بَعِيرٍ حَمَلَةً  
أَلَا عَلِيُّ بْنُ عَدَى لَيْسَ لَهُ

یعنی: بار خدا، اشتراو را بر دست علی پی کن؛ و به هیونی که او را رسوا کند، خستگی مبغش؛ همانا که علی بن عدی همراه او نیست.

مردمانی چاپک و چالاک از کوفیان و بصریان به گونه‌ای سبکبار. نه صد کس، با او بیرون آمدند. او امید می‌برد که آن بدستگالان را دریابد و فروگیرد و از بیرون آمدن ایشان بر خود پیشگیری کند یا دستگیرشان سازد. در این میان عبدالله بن سلام او را دید و لگام اسیش را گرفت و گفت: ای سور خدا گرایان، از مدینه بیرون مرو که اگر از آن بیرون روی، به خدا دیگر هرگز فرمانرانی مسلمانان پدان باز نخواهد گشت! مردم او را دشنام دادند. علی فرمود: مرد را پگذارید که از پیاران محمد (ص) است.

او روانه شد تا به ربده رسید. چون بدانجا رسید، برای وی گزارش آمد که ایشان پیش از او بر بصره چنگ اندخته‌اند. در آنجا ماندگار شد و به کنکاش درنثست که چه کاری در پیش گیرد. پرسش حسن بر سر راه به نزد وی آمد و گفت: تورا فرمودم و نافرمانی من کردی. فردا کشته می‌شوی و خونت پایمال می‌گردد و برایت یاوری نمی‌ماند. علی به وی گفت: تو پیوسته مانند دخترکان دوشیزه گریه سر می‌دهی. چه گفتی که نافرمانی ات کرد؟ حسن گفت: روزی که عثمان را در میان گرفتند، تورا فرمودم که از مدینه بیرون روی تا به هنگام کشته شدن وی در شهر نباشی. آنگاه چون او کشته شد، تورا فرمودم که بیعت نکنی تا گروه‌های نمایندگی عرب به نزد تو آیند و گزارش بیعت کردن مردم همه شارسان‌ها به تو رسد زیرا مردم هرگز تورا کنار نگذارند و کاری بی‌تو به فرجام نرسانند ولی تو سر از رای من بر تاختی. چون آن زن و این دو مرد بیرون شدند، تورا فرمودم که در خانه بنشینی تا ایشان به گونه‌ای آشتی برستند و اگر تباہی پیش آید، نه بر دست تو باشد. در همه این کارها سر از فرمان من بر تاختی.

علی فرمود: پرسکم! اما اینکه گفتی: باید به هنگام در میان گرفته شدن عثمان از مدینه بیرون می‌رفتی، بدان که ما را نیز مانند وی در میان گرفتند. اما اینکه گفتی: باید پیش از رسیدن گزارش بیعت مردمان شارسان‌ها بیعت نمی‌کردی، بدان که فرمان فرمان مردمان مدینه است و ما ترسیدیم که این کار یکباره به تباہی و نابودی گراید. پیامبر خدا (ص) در گذشت و من بر آن بودم که هیچ‌کس برای سوری و رهبری مسلمانان از من سزاوارتر نیست، ولی مردم با ابویکر بیعت کرده‌ند و من هم با او بیعت کردم. آنگاه ابویکر به سوی آمرزش خدا رخت بیرون کشید و من هیچ‌کس را برای این کار سزاوارتر از خود نمی‌دیدم ولی چون مردم با عمر بیعت کرده‌ند، من نیز بیعت کردم. پس عمر به سوی مهر خدا رهسپار گشت و من گمانی نداشتم که از همه کس برای رهبری شایسته‌ترم. اما او مرا یک بخش از شش بهره بخشید. مردم با عثمان بیعت کرده‌ند و من از پی ایشان

روان شدم. آنگاه مردم بر عثمان تاختند و او را کشتند و با خرسندی و بی‌زور و فشار با من بیعت کردند. اینک من همراه فرمانبرانم به چالش با کسانی بیرون می‌روم که با من سر ناسازکاری داشته باشند تا خدا داوری کند که او بهترین داوران است. اما اینکه گفتی باید به هنگام بیرون شدن زبیر و طلحه در خانه می‌نشستم، چه‌گونه آنچه را خدا به گردن گذاشته است، با خواسته تو توانم گرد آورد؟ آیا می‌خواهی من مانند کفتار لانه نشین شوم که آن را در میان می‌گیرند و همی‌گویند که در لانه نیست تا به در لانه‌اش برسند و او همان هنگام بیرون آید و فروگیرندش! اگر در این کار نتگرم که چه بر من بایسته است و خدا چه به گردن من گذاشته است و باید به چه پروا دهم و به چه ندهم، چه کسی این کارهای گران از پیش بود؟ دست از من بدار پسرکم.

چون علی به ربذه رسید و گزارش کار آن کسان را شنید، از آنجا محمد بن ابی‌بکر صدیق و محمد بن جعفر را به نزد کوفیان روانه کرد و برای ایشان چنین نوشت: من شما را بر مردم شارسان‌ها برتری بخشیدم و از گزند آنچه پیش آمده است، به شما پناه آوردم. یاران و پایمردان دین خدا باشید و به سوی ما شتابید زیرا ما در پی بهسازی‌هستیم و همی‌خواهیم که این مردمان برادران همدگر باشند. کسان به مدینه گسیل کرد؛ برای وی ستوران و جنگ افزارها از هرگونه فرارسیدند و فرمان او روان گشت و او در میان مردم به سخنوری درایستاد و گفت: همانا خدای بزرگ و بزرگوار ما را با اسلام گرامی داشته، ما را بدان برافراشته است و پس از خواری و کمبود و کینه‌توزی و دوری از همدگر، ما را در سایه خجسته آن برادران یکدیگر ساخته است. مردم، چندان که خدا خواست، بر این پیاییدند: اسلام آیین‌شان بود، راستی و درستی در میان‌شان و نبشتۀ خدایی رهبرشان تا اینکه این مرد بر دستان این کسانی کشته شد که دیو در میان ایشان رخنه کرد تا این امت را از هم بدراند و بپراکند. هان بدانید که این امت نیز به ناچار بپراکند و از هم بدرد چنان که امتهای پیش از آن پراگندند و از هم دریدند. به خدا از پیرویدادها

پناه می‌بریم. آنگاه گفتار خود را دوباره بر زبان راند و فرمود: آنچه بودنی است، به ناگزیر و بی‌چون و چرا بباید. همان بدانید که این امت به‌هفتاد و سه دسته بخش گردد و بدترین آنها دسته‌ای باشد که من را آیین خود سازد و به رفتار من رفتار نکند. شما در یافتید و دیدید. بر دین تان استوار باشید و از چراغ من راهنمایی بجویید که چراغ پیامبر شماست. از شیوه‌ی پیروی کنید و از آنچه بر شما دشوار و پوشیده (یا پیچیده) می‌شود، پیروی نمایید تا آن را با قرآن برآور نماید. آنچه را قرآن بشناسد، پیذیرید و آنچه را نپسندد و نشناسد، واپس رانید. پروردگار جهان را به خدایی، اسلام را به سان دین راستی و درستی، محمد را به پیامبری و قرآن را به داوری و رهبری پیذیرید. چون خواست از ربده رهسپار بصره گردد، یکی از پسران رفاعة بن رافع به نزد او برخاست و گفت: ای سور خداگرایان، در پی چه کاری و ما را به کجا می‌بری؟ فرمود: اما آنچه می‌خواهیم و در پی آنیم، برسازی است اگر از ما بپذیرند و فرآخوان ما بدان را پاسخ گویند. گفت: اگر نپذیرند؟ فرمود: برای ایشان به اندازه بستنده نمودار می‌آوریم و به دستاویز و بهانه‌جوبی خودشان و امنی گذاریم و به ایشان راستی و درستی می‌بخشیم و بربار می‌مانیم. گفت: اگر نپسندند؟ فرمود: تا هنگامی که دست از ما بدارند، دست از ایشان کوتاه می‌داریم. گفت: اگر ما را به خود و انگذارند؟ فرمود: خود را پاس می‌داریم. گفت: اینک این سراسر درست و راست است؛ اینک آری. حجاج بن غزیّه انصاری برخاست و گفت: بی‌گمان تو را با کردار خرسند سازم چنان که من را با گفتار خرسند ساختی. باز گفت: **نَزَّا كِهَا نَزَّا كِهَا قَبْلَ الْفَوْتِ فَانْفَرَّ يَتَا وَ اسْمُ يَنَا نَحْوَ الصَّوْتِ لَا وَ أَلْتَ نَفْسِي إِنْ كَرْهْتُ التَّوْتَ**

یعنی: دریا بش دریا بش پیش از آنکه از دست بشود؛ ما را رهبری کن و به سوی بانگ و آواز بکشان؛ جان من تباہ باد اگر از مرگ پرواپی به خود راه دهم.

به خدا سوگند که خدا را یاری کنیم چنان که ما را «انصار» (یاران

خدا) خواند. در آن هنگام که هنوز در ربذه بود، گروهی از قبیله طی به نزد وی آمدند. به علی گفته شد: این مردم به نزد تو می‌آیند؛ برخی می‌خواهند همراه تو به جنگ شوند و برخی می‌خواهند بس رتو درود گویند و راه خود را در پیش گیرند. علی فرمود: خدا هر دو دسته را پاداش دهد. خدا پیکارگران را بر نشستگان با بهره‌های گران برتری بخشیده است. چون بر او درآمدند، به ایشان گفت: بر پایه چه کاری به دیدار ما گام رنجه کرده‌اید؟ گفتند: بر پایه هر آن چیزی که تو دوست بداری. علی گفت: خدای تان پاداش نیک دهد که با خرسندی اسلام آوردید و از جان و دل با دین زدایان جنگیدید و با پرداخت زکات خود به هنگام، به مسلمانان یاری رساندید. در این هنگام سعید بن عبید طایی برخاست و گفت: ای سرور خداگرایان، از مردمان کسانند که زبان‌شان می‌تواند آنچه را در دل دارند، بازگو کند. به خدا من زبانی ندارم که بتواند نهفته‌های دلم را فرآنماید ولی به سختی می‌کوشم و کامیابی را از خدا می‌خواهم. من در نهان و آشکار نیکخواه تو خواهم بود و در همه‌جا با دشمنان تو خواهم جنگید و برای تو چندان راستی و درستی می‌شناسم که آن را در هیچ کسی به جز تو نمی‌بینم و در هیچ‌یک از مردم روزگارت نمی‌شناسم و این به پاس برتری تو و خویشاوندی‌ات با پیامبر است. علی فرمود: خدایت بیامز از که زبان‌ت آنچه را در جان و دل داشتی، آشکار ساخت. او در کنار علی در جنگ صفين ساغر جانبازی سر کشید.

علی از ربذه رهسپار شد. فرماندهی پیشاهنگانش به دست ابو-لیلی بن عمر بن جراح بود و پرچمش به دست محمد بن حنفیه. علی بن اشتربی سرخ سوار بود و اسپی کهر در کنار خود می‌کشید.

چون در فیند فرود آمد، مردم قبیله‌های طی و اسد به نزد او آمدند و آمادگی نمودند که به رده جنگاوران درآیند. علی گفت: بر جای خود آرام باشید که مهاجران بستنده‌اند. در فیند مردی از کوفه به نزد او آمد. علی پرسید: که باشی؟ گفت: عامر بن مطر شبیانی. فرمود: مرا از آنچه پشت سر گذاشتی، آگاه ساز: او گزارش بداد. علی درباره ابوموسی اشعری پرسید: من گفت: اگر جویای آشتی هستی، ابوموسی

مرد آن است و اگر جنگرا می‌بسیجی، او مردش نیست. علی فرمود: به خدا که خواهان آشتی ام و جز آن را نغواهم تا آنکه که آن را به سوی من افگنند.

چون علی در ثعلبیه فرود آمد، به او گزارش رسید که برس عثمان بن حنیف و پاسدارانش چه آمده است. او گزارش این پیشامد به یاران خویش داد و گفت: خدایا، مرا از آنچه زیبر و طلخه را گرفتارش ساختی، وارسته بدار. چون به اساد رسید، به او گزارش دادند که حکیم بن جبله کشته شده است و کشندگان عثمان بن عفان کشtar همگانی شده‌اند. فرمود: خدا بزرگ است! اگر زیبر و طلخه به خونیان خود رسند، مرا از ایشان چه پاس دارد! آنگاه گفت:

دَعَا حُكَيْمَ دَعْوَةَ الرِّمَاءِ حَلَّ بِهَا مَنْزَلَةَ النِّزَاعِ

یعنی: حکیم به سان مردان بسیار استوار فراخواند و در جایگاه مردان پیکار به چالش درآیستاد.

چون به ذی قار رسید، عثمان بن حنیف به نزدش آمد و علی دید که در سر و رویش هیچ مویی نیست. این را پیشتر یاد کردیم. او گفت: ای سرور خداگرایان، مرا ریش دار گسیل کرده و اینک به سان پسرکی موی برندمیده به نزد تو آمدم! علی فرمود: مزد و پاداش خدایی بسیار بردی. بر این مردم، پیش از من دو تن فرمان راندند که بر پایه نبسته خداوند و شیوه پیامبر کار کردند و آنگاه سومین مرد فرار رسید که درباره او سخنانی گفتند و بر سر او کارهایی آوردنند. آنگاه مردم با من بیعت کردند و زیبر و طلخه در میان ایشان بودند. سپس این دو پیمان مرا شکستند و مردم را بر من شورانندند. شگفتا که از ابوبکر و عمر و عثمان فرمان برندند و با من به راه نافرمانی رفتند با اینکه می‌دانند من از آن گذشتگان در پایگاه فروتن نیستم. بار خدایا، آنچه را رشته‌اند، پنبه ساز و آنچه را استوار ساختند، سست گردان و پادرفره بد کردارهای شان را بدیشان بنمای! او در ذی قار ماند و پیامد کار محمد و محمد را بیوسید. به او گزارش رسید که بر سر مردم عبد القیس و تبار سعد چه آمده است.

فرمود: عبدالقیس بهترین کسان ربیعه‌اند و مردم ربیعه سرچشمه همه نیکی‌ها. باز گفت:

يَا لَهُفَ تَنْفِيْسِي عَلَى رَبِيعَةِ  
رَبِيعَةِ السَّامِعَةِ الْمُطِيقَةِ  
قَدْ سَبَقَتِنِي فِيهِمُ الرَّوْقِيَّةِ دَعَاهُ دَعْوَةً سَمِيعَةَ  
حَلْوَاهَا التَّنْزِلَةَ الرَّفِيقَةَ

یعنی: دریغا از جان من بر مردم ربیعه؛ ربیعه شنوای فرمانبردار، پیش از آنکه من فرارسم، پیک مرگ بر سر ایشان تاخت. اینک علی خدا را چنان می‌خواند که فراخوانش پذیرفته آید: بادا که در برابر این رفتار بزرگوارانه، به پایگاهی بلند برآورده شوند.

مردم بکر بن وایل به نزد او آمدند و آمادگی نمودند که در کنار وی بجنگند. به ایشان همان را گفت که به مردم طی و اسد گفته بود. اما محمد بن ابی بکر و محمد بن جعفر، نامه علی را به نزد ابو-موسى اشعری آوردند و در میان مردم به ساماندادن کار او پرخاستند ولی هیچ‌کس پذیرای فراخوان این دو نگشت. چون شب فرارسید، کسانی از مردم خردمند، بر ابوموسی اشعری درآمدند و به او گفتند: درباره بیرون رفتن برای پیکار در کنار علی چه می‌گویی؟ ابوموسی گفت: آنچه دیروز رای درست بود، امروز درست نیست. سستی شما در کارهای بایسته گذشته خود، این را که امروز می‌چشید، بر سرتان آورده است. کار از دو روی بیرون نیست: واپس نشستن برابر است با سپردن راه آن سرای؛ آماج خود را برگزینید. کسی به سوی او بر نخاست. محمد و محمد برآشتفتند و به ابوموسی سخنان درشت گفتند. ابوموسی گفت: به خدا که بیعت عثمان هنوز در گردن من و گردن خداوندگارش ماست. اگر به ناچار نبرد می‌باید کرد، باهیچ‌کس نمی‌ستیزیم تا از کارکشتن کشندگان عثمان در هرجا باشند، بپردازیم. این دو به ذی قار به نزد علی آمدند و گزارش به وی دادند. به مالک اشتر که همراه وی بود، فرمود: تو خداوندگار و کارگزار ما ما درباره ابوموسی اشعری هستی و ناچار به سر و سامان دادن به هر

کاری. با ابن عباس روانه شوید و آنچه را تباہ ساختی، به سامان آور. این دو بیرون آمدند و به کرفه رفته و با ابوموسی سخن گفتند و در این کار از تنی چند از مردم کوفه یاری جستند. ابوموسی [که جاسوس امویان بود و به فرمان عایشه، مردم را از علی می‌رماند]، در برابر ایشان به سخنوری برخاست و گفت: ای مردم، همانا یاران پیامبر (ص) [مانند من] که با او روزگار گذرانیده‌اند، از فرمان خداوند و پیامبر شاگاه‌تر از آن‌کسانند که با او همراهی نداشته‌اند. شمارا بر گردن ما حقی است و من اندیزی را به شما می‌رسانم. رای درست این بود که بر فرمان‌رانی خدا پرخاشگری و گستاخی نکنید و کسانی را که از مدینه به نزد شما فراز آمده‌اند، بگیرید و به این شهر برگردانید تا همگی در آن شهر گرد آیند زیرا اینان بهتر از هر کسی می‌دانند که رهبری را باید به که سپرد. این خود آشوبی کر و کور است که خفته در آن بهتر از بیدار است و بیدار بهتر از نشسته است و نشسته بهتر از ایستاده است و ایستاده بهتر از سواره است و سواره بهتر از کوشنده است. شما ستون بنیادی کار عربان باشید و شمشیرها در نیام کنید و پیکان‌ها از نیزه‌ها برکنید و زرهای کمان‌ها ببزید و ستمدیده پایمال شده را پناه دهید تا این کار سر و سامان یابد و این آشوب فرو خوابد.

ابن عباس و مالک اشتر به نزد علی آمدند و چگونگی کار به وی گزارش دادند. او پرسش حسن و عمار بن یاسر را روانه کرد و [به عمار] گفت: بسو و آنچه را تباہ ساخته‌ای، به سامان آور. اینان رهسپار شدند تا به درون مزگت رفته‌ند. نخستین کس که به نزد ایشان آمد، مسروق بن اجدع بود که بر ایشان درود گفت. او روی به عمار آورد و گفت: ای ابویقطلان، به چه گناهی عثمان را کشتید؟ گفت: به این گناه که به زنان و فرزندان مان دشنام داد و چهره‌های مان را با تپانچه سیاه کرد. ابو اجدع گفت: به خدا بیش از اندازه‌ای که بیداد کشیدید، کیفر کردید و اگر بیدباری می‌نمودید، این کار برای بردباران بسی بهتر می‌بود. ابوموسی بیرون آمد و با حسن دیدار کرد و او را در آگوش گرفت و رو به عمار آورد و گفت: ای ابو-

یقطان، آیا تو بر سرور خداگرا ایان تاختی و خود را در شمار تبیهکاران درآوردی؟ حسن سخن او را برید و رو به ابوموسی آورد و به او گفت: چرا مردم را از پاری ما واپس می‌کشانی؟ به خدا ما جز بهسازی چیزی نخواهیم و کسی مانند سرور خداگرا ایان (علی) را بیمی نیست که دست به کاری نستجیده بازند. ابوموسی گفت: پدر و مادرم برحیات بادند، راست گفتی، ولی آن کس که با وی رایزنی کنند، باید بهسان یک امین سخن گوید. من از پیامبر خدا (ص) شنیدم که می‌گفت: به زودی آشوبی به پا خواهد شد که نشسته در آن بهتر از ایستاده، ایستاده بهتر از رونده و رونده بهتر از سواره باشد. خدا ما را برادران همدگر ساخته است و خون‌ها و دارایی‌های مان را بر یکدیگر ناروا فرموده است. عمار برآشفت و برخاست و گفت: ای مردم، همانا پیامبر این سفارش را تنها به این مرد کرده است. تو [که مردی نیرنگ باز و ترفندگر و بزهکاری]، اگر نشسته باشی، بهتر از آن است که برپای ایستی. مردی از بنی تمیم برخاست و به عمار دشنام داد و گفت: تو دیروز با آشوبگران بودی و امروز فرماندار ما را نابخرد می‌خوانی! زید بن صوحان و کسانش برآشافتند و مردم برخوشیدند و ابوموسی به آرام‌سازی مردم پرداخت. زید بن صوحان بر در مزگت ایستاد و دو نامه از عایشه بیرون آورد: یکی به خودش که به او می‌گفت به پاری زبیر و طلعه برخیزد و یا در خانه بنشیند؛ دیگری به مردم کوفه با همان فرمان. دو نامه را بیرون آورد و بن مردم خواند و آنگاه گفت: خدا به این زن فرمان داده است که در خانه اش آرام گیرد (احزاب/۳۳/۳۳) و ما را فرموده است که پیکار کنیم تا آشوبی در کار نباشد (بقره/۲/۱۹۲). اینک این زن ما را کاری فرموده است که باید خود بکند و خود کاری می‌کند که ما باید انجام دهیم. شبث بن ربیعی گفت: ای مردک عُمانی (زیرا وی از عبدالقیس بود و اینان ماندگاران عُمان بودند)، در جلوه از دزدی کردی و دستت را بریدند و اکنون به نافرمانی مادر خداگرا ایان بر می‌خیزی و مردم را می‌فریبی و به نابودی می‌کشانی!

باز ابوموسی برخاست و گفت: ای مردم، از من فرمان پرید و

ستونی بنیادی از ستون‌های عربان باشید که ستمدیده بهسوی شما پناه آورد و ترسان در شارسان شما آسایش یابد. آشوب چون روی آورده، ناشناخته باشد و چون سپری گردد، آشکار شود. این آشوب، گزندی بهسان درد شکم است. بر این آشوب است که بادهای شمالی و جنوبی و خاوری و باختری می‌وزند و فرزانه را بهسان مردی پیر و سالخورده سرگردان می‌سازند. شمشیرهای تان را در نیام کنید، نیزه‌های تان را بشکنید، زه‌های تان را ببزید و از خانه‌های تان بیرون نیایید. اگر قرشیان پافشاری ورزند که از کوچگاه (دارال مجره) دوری چویند و آگاهان از کار فرمانروایان را نادیده بگیرند، ایشان را به خود واگذارید. مرا نیکخواه خود بشمارید و بدخواه نینگارید. از من فرمانبری کنید تا این سرای و آن سرای تان آبادان بماند و کسی در آتش این آشوب بسوزد که آن را فروزان کرده است.

زید بن صوحان برخاست و دست بریده خود را برافراشت و گفت: ای عبدالله بن قیس [ابوموسی اشعری]، فرات را از درون رودخانه بهسوی بالا برگردان؛ آن را بهسوی سرچشمه‌اش بازگردان تا چنان که فراز می‌آید، فرارود. اگر بتوانی چنین کنی، بر انجام خواستهات نیز توانا باشی. آنچه را برنتوانی تافت، به خود واگذار! بشتابید ای مردم بهسوی سرور خداگرایان، بهسوی رهبر مسلمانان، بشتابید همگان تا خورشید راستی و درستی بر شما تابد از کران تا کران!

قمعاع بن عمر و برخاست و گفت: من برای شما نیکخواهم و با مهربانی به شما اندرز می‌دهم. همی خواهم که به راه راست روید؛ به شما سخنی خواهم گفت که سراسر درستی و راستی باشد. آنچه فرماندار گفت، راست و درست است اگر به سوی آن راهی باشد. اما آنچه زید گفت، از آن رو بود که او دشمن سرنوشت مردم است؛ از وی اندرز و نیکخواهی نجویید. گفتاری که راست و درست باشد، این است که باید در هر سرزمینی گونه‌ای فرمانروایی برپا باشد تا کار مردم را سر و سامان دهد و ستمکار را بر سر چای خود نشاند و ستمدیده را ارجمندی بخشد. این سرور خداگرایان است که بر پایه فرمانی خدایی و مردمی که به گردن دارد، به کار برخاسته است. او

دادگرانه شما را به یاری خوانده است زیرا وی به بهسازی می خواند.  
روانه گردید و به جایی روید که این کار را از نزدیک ببینید و بشنوید.  
عبدالخیر خیرانی گفت: ای ابو موسی، آیا زبیر و طلحه بیعت  
کرده‌اند؟ گفت: آری. پرسید: آیا علی کاری کرده است که شکستن  
پیمانش در برابر آن روا باشد؟ گفت: نمی‌دانم. گفت: امیدوارم  
همواره نادان بمانی. ما تو را به خود و امی گذاریم تا آگاهی به دست  
آوری. آیا کسی را بیرون از این آشوب می‌شناسی؟ مردم در این  
زمینه چهار دسته‌اند: علی در بیرون کوفه است، زبیر و طلحه در  
بصره‌اند، معاویه در شام است و کسانی در حجاز ند که نیازی بر-  
نیاورند و کسی به پایمردی ایشان به‌جنگی برخیزد. ابو موسی گفت:  
همینان بهترین مردانند. این یک آشوب است. عبدالخیر گفت: ای  
ابوموسی، کث نهادی و بد سگالیات بر تو چیره گشته است! سیحان  
بن صوحان گفت: ای مردم، این کار و این توده‌های سرگشته را  
فرمانروایی می‌باید تا ستمکار را برآورد و ستمدیده را ارجمندی  
بغشد. اینک فرمانروای شما فراتان می‌خواند تا به نزد او روید و در  
کار دو دشمنش نیک بنگرید. او امین این امت و آگاه از پرسمان‌های  
دینی است. هر کس می‌خواهد، برخیزد که ما به سوی او رهسپاریم.  
چون سیحان از گفتار پرداخت، عمار بن یاسر برخاست و گفت: اینک  
پسر عمومی پیامبر خدا (ص) است که شما را به رویارویی با زن  
پیامبر خدا (ص) می‌خواند و به ستیز با زبیر و طلحه رهنمون می-  
گردد. من گواهی می‌دهم که این زن در این سرای و آن سرای همسر  
وی است. به راستی درستی بنگرید و باز هم بنگرید و به جنگ در  
کنار وی بستایید. مردی گفت: ما با آن کسیم که وی را نوید بهشت  
بخشیده‌اند و بر آن کسیم که نبخشیده‌اند. حسن گفت: دست از ما  
بدار زیرا بهسازی را کسانی شایان آن می‌باید. باز حسن بن علی  
برخاست و گفت: ای مردم، فراخوان فرمانروای تان را پاسخ گویید  
و به سوی برادران تان روان گردید زیرا برای این کار خواه ناخواه  
کسانی پیدا شوند که به یاری آن بستایند [پس چه بهتر که شما  
باشید]. به خدا که اگر خردمندان بر سر کار آیند، هم برای این چهان

بپهتر باشد و هم برای آن جهان و هم برای فرجام کار خودتان. فراخوان ما را پاسخ گویید و برای چاره کردن آنچه ما و شما گرفتار آن گشتمیم، به یاری ما بربخیزید. همانا سور خداگرایان (علی) می‌گوید: من برای این کار، یا ستمکار بیرون آمدم یا ستمدیده. من به هر مردی که می‌خواهد حق خدا را پاس بدآرد، خدا را یادآور می‌شوم که از جای بربخیزد و با ما روانه شود. اگر من ستمدیده باشم، یاری‌ام کند و اگر ستمکار باشم، داد خود از من بستاند. به خدا سوگند زبیر و طلحه نخستین کسان بودند که با من بیعت کردند و نخستین کسان بودند که پیمان خود را شکستند. آیا اندکی از دارایی را ویژه خود ساختم یا فرمانی خدایی را دیگر کردم؟ بربخیزید و روان شوید و به کارهای نیک و ادارید و از کارهای بد بازدارید. مردم آرام گرفتند و پاسخ گفتند و خرسندی نمودند<sup>۳</sup>. کسانی از مردم طی به نزد عدی بن حاتم آمدند و گفتند: چه می‌بینی و به چه می‌فرمایی؟ گفت: ما با این مرد بیعت کرده‌ایم و او ما را به نیکی فراخوانده است و از ما خواسته است که به نزدیک این رویداد شگرف شویم و آن را بنگریم. اینک ما رهسپارانیم و در این کار نگرندگان. هند بن عمرو بربخاست و گفت: سور خداگرایان ما را فراخوانده و فرستادگانش را به سوی ما گسیل داشته سرانجام پسر خود را روانه کرده است. گفتار او را بتبیوشید و فرمان او را به کار بربید و به نزد فرمانروای تان بشتابید و همراه او بدین کار بنگرید و او را با رای خود یاری رسانید.

حجر بن عدی بربخاست و گفت: ای مردم، فراخوان سور خدا. گرایان را پاسخ گویید و سبکبار یا گرانبار به یاری او شتابید. روانه شوید که من در میان شما نخستین کسم که به سوی او پرواز می‌کنم. حسن گفت: ای مردم، همانا من بامداد فردا روانه‌شوم؛ هر که خواهد، از راه خشکی بباید و هر که خواهد از آبراه. با او نزدیک به نه هزار کس بیرون آمدند: شش هزار و دویست کس از راه خشکی رهسپار گشتند و دو هزار و چهارصد تن از آبراه روانه شدند [= ۸۶۰].

<sup>۳</sup>. نمودند: نشان دادند. «نمودن» بهسان کار واژه کمکی به کار نرود.

برخی گویند: علی پس از پسرش حسن و عمار یاسر، مالک را روانه کوفه کرد. او بدین شهر درآمد و مردم در مزگت بودند و ابوموسی برای ایشان سخن می‌راند و ایشان را به دست کشیدن از یاری علی می‌خواند و حسن و عمار با او ستیز می‌کردند و دیگر مردم با او در کشمکش بودند، چنان که یادش برفت. مالک اشتر بر هر قبیله‌ای می‌گذشت، ایشان را فرامی‌خواند و می‌گفت: به دنبال من به کاخ فرمانداری آیید. او همراه گروهی از مردم به کاخ رسید. به درون آن رفت و ابوموسی در مزگت بود و برای مردم سخن می‌راند و ایشان را به دست کشیدن از یاری علی می‌خواند و حسن می‌گفت: ای بی‌مادر، از کار ما کناره گیر! از تخت سخنوری ما به زیر آی! عمار با او در کشمکش بود. اشتر برگان ابوموسی را از کاخ بیرون راند. اینان بیرون نمودند و فریاد برآوردند: ای ابوموسی، اینک اشتر است که به کاخ درآمده‌ما را زده است و از کاخ بیرون رانده است. ابو-موسى از تخت سخنوری به زیر آمد و به درون کاخ شد. مالک اشتر بر او بانگ زد: ای بی‌مادر، بیرون شو خدا جانت را از پیکرت بیرون کناد! ابوموسی گفت: یک امشب مرا در نگذ ده. اشتر گفت: باشد ولی مبادا که امشب را در کاخ بگذرانی! مردم به درون ریختند و به تاراج کردن کالاهای ابوموسی پرداختند. اشتر ایشان را بازداشت و گفت: من پناه دهنده اویم. مردم دست از او و بداشتند. آنگاه مردم با آن شمار یاد شده بیرون رفتند.

برخی گویند: شمار کسانی که از کوفه بیرون شدند، دوازده هزار و یک (۱۲۰۰۱) مرد بود. ابوالطفیل گوید: از علی شنیدم که پیش از آمدن ایشان از شمارشان گزارش می‌داد. من بر سر راه ایشان فرو نشستم و ایشان را شمردم که یک تن بیش و کم نبودند. فرماندهان چنین بودند: بر کنانه و اسد و تمیم و ریاب و مُرَیْنَه مَعْقل بن یسار ریاحی، بر سبع قیس سعد بن مسعود ثقیعی عمومی مختار، بر بکر و تغلب و علة بن محدوج ذهلى، بر مذحج و اشعر بن حجر ابن عدى و بر بجیله و انمار و خشم و ازد مخفف بن سلیم ازدی. اینان در ذی قار بر سور خداگرایان درآمدند. او همراه کسانی چند از یارانش

از آن میان ابن عباس، ایشان را پذیره گشت و به ایشان خوشامد گفت و فرمود: ای مردم کوفه، شما با پادشاهان ایران جنگیدید و سپاهیان ایشان را از هم دریدید تا مرده‌ریگ‌های ایشان به دست شما افتاد؛ آنگاه سرزمین خود را پاس داشتید و مردم را در برابر نشمنان‌شان یاری رساندید. اینک من شما را فراخواندم تا در دیدار ما با برادران بصری‌مان گواه باشید. اگر به راه راست بازآیند، این همان است که می‌خواهیم و اگر سرخختی و پافشاری کنند، ایشان را با مهریانی درمان کنیم تا آغاز ستم بر ما کنند. هر کاری را که مایه ببهود و بهسازی باشد، به یاری خدا بر هر کاری که مایه تباہی باشد، برتری دهیم. اینان در ذی‌قار در نزد او گرد آمدند و همه مردم عبدالقیس بر سر راه علی تا بصره بودند و اینان که شمارشان به‌چند هزار کس می‌رسید، آمدن او را می‌بیوسیدند تا به وی بپیوندند.

سرکردگان سپاهیان کوفی اینان بودند: قعقاع بن عمرو و سعد بن مالک و هند بن عمرو و هیثم بن شهاب. فرماندهان بسیج‌گشتنگان اینان بودند: زید بن صوحان و مالک اشتر و عدی بن حاتم و مسیب بن نجبه و یزید بن قیس و مانندان ایشان که پایگاه کمتری از آنان نداشتند ولی به فرماندهی برگمارده نشدند و یکی از این میان حجر بن عدی بود. چون در ذی‌قار فرود آمدند، علی(ع) قعقاع را فراخواند و او را به سوی بصریان گسیل کرد و گفت: با این دو مرد دیدار کن. قعقاع بن عمرو از یاران پیامبر (ص) بود. به او فرمود: این دو را به همراهی گروه و همداستانی با مردم بخوان و پراکنده و پراکنده سازی را در دیده ایشان بزرگ فرانمای. علی از وی پرسید: اگر با کار یا پرسمانی بخورد کنی که از من درباره آن سفارشی نداشته باشی، چه می‌کنی؟ گفت: بر پایه آنچه فرمودی، با ایشان دیدار می‌کنیم و چون از ایشان گفتار یا کرداری سر زند که درباره آن از تو فرمانی نداشته باشیم، اندیشه خود را به کار می‌اندازیم و بر پایه آنچه می‌شنویم و می‌بینیم و چنان که از ما باید و سزد، کار می‌کنیم. علی گفت: تو مرد این کاری. قعقاع بیرون رفت و رهسپار شد تا به بصره رسد. نخست به نزد عایشه رفت و پر وی درود گفت و پرسید:

مادر جان، چه انگیزه‌ای از خانه‌ات بیرون آورده است و برای چه به این شهر آمده‌ای؟ عایشه گفت: پسرکم، بهسازی در میان مردم. قعقاع گفت: کس به نزد زبیر و طلحه فرست و آن دو را فراز آور تا گفتار من و سخن ایشان را بشنوی. عایشه پیک به نزد ایشان فرستاد که فراز آمدند و قعقاع به ایشان گفت: من از مادر خداگرایان پرسیدم که برای چه به اینجا آمده است و او گفت: برای بهسازی میان مردم. شما دو تن چه می‌گویید؟ آیا پیروان او بید یا با او به راه ناسازگاری می‌روید؟ گفتند: پیروان او بیم. قعقاع گفت: اکنون به من بگویید این چه‌گونه بهسازی است که شما در آنید؟ به خدا اگر آن را بشناسیم، کار به سازش کشانیم و اگر ناپسند شماریم، از آن رخ برتابیم. زبیر و طلحه گفتند: کشنده‌گان عثمان را می‌جوییم که اگر دست از پیگرد ایشان بداریم، قرآن را فروهشته باشیم. قعقاع گفت: کشنده‌گان وی از مردم بصره را کشتید ولی پیش از آنکه چنین کنید، به استواری نزدیک‌تر از امروز بودید. شصده مرد را کشتید که اینک شش هزار مرد جنگی به خونخواهی ایشان برخاسته‌اند. اینان از شما کناره گرفته‌اند و از میان شما بیرون رفته‌اند. به پیگرد حرقوص بن زهیر برخاستید و شش هزار تن به پاسداری او برخاستند. اینک اگر ایشان را به خود واگذارید، گفتار و کردار خود را فروهلهیده باشید و اگر با ایشان و آن شش هزار تن دیگر که از شما کناره گرفتند، به ستیز برخیزید، از شما کینه کشند و روزگار تان را به سیاهی کشانند. آنچه از آن پرهیز می‌کردید و آنچه کارتان را با آن توان بخشیدید، گران‌تر از آن است که آن را ناخوش می‌دارید. اگر مردمان مضر و ربیعه را از این شارسان‌ها برانید، بر جنگ با شما همداستان گردند. دست کشیدن شما از یاری ایشان (یا: دست کشیدن اینان از یاری شما)، برابر با پیروزی این مردم است چنان‌که اینان برای خداوندان این کار شگرف و گناه بزرگ فراز آمده‌اند.

عایشه گفت: تو خود چه می‌گویی؟ قعقاع گفت: من می‌گویم: درمان این درد آرام‌سازی است. چون کار آرام‌گیرد، اینان برشورند. اگر شما بیعت کنید، نشان خوبی و نمودار مهربانی و مایه رسیدن

به خونخواهی است. ولی اگر جز درستیز با این کار نکوبد و بر خیره‌سری و سرسختی پافشارید، نشانه گزند و مایه بر باد رفتن این همه دارایی باشد. تندرستی و رستگاری را برگزینید تا آن را به شما ارزانی دارند. کلیدهای خوبی و بهروزی باشید چنان که از پیش بودید. خود را آماج گرفتاری و گزند نسازید که گریبانگیرتان گردد و شما را بر زمین افکند و ما را نیز. به خدا سوگند که من این سخن را از در نیک‌اندیشی می‌گویم و از راه دوستی شما را بدان می‌خوانم. بیم آن را دارم که این کار سامان نیابد مگر پس از آنکه خدا داد خود را از این امتی بستاند که خواسته‌ها و کالاهای آن به کمبود گرایید و آنچه می‌بینید، بر سرش فرود آمد. این پیشامدی که اکنون رخ نموده است، پذیرای برآورده نیست و نمی‌توان دانست این رشته که سر دراز دارد، به کجا خواهد کشید. این نه از آن دست است که مردی مرد دیگری را کشته باشد یا چند تن یا مردم یک قبیله یک مرد را کشته باشند. گفتند: به خواسته خود رسیدی و پیام نیکو گزاردی؛ بازگرد. اگر علی فراز آید و رایی مانند تو داشته باشد، این کار به سامان آید.

قعقاع بن عمر و به نزد علی بازگشت و او را از چگونگی آگاه ساخت و علی کار او را نیک پسندید. مردم به آشتی نزدیک شدند بی‌پروا به آنکه چه کسانی آن را خوش می‌دارند و چه کسانی ناخوش. گروه‌های نمایندگی عرب از بصریان، در ذی قار بر علی درآمدند و این پیش از بازگشت قعقاع بود. می‌خواستند بدانند رای برادران کوفی‌شان چیست و برای چه کاری به سوی ایشان لشکر آراسته‌اند؛ می‌خواستند ایشان را آگاه سازند که رای ایشان بر آشتی و بهسازی است و اینکه اندیشه پیکار با ایشان بر مفرغ هیچ‌کس نمی‌گذرد. چون با خویشان و بستگان کوفی خویش دیدار کردند، کوفیان گفتاری همانند گفتار خودشان به ایشان گفتند و ایشان را بر علی درآوردند و گزارش کار ایشان به وی دادند. علی از جریر بن شرس پرسید که زبیر و طلحه را کار چیست. او همه ریز و درشت کار این دو را به علی گزارش داد. به وی گفت: اما زبیر، همواره می‌گوید:

بهزور بیعت کردیم و اما طلحه پیوسته سروده‌ها می‌خواند و از آن میان اینها را بر زبان می‌آورد:

آلا أَبْلِغْ بَنِي بَكْرٍ رَسُولاً  
فَلَيْسَ إِلَى بَنِي كَعْبٍ سَيِّلُ  
سَيِّرْجِعْ ظُلْمُكُمْ مِنْكُمْ عَلَيْكُمْ  
طَوْيلُ الشَّاعِدِينَ لَهُ فُضُولٌ

یعنی: هان پیکی به نزد بنی‌بکر گسیل کن زیرا به سوی بنی-کعب راهی نیست. بگوی که این ستم شما را کسی به شما برخواهد گرداند که دستانی دراز دارد و سری سرفراز.

دَرِ اَيْنِ هَنْگَامِ عَلَى اَيْنِ سَرْوَدَهَا بَرْخَوَانَدْ:  
اَلْمَ تَعْلَمْ آَبَا سَمْعَانَ اَنَا  
مَرْدُ الشَّيْخِ مِثْلَكَ ذَا الصُّدَاعِ  
وَ يَدْهَلُ عَقْلُهُ بِالْعَرْبِ حَتَّى  
يَقُومَ فَيَسْتَجِيبَ لِغَيْرِ دَاعِ  
فَدَافَعَ عَنْ خُزَاعَةَ جَمْعُ بَكْرٍ  
وَ مَالِكَ يَا سُرَاقَةَ مِنْ دِفَاعِ

یعنی: هان ای ابوسمعان، آیا نمی‌دانی که ما پیرمردی به سان تو را با دردرس فراوان بر می‌گردانیم. خردش در پنهان نبرد از مفز می‌پرده چنان که بر می‌خیزد و پاسخ می‌گوید بی‌آنکه هیچ‌کس او را آواز داده باشد. همه بکریان به پشتیبانی از خزاعه برخاستند ولی تو را، ای سراقه، پدافندی نیست.

گروه‌های نمایندگی بصریان، رای و اندیشه‌کوفیان را برگرفتند و بازگشتنند. قمعان بن عمر و هم از بصره فراز آمد. پس علی بن ابی طالب سرور خداگرایان، به سختوری برخاست و خدا را سپاس گفت. روزگار جاهلی و بدختی آن و هنگامه اسلام و خوش‌بختی به دست آمده از آن را یادآور شد و فرامود که خداوند بر این امت بخشایش ارزانی داشت که ایشان را بر پیروی از جانشین پیامبر خداوند (ص) و دیگری پس از وی و دیگری پس از او همداستان کرد. آنگاه این رویداد پیش آمد و کسانی آنرا بر سر این امت آوردند که جویای خواسته‌های این گیتی بودند و بر کسانی که خدا به ایشان بخشش و برتری داده بود، رشك بردنده و خواستند اسلام و کارهای آن را به دنبال برگردانند ولی ندانستند که خدا فرمان خود را به

پایان می‌برد و انجام آن را آسان می‌گرداند. هان بدانید که من فردا رهسپار خواهم شد. هیچ‌یک از آنان که به‌گونه‌ای به کشتن عثمان کمک ورزیدند، با من کوچ نکنند و باید که نابخردان خود را از من بی‌نیاز گردانند. در این هنگام تنی چند از این گونه کسان گرد آمدند، از آن میان: علیاء بن هیثم، عدی بن حاتم، سالم بن ٹعلبه قیسی، شریح بن اوی و مالک اشتر با گروهی از کسانی که به‌جنگ عثمان رفته یا بدان تن درداده بودند. مضریان و عبدالله بن سبا و خالد بن ملجم نیز فراز آمدند و به کنکاش درنشستند و گفتند: چاره چیست؟ اینک علی است و او، به خدا سوگند، از هر کسی به نبشت خدا بیناوتر است. می‌بینید که چه می‌گوید. جز همینان (کشندگان عثمان) و اندکی جز ایشان به‌پیکار در کنار او برخاسته‌اند. کار به کجا خواهد کشید اگر او با اینان همداستان شود و اینان با او از در سازگاری درآیند و بسیاری خود و شمار اندک ما را بنگرن! شما را نابود کنند زیرا در برابر مردم بسی ناچیزید.

مالک اشتر گفت: اندیشه زبیر و طلحه را درباره خویش دانستیم. ولی هنوز رای علی را ندانسته‌ایم. مردم درباره ما همداستانند. اگر اینان آشتی کنند، بر سر خون‌های ما خواهد بود. بیایید هم پشت گردیم و بر علی بشوریم و او را به نزدیک عثمان فرستیم تا آشوبی دیگر به‌پا شود که جز به آرام شدن آن تن درنتوانند داد. عبدالله بن سبا گفت: زشتا اندیشه‌ای که فراز آوردی! شما ای کشندگان عثمان، در ذیقار پیرامون دوهزار و پانصد یا شصتم مردید. اینک پسر حنظلیه (طلحه) و یارانش نزدیک به پنج هزار مرد جنگی دارند و اینان آرزوی کشتن شما را می‌برند و می‌کوشند که بدان راهی بیاورد. علیاء بن هیثم گفت: بیایید از اینجا دور شویم و ایشان را فروگذاریم چه اگر شمارشان به کاستی گراید، مایه نیروی بیشتری برای دشمنان‌شان باشد و اگر شمارشان افزون گردد، برای آشتی کردن بر پایه ریختن خون شما سزاوت باشند. ایشان را فرو گذارید و بازگردید و به شهری از شهربانوی آورید تا کسی فراز آید که بدو نیرو گیرید و پتوانید خود را در برابر مردم پاس دارید. عبدالله بن سبا گفت:

این رای نیز نادرست است. مردم بسی دوست می‌دارند که شما را تنها گیر آورند و با مردمی بی‌گناه نیابند. اگر تنها بمانید، مردم شما را از هر کران خواهند ربود و همه چیز را از دست شما بیرون خواهند آورد. عدی بن حاتم گفت: به خدا نه من خرسندم نه پشیمان. در شگفت از کسی که در باره کشتن او به خود گمان راه می‌دهد و روزگار با پرگویی می‌گذراند. اگر آنچه گمانش می‌رود، رخ نماید و مردم بدین پایگاه بر سند، شما را اسباب و جنگ افزار فراوان باشد. اگر گام فرا پیش نماید، به پیش تازیم و اگر دست بازدارید، ما نیز دست بداریم. عبدالله بن سبا گفت: نیکو گفتی. سالم بن ٹعلبه گفت: اگر دیگران از کار خود جز خدا یا این سرا را خواسته‌اند، من هرگز به جز او را نخواسته‌ام. به خدا اگر فردا با ایشان دیدار کنم، به چیزی باز نگردم. به خدا سوگند می‌خورم که شما شمشیرها را به سان مردمی از نیام برآورید که هیچ کارشان جز با شمشیر استوار نگردد. عبدالله بن سبا گفت: این دو نیز برای گفتن سخنی داشتند. شریع بن او فی گفت: پیش از آنکه شما را بیرون برانند، کارهای تان را استوار سازید و کاری را که در نگه برنمی‌تابد، با شتاب انجام دهید و کاری را که نباید با شتاب کنید، واپس افکنید. ما در نزد مردم در بدترین پایگاه‌هاییم و نمی‌دانیم که چون با یکدیگر دیدار کنند، بر چه پایه‌ای همداستان گردند. عبدالله بن سبا گفت: ای مردم، ارجمندی شما در آمیزش با مردمان است. چون فردا مردم با یکدیگر دیدار کنند، آتش جنگ را برافروزید و ایشان را برای اندیشوری در نگه ندهید. شما با هر کس باشید، جز این چاره‌ای نیابد که خود را پاس بدارد. آنگاه خدا علی و زبیر و طلحه را با همه کسانی که همراه ایشانند، باهم گلاویز می‌سازد و ایشان را از آنچه می‌ترسید، باز می‌دارد. باری اینان را یزدی کردند و راه خود را یافتند و بر پایه آنچه همداستان گشته بودند، پراکنند و مردم از کارشان سر در نیاورند.<sup>۴</sup>

۴. این گزارش از بنیاد، مباحثگی و دروغ است. کسی به نام عبدالله بن سبا در کار نبوده است. و اگر بوده است (و به راستی که بوده است و این درست تر می‌نماید)، کم توان تر از آن بوده است که انقلابی سراسری در جهان اسلام پدید آورد و آن را

بامداد فردا علی سوار شد و رهسپار گشت و مردم همراه او روان شدند. او بر مردم عبدالقیس فرود آمد و ایشان بدو پیوستند. از آنجا روانه شد و در زاویه فرود آمد و از آینجا آهنگ بصره کرد. زبیر و طلحه با عایشه روان شدند و از فرضه بیرون آمدند و در جایگاه «کاخ عبدالله بن زیاد» با همدگیر دیدار کردند. چون مردم فرود آمدند، شقيق بن ثور کس به نزد عمر و بن مرحوم عبدی فرستاد که چون بیرون رفتی، ما را به لشکرگاه علی ببری. هر دو با مردم عبدالقیس و بکر بن وایل بیرون آمدند و راه خود را به سوی سپاه علی چرخاندند. مردم گفتند: اینان با هر کس باشند، برای او پیروزی به ارمغان آورند. سه روز ماندند و جنگی در میان شان در نگرفت. علی پیوسته پیک و پیام برای ایشان می‌فرستاد و با ایشان گفت و گو می‌کرد و ایشان را به سازش می‌خواند. فرود آمدن شان در نیمه جمادی الثاني سال ۶۵۶/۹ دسامبر م بود. علی پیش از یارانش فرار سید و فرود آمد و ایشان پیاپی بدو پیوستند. چون فرود آمد، ابوالجرباء به زبیر گفت: رای درست آن است که هزار سواره بر سر علی فرستی و پیش از آنکه یارانش فرار سند، کارش بسازی. زبیر گفت: ما کارهای رزمی را نیک می‌شناسیم ولی ایشان خداوندان فرآخوان مایند و این کاری تازه پدید است که پیش از امروز نبوده است.



تا پایان رهبری کند. سرشته کارها از آغاز تا انجام به دستان توانای علی علیه السلام بود که آن را، تا آنجا که توانست، با فرزانگی و دوراندیشی و نرم خوبی و مهربانی و آزمودگی دنبال کرد گرچه کار ویران تر از آن بود که پیکار او بتواند آن را بپیوست بخشد. باری، عایشه و زبیر و طلحه، اگر هم بهانه کشته شدن عثمان در کار نمی‌بود، چیز دیگری را دستاویز می‌ساختند و به ستیز با علی می‌پرداختند. در میان کسانی که «پسر اثیر» نام بدهد است، بزرگشمردی مانند مالک اشتر دیده می‌شود که از آغاز تا انجام، بهسان کوهی آهینین در کنار علی علیه السلام بود و مردانه از او او پشتیبانی و پدافند کرد. عایشه و زبیر و طلحه در درازای یک هفته فرمانرانی خود بر بصره، به بهانه کشته شدن پیرمند بزهکار، شهر را شناور در دریابی از خون کردند. آنان چه گونه می‌توانستند دست از علی بردارند؟ این سه بازیچه را امیان از زیر می‌چرخاندند و به چست و خیز و امیداشتند و در این میان هیچ نیازی به همسکالی سبکیان و کشندگان هشمان نبوده.

کسی که در پی این کار با نموداری درست به دیدار خدا نرود، بهانه‌اش به روز رستاخیز بریده گردد. ما با گروه نمایندگی ایشان دیدار کردیم و بر پایه کاری از هم جدا شدیم و من امیدوارم که این کار از راه آشتنی به سود ما پایان پذیرد. پس مژده یابید و بردبار باشید. صبرة بن شیبیان به نزد زبیر و ملعله آمد و به ایشان گفت: با ما به جنگ این مرد بشتا بید که اندیشوری درست در جنگ بهتر از کوشش سرستنانه است. هر دو گفتند: این کاری است که پیش از امروز نبوده است که درباره آن آیه‌ای از قرآن فرود آید یا پیامبر خدا (ص) برای آن شیوه‌ای روشن پایه گذارده باشد. گروهی از مردم گمان می‌برند که نباید این کار را برشوراند. اینان علی و همراهان وی‌اند. ما نیز گفتم: برای مان سزاوار نیست که او را واکذاریم یا در کارش درنگ روا داریم. علی گفته است: رها کردن این مردم بد است ولی از بدی بدتر از آن بهتر است. کاز برای ما رو به روشنی داشت. فرمان‌ها درباره مسلمانان و در میان ایشان چنان فرارسیده است که سودمندی آن هرچه فراگیرتر و همگانی‌تر باشد. کعب بن سور گفت: ای مردم، این گردن را از این کسان بزنید. او را به سان آنچه گذشت، پاسخ گفتند. علی برخاست و در میان مردم به سخنوری درایستاد. اعور بن بنان منقری بهسوی او برخاست و درباره آهنگ ایشان بر دیدار با مردم بصره پرسش کرد. علی گفت: بر پایه آشتنی و فرو نشاندن آتشِ کینه‌توزی دیدار خواهیم کرد شاید خدا بر دست ما پراکنده‌گی این امت را به همداستانی رهنمون گردد و بار جنگ از دوش‌مان بردارد. پرسید: اگر نپذیرفتند؟ فرمود: تا هنگامی که دست از ما بدارند، دست از ایشان بداریم. پرسید: اگر دست از ما بندارند؟ فرمود: از خود پدافند کنیم. پرسید: آیا در این کار بهسان آنچه بر ایشان است، برای ایشان هم هست؟ فرمود: آری.

باز ابوسلامه دلالی به سوی او برخاست و پرسید: اگر این مردم برای خدا به پا خاسته باشند، آیا ایشان را نموداری در جستن این خون می‌بینی؟ فرمود: آری. پرسید: آیا تو را نموداری هست که آن را (خونخواهی یا جنگ) را) واپس می‌افکنی؟ فرمود: آری، چون

کاری را نتوان دریافت، فرمان شایان درباره آن این است که بیشترین دوراندیشی در آن به کار برده شود و خود فراگیرترین و سودمندترین باشد. پرسید: اگر فردا گرفتار [جنگ] شدیم، روزگار ما و روزگار ایشان چون باشد؟ فرمود: امیدوارم از ما و از ایشان هیچ پاک و درست کاری کشته نشود جز که خدا او را به بیهشت درآورد. او در سخنرانی خود گفت: ای مردم، دستان و زبان‌های تان را از این مردم کوتاه کنید. مبادا پیش از فرمان ما جنگ آغازید که فردا (روز رستاخیز) بدبخت و زیانکار آن خواهد بود که امروز بی نمودار روشن، آتش ستیز را روشن کند. علی مالک بن حبیب و حکیم بن سلامه را به نزد ایشان فرستاد و پیام داد: اگر بر سر همان پیمانید که بر پایه آن از قمعاع جدا شدید، دست از کارزار بدارید تا فرود آییم و در این کار بنگریم. احنف بن قیس و بنی سعد آماده کارزار به نزد او بیرون شدند و حرقوص بن زهیر را پاس داشتند ولی از لشکریان کناره گرفتند. احنف بن قیس پس از کشته شدن عثمان، در مدینه با علی بیعت کرده بود زیرا او به حج بیرون آمده بود و پس از گزاردن حج به مدینه بازگشته با او بیعت کرده بود. احنف گوید: با علی بیعت نکردم جز پس از آنکه زبیر و طلحه و عایشه را در مدینه دیدم (و من آهنگ حج داشتم و عثمان را در میان گرفته بودند) و به هریک از ایشان گفتم: مرد را دیر یا زود بکشند؛ مرا می‌فرمایید که با که بیعت کنم؟ همکی گفتند: با علی. پرسیدم: او را برای من می‌پسندید؟ گفتند: آری. چون حج گزاردم و به مدینه بازگشتم، دیدم که عثمان کشته شده است. با علی بیعت کردم و به نزد کسان خود بازگشتم و دیدم کار استوار گشته است. در این حال بودم که ناگاه آینده‌ای به نزد من آمد و گفت: اینک عایشه با زبیر و طلحه در خربیه‌اند و تو را فرامی‌خوانند. گفتم: چه انگیزه‌ای دارند؟ گفتند: از تو برای نبرد با علی بر سر خون عثمان یاری می‌جوینند. کاری سخت گران برای من پیش آمد. با خود گفتم: دست کشیدن از یاری مادر خداگرایان و یار پیامبر خدا (ص) دشوار است. پیکار کردن با پسر عمومی پیامبر خدا (ص) که ایشان خود را به بیعت کردن

با او فرمان دادند، از آن دشوارتر است. چون به نزد این سه رفتم، گفتند: برای چنین و چنان کاری آمده‌ایم. گفتم: ای مادر خداگرایان، ای زبیر، ای طلحه، نه از شما پرسیدم که با که بیعت کنم و همگی تان گفتید که با علی بیعت کن! گفتند: آری، ولی علی کار بگردانید و شیوه دیگر کرد. گفتم: به خدا که چون مادر خداگرایان با شماست، با شما کارزار نکنم و دست به جنگ با پسر عمومی پیامبر خدا نیز که فرمودید با او بیعت کنم، نیازم. ولی کناره می‌کیرم. به او دستوری دادند که چنان کند و او در جلعاد با پیارامون شش هزار تن کناره گرفت. جلعاد در دو فرسنگی بصره بود. چون علی به بصره رسید، احنف به نزد او آمد و گفت: این مردمان ما گمان می‌برند که اگر فردا تو پسر ایشان پیروز گردد، مردان ایشان را کشتار کنی و زنانشان را به اسیری گیری. علی فرمود: از چون من کسی چنین بیمی نمی‌رود. آیا تواند چنین کاری سر زد مگر از کسی که به خداوند پشت کند و ناباور گردد؟ نه ایشان مسلمانانند؟ احنف گفت: از من یکی از دو کار بپذیر: یا در کنار تو با دشمنان پیکار کنم یا ده هزار مرد شمشیرزن را از رزم با تو بازدارم. علی پرسید: تو که یارانت را از پهنه جنگ به کناره‌گیری خوانده‌ای، چه‌گونه توانی مرا یاری رساند؟ احنف گفت: دانم که پیکار یا ایشان پاییند بودن به پیمان خدایی است. علی فرمود: اکنون که چنین گفتی، ده هزار مرد شمشیرزن را از نبرد با من بازدار. او به سوی مردم بازگشت و ایشان را به فرونشستن خواند و آوازداد: آی خاندان چنده! دسته‌هایی بدو پاسخ گفتند. باز فریاد برآورد: آی کسان بسیاری به سوی او شتابفتند. آنگاه بانگ برآورد: آی سعدیان! هیچ سعدی نمایند مگر اینکه فراخوان او را نیوشید. او همه ایشان را به کناری برد و به نگریستن درنشست که مردم چه می‌کنند. چون جنگ درگرفت و علی پیروز شد، احنف و گوشه‌گرفتگان همگی بی‌کم و کاست به همان کاری درآمدند که مردم بدان درآمده بودند.

چون دو سپاه در برابر هم رده بستند و آمساده کارزار گشتند،

زبیر با جنگ افزار سر اسری سوار بر اسپ از میان لشکر خود بیرون آمد. به علی گفتند: اینک زبیر است. فرمود: از میان این دو مرد، او شایسته ترین است که اگر خدا را فرایاد او آورند، او را به یاد آورد. ملحه نیز بیرون آمد. علی [بی‌شمشیر و زره] به نزد این دو بیرون رفت و چنان به ایشان نزدیک شد که گردن‌های اسبان‌شان در هم فرو رفت. علی فرمود: به جان خودم سوگند که مردان و اسبان و جنگ‌افزارهای فراوان گرد آورده‌ید ولی کاش در بر ابر خدا دستاویز و بهانه‌ای برای این کار می‌داشتید. از خدا بپرهیزید و مانند آن ذنی نباشید که «پس از نیرو گذاشتن فراوان، همه رشته‌های خود را پنبه کرد» (نحل/۱۶/۹۲). نه من برادر دینی شما بودم؟ نه شما خون مرا پاس می‌داشتید و من خون شما را؟ آیا چیز تازه‌ای رخ داده است که خون مرا بر شما روا ساخته است؟ ملحه گفت: مردم را بر عثمان شوراندی. علی گفت: «اینک آن روز است که خدا آیین راستی و درستی خود را با همه روشنی، به ایشان فرانماید» (نور/۲۴/۲۵).

ای ملحه، تو به خون‌غواهی عثمان بیرون آمدیده‌ای؟ خدا کشندگان عثمان را نفرین کناد! ای ملحه، عروس پیامبر خدا (ص) را به‌اینجا کشانده‌ای که به نیروی او پیکار کنی و عروس خودت را در خانه نهان ساخته‌ای! آیا با من بیعت نکردی؟ ملحه گفت: هنگامی بیعت کردم که شمشیر بر روی گردنم بود. علی به زبیر گفت: ای زبیر، تو را چه انگیزه‌ای بیرون کشاند؟ زبیر گفت: تو بودی که مرا بیرون کشاندی زیرا تو را نه شایسته این کار می‌بینم نه سزاوارتر از خودمان. علی گفت: آیا پس از عثمان هم شایستگی آن را ندارم؟ ما تو را از بنی عبدالمطلب می‌شمردیم تا فرزند شومت به بار آمد و بزرگ شد و میان ما جداهی افگند. علی بسی چیزها را فرایاد زبیر آورد. به وی گفت: آیا آن روز را به یاد می‌آوری که همراه پیامبر خدا (ص) بر بنی غنم گذشتی. پیامبر نگاهی به سوی من افکند و بر من لبغند زد و من بر وی لبغند زدم. تو گفتی: پسر ابوطالب دست از بزرگ‌ثمنشی خود بر نمی‌دارد. پیامبر خدا (ص) به تو گفت: او هیچ بزرگ‌ثمنشی ندارد. بی‌گمان روزی بیاید که با وی پیکار کنی و تو

ستمکار باشی. زبیر گفت: بار خدا یا، آری، آن روز را به یاد می‌آورم. اگر از آغاز به یاد می‌داشتم، این راه دراز را نمی‌پیمودم. به خدا که هر گز با تو ستیز نکنم. علی به نزد یارانش بازگشت و گفت: اما زبیر، به خدا پیمان داد که با شما نستیزد. زبیر به نزد عایشه بازگشت و گفت: از هنگامی که خردمند شدم، در هر کاری بودم، جایگاه خود را در آن می‌دانستم به جز کار امروزی که نمی‌دانم چرا بدان پرخاسته‌ام. عایشه گفت: اکنون می‌خواهی چه کنی؟ زبیر گفت: می‌خواهم ایشان را بگذارم و بگذرم. پسرش عبدالله به وی گفت: دو ننگ با هم فراز آورده‌ی و چون دو رده شمشیر به روی هم‌گر از نیام برآورده‌ند، بر آن شدی که ایشان را بگذاری و بگذری! نه چنین است که همانا تو از پرچم‌های پور ابوطالب در هراس افتادی و دانستی که آنها را جوانانی بس نیرومند و چالاک به پیش می‌آورند و با آنها مرگ سرخ فراز می‌آورند؛ از این‌رو بود که خود را کنار کشیدی. این سخن، زبیر را به‌جوش آورد. او گفت: سوگند خورده‌ام که با وی نجنگم. پسرش عبدالله گفت: توان شکستن سوگند خود پیرداز و با وی پیکار کن. زبیر بسرده خود مکحول را آزاد ساخت. برخی گویند: نام بردۀ اش سرجس بود. عبدالله‌رحمان بن سلیمان تعمیمی سرود:

لَمْ أَرَ كَالْيُومِ أَخَا إِخْوَانِ أَعْجَبَ مِنْ مُكَفَّرِ الْأَيْمَانِ

یعنی: کاری شگفت‌انگیزتر از کار امروز ندیدم که آن مرد بزرگوار سوگندان خود بشکست و توان آن پیرداخت.  
این چکامه را بیت‌هast.

برخی گویند: زبیر از آن‌رو دست از کارزار بداشت که دانست که عمار بن یاسر با علی است. ترسید که عمار را بکشد زیرا پیامبر (ص) گفته بود: «ای عمار، تو را گروه ستمکار خواهد کشت». پس، چنان که یاد کردیم، پسرش عبدالله او را برگرداند. مردم بصره سه دسته شدند: دسته‌ای با زبیر و طلحه، دسته‌ای با علی و دسته‌ای که جنگ را روا نمی‌دانستند. از این میان احنف بن قیس و عمران بن

حصین و جز ایشان بودند. عایشه فراز آمد و در مزگت خدان در میان مردم ازد فرود آمد. در این هنگام سرکرده ازدیان صبره بن شیمان بود. کعب بن سور به وی گفت: چون سپاهیانی چنین گشن به رویارویی در ایستند، کس نتواند از نبرد ایشان با یکدیگر پیشگیری کند. اینها دریاها بخوشان را می‌مانند. فرمان من بنیوش و در کار ایشان فرو نزو بلکه خود را به کناری کش و مردم را نیز کنار بکشان زیرا من می‌ترسم که آشتی در کار نباشد. مضریان و مردم ربیعه را که برادران همدیگرند، به خود واگذار چه اگر آشتی کنند، همان باشد که ما خواهان آئیم و اگر به کشتار همدگر پردازنند، فردا فرمانروايان ایشان باشیم.

کعب در روزگار جاهلی بر کیش ترسایی می‌زیست. از این رو صبره به وی گفت: می‌ترسم بازمانده‌ای از ترسایی در تو باشد! آیا مرا می‌فرمایی که از بهسازی و به‌پا داشتن آشتی در میان مردمان دست بکشم و مادر خداگرایان و زبیر و طلحه را فروگذارم و دست از خونخواهی عثمان بدارم! به خدا که هرگز چنین کاری نکنم! از این رو سراسر یمانیان آهنگ حضور کردند. از قبیله‌های عرب اینان به کنار عایشه آمدند: منجاب بن راشد با مردم رباب یعنی: تمیم و عدى و ثور و عُکل فرزندان عبد مناف بن اد بن طابغه بن الیاس بن مضر، ضبة بن اد بن طابغه، ابوالجرباء همراه عمر و بن تمیم، هلال بن وکیع همراه بنی حنظله، صبرة بن شیبان بر سر ازدیان، مجاشع بن مسعود سلمی بر شلیم، زُفر بن حرث با بنی عامر و غطفان، مالک بن مسمع بر بکریان، خَرِیت بن راشد بر بنی ناجیه، یمانیان به سرکردگی ذو الاجره حمیری.

چون زبیر و طلحه بیرون آمدند، مُضریان همگی در کنار ایشان جای گرفتند و یقین داشتند که آشتی برپای خواهد شد؛ مردم ربیعه بر زبر ایشان فرود آمدند و یقین به آشتی داشتند و یمانیان فروتر از ایشان پیاده گشتدند و جز این گمانی نمی‌بردند که آشتی برپا خواهد کشت. عایشه در حدان بود و مردم در زابوقه در کنار آن سرکردگان‌شان بودند که نام بردهیم. شمار ایشان به سی هزار مرد

جنگی بر می‌آمد. مالک و حکیم را به نزد علی بازگرداند که ما بر سر همان پیمانیم که با قمعاع بستیم. علی در برابر ایشان فرود آمد و هر قبیله‌ای در برابر همتای خویش: ربیعه در برابر ربیعه، یمانیان در برابر یمانیان و مضریان در برابر مضریان. مردم به نزد همدگر می‌شدند و جز آشتی گفتاری بر زبان نمی‌راندند. یاران علی بیست هزار مرد جنگی بودند. علی و زبیر و طلحه بیرون آمدند و به همسازی رسیدند و کاری نیکوتر از آشتی و فروهله‌یدن چنگ و دشمنی ندیدند. بر این پایه از همدگر جدا گشتند. علی شیشه عبد الله بن عباس را به نزد زبیر و طلحه فرستاد و آن دو محمد بن ابی طلحه را به نزد علی گسیل داشتند. علی پیک و پیام و گزارش به نزد یاران خود فرستاد و زبیر و طلحه به نزد سران سپاهشان فرستادند. مردم شبی آرام و آسوده را گذراندند که مانند آن را به یاد نداشتند زیرا بر کناره گلزار آشتی و تندرستی فراز آمده بودند. آنان که بر عثمان شوریده بودند، بدین ترتیب شب را سپری کردند و همی ژکیدند و نزدیک بود که نابود شوند. شبا هنگام گرد هم آمدند و به کنکاش در نشستند. بر این همداستان شدند که آتش نبرد را برافروزنند. در شب تاریک بیرون آمدند و کسی نمی‌دانست که ایشان در چه کارند. در دل تاریکی آرام آرام بیرون خزیدند. مضریان آهنگ مضریان خود کردند، ربیعیان آهنگ ربیعه خود و یمانیان آهنگ یمانیان خویش. اینان شمشیر در میان آنان گذاشتند و بصریان بر سوریدند و هر کسی آهنگ مردم رو به روی خود کردند که بر ایشان تاخته بودند. زبیر و طلحه، عبد الرحمن بن حرث را به سرکردگی بال راست بر گماشتند که مردم ربیعه بودند و عبد الرحمن بن عتاب را به فرماندهی بال چپ. آن دو در دل سپاه ماندند. گفتند: این چیست؟ پاسخ دادند: کوفیان شیشه بر ما تاختند. آن دو گفتند: می‌دانستیم که علی دست باز ندارد تا خون‌ها بریزد. او با ما از در آشتی نیاید. از این رو، بصریان آن کوفیان (میانجیان آشتی) را به لشکر شان برگرداندند.

علی و کوفیان بانگ و غریو را شنیدند. سبیلهان گزارشگری نهانی را در نزدیکی علی بداشته بودند که ایشان را از گزارش

کارهای او آگاه می‌ساخت. چون علی گفت: این چیست؟ آن مرد گفت: هنوز به خود نیامده بودیم که دیدیم جنگاورانی از بصریان بر ما تاختند؛ ما ایشان را برگرداندیم و دیدیم که آنان آماده کارزارند. بر ما تاختند و مردم به هم برآمدند. علی فرمانده بالِ چپ را به سوی چپ فرستاد و فرمانده بال راست را سوی راست. علی گفت: راست می‌دانستم که زبیر و طلحه دست برندارند تا خون‌ها بربیزند؛ این دو با ما از در آشتی نیایند. در این میان سبیان در کار فروزان تر کردن هرچه بیش‌تر آتش جنگ بودند. علی در میان مردم آواز داد که: دست بدارید زیرا کاری پیش نیامده است. رای همگی در آن آشوب بر این بود که دست به پیکار نزنند مگر آنکه آن سوی دیگر جنگ را آغاز کند. هر یک می‌خواست که (با این کار) دستاویز و بهانه‌ای در نزد خدا در دست آن سوی دیگر به‌جای نگذاشته باشد. می‌خواستند که گریزانی را نکشند، زخم خورده‌ای را گزند نرسانند، جامه یا چین دیگری نرایند، به روی بصریان شمشیر نکشند و جامه یا هیچ کالای دیگری را به تاراج نبرند. کعب بن سوار روانه شد و به نزد عایشه آمد و گفت: مردم را دریاب که یاران علی جز در جنگ نمی‌کوبند شاید خدا با تو کار به آشتی کشاند.<sup>۵</sup>

۵. این گزارش درباره جنگ افروزی سبیان و کشندگان عثمان نیز به یکباره دروغ است و از بنیاد ساختگی است. مانا خواسته سازندگان این دروغ ریشتندگونه، ستردن لکه‌ای ننگین و پاک‌نشدنی از دامان «مادر خداگرایان» و شستن دستان آلوده این زن بوده است. این زن و زبیر و طلحه جز بریدن سر علی بن ابی طالب هیچ کار و آرزوی دیگری نداشتند و این نه از روی خونخواهی برای عثمان بود نه کینه‌تزوی پرای سور خداگرایان علی بن ابی طالب صلوات‌الله علیه. آنان می‌خواستند رمگذر فرمانرانی و خلیفگی را به جایگاه بنیادی آن برگردانند و از آن همان را بسازند که می‌سزد: افزاری برای بهره‌کشی از مردمان و چپاولگری ایشان. علی پیش از آغاز جنگ ده‌ها پیک و پیام به نزد یکایک آن جنگ افروزان فرستاده بود که بیایند و آشتی کشند و آنان به همکی پاسخ نادرست و «نه» گفته بودند. علی بسی والاتر از آن بود که بازیچه سبیان گردد. ولی آن دو بازیچه‌هایی خرد و ناچیز بودند. بر روی پنهان زبیر و طلحه جست و خیز می‌کردند و در زیرزمین و از پشت پرده، «مادر خداگرایان» و امویان به سرکردگی مروان حکم سرگیر کارگردانی خود بودند. گزارشگر دانشمند



زن سوار شد و آنان کجاوه او را زره پوش کردند. چون سوار بر شتر از میان خانه‌ها بیرون آمد و به جایی رسید که آواز گیرودار مردان جنگی و چکاچاک شمشیرها را می‌شنید، بر سر جای خود ایستاد و مردم به نبرد برخاستند. زبیر به جنگ پرداخت و عمار بن یاسر بر او تاخت. عمار نیزه بر برویال او همی چرخاند و زبیر دست به وی نمی‌یازید و می‌گفت: ای ابویقطسان، آهنگ کشتن مرا داری؟ عمار می‌گفت: نه ای ابو عبدالله. زبیر از این رو بدو دست نمی‌برد که پیامبر خدا (ص) گفته بود: «عمار را گروه ستمکاران می‌کشند». اگر نه این بود، او را کشته بود. در آن هنگام که عایشه ایستاده بود، ناگاه فریاد و غریوی سخت شنید. پرسید: این چیست؟ گفتند: بانگ سپاهیان. پرسید: به خوبی یا بدی؟ گفتند: به بدی. از این پس پیوسته گزارش‌هایی گویای شکست برای او می‌رسید. زبیر از همانجا آهنگ «وَادِي الشَّبَاع» (دزه ددان) کرد. از آن رو پنهان نبرد را رها کرد که خواسته بود سوکنده خود با علی درباره جنگ نکردن را بشکند و اندک مایه‌ای از مردانگی شکرف خود را نشان دهد و سپس برای همیشه راه رفته را به دنبال برگرد.

اما طلحه را کار چنان افتاد که تیری از تیراندازی نادانسته بر او فرود آمد و او را از پای درآورد. تیر، پای او را به پهلوی اسپ دوخت و او همی آواز داد: به نزد من آیید، به نزد من آیید ای بندگان خدا! بکوشید، بکوشید تا جامه ننگ نپوشید! قمّاع بن عمر و گفت: ای ابو محمد، تو زخمی گشته‌ای و از آنچه می‌خواسته‌ای، وamanده‌ای.



و دادگر ما «ابن‌اللّٰه» می‌دانسته است که اینها همه دروغ و یاوه است؛ پای‌بندهای خود را به راستی و درستی بارها نشان داده است. ولی دریغ و نفرین بر پرگیرهای کیشی باد که نمی‌گذاشتند او را مست را بتویسد بلکه اگر می‌نوشت، خونش را می‌ریختند. پرگیرکیشی، پرگیری است برای خشکی، سرخستی، خونریزی، شکنجه‌گری، کوردلی، مغززدایی، درشتی، نامازگاری، مردم‌ستیزی و گودن‌پروری. ابن‌اللّٰه را همواره شیوه بر این است که این‌گونه گزارش‌ها را در پایان و به‌گونه‌ای بسیار نازک و به چهره «بداء» از دیگر گزارش‌ها می‌آورد تا باریک بینان، خود رخساره راستی و درستی را دریابند.

به درون خانه‌ها شتاب. او به درون رفت و خون از وی فرومی‌بارید و می‌گفت: خدایا، چندان کینه عثمان از من بستان تا خرسند گردی. چون موزه‌اش پر خون و سنگین شد، به بردۀ خود گفت: مرا در کنار خود سوار کن و به خود بچسبان و به جایی برسان که در آن فرود آیم. وی به درون بصره شد و او را در ویسراه‌ای فرو هشت و طلحه در آنجا جان سپرد. برخی گویند: مردی از یاران علی بر وی گذشت. طلحه گفت: تو از یاران سرور خداگرایانی؟ گفت: آری. طلحه گفت: دست فراز آر تا با تو بیعت کنم. با وی بیعت کرد زیرا می‌ترسید بمیرد و بیعتی در گردنش نباشد. چون درگذشت، او را در میان بنی‌سعد به خاک سپردند. طلحه می‌گفت: پیری به سان خود ندیدم که چنین آسان خونش پایمال گشته باشد. سرنوشت خود و زیسر را در این سرودها به داستان آورد:

فَإِنْ تَكُنَ الْحَوَادِثُ أَقْصَدَتْنِي  
فَقَدْ ضُيِّقْتُ حِينَ تَبَعَتْ سَهْمًا  
سَفَاهَا مَا سَفِهْتُ وَ ضَلَّ جِلْمِي  
نَدِمْتُ نَدَامَةً الْكُسْمَى لَمَّا  
شَرِيفْتُ رِضاً بَنِي سَهْمٍ بِرَغْمِي  
أَطْعَشْتُهُمْ بِفِرْقَةٍ آلِ لَائِي  
فَالْقَوَا لِلشَّبَاعِ دَمِي وَ لَعْمِي

يعنى: اگر رویدادها آهنگ من گردند و تیر من به هنگام گشاد گشتن به سوی ایشان، بلغزید و از آماج به دور افتاد، من از آن رو تباہ شدم که بر نشانه تیر نابغدان به پیش رفتم نه اینکه خود نادان گشته باشم یا خردم به تباہی گراییده باشد. مانند «کسمی»<sup>۶</sup> پشیمان شدم و این هنگامی بود که خرسندی بنی سهم را به بهای ناخستندی خود (به خواری خود) خریداری کردم. از ایشان بر پایه جدایی از خاندان «لای» پیروی کردم و آنان خون و گوشت مرا به سوی ددان افگندند.

آنکه بر طلحه تیر انداخت، مروان بن حکم یا دیگری بود. اما

۶. پشیمان شدن مانند کسمی یا «پشیمان تر از کسمی»، مثلی هربن است: مجمع امثال، میدانی، چاپ بهره بردۀ تورنبرگ، ج ۲، ص ۷۷۶ به بعد؛ چاپ بی‌شناسنامه مشهد، آستانه، ۱۲۶۶ خ، ج ۲، ص ۳۱۰-۳۱۱.

زبیر، او بر سپاهیان احنف بن قیس گذشت. احنف گفت: به خدا این گرایشی نه اندر جای خود است؛ مسلمانان را برویارویی باهم کشاند و چون به روی همدگر شمشیر کشیدند، خود واپس نشست و به خانه اش برگشت. احنف به مردم گفت: چه کسی گزارش او برای من آورد؟ عمر و بن جرموز به یاران خود گفت: من گزارش کار او بیاورم. او به دنبال زبیر روانه شد. چون بهوی رسید، زبیر پرسید: پشت سر چهداری؟ عمر و بن جرموز گفت: آمده‌ام چیزی از تو پرسم. برده زبیر به نام عطیه گفت: او دشمن (یا آماده کارزار یا کینه توز) است. زبیر گفت: این مردک فرومایه چه هراسی در تو تواند پدید آورد! هنگام نماز فرارسید. این جرموز به پشت سر او رفت و نیزه‌ای بر گریبان زره وی زد و او را کشت و اسپ و جنگ‌افزار و انگشتترش برگرفت و برده را به خود واکذاشت. برده او را در «دره ددان» به خاک سپرد و این جرموز به نزد مردم بازگشت و گزارش بگفت. احنف بن قیس گفت: به خدا نمی‌دانم که تو کاری خوب کردی پا بد.

ابن جرموز به نزد علی آمد و به دربان وی گفت: بسای کشندۀ زبیر دستوری بگیر. علی فرمود: به وی دستوری ده و او را به آتش دوزخ مژده بخش! او شمشیر زبیر را به نزد علی آورد. علی آن را گرفت و نگریست و گفت: شمشیری است که روزگاری دراز اندھان از چهرۀ پیامبر خدا(ص) می‌زدود. چون جنگ فرون شست و بصریان شکست خورده رو به شهر نهادند، علی آن شمشیر را به نزد عایشه فرستاد. باری، چون سپاهیان دشمن دیدند که سواران گرد شتر را گرفته‌اند، یک دل و همداستان، به همان گونه که از آغاز بودند، بازگشتند و فراهم آمدند. مردم ربیعه در بصره برخی در سوی راست ایستادند و برخی در سوی چپ. چون باد آوردگاه فرون شست و مردم شکست یافتند، عایشه به کعب بن سور گفت: اشتر را رها کن و با قرآن به سوی آن سپاه روانه شو و مردم را به داور ساختن قرآن بخوان. او رو به سپاه علی آورد که سبئیان پیشاپیش آن بودند [گفتم که چنین مردمی در کار نبودند]. سبئیان به سان یک تن یگانه بر او

تیر افگندند و او را کشتند و مادر خداگرایان را نیز در کجاوه اش تیر باران کردند. زن آواز همی داد: بازماندگان را، بازماندگان را دریا بید پسران من! آواز درشت او از بس غریو، بلند شد که می-گفت: خدای را، خدای را به یاد آورید و روز رستاخیز را! اینان جز پیشوی کاری نمی‌کردند. چون اینان از پذیرفتن پیشنهاد او خودداری کردند، نخستین کاری که پدید آورد، این بود که گفت: ای مردم، کشندگان عثمان را نفرین کنید و خدا را بر پیروانشان بخوانید. او به خواندن خدا سرگرم شد و مردمان خدا را همی خوانندند. علی آواز را شنید و پرسید: این چیست؟ گفتند: عایشه است که بر کشندگان عثمان و پیروانشان نفرین می‌فرستد. علی فرمود: خدا کشندگان عثمان را نفرین کناد! عایشه کس به نزد عبدالرحمان بن عتاب و عبدالرحمان بن حرث فرستاد که بر سر جای خود استوار باشیست. چون دید که مردم آهنگ او کرده‌اند و دست از جنگ نمی‌کشند، سپاهیان خود را به جنگ برشوراند. مضریان بصره بر مضریان کوفه تاختند و ایشان را فروکوختند چنان که علی در دشواری افتاد. او دستی بر پشت گردن پرسش محمد [حنفیه] نواخت که پرچم را به دست داشت؛ به وی گفت: به پیش تاز! او چندان به پیش رفت که جایی برای پیشوی جز در برابر نیزه‌های آراسته، ندید. علی درفش را از دست وی گرفت و گفت: پسرکم، پیش روی من تاخت آور.

مضریان کوفه چالاکی نمودند و بر سپاهیان پیشاپیش اشتر تاختند چندان که در تب و تاب افتادند و به خروش آمدند و برجوشیدند. بال‌های چپ و راست همچنان بر سر جای خود بودند و کاری نمی‌کردند. همراه علی مردمی به جز مضریان مانند زید بن صوحان بودند. از او خواسته بودند که بدین پنه آید. مردی به وی گفت: به نزد مردم خود بازگرد؛ تو را به اینجا چه کار؟ آیا نمی‌دانی که مضریان رویاروی تو هستند و آشتر پیشاپیش توست و هرگز بدو نزدیک شود، شرنگ مرگت می‌چشد؟ زید گفت: مرگت بهتر از این زندگی است؛ من مرگ را می‌خواهم.

وی و برادرش سیحان بن صوحان کشته شدند و برادرشان صعصمه بن صوحان را نیمه جان از پهنه نبرد بیرون برداشت و جنگ به شواری گردید. چون علی چنین دید، کس به نزد یمانیان و مردم ربیعه فرستاد که نزدیکان خود را گرد آورید و تاختن آغاز کنید. مردی از عبدالقیس از یاران علی گفت: شما را به نبسته خدا می‌خوانیم. گفتند: چه گونه کسی به نبسته خدا می‌خواند که بر راه استوار نیست و کیفرهای خدایی را به کار نمی‌برد و کعب بن سوار (فراخوان خدا) را می‌کشد! مردم ربیعه به سان یک تن یگانه آن مرد عبدالقیسی را تیرباران کردند و کشتند. مسلم بن عبدالله عجلی پرخاست و جای او را گرفت و قرآن به دست، یاران عایشه را به داور ساختن نبسته خدا خواند. او را نیز همگروه تیرباران کردند و از پای درآوردند. یمانیان کوفه قرآن فراپیش برداشتند و یمانیان بصره را به داورسازی نبسته خدا خواندند ولی ایتان را هم تیرباران کردند. کوفیان به سختی رو به پیکار آوردند و آهنگ سرچشمه تباہی (اشتر و شتر سوار) کردند. زن یاران خود را یاد کرد و ایشان روی آوردند و بانگ دردادند و رده بستند و بازگشتند و پیکار کردند و مردم با همدگر گلاویز گشتند. یمانیان بصره بر یمانیان کوفه تاختند و ایشان را درهم شکستند و ربیعیان بصره با ربیعیان کوفه درآویختند و ایشان را شکست دادند. آنگاه یمنیان کوفه بازگشتند و در کنار پرچم شان ده تن جان باختند: پنج تن از هدان و پنج تن از دیگر یمانیان. چون یزید بن قیس چنین دید، پرچم را برگرفت که در دست وی استوار ماند و او همی سرود:

قَدْ عِشْتَ يَا نَفْسِي وَ قَدْ عَشِيْتُ      دَفْرَا فَقَدْكَ الْيَوْمَ مَاصِيْتُ  
أَطْلَبْتُ طُولَ الْعُمْرِ مَاحِيْتُ

یعنی: ای جان من، زندگی به درازا کشاندی و من روزگاری دراز بماندم. امروز برای همیشه تو را بس است. تا هنگامی که هستم، درازی زندگی را آرزو می‌کنم.

این سرودها از خودش نبود بلکه آنها را به سان داستان آورده.

ابن ابی نمران همدانی سرود:

**جَرِيدُتْ سَيْفِي فِي رِجَالِ الْأَرْضِ أَصْرِبُ فِي كُهُولِهِمْ وَالْمُرْدِ  
كُلَّ طَوِيلِ السَّاعِدِينِ تَهْدِ**

یعنی: شمشیرم را در برابر مردان ازد از نیام برآوردم؛ پیران ایشان را همی زدم و جوانانشان را؛ همه جنگاوران بلند و ستبر بازویشان را.

ربیعیان کوفه بازگشتند و به سختی جنگیدند و اینان در کنار پرچم شان کشته شدند: زید بن صوحان، عبدالله بن رقبه و ابو عبیده بن راشد سلمی که در هنگام جان باختن همی گفت: خدا یا، تو بودی که ما را از گمراهی به راه راست کشاندی و از نادانی وارهاندی و در آشوب مان بیازمودی چنان که در کارهایی همانند و گمان مند به سر بردهیم. او کشته شد. کار به دشواری گرایید چندان که بال راست کوفیان به دلشان چسبید و بال چپ مردم بصره نیز به دل سپاه ایشان. اینان رزم‌مندان گان بال راست کوفیان را که در کنارشان بودند، از آمیختن به دل سپاه خود بازداشتند. رزم‌آوران بال چپ کوفیان هم با پیکار‌مندان بال راست بصریان چنین کردند. چون سپه‌سالاران مصر از کوفیان و بصریان، دیدند که هر دو سوی رزم‌منده رو در شکیب و پایداری دارند، آواز دادند: هرجا جنگ و توان به کرانه رسید، کرانه‌ها (دستان و پای‌ها) را بزنید. به دنبال این فرمان، پیکار‌گران آهنگ کرانه‌ها (دستان و پای‌ها) کردند. پیش از این جنگ و پس از آن، هرگز کاری گران‌تر از این به چشم نیامد و دیده نشد که این همه دست و پا از پیکر بریده شده باشند. دست عبدالرحمان بن عتاب نیز پیش از کشته شدن از تن جدا گشت. عایشه به سوی چپ خود نگریست و گفت: رزم‌مندان چپ من کیانند؟ صبرة بن شیمان گفت: از دیان. زن گفت: ای خاندان غسان، آن دلیری و مردانگی و چالاکی- تان را که همواره می‌شنیدیم، نگهدارید. او این سروده را به سان داستان آورد:

**وَجَالَدَ مِنْ غَسَانَ أَهْلُ حِفَاطِهَا وَهِنْبَتْ وَأَوْسَنْ جَالَدَتْ وَشَبِيبْ**

یعنی: از غسانیان، مردان رزمی و کارکشته‌ایشان چالاکی نمودند  
چنان که مردم هنب واوس و شبیب.

از دیان پشكل اشت آن زن را برمی‌داشتند و می‌بوییدند و می‌  
بوسیدند و می‌گفتند: پشكل شتر مادرمان بوی مشک دارد! به‌سوی  
راست خود نگریست و پرسید: جنگاوران سوی راست من کیانند؟  
گفتند: مردم بکربن واپل. زن گفت: در باره شما سروده‌اند:  
*وَجَاؤُوا إِلَيْنَا فِي الْحَدِيدِ كَأَنَّهُمْ مِنَ الْعِزَّةِ الْقَعْسَاءِ بَكْرُ بُنُّ وَأَئِلِّ*  
یعنی: آهن پوشیده به نزد ما فراز آمدند گویی از بس ارجمندی  
و استواری، مردان بکربن واپل بودند. در برابر شما مردان عبد  
القیس‌اند.

ایشان بیش تر از پیش کوشیدند.

او برگردانی پیش روی خود روی آورد و پرسید: مردان  
کیانند؟ گفتند: بنی ناجیه. زن گفت: آفرینا، آفرین بر شمشیرهای  
ابطحی قرشی! اینان چنان سرخختانه کوشیدند که مایه بیم و هراس  
گشتند. آنگاه بنی‌ضبه بر پیرامون او گرد آمدند و او فریاد برآورد:  
های آتشپاره آتشپاره‌ها! چون اینان به سستی گراییدند، بنی‌عده  
بن عبد منا به میان ایشان رفتند و کسان بسیاری بر پیرامون آن زن  
انبوه شدند. پرسید: شما کیانید؟ گفتند: بنی‌عده هستیم که  
برادرانمان با ما درآمیختند. اینان سر شتر را استوار بداشتند و به  
سختی و مردانه همی زدند چنان که هیچ کوتاهی نکردند و از بریدن  
و شکستن و کوفتن دست بنداشتند. چون این کار به فزونی گرایید  
و نشان آن در هر دو سپاه آشکار گشت، آهنگ شتر کردند و گفتند:  
اینان همچنان پایدار باشند مگر آنکه اشت از پای درآید. دو بال چپ  
و راست سپاه علی به دل آن گراییدند و بصریان نیز چنین کردند و  
مردان کینه همدگر را به دل گرفتند. عَمِيرَةَ بْنَ يَشْرِبَى که داور بصره  
پیش از کعب بن سوار بود، سر شتر بگرفت. وی و برادرش عبدالله  
بن یشربی در کنار شتر جنگیدند. علی گفت: کیست که بر اشت تازد؟  
هند بن عمرو جملی مرادی داودخواه شد. ابن یشربی راه را بس او

بگرفت و این دو، دو بار همدگر را فروکوفتند و این یشربی او را کشت. پس از او علیاء بن هیثم فراپیش رفت که این یشربی او را هم کشت. سیحان بن صوحان کشته شد و صعصعة بن صوحان را نیمه جان از پهنه نبرد بیرون برداشت. این یشربی سرود:

أَنَا لِمَنْ يُنْكِرُنِي أَبْنُ يَشْرَبِي قَاتِلُ عَلَيَّا وَ هِنْدُ الْجَمْلِي  
وَ أَبْنُ لِصُوْحَانَ عَلَى دِينِ عَلِيٍّ

یعنی: هر که من نشناسد، بداند که پسر یشربی ام؛ کشته علیاء و هند جملی و یکی از پسران صوحان که بر آیین علی بود.

نیز این یشربی سرود:

أَضْرِبُهُمْ وَ لَا أَرَى أَبَا الْحَسَنْ كَفَى بِهَذَا حَزَنًا مِنَ الْعَزَّةِ  
إِنَّ نُبِّئُ الْأَمْرَ إِمَارَ الرَّسَنِ

یعنی: ایشان را همی زنم و ابوالحسن علی را نمی بینم. از میان اندھان، همین بس است. ما نیزه‌ها را بهسان رسیمان گذر می دهیم.

عمار بن یاسر او را آواز داد: در دژی استوار فرو رفته‌ای و راهی به سوی تو نیست. اگر راست می گویی، از میان این گردان رزمی بهدر آی و با من درآویز. او لگام را در دست مردی از بنی عدی فرو- هشت و چون به میان دو رده رسید، عمار به رزم او شتافت. عمار نود سال یا بیشتر داشت. پوستیینی بر تن داشت که میان آن را با رشته‌ای از لیف بسته بود. او از هماوردهش ناتوان‌تر بود. مردم فراخوان پس از مرگ برای او بر لب آوردند و گفتند: این پیرمرد نیز به یارانش پیوندند. این یشربی شمشیر بر وی کوفت و عمار سپر پیش آورد که شمشیر در آن فرو رفت و نبرده کوشید که آن را بیرون کشاند ولی نیارست. عمار چشم به دو پای وی دوخت و هر دو را برید. مرد با کون بر زمین افتاد که او را گرفتند و به نزد علی آوردند. به علی گفت: مرا زنده بدار. علی فرمود: پس از آنکه سه مرد پاک را بر خاک انداختی! پس فرمود که او را سر بریدند. برخی گویند: کشته عمو بن یشربی بود و عمیره بن یشربی زنده ماند و به روزگار

معاویه سرپرست دستگاه دادگستری بصره گشت. چون ابن پسری کشته شد، آن مرد عدوی لگام را به دست مردی از بنی عدی سپرد و به رزم بیرون آمد. ربیعه عقیلی به جنگ او شتافت و چنین سرود نبرد خواند:

يَا أُمَّنَا أَعْمَقَ أُمَّ تَلَمْ  
وَالْأُمَّ تَفْدُ وَلَدًا وَتَرْحَمْ  
آلاَتَرَيْنَ كَمْ شُجَاعٍ يُكَلِّمْ  
وَتُخْتَلِي مِنْهُ يَدٌ وَمِعْصَمٌ

یعنی: ای مادر ما، ای بی مهر ترین مادری که می شناسیم. همانا مادر خوراک به فرزندان خویش می دهد و بر ایشان مهر می آورد. آیا نمی بینی چه مردان دلاوری زخمی و کشته می شوند! نمی بینی که چه بسیار دست و پاها بریده می شوند!

آنگاه با یکدیگر گلاییز گشتند و همدگر را زخمی کردند و هردو جان سپردند. جایگاه عدوی را حرث ضبی گرفت. از او مردی دلیرتر و گستاخ تر دیده نشد. همی سرود:

نَعْنُ بَنُو ضَبَّةَ أَصْحَابُ الْجَمَلِ  
نُبَارِزُ الْقِرْنَ إِذَا الْقِرْنُ نَزَلَ  
نَفَعَ ابْنَ عَقَانٍ بِأَطْرَافِ الْأَسَلِ  
رُدُوا عَلَيْنَا شَيْخَنَا ثُمَّ بَجَلُ

یعنی: ما مردان بنی ضبه، نگمبهان اشتريم؛ چون هماورده فراز آید، با او می ستیزیم. با زوزه نیزه های نرم و باریک میان خویش گزارش مرگ پسر عفان را می دهیم. همانا مرگ در دهانمان از انگبین شیرین تر است. پیر مردمان را به ما بازگردانید و آنگاه پاسخ درست بشنوید.

برخی گویند: این سرودها از آن وسیم بن عمر و ضبی بود که در روز جنگ شتر یاران خود را به جنگ بر می شوراند. او لگام را گرفت و گفت:

نَعْنُ بَنُو ضَبَّةَ لَا نَفِرُ  
حَتَّىٰ فَرَىٰ جَمَاجِمًا تَغِيرُ  
يَغِرِّ مِنْهَا الْعَلَقُ الْمُخْمَرُ

یعنی: ما بنی ضبه ایم که نمی گریزیم تا نبینیم که سرها بر خاک افتند و خون سرخ از آنها بر زمین فرو بارد.

باز گفت:

يَا أُمَّتَا يَا عَيْشَ لَنْ تُرَاعِي كُلُّ بَنِيكَ بَطَلُ شَجَاع  
يعني: ای مادر ما، ای مایه زندگی، مترس که همه فرزندان  
پهلوانان دلیرند.

نیز چنین سرود:

يَا أُمَّتَا يَا زَوْجَةَ النَّبِيِّ يَا زَوْجَةَ الْمُبَارَكِ الْمَهْدِيِّ  
يعني: ای مادر ما، ای همسر پیامبر، ای همسر آن مرد خجسته  
راه یافته.

کار چنین بود تا در کنار شتر و بر سر لگام آن چهل مرد کشته شدند. عایشه گوید: شتر من همچنان استوار بود تا آوازهای بنی-ضبه را از دست دادم. هفتاد مرد از قریش لگام شتر گرفتند و همچنان لگام به دست کشته شدند. از آنان که لگام به دست گرفتند، یکی محمد بن طلحه بود که گفت: ای مادر، فرمان خود به من بفرمای. زن گفت: به تو می فرمایم که اگر می خواهی بمیری، بهترین آدمیان باشی. از این پس کسی به نزد او نمی شتافت جز که محمد بر او می تاخت و می گفت «حا، میم، ازیاری خدا به دور باشید». بر او چند تن گردد آمدند و همگی کشتن او را ویژه خود شمردند: مکعبن اسدی، مکعبن ضبی، معاویه بن شداد عبسی و عفّار سعدی نصری. یکی از ایشان او را با نیزه فروکوفت و سرود:

وَ أَشْعَثَ قَوَامٍ بِأَيَّاتٍ رَّبِّيْ  
قَلِيلُ الْأَذَى فِيمَا تَرَى الْعَيْنُ مُسْلِمٌ  
هَتَّكُتُ لَهُ بِالرُّمْحٍ جَيْبَ قَمِيمِيْ  
فَغَرَّ صَرِيعًا لِلْلَّيَدَيْنِ وَ اللَّفَقَمِ  
يُذَكَّرُنِي حَامِيْمَ وَ الرُّمْحُ شَاجِرَ  
فَهَلَا تَلَأْ حَامِيْمَ قَبْلَ السَّقْدَمِ  
عَلَى غَيْرِ شَيْءٍ وَغَيْرَ أَنْ لَيْسَ تَائِيْعًا  
عَلِيَّاً وَمَنْ لَا يَتَبَعَ الْعَقَ يَنْسِدِمِ  
يعني: درینگ از آن مرد ژولیده موبی که آیات پروردگار خود را همی خواند؛ آزارش انده بود و چنین می نمود که مسلمانی پاک دین است. با نیزه گریبان زرهش بر وی دریدم و او با دو دست و دهان بر زمین افتاد. همچنان که نیزه در پیکرش فرو می رفت، «حا، میم» بر می خواند. چرا «حا، میم» را پیش از رویارویی برخواند. نه بر

پایه کاری جز اینکه وی پیرو علی نبود و هرگه از راستی و درستی پیروی نکند، پشیمان گردد.

آنگاه عمر و بن اشرف لگام آن اشتر شوم به دست گرفت و هرگه را به او نزدیک شد، با شمشیر به دو نیم کرد. حرث بن ذهیر ازدی به سوی وی روی آورد و گفت:

يَا أَمْتَأْ يَا كَحِينَ أُمْ تَعَلَّمَ  
وَ تُخْتَلِي هَامَتُهُ وَ الْمِفْصُمُ

یعنی: ای مادر ما، ای بهترین مادری که می‌شناسیم، آیا نمی‌بینی چه بسیار دلیرانی که زخمی می‌گردند! نمی‌بینی که چه بسیار سرهای سرفراز و دستان پاک از پیکر جدا می‌شوند و فرو می‌ریزند!

اینان دو بار همدگر را کوفتند و هر دو کشته شدند. مردان جنگ دیده نیرومند و گستاخ پیرامون عایشه را گرفتند. هر کس لگام را می‌گرفت، کشته می‌شد. هر کس لگام و پرچم را بر می‌گرفت، در نزد پیرامونیان، وابسته به شتر خوانده می‌شد و می‌گفت: بهمان پسر بهمان. به خدا که بر پیرامون او پیکار می‌گردند؛ مرگ فرو می‌بارید و جز با جستار و کار و پیکار بدو دسترسی نمی‌بود. هر کس از پیاران سرور خدا گرایان علی [علیه السلام] آهنگ او کرد، کشته شد یا گریخت و بر نگشت. عدی بن حاتم بر ایشان تاخت که چشمش آسیب دید. عبدالله بن زبیر فراز آمد و چیزی نگفت. زن پرسید: کیستی؟ گفت: پسر برادرت. زن گفت: ای دریغ از اسماء که داغدار گشت! اشتر به سوی او شتافت. با یکدگر کارزار گردند که مالک اشتر او را زد و زخمی گران بر سرش فرود آورد. عبدالله او را ضربتی سبک بزد. با همدگر گلاویز گشتند و هر دو بر زمین افتادند و همچنان بر یکدیگر می‌پیچیدند. ابن زبیر گفت:

أَقْتُلُونِي وَ مَالِكًا وَ أَقْتُلُوا مَالِكًا مَعِي

یعنی: مرا پکشید و مالک را؛ همراه من مالک را از پای درآورید.

اگر می دانستند مالک چه کسی است، بی گمان او را می کشتند؛ همانا او به نام «اشتر» شناخته بود. از این رو بود که یاران علی و عایشه بدانجا شتافتند و آنها را از هم جدا ساختند. مالک اشتر گوید: با عبدالرحمن بن عتاب دیدار کردم و دریافتم که با نستوم ترین و سرسخت ترین مردم سر و کار دارم ولی اندکی برنيامد که او را از میان به دو نیم کردم؛ با اسود بن عوف دیدار کردم و خود را در برابر سرسخت ترین و گستاخ ترین مردم دیدم و بیم آن می رفت که از چنگ وی رهایی نیابم چنان که آرزو کردم ای کاش وی را ندیده بودم ولی چون دست به یکدیگر بردیم، در برابر من به لرزه افتاد و مانند مرغی پرپر گشت؛ آنگاه جندب بن زهیر غامدی بر من تاخت که تنهای یک بار شمشیر فرود آوردم و گیتی از او بپرداختم. گوید: عبدالله بن حکیم بن حرام را دیدم که پرچم قرشیان به دست دارد و با عدی بن حاتم کارزار می کند و این دو اشتر نر بر همدگر می کوشند و راه بهجایی نمی برند. من و عدی بر او تاختیم و کارش بساختیم. گوید: لگام را اسود بن ابی البختی برگرفت و کشته شد و او نیز قرشی بود. باز عمرو بن اشرف آن را برداشت که جام جانگزای مرگ چشید و همراه او سیزده تن از کسان خاندانش بر خاک نابودی افتادند. او ازدی بود. مروان بن حکم زخمی شد و عبدالله بن ذبیر سی و هفت زخم سبک و سنگین از تیر و شمشیر و نیزه برداشت. گوید: جنگی گرانتر از جنگ اشتر ندیدم. هیچ یک از ما [یاران علی] روی از نبرد برنمی تافتیم و همگی کوهی سیاه را می مانستیم. هر کس لگام اشتر را برداشت کشته شد چنان که لگام تباہ گشت. سور خداگرایان علی با آواز آسمانی و دلنشیں خود فریاد برآورد؛ اشتر شوم را پی کنید که اگر آن را از پای درآورید، اینان دست از کارزار بدارند و بپرآگنند. مردی اشتر را زد و جانور بر زمین افتاد. من هرگز بانگی هراس انگیزتر از بانگ این اشتر نشنیده بودم. درفش ازدیان کوفه به دست مخفف بن سلیم بود که او کشته شد و آن را صعقب بن سلیم برداشت و سپس برادرش عبدالله بن سلیم که او نیز جان به جانان سپرد. آنگاه علاء بن عروه آن را برداشت و هنوز

در دستش بود که چهره خرم پیروزی آشکارا گردید. پرچم عبدالقيس از مردم کوفه همراه قاسم بن سلیم بود که او نیز کشته شد و همراه او زید بن صوحان و سیعان بن صوحان جان باختند. چند کس دیگر آن را برگرفتند و کشته شدند که یکی عبدالله بن رقیه بود. آنگاه منقد بن نعمان آن را برگرفت و به پرسش مردی که همچنان در دست وی بود که مرغوا در گلوی جند جنگ فروشکست. پرچم بکر بن وایل در میان بنی ذهل و در دست حرث بن حسان ذهلی بود. او گام فران پیش نهاد و آواز درداد: آی مردم بکر! هیچ یک از یاران پیامبر خدا (ص) را در نزد وی پایگاهی به اندازه سرورستان علی نبود؛ او را یاری کنید. او به پیش تاخت و با ایشان به نبرد پرداخت و پرسش جان باخت. پنج تن از کسان وی کشته شدند و حرث خود نیز کشته شد. درباره او سرودند:

أَنْعَى الرَّئِيسُ الْحَرَثَ بْنَ حَسَانَ لَالِ ذُهْلٍ وَ لَالِ شَيْبَانَ  
يعني: گزارش مرگ بزرگ مرد حرث بن حسان را به خاندان ذهل و به خاندان شیبان می‌رسانم.

یکی از مردان بنی ذهل سرود:

تَنْعَى لَنَا خَيْرَ امْرِي إِمْنَ عَدْنَانَ عِنْدَ الْطَّعَانِ وَ نِزَالِ الْأَقْرَانْ  
يعني: گزارش مرگ بهترین مرد از عدنان را به ما می‌دهی که به هنگام زدخورد با هماوردان و گلاویز شدن با دلیران، بیش از همه به جان می‌کوشید.

برادرش بشر بن حسان سرود:

أَنَا أَبْنُ حَسَانَ بْنِ خُوطِ وَ أَبِي رَسُولٍ بَكْرٍ كُلِّهَا إِلَى النَّبِيِّ  
يعني: من پسر حسان بن خوطم که پدرم فرستاده همه بکریان به سوی بارگاه پیامبر خدا بود.

مردانی از بنی مخدوج کشته شدند و سی و پنج مرد از بنی ذهل. مردی در هنگامه نبرد به برادرش گفت: ای برادر، چه خوب می‌جنگیم، ای کاش بر شاهراه درستی و راستی می‌بودیم! برادرش به او گفت: مردمان به سوی کثراهه‌های راست و چپ گراایدند و ما در

دامان خاندان پیامبرمان آویختیم؛ پس بر شاهراه درستی و راستی هستیم چه پیرو سور خداگرایان علی بن ابی طالبیم. آن دو مردانه جنگیدند تا جان باختند. در آن روز عمرین بن اهلب ضبی زخمی شد. مردی از یاران علی که در میان زخمیان بود و ایشان را با پای خود می‌کاوید، وی را بازجست و دید که بر گمراهی و کشته شدن بیمهوده

خود چنین دریغ و افسوس می‌خورد:

لَقَدْ أَوْرَدْنَا حَوْمَةَ الْمَوْتِ أُمُّنَا فَلَمْ نَنْصَرِفْ إِلَّا وَنَعْنُ روَاءَ  
لَقَدْ كَانَ فِي نَصْرٍ أَبْنَى ضَبَّةَ أَمَّهُ وَشِيعَتِهَا مَنْدُوحةً وَغَنَّاءُ  
أَطْعَنَا قُرَيْشًا ضِلْلَةً مِنْ حُلُومِنَا وَنُصْرَتْنَا أَهْلَ الْعِجَازَ عَنَاءُ  
أَطْعَنَا بَنِي تَيْمٍ بَنْ مُرَّةَ شَقْوَةً وَهَلْ تَيْمٍ إِلَّا أَعْبُدُ وَإِمَاءُ  
یعنی: مادرمان ما را به آبشخور مرگ درآورد و ما بر نگشتمیم جز  
اینکه همگی سیراب شده بودیم. همانا در یاری رساندن پسر ضبه به  
مادر خویش و پیروان این مادر، گزیری بود و همین اندازه این مادر  
خودکامه را بس بود. قرشیان را از روی گمراهی و بر پایه پندار-  
های خویش پیروی کردیم و یاری رساندن ما به حجازیان مایه رنج  
بود. از روی بدبختی و گمراهی، در پی بنی تمیم بن مره روان  
گشتمیم؛ آیا اینان جز مشتی کنیزک و برده خوارمایه‌اند؟

مردی به وی گفت: بگو «خدایی جز خدا نیست». عمرین بن اهلب  
گفت: نزدیک من آی و فراخوان مرگ در گوش من بگوی که گوشم  
کر است. مرد به وی نزدیک شد. عمرین گوش او را به دندان گرفت و  
از جا برکند.

در باره پی کردن شتر داستان دیگری نیز بدین‌گونه آورده‌اند که:  
قعقاع بن عمرو را با مالک اشتر دیدار افتاد که از پیکار در پیرامون  
اشتر بازمی‌گشت. قعقاع به وی گفت: با من بر نمی‌گردی؟ مالک اشتر  
پاسخ وی نگفت. قعقاع گفت: ای مالک، ما به نبرد با یکدیگر، از تو  
آشناتریم. قعقاع تازش آورد و لگام در دست زفر بن حرث بود و این  
مرد واپسین کسی بود که لگام را به دست داشت. همه پیرمردان بنی-  
عامر در پیکار بر پیرامون شتر کشته شده بودند. زفر بن حرث پیوسته

سرود رزم خواندی و گفی:

يَا اُمّتَا مِثْلُكَ لَا يُرَاعُ  
كُلَّ بَنِيكَ بَطَلَ شُجَاعُ  
لَيْسَ بِوَهْوَاءٍ وَ لَا بِرَاءَعُ

یعنی: ای مادر ما، همچون تو کسی بی پناه نمی ماند زیرا همه پسرانت پهلوانانی دلیرند؛ نه زبونند نه ترسان.

قمعاع بن عمرو گفت:

إِذَا وَرَدْنَا آجِنَا جَهَنَّمَةَ وَلَأْيَاطَاقُ وِزْدُ مَا مَنْعَنَاهُ

یعنی: چون به آبشخوری گندیده درآییم، آنرا پاک و پالوده سازیم و کس نتواند به آبشخوری که ما پاس می داریم، گام فرانهد.

کلایی به سوی زفر بن حرث شتافت و مردم عامر به سوی او شتافتند و همگی کشته شدند. قمعاع به بجیر بن دلجه که از یاران علی بود، گفت: ای بجیر بن دجله، یارانت را آواز ده که شتر شوم را بی کنند پیش از آنکه شما کشته شوید و مادر خداگرایان آسیبی ببینند. بجیر آواز داد: ای خاندان ضبه، ای عمر و بن دلجه، من ا به سوی خود فراخوان. مرد او را به سوی خود خواند. عمر و بن دلجه گفت: آیا تا هنگامی که به سوی شما بازگردم، زینهار دارم؟ گفت: آری. او پای اشتر را از زمین برسکند و خود را بر پهلوی آن افکند و شتر بانگ در گلوی خود پیچاند و ناله سر داد. قمعاع به پیرامونیان خود (یا پیرامونیان شتر) گفت: شما زینهار دارید. وی وزفر همداستان شدند که بندهای پالان شتر را ببرند. کجاوه را برداشتند و بر روی زمین گذاشتند. کجاوه از بس تیرباران، مانند خارپشت گشته بود. آنگاه این دو بر پیرامون کجاوه چرخیدن گرفتند و کسانی که بر گرد اشتر بودند، رو به گریز نمیادند. چون شتر پرستان شکست خوردند، علی آوازدهنده‌ای را فرمود که آواز داد: هان ای سپاهیان اسلامی و پیام آوران دادگری، گریخته‌ای را پیگرد نکنید و زخم خورده‌ای را نیازارید و گام به خانه کسی نگذارید. علی تنی چند را فرمود که آن کجاوه را از میان کشتگان بیرون آورند. به برادرش محمد بن ابی بکر فرمود که برای آن زن سراپرده‌ای برافرازد. به وی فرمود:

بنگر آیا به زن آسیب یا زخمی رسیده است یا نه. محمد بن ابی بکر سر به درون کجاوه برد. زن پرسید: کیستی؟ محمد پاسخ داد: دشمن داشته ترین کسانیت به نزدیک تو. زن پرسید: پسر خشمیه؟ محمد گفت: آری. زن گفت: ای پدرم برخی تو باد! سپاس خدای را که به تو گزندی نرسید.

گویند: چون شتر فروافتاد، محمد بن ابی بکر همراه عمار بن یاسن به سوی آن شتافتند و کجاوه را از روی آن برداشتند و به جایی دور و برکنار از گیرودار مردان بردند. محمد دست به درون کجاوه برد. زن پرسید: این کیست؟ محمد گفت: برادر نیکوکارت. زن گفت: بدا به روزگارت! محمد پرسید: به تو گزندی رسیده است؟ زن گفت: تو را بدان چه کار؟ محمد گفت: پس آن گمراهان به کجا شدند؟ زن گفت: بلکه راه یافتنگان. عمار به وی گفت: مادرم، شمشیر زدن امروزی پسراست را چون یافتی؟ زن گفت: من مادر تو نیم. عمار گفت: هستی اگرچه نعواهی. زن گفت: بر خود می‌باليد که فیروز گشته و چنین کارهای بیدادگرانه به راه انداختید. بسی دور است؛ به خدا سوگند که هرگز کسانی با این خوی و منش، بسی پیروزی راستین دست نخواهند یافت!

آنان کجاوه آن زن را برداشتند و به کناری بردند و کسی را به نزدیکی آن راه ندادند. علی به نزد آن زن آمد و پرسید: کنیزک، چونی؟ زن گفت: خوبم. علی فرمود: خدایت ببخشاد. زن گفت: تو را نیز. اعین بن صبیحه بن اعین مجاشعی فراز آمد و سر به درون کجاوه برد. عایشه گفت: گم شو، خدایت نفرین کناد. اعین گفت: به خدا سوگند، اینکه می‌بینم، خود «حمیراء» [دخترک سرخ و سپید] است! عایشه گفت: خدا پردهات بدلردد، دستت ببردد و شرمگاهت آشکار سازد. چندی بر نیامد که اعین کشته شد و دستش از پیکر جدا گشت و پیکرش بر هنر در ویرانهای از ویرانهای ازدیان افتاد. آنگاه مهران کوفه به نزد عایشه آمدند و قمعاع بن عمر و ایشان را همراهی کرد و زن را درود فرستاد. عایشه گفت: دیروز دو مرد دیدم که مردانه جنگیدند و سخت کوشیدند و سرود جنگ خود را چنین و چنان

خواندند؛ آیا همتای بصری خود را می‌شناسی؟ قمقاع گفت: آری، همان بود که گفت: «نامهر بان‌ترین مادری هستی که می‌شناسیم». دروغ گفت. تو مهر بان‌ترین مادری لیکن سر در برابر درستی و راستی فرود نیاوردی. عایشه گفت: به خدا سوگند آرزو کردم که بیست سال پیش از این مرده بودم!

قمقاع بن عمرو از نزد عایشه بیرون آمد و به سوی علی رفت و سر بر آستان وی سود. علی فرمود: به خدا آرزو کردم که بیست سال پیش از این مرده بودم. علی در آن روز پس از پایان کازار می‌سرود: *الْيَكَ أَشْكُوْ عَجَرِيْ وَ بُجَرِيْ قَتَّلْتُ مِنْهُمْ مُضَرِّيْ شَفَيْتُ نَفْسِيْ وَ قَتَّلْتُ مَعْشَرِيْ* یعنی: خدایا، از درد و رنج خویش به درگاه تو می‌نالم؛ از کسانی گله می‌آغازم که خاک در دیده بینای من افشاندند گرچه بینشم را نتوانستند از من گرفت. از میان ایشان مضریان را به خونخواهی مضریان خود کشتم؛ جانم را بهبود بخشیدم ولی کسان خود را کشتم.

[جنگ شتر در روز یکشنبه دهم جمادی‌الثانی سال ۳۶ / ۴ دسامبر (۱۳ آذر) ۶۵۶ م رخ نمود.]

چون شب فرارید، برادرش محمد بن ابی‌بکر او را به درون بصره برد و در خانه عبدالله بن خلف خزاعی در نزد صفیه دختر حرش بن ابی طلحة بن عبدالعزیز بن عثمان بن عبدالدار مادر طلحة الطلحات بن عبدالله بن خلف جای داد. زخمیان شبانه از میان کشتگان بیرون آمدند و به درون بصره خزیدند. علی سه روز در بیرون بصره ماند و به مردم دستوری داد که مردگان خود را به خاک سپارند. مردم بیرون آمدند و ایشان را به خاک سپردند. چون بر لاشه کعب بن سوار گذشت، فرمود: آیا گمان می‌برید که او همراه نایخرادان بیرون آمد و این «حیر» [دانشمند یهودی] در اینجا در برابر شماست! بر پیکر عبدالرحمان بن عتاب گذشت و گفت: این از بهادران این مردم بود (که دیگران بر گرد وی می‌چرخیدند). مردم همستان شدند که بدوان دردهند و در پشت سر او [علی؟] نماز بخواهند. بر کشته طلحة

بن عبیدالله گذشت و فرمود: ای وای من بر تو ای ابومحمد! همگی خدا راییم و همگی بدو بازمی‌گردیم (بقره/۲/۱۵۶). به خدا هر گز خوش نداشتم که قرشیان را چنین در خاک و خون تپیده ببینم. به خدا تو آن چنانی که آن سخنسرای گفته است:

**فَتَّىٰ كَانَ يُدِّنِيهِ الْفِتَّى مِنْ صَدِيقِهِ إِذَا مَا هُوَ أَسْتَفْتَى وَ يُبَعِّدُهُ الْقَفْرُ**

معنی: جوانمردی بود که بی نیازی او را به دوستش نزدیک می-ساخت و این به هنگامی بود که دوست بی پروایی می نمود و تهدیدستی را مایه دوری می شمرد.

علی با آن سینه پرمه ر و دل بی کینه، بسر هر کشته‌ای از لشکر دشمن که می گذشت و او را به گونه‌ای نیکی می شناخت، می فرمود: برخی گمان می برند که جز بی سروپایان به جنگ ما بیرون نیامدند؛ پس این پارسای کوشای در میان ایشان چه می کند! بر کشتگان هر دو سپاه از بصریان، و قرشیان هر دو لشکر از این و آن گروه نماز خواند. فرمان داد که دستان و پایها را در گوری بزرگ به خاک سپردنند. همه آنچه را در لشکرگاه بود، گرد آورد و به مزگت بصره فرستاد و گفت: هر که هرچه را می شناسد، برگیرد مگر جنگ افزاری که در گنجخانه بوده است و نشان دولت را دارد. همه کشتگان ده هزار تن بودند: نیمی از پیاران علی، نیمی از پیروان عایشه. گزارش‌های دیگری به جز این را نیز آورده‌اند. از مردم ضبه هزار تن کشته شدند و از بنی عدی بر پیرامون شتر هفتاد کس که همگی قرآن خوان بودند به جز جوانان و کسانی که ناخوانا بودند. چون علی از جنگ پرداخت، احنف بن قیس هماره بنی سعد به نزد او آمدند. اینان از جنگ روی برگاشته بودند و در گوشاهی به نگرش رویدادها پرداخته بودند. علی به وی گفت: پایان داستان را بیوسیدی تا بر ما چه رود؟ احنف گفت: خود را در آنچه کردم جز نیکوکار نمی بینم و به فرمان تو بود آنچه انجام یافت ای سرور خدادرگایان. مهر بان باش زیرا راهی که تو در پیش گرفته‌ای، بس دراز است. تو فردا بیش از دیروز به من نیازمند خواهی بود. نیکوکاری مرا بشناس و دوستی

مرا پاک و پالوده بشمار و مرا برای فردای خود پایدار بدار. چنین مگوی که من همواره نیکخواه تو بوده‌ام و هستم.

علی روز دوشنبه به شهر بصره درآمد. مردم با پرچم‌های خویش با او بیعت کردند و حتی زخمیان و زینهاردادندگان فراز آمدند و دست بیعت به وی دادند. عبدالرحمان بن ابی‌بکره نیز با زینهار-خواهان به نزد وی آمد. همگی با وی بیعت کردند. علی به وی گفت: چه‌گونه باید رفتار کرد با کسی که از یاری من واپس کشید و دگرگونی رویدادها را همی بیوسید؟ خواسته‌اش ابوبکره بود. عبدالرحمان گفت: به خدا که او بیمار است و شادمانی تو را خواستار. علی گفت: پیشاپیش من راه برو! عبدالرحمان با وی به راه افتاد و به نزد پیش رفت. چون علی بر وی درآمد، فرمود: از یاری من دست بداشتی و چگونگی سرنوشت مرا بیوسیدی؟ با این همه، علی دست بر سینه او نهاد و او را پرسش و پرستاری کرد و فرمود: این، دردی آشکار است. ابوبکره از گناه خود پوزش خواست و علی پوزش او را پذیرفت. خواست او را به فرمانداری بصره برگمard ولی مرد نپذیرفت و گفت: مردی از خویشاوندان خود را برگمار که مردم بدو آرام گیرند. من به هنگام بایسته رایزنی او خواهم کرد. علی و ابوبکره بر این پایه از هم جدا شدند که عبدالله بن عباس به فرمانداری بصره برگماشته شود. زیاد بن ابیه را بر باز و گزیت کماشت و گنجخانه را بدو سپرد و عبدالله بن عباس را فرمود که گفتار و پند و اندرز وی بنیوشد. زیاد در این هنگام راه گوشه‌گیری سپرده بود. آنگاه به نزد عایشه رفت که در خانه عبدالله بن خلف به سر می‌برد و این بزرگ‌ترین خانه بصره بود. دید که زنان بر عبدالله بن خلف و عثمان بن خلف شیون‌می‌کنند. عبدالله در کنار عایشه کشته شده بود و عثمان در کنار علی. صفیه زن عبدالله روسی پوشیده بود و زار می‌گریست. چون او را دید، فریاد برآورد: ای علی، ای کشنده دوستان، ای پراکننده انجمنیان! خدا پسرانت را بی‌پدر کناد چنان که پسران عبدالله را بی‌پدر کردی! علی هیچ پاسخ نگفت. سور خدا کرایان بر عایشه درآمد و او را درود فرستاد

و در نزد او نشست و گفت: صفیه از در نامه‌ربانی با ما سخن گفت، ولی من از هنگامی که وی دخترکی خردسال بیش نبود، او را ندیده بودم.

چون علی بیرون رفت، بار دیگر صفیه بر سر راه او پدیدار گشت و پیغاره‌ها بر زبان راند. علی هیچ گفتاری بر زبان پاک‌رفتار خود نراند. باز آواز ناسزا از درون خانه بلند شد. استر خود را نگه داشت و فرمود: بر آن شدم که در این خانه (آن را با انگشت نشان داد) بگشایم و همه ماندگاران آن را از دم تیغ بگذرانم. در آن گروهانی از آسیب‌دیدگان و زخمیان بودند. علی را از نهادمان ایشان آکاه ساختند و او خود را به ناآگاهی زد و از آنجا درگذشت و خاموشی گزید. شیوه کار او این بود که: گریزانی را نمی‌کشت، زخم خورده‌ای را نمی‌آزرد، پرده‌ای را بالا نمی‌زد و هیچ پشیزی از کسی نمی‌گرفت. چون علی از نزد عایشه بیرون آمد، مردی از ازد به وی گفت: به خدا سوگند که این زن بر ما چیره نگردد! علی برآشت و فرمود: خاموش باش! پرده‌ای مدران، به درون خانه‌ای پای نگذار، زنی را باسخنی گزندنگ میازار و اگر زنان بر شما تازند و پرده‌آبروی شما بدرند و رهبران شما را نابخرد بخوانند و نیکان شما را به بدی نام بزنند، هیچ آسیبی به ایشان مرسانید که بانوان مردمی نازک و زود شکنند؛ هنگامی که این زنان بتپرست بودند، ما را فرموده بودند که دست از ایشان بداریم؛ چه رسد به اکنون که مسلمانند.

علی روانه گشت و در این زمان مردی خود را بهوی رساند و گفت: ای سرور خداجریان، دو مرد بر در خانه ایستادند و کسی را با زبان آزردند که نشاید آزرد و گمان می‌رود گفتار این دو از ناسزاهاي صفیه برای تو گزیده‌تر باشد. علی پرسید: دریغ از تو، شاید عایشه را آزردند؟ گفت: آری؛ یکی از دو مرد به عایشه گفت: ای مادر ما، خدا کیفر نامه‌ربانی ات را به تو دهاد! دیگری گفت: ای مادر من، به خدا بازگرد که لغزیدی! علی قتعاع بن عمر و را روانه کرد که ماندگاران خانه را آوردند. آنان گفتند: دو مرد از ازدیان کوفه یعنی عجلان بن عبدالله و سعد بن عبدالله بودند. علی این دو

را صد تازیانه زد و رخت از تن شان برگند.  
آن روز عایشه از کشتگان مردم پرسش کرد؛ چه آنان که با وی  
بودند و چه آنان که بر وی. مردم در نزد وی بودند. هر بار که  
گزارش مرگ یکی از همگان می‌دادند، می‌گفت: خداش بیامرزاد.  
به او گفته‌ند: این چه گونه تو اند بود؟ گفت: پیامبر خدا (ص) چنین  
گفت که بهمان در بهشت است و بهمان در بهشت. علی گفت:  
امیدوارم همه آنانی که از رزمندگان این جنگ (در هر دو سوی) دلی  
پاک و اندیشه‌ای تابناک برای خدا داشته‌اند، به فرمان خدا به بهشت  
روند.

آنگاه علی همه آنچه را که بایسته بود، از بار و بنه زندگی و ساز  
و برگ و ستور سواری و خوراک و هرگونه کالا برای عایشه آماده  
ساخت و همه کسانی را که از جنگ رهیده بودند، همراه او روانه  
ساخت و اینان به جز کسانی بودند که می‌خواستند در بصره بمانند.  
برای عایشه، چهل زن از بانوان سرشناس بصره را برگزید و  
برادرش محمد بن ابی بکر را همراه وی گسیل کرد. چون روز کوچیدن  
عایشه فرارسید، علی فراز آمد و به سان پسواز بر سر راه وی  
ایستاد و مردم نیز بدانجا آمدند. عایشه بیرون آمد و ایشان را بدرود  
گفت و چنین سخن راند: ای فرزندان من، بیایید از نکوهش همدگر  
دست بداریم. به خدا که از دیرباز میان من و علی چیزی نبود جز  
آنچه میان زن و خویشاوندان شوهرش پیش می‌آید. او، با همه بهانه-  
جویی‌های من، از نیکان است. علی فرمود: راست می‌گوید؛ به خدا که  
میان من و او جز همان که گفت، چیزی در کار نبود. او همسر  
پیامبرتان در این سرای و آن سرای است.

عایشه روز شنبه یکم رجب/ ۲۴ دسامبر ۶۵۶م بیرون رفت و علی  
چندین فرسنگ او را پسواز کرد و پسرانش را فرستاد که یک روز  
همراه وی ره نوردند. او را به مکه فرستاد و عایشه حج بگزارد و  
سپس به مدینه بازگشت. هنگامی که عمار بن یاسر او را بدرود گفت،  
به او گفت: چه دور است این راهپیمایی تو از آنچه تو را بدان  
فرمودند و سفارش کردند! عایشه گفت: از هنگامی که تو را می‌شناسم

گوینده بی‌چون و چرای راستی و درستی بوده‌ای. عمار گفت: سپاس خدای را که بر زبان تو به سود من داوری کرد.

اما شکست یافتگان، چگونگی کار ایشان را فرا نمودیم. یکی از ایشان عتبه بن ابی سفیان بود. وی و عبدالرحمن بن حکم و یحیی بن حکم بیرون آمدند و در شارسان‌ها روان گشتند. عصمه بن ابی‌تر تیمی را با ایشان دیدار افتداد. به ایشان پیشنهاد کرد: آیا می‌خواهید شما را پناه دهم؟ گفتند: آری. او ایشان را فرود آورد و پناه داد و پنیر ایمی کرد تا زخم‌های شان بپیوی یافت و ایشان را همراه چهار صد سواره روانه شام کرد. چون به دُوَّمَةُ الْجَنْدَلِ رسیدند، گفتند: زینهار خویش به خوبی پاس داشتی و آنچه را بر تو بایسته بود، انجام دادی. او بازگشت. عبدالله بن عامر نیز بیرون رفت و او را با مردی از بنی حرقوص به نام «مُرَى» دیدار افتاد که وی را پناه داد و به سوی شام روانه ساخت. مروان بن حکم به مالک بن مسمع پناه برد که وی را پاس داشت و پناه داد. بنی مروان به هنگام روی کار آمدند، این کار او را به یاد آورده‌ند و او از ایشان سود فراوان یافت و آنان بدرو پایگاه بلند ارزانی داشتند. برخی گویند: مروان همراه عایشه در خانه عبدالله خلف از دشمنان علی فرود آمد و آن زن را تا حجاز همراهی کرد. چون زن رهسپار مکه شد، مروان روانه مدینه گشت. عبدالله بن زبیر در خانه مردی ازدی به نام «وزیر» فرود آمد. عبدالله به وی گفت: به نزد مادر خداگرایان شو و او را از جایگاه من آگاه ساز ولی مبادا که محمد بن ابی‌بکر از چگونگی کار آگاه گردد. مرد به نزد عایشه آمد و او را آگاه ساخت. زن گفت: محمد بن ابی‌بکر را به نزد من آورید. وزیر گفت: او مردی از آگاه ساختن محمد بازداشت. عایشه سخن وی نشنود و کس به نزد محمد فرستاد و گفت: با این مرد روانه شو تا خواهرزاده‌ات را به نزد من آوری. مرد با او روانه شد و عبدالله بن زبیر و محمد بن ابی‌بکر بیرون آمدند تا به خانه عبدالله بن خلف به نزد عایشه رسیدند.

چون علی از بیعت مردم بصره پرداخت، دارایی گنج‌خانه را آمارگیری کرد و در آن ششصد هزار [درم یا دینار] و افزون بر آن

یافت. این سیم بر کسانی که در کنار وی جنگیده بودند، بخش کرد. هر مردی را پانصد [درم] رسید. علی فرمود: اگر بر شامیان پیروز گردید، افزون بر بخشش‌های نامزد کرده‌تان، به هر کدام چندین سیم دهم. سبیان در این باره به ناسزا سخن گفتند و در نهان بس علی خرده گرفتند. نیز هنگامی که گفت: بصریان را تاراج نکنید، بر او خرده گرفتند و گفتند: او را چه می‌شود که خون‌های ایشان بر ما روا می‌سازد و دارابی‌های ایشان را ناروا می‌گرداند؟ علی فرمود: اینان کسانی مانند شماستند؛ هر کس دست از ما بدارد، مانند خود ماست و هر که بد لگامی و سرخختی کند، از جان و دل با وی کارزار کنیم.

قمعاع بن عمرو گفت: چیزی همانندتر به همتای خود از پیکارِ دلِ دو سپاه در جنگ شتر به دل دو سپاه در جنگِ صفين به چشم ندیدم. یک بار به خود آمدیم و دیدیم که ایشان را با نیزه‌های خود همی رانیم و بر بازوها (یا خدنگها یا پیکان‌ها) خویش تکیه همی زنیم و ایشان به سامان رفتار می‌کنند. اگر مردان بر زیر آن راه می‌رفتند، ایشان را تاب می‌آورد. عبدالله بن سنان کاهله گفت: چون جنگ شتر آغاز گشت، همدگر را تیر باران کردیم تا تیرها به پایان رسیدند. آنگاه نیزه‌ها برافراشتیم و در سینه‌های همدگر فرو بردمیم تا درهم شکستند و در پیکرهای ما و پیکرهای ایشان مانند و بافتی از آهن پدید آوردنده که اگر سواران می‌خواستند، می‌توانستند بر زیر آن راه روند. آنگاه علی آواز داد: ای فرزندان مهاجران، شمشیرها از نیام برآورید! آواز چکاچاک آنها به فروکوفتن گازران می‌مانست. مردمان مدینه همان روز جنگ، پیش از فرو شدن خورشید، از نبرد شتر آگاه گشته‌اند. کرکسی بزرگ بس آبی در پیرامون مدینه چرخید و از چنگال آن چیزی آویزان بود. آنچیز از چنگ آن لاشخوار بر زمین افتاد و اینک مردم دیدند دست مردی است که در یکی از انگشتانش انگشتی است که نگار نگین آن «عبدالرحمان بن عتاب» است. مردمان ماندگار در میان مکه و مدینه و بصره از دستان و پا-هایی که لاشخواران و کرکسان به سوی ایشان می‌بردند، از درگیری

جنگ آگاه گشتند.

علی می خواست در بصره ماندگار گردد و کار این شارسان را به سامان آورد ولی سبییان او را وادار کردند که با شتاب از آن شهر کوچ کند چه ایشان بی دستوری وی روانه گشتند و علی با شتاب در بی ایشان روانه شد تا اگر ایشان بخواهند دست به کاری ناشایست یازند، دستشان برتابد.

### [گزارشی دیگر درباره جنگ شتر (جمل)]

درباره انگیزه جنگ شتر جز آنچه گذشت نیز گزارش هایی آورده اند، اگرچه در این باره همداستانند که یاران عایشه رهسپار گشتند و در بصره فرود آمدند و جنگ نغست را با عثمان بن حنیف و حکیم انجام دادند.

اما روانه شدن علی بن ابی طالب و برکنارکردن ابو موسی اشعری، درباره آن گفته شده است: چون علی، محمد بن ابی بکر را به سوی ابو موسی گسیل کرد و آن پیش آمد که گزارش آن بگذشت، هاشم بن عتبه بن ابی وقاری به نزد علی به ریشه رهسپار شد و او را از آنچه رفتہ بود، آگاه ساخت. علی او را به نزد ابو موسی برگرداند و پیام داد: مردم را به یاری من روانه کن زیرا من تو را به فرمانداری کوفه برنگماشتم جز برای اینکه در راه دست یافتن بر درستی و راستی و پیروز کردن آن، از یاران من باشی. ابو موسی از پذیرفتن فرمان وی سر بر تافت.

هاشم برای علی نوشت: همانا من بر مردی فرود آدم که از اندازه در گذشته است، بد سگال است و دشمنی اش آشکار. نامه را با مُحَلّ بن ابی خلیفة طایی روانه ساخت.

علی پرسش حسن و عمار بن یاسر را روانه ساخت که مردم را به جنگ برشورانند. قرۃة بن کعب انصاری را به فرمانداری کوفه گسیل کرد و همراه او برای ابو موسی نوشت که: حسن و عمار را روانه کردم تا مردم را به جنگ برشورانند؛ قرۃة بن کعب را به فرمانداری کوفه برگماشتم و پدان سامان فرستادم. نکوهیده رانده

از کار ما کناره‌گیر که اگر نکنی، من او را فرمودم که با تو به پیکار برخیزد و اگر بجنگد و بر تو پیروز گردد، تو را پاره پاره کند. چون پیک و نامه بر ابوموسی درآمد، از کار کناره گرفت. حسن مردم را به جنگ برشوراند و مردمان رهسپار جنگ شدند به گونه‌ای که یاد آن پگذشت. علی به سوی بصره روانه شد.

چون بن قتاده گوید: من با زبیر بودم که سواره‌ای به نزد او آمد که رو به راه داشت. سواره گفت: درود بر تو ای فرمانروا. زبیر درود او را پاسخ گفت. سواره گفت: این مردم بدین سامان روی آورده‌اند و به چنین و چنان‌جایی رسیده‌اند. من از ایشان زنده‌پوش تن در جنگ افزار و کم‌تر در شمار و هراسیده‌تر در دل‌های ناستوار ندیدم. آنگاه آن سواره بازگشت و سواره‌ای دیگر آمد و گفت: این مردم روی بدین سامان آورده‌اند و به چنین و چنان‌جایی رسیدند. چون شنیدند که خدا چندین مردان جنگی و این همه جنگ افزارهای کاری برای شما گرد آورده است، ترسیدند و رو به گریز نهادند. زبیر گفت: بس کن! به خدا که اگر علی بن ابی طالب جز دسته‌ای خس و خاشاک نیابد، به پیکار ما شتابد. مرد به راه خود رفت.

سواره‌ای دیگر فرارسید و در این هنگام سواران می‌خواستند از میان گرد و خاک بیرون آیند و پدیدار گردند. او گفت: این مردم رو به سوی تو آورده‌اند و من با عمار یاسر دیدار و گفت و گو کردم. زبیر گفت: او در میان ایشان نیست. مرد گفت: آری به خدا که هست. زبیر گفت: به خدا سوگند که خدا او را در میان ایشان جای نداده است. مرد گفت: به خدا که خدا او را در میان ایشان جای داده است. چون سخن خود را چندین بار بزبان راند، زبیر دو مرد را فرستاد که بنگرنند. ایشان روانه شدند و سپس بازآمدند و گفتند: مرد راست می‌گوید. زبیر گفت: آخ که بینی‌ام به خاک مالیده گشت! وای کمرم شکست! آنگاه او را لرزه فروگرفت و جنگ افزارش همی فروریخت. چون گوید: گفتم: بادا که مادرم به سوگم درنشینید! این همان مردی است که من می‌خواستم در راهش بمیرم یا در کنارش

زندگی کنم. چنین کاری بر سرش در نیامده است جز به انگیزه گفتاری که از پیامبر خدا (ص) شنیده است. جون روانه گشت و از رزم کناره گرفت و علی از راه فرار سید. چون مردم در سر جاهای خود آرام گرفتند، زبیر و ملحه را فراخواند و هرسه در میان دو سپاه ایستادند. در اینجا آن گزارش‌هایی را که یادش گذشت، درباره کار زبیر و بازگشت وی و سوگند خوردن و شکستن سوگند و پرداختن توان برای آن بازگفته‌اند.

چون سپاهیان شتر بر جنگ و ستیز پافشاری کردند، علی گفت:  
کدام‌یک از شما این قرآن را برمی‌گیرد و این مردم را به سوی آنچه در آن است، فرامی‌خواند؟ اگر دستش بریده گشت، آن را با دست دیگر خود می‌گیرد و اگر آن را بریدند، آن را با دندان خود استوار می‌دارد تا او را می‌کشنند.  
جوانی گفت: من چنین کنم.

علی او را بر سپاهیانش چرخاند و جز همان جوان کسی فرامخوانش را پاسخ نگفت. سه بار چنین کرد و سپس قرآن را بدان جوان سپرد. جوان ایشان را به قرآن فراخواند و آنان دست راست او را بریدند. آن را با دست چپ گرفت که آن هم بریده شد. پس آن را با دهان و سینه‌اش فروگرفت و خون از پای تا سرش فرو می‌بارید. سرانجام کشته شد.

علی فرمود: هم‌اکنون جنگ با ایشان روا گشت.

مادر جوان گفت:

لَا هُمْ إِنَّ مُسْلِمًا دَعَاهُمْ      يَتْلُو كِتَابَ اللَّهِ لَا يَخْشَاهُمْ  
وَأُمُّهُمْ قَائِمَةُ تَرَاهُمْ      تَأْمُرُهُمْ بِالْقَتْلِ لَا تَنْهَاهُمْ  
قَدْ حُضِبَتْ مِنْ عُلَقٍ لِعَاهُمْ

يعني: بار خدایا، آگاه باش که جوانمردی مسلمان به نزد ایشان شد. نبسته خدا را برایشان خسواند و هراسی از ایشان به دل راه نداد. مادرشان ایستاده بود و ایشان را می‌دید. به کشtarشان می‌خواند

و از این کارشان باز نمی‌داشت. ریشه‌های همه‌شان با خون سیاه رنگ شده بود.

بال راست سپاه علی بن بال راست سپاه شترپرستان تاختن آورد. جنگ میان دو سوی درگرفت و مردم به عایشه پناهیدند. بیشترشان از مردم ازد و ضبه بودند. جنگشان از بالا آمدن روز تا نزدیک نماز دگر به درازا کشید و آنگاه شتریان شکست خوردن و رو به گریز نهادند. مردی از ازد فریاد برآورد: تازش آورید! محمد بن علی او را بزد و دستش را برید. مرد گفت: ای ازدیان، بگریزید! آنان بانگ برآوردنده: ما بر آیین علی هستیم. در اینجا مردی از بنی لیث گفت:

سَائِلُ بَنَاحِيْنَ لَقِيْنَا الْأَزْدَا      وَ الْغَيْلُ تَمْدُوا أَشْقَرَا وَ وَرْدَا  
لَّئَا قَطَعْنَا كَبْدَهُمْ وَ الزَّنْدَا      سُحْقًا لَهُمْ فِي رَأْيِهِمْ وَ بُقْدَا

یعنی: درباره ما بپرس که چگونه با ازدیان دیدار کردیم. اسبان سرخ‌وش و زردگون به تخت پیش‌می‌آمدند. جگرهای ایشان را دریدیم و بند دست‌هایشان را بریدیم. دور بادند و نابود که اندیشه‌ای کث در سر می‌پرورانند.

عمار بن یاسی بر زبیر تاختن آورد و نیزه همی بر پیرامون او چرخاند.

زبیر گفت: ای ابوالیقطان، می‌خواهی مرا بکشی؟  
umar گفت: نه، ای ابو عبدالله، برگرد.

زبیر برگشت. عبدالله بن زبیر زخمی شد و خود را در میان زخمیان انداخت. وی سپس بهبود یافت. شتر را پی کردند. محمد بن ابی بکر عایشه را برگرفت و او را فرود آورد و سراپرده‌ای برای وی برافراشت. علی برسر عایشه ایستاد و به وی گفت: مردم را بشوراند و اینک دیدی که همگی رو به گریز نهادند. ایشان را بر یکدیگر برآغالییدی تا همدگر را کشتار کردند (علی سخنان بسیار با وی گفت).

عایشه گفت: سروری یافته، گذشت کن.<sup>۷</sup> خوش آزمونی که مردم تو امروز دادند!  
علی او را روانه کرد و گروهی از مردان و زنان را همراه او ساخت و هرچه می‌خواست، بد او رازانی داشت و همه نیازهای وی را برآورد.

### [کشتگان جنگ شتر]

من در باره جنگ شتر تنها همان را گزارش کردم که ابو جعفر طبری آورده است زیرا وی درست‌گو ترین و استوارترین گزارشگران تاریخ است. دیگر مردمان تاریخ‌های خود را بر پایه خواهش‌های دل خود از گزارش‌ها انباسته‌اند.

از میان کشتگان پیکار شتر اینان را می‌توان یاد کرد: عبد‌الرحمان بن عبید‌الله برادر ملحده (از یاران پیامبر)، عمر بن عبد‌الله بن ابی قیس بن عامر بن لوی از یاران، مُحرز بن حارثه بن ربيعة بن عبدالعزیز بن عبد شمس از یاران که عمر او را به فرمانداری مکه برگماشت و سپس برکنار ساخت، مُغرض بن علّاط سُلمی برادر حاجاج بن علّاط که در کنار علی جان باخت، مجاشع بن مسعود سلمی، مجالد بن مسعود (هر دو در پیش روی عایشه)، هردو از یاران که بی‌گمان مجاشع در کنار شتر کشته شد، عبد‌الله بن حکیم بن حرام اسدی قرشی همراه عایشه که وی به روز گشوده شدن مکه اسلام آورد، هند بن ابی‌هالة اُسَيْدی که مادرش خدیجه دخت خویلد همسر پیامبر (ص) بود و او در کنار علی کشته شد و برخی گفته‌اند: در بصره مرد ولی گزارش نخست درست‌تر است، هلال بن وکیع بن بشر تمیمی از یاران همراه عایشه و معاذ بن عفراء و برادرش معوّذ بن عفراء هر دو پسران حربین رفقاء انصاری از جنگ‌اوران بدر در کنار علی. برخی گویند: این معاذ زنده ماند و در نبرد «حره» [کشتار همگانی

۷. مثلی عربی است که به گفته میدانی نیز نخستین بار هایشه آن را در معین روز بزبان آورد: مجمع‌الامثال، افست آستانه، مشهد، ۱۳۶۶ خ، بی‌شناسنامه، ج ۲، ص ۲۳۷: **قَدْ مَكَّتْ قَائِسِيْخَ** «سجع» در بنیاد به معنی نوشش و آسان‌گیری است.

مردمان مدینه به فرمان یزید بن معاویه] کشته شد.

### [واژه تازه پدید]

**أُسَيْدِي:** به ضم همزه منسوب به أُسَيْدَ که تیرهای از تمیم است.  
**تَيَّهَان:** به فتح تای دو نقطه‌ای بر زیر با تشديد یا دو نقطه‌ای در زیر که در پایانش نون است.

**شَبَّث:** به فتح شین نقطه‌دار و بای تک نقطه‌ای که در پایان آن ثای سه نقطه‌ای است.

**سَيَّحَان:** به فتح سین بی نقطه و سکون یا دو نقطه‌ای در زیر و فتح حای بی نقطه که در پایانش نون است.

**نَجَّبَه:** به فتح نون و جیم و بای تک نقطه‌ای.

**عَمِيرَه:** به فتح عین و کسر میم.

**أُبَيْر:** به ضم همزه و فتح بای تک نقطه‌ای.

**خَرَّيْت:** به کسر خای نقطه‌دار و رای تشیدیدار و سکون یا دو نقطه‌ای در زیر که در پایان آن تای دو نقطه‌ای بر زیر است.

### روی آوردن خارجیان به سیستان

در این سال پس از پایان پیکار شتر، حَسَكَة بن عتاب حَبَطَی و عمران بن فُضیل بر جمی همراه گدايان عرب روانه شدند و در زالق از شارسان سیستان فرود آمدند. مردم آن پیمان خود را گستته بودند. اینان از آنجا اندازه‌ای دارایی به دست آوردند و سپس به زرنج رفتند. مرزبان آن از ایشان ترسید و با ایشان از در آشتی در آمد و اینان بدان درآمدند و سرودخوان چنین سرود:

بَشِّنْ سَجِّسْتَانِ بِجُسْوَعٍ وَ حَرَبٍ يَاْبِنْ الْفَضَّيْلِ وَ صَعَالِيكِ الْعَرَبِ  
لَاْ فِضَّةً تُغْنِيهِمْ وَ لَاَ ذَهَبٌ

**يعنى:** سیستان را به گرسنگی و جنگ مژده بده؛ به پسر فضیل و گدايان عرب؛ نه سیمی ایشان را سود بخشد و نه زری.

علی عبدالرحمن بن جرو طایی را به رزم ایشان گسیل کرده که

حسکه او را کشت. آنگاه سرور خداگرایان برای عبدالله بن عباس نامه نوشت و او را فرمود که مردی را به فرمانداری سیستان برگمارد و چهار هزار مرد جنگی را همراه او روانه سازد. وی ربیعی بن کاس عنبری را روانه ساخت و حصین بن ابی حر عنبری را با وی همراه کرد. چون بدانجا رسید، حسکه به پیکار با او درآیستاد و کشته شد و ربیعی آن سرزمین‌ها را فروگرفت. فیروز حُصین را به این حصین بن ابی حر نسبت می‌دادند و او سیستانی بود.

### کشته شدن محمد بن ابی حذیفه

در این سال محمد بن ابی حذیفه کشته شد. پدرش ابو حذیفة بن عتبة بن ربیعه بن عبد شمس در جنگ یمامه کشته شده بود و این پسر خود محمد را به جای هشته بود. عثمان بن عفان پرداخت هزینه زندگی وی و نگهداشت او را به گردن گرفت و او را به خوبی پرورد و به بار آورد. از میان آنچه درباره وی گفته شد این بود که باری باده‌ای نوشید و عثمان او را تازیانه زد. آنگاه محمد پارسا گشت و به پرستش خدا روی آورد و از عثمان خواست که وی را فرماندار جایی سازد.

عثمان گفت: اگر شایسته بودی، تو را برمی‌گماشتم.

گفت: من به جنگیدن در دریا گرایش دارم؛ به من دستوری ده که به مصر شوم. عثمان به وی دستوری داد و ساز و برگ و جنگل‌افزار و توشه به وی ارزانی داشت. چون به مصر شد، مردم پارسایی او را دیدند و پیوسته او شدند و او را بزرگ شمردند. وی همراه عبدالله بن سعد به جنگ صواری شد.

محمد وی را می‌نکوهید و عثمان را برای روی کار آوردن او نکوهش بیشتری می‌کرد. می‌گفت: عثمان مردی را بر سر کار آورده است که پیامبر خدا (ص) ریختن خون او را روا ساخته است. عبدالله برای عثمان گزارش نوشت که: محمد بن ابی حذیفه و محمد بن ابی بکر شارسان‌ها را بر من تباہ ساخته‌اند.

عثمان برای عبدالله نوشت: اما پسر ابوبکر، وی را باید به پدرش بوبکر و به خواهرش عایشه بخشید؛ اما پسر ابوحذیفه، او پسر من و پسر برادر من و پرورده من و جوچه قریش است.

عبدالله برای وی نوشت: این جوچه پر برآورده است و جن پرواز کردن کاری در برایرش نمانده است.

عثمان برای پسر ابوحذیفه سی هزار درم و اشتراپ با جامه‌های گرانبها روانه کرد. محمد این ارمغان را به مزگت آورد و در برای دید مردم گذاشت و فریاد برآورد: آی مسلمانان، این عثمان را نمی‌نگرید که می‌خواهد با نیرنگ دینم را از دستم بیرون آورد و به من خاموشانه<sup>۸</sup> بپردازد!

مردمان مصر هرچه بیشتر او را ستودند و عثمان را نکوهیدند. با وی بر سوری بیعت کردند. عثمان برای وی نامه نوشت و نیکی و پرورش و سرپرستی و رسیدگی به کارهای وی و کوشش‌های خویش در برآورده نیازهای وی و خوبی‌هایی را که به راستای او کرده بود، یادآور شد. در نامه نوشت: تو در برای نیکوکاری‌های من به ناسپاسی روی آورده و این در هنگامی است که من هرچه بیشتر به سپاسگزاری تو نیازمندم. این کار نیز محمد را از نکوهیدن عثمان و شوراندن مردم بر وی، بازنداشت. او پیوسته مردم را وادار کرد که به مدینه روند و عثمان را در میان گیرند. هر کس می‌خواست چنین کند، این ابی‌حذیفه به او یاری می‌رساند.

چون مصریان برای زدودن گزند عثمان از این کشور بیرون شدند، این ابی‌حذیفه در اینجا ماند و عبدالله بن سعد بن ابی‌سرح از آن بیرون رفت. این ابی‌حذیفه بر کشور چیره شد و آن را فروگرفت و همچنان در آنجا ماندگار بود تا عثمان کشته شد و مردم با سور خداگرایان علی علیه السلام بیعت کردند. معاویه بن ابی‌سفیان و عمر بن عاصی بر سریز با وی همداستان شدند. عمر و عاصی پیش از آنکه قیس بن سعد به فرمانداری مصر از سوی علی بدینجا آید، رهسپار این سرزمین گشت. او محمد بن ابی‌حذیفه را فریفت تا از

۸. خاموشانه: حق السکوت، رشوه.

آنجا همراه یک هزار تن از یاران خویش بیرون آمد و در عریش دژ گزین شد. عمر و عاص کشکنجبیه<sup>۹</sup> بر او برنشاند تا محمد با سی تن از یارانش فرود آمد و کشته شد.

این گزارش درست نیست زیرا علی در آغاز روی کار آمدن خود، قیس را به فرمانداری مصر برگماشت. اگر معاویه و عمر پیش از آمدن قیس، محمد را کشته بودند، بر مصر چنگ می‌انداختند زیرا در این هنگام فرمانداری در کشور نمی‌بود که آن را پاس بدارد. هیچ‌کس را گمانی نیست که چیرگی معاویه و عمر بر مصر پس از نبرد صفين بود. و خدا داناتر است.

گزارشی دیگر نیز در اینجا هست بدین گونه که محمد بن ابی حذیفه مصریان را برای چالش با عثمان روانه ساخت. چون مردم او را در میان گرفتند، محمد عبدالله بن سعد را از مصر بیرون راند. وی کارگزار عثمان بود. محمد بن مصر چیره شد. عبدالله در مرز مصر فرود آمد و چگونگی کار عثمان را پایید و بیوسید. روزی سواره‌ای در برابر وی پدیدار شد. عبدالله از وی پرسش کرد و سواره گزارش داد که عثمان کشته شده است. عبدالله آیت مرگت برخواند [همگی خدا را یم و همگی بدو بازمی‌کردیم (بقره/۲/۱۵۶)]. عبدالله پرسید که مردم پس از او چه کردند.

سواره گفت: با علی بیعت کردند.

عبدالله آیت مرگت برخواند.

سواره گفت: همی بینم که روی کار آمدن علی در نزد تو با کشته شدن عثمان برابر است.

گفت: آری.

گفت: چنین پندارم که عبدالله بن سعد باشی.

گفت: آری.

سواره به وی گفت: اگر امیدی به خویشن داری، بگریز بگریز! همانا اندیشه سرور خداگرایان درباره تو و یارانت این است که اگر بر شما دست یابد، کشتار تان کند یا به جاهایی دور دست براند.

۹. کشکنجبیه: عراده، سنگثا فکن، پرتا به افکن، منجیق.

اینک فرماندار است که در پی من می‌آید.

گفت: کیست؟

گفت: قیس بن سعد بن عباده.

عبدالله بن سعد گفت: خدا محمد بن ابی حذیفه را دور کناد که او بر پسر عمومی خود ستم کرد و مردم را به زیان وی برسوراند با اینکه عثمان سرپرستی او را به دست گرفت و پروراند و بد نیکی‌ها کرد. ولی محمد خوبی او را به بدی پاسخ گفت و مردم را بر او برآغاليد تا او را کشتنند. آنگاه [علی] کسی را به فرمانداری مصر برگماشت که از وی (محمد بن ابی حذیفه) و از عثمان هرچه بیشتر به دور بود. او را حتی یک ماه از فرمانداری سرزمینش برخوردار نساخت زیرا شایسته این کار نشناخت. عبدالله گریزان بیرون آمد و به نزد معاویه رفت.

این گزارش نشان می‌دهد که چون قیس به فرمانداری مصر رسید، محمد بن ابی حذیفه زنده بود. درست همین است.

برخی گویند: عمر و بن عاصی پس از نبرد صفين روانه مصر گشت. محمد بن ابی حذیفه او را دیدار کرد و سپاهی برای رزم در برآبر او آراست. چون عمر و فراوانی سپاه او را دید، پیک و پیام به نزد وی فرستاد و این دو باهم دیدار کردند و آنجمن آراستند. عمر و به وی گفت: کارهایی رخ داده است که می‌بینی و من با این مرد، یعنی معاویه، بیعت کرده‌ام. اما از بسیاری از کارهای وی ناخرسندم و نیک می‌دانم که رهبر تو علی از معاویه برتر است و جانی پاکیزه‌تر نامزد کن که بی‌سپاه با تو دیدار کنم؛ تو با صد مرد جنگی بیایی و من با صد رزم‌آور؛ با ما جز شمشیرهای در نیام فرورفته نباشد. این دو بر این کار پیمان بستند و همدادستان شدند و عریش را نویدگاه خود ساختند. عمر و به نزد معاویه برگشت و چگونگی را به وی گزارش داد. چون سرآمد فرارسید، هر کدام با صد مرد جنگی به سوی دیگری رفت. عمر و در پشت سر خود سپاهی بداشت تا چگونگی کار او را بپاید. چون در عریش با یکدیگر دیدار کردند، سپاه عمر و

در پی او فرارسید و محمد دانست که با او نیرنگ باخته‌اند. وی به درون کاخ عریش رفت و در آن دُزگزین گشت. عمر و او را در میان گرفت و با کشکنجبیر پرتابه‌ها بر او افکند تا محمد گرفتار شد. عمر و او را به نزد معاویه فرستاد که وی را به زندان انداخت. دختر قرظه زن معاویه، دختر عمومی محمد بن ابی‌حذیفه بود و مادر این زن فاطمه دخت عتبه بود. زن برای او خوراک می‌ساخت و به نزد وی می‌فرستاد. یک روز همراه خوراک، آهن‌برها برای محمد فرستاد که زنجیرهای خود را برید و گریخت و پنهان گشت و به کاوی<sup>۱۰</sup> پناه برد. او را گرفتند و کشتند. و خدا داناتر است.

برخی گویند: او زندانی ماند تا حجر بن عدی کشته شد. سپس گریخت. مالک بن هبیّرۀ سکونی او را جست و بر او دست یافت و او را به کینه حجر کشت. مالک به نزد معاویه میانجی شده بود که حجر بن عدی را نکشد ولی معاویه میانجیگری وی را نپذیرفت.

برخی گویند: چون محمد بن ابی‌بکر کشته شد، محمد بن ابی‌حذیفه با گروهی فراوان بهسوی عمر و عاص رفت که او را زینهار داد و سپس به وی خیانت ورزید و او را به نزد معاویه به فلسطین برد و معاویه وی را به زندان افکند. محمد گریخت و معاویه در برابر مردم چنین فرانمود که گریختن او را نمی‌پسندیده است. از این رو فرمان داد که او را بجویند. عبیدالله بن عمر و بن ظلام خشمی داشتند که درون گشت و او را در حوران در درون کاوی بازیافت. گورخرانی آمدند که به درون کاو روند ولی چون محمد را دیدند، رمیدند. کسانی از مردم در آنجا سرگرم درو بودند. اینان گفتند: رمیدن این خران انگیزه‌ای دارد. بادرون کاو رفتند و او را دیدند و از نزد وی بیرون آمدند. عبیدالله را با ایشان دیدار افتاد و درباره او از ایشان پرسید و ویژگی‌های او را برای ایشان برشمرد. گفتند: او در کاو است. وی عبیدالله را بیرون کشید و تغواست که او را به نزد معاویه برد تا آزادش سازد. از این رو او را سر برید. وی پسرداری معاویه بود.

## فرمانداری قيس بن سعد بر مصر

در ماه صفر این سال/اوت ۶۵۶ م علی قيس بن سعد را به فرمانداری مصر گسیل کرد. وی پرچم دار انصار در کنار پیامبر خدا (ص) بود و مردی درست‌اندیش و استوار و دلیر شمرده می‌شد. به وی فرمود: به سوی مصر شو که من تو را به فرمانداری آن برگماشتم. به خانه‌ات برگرد و یاران استوار و نزدیک خود و هر که را می‌خواهی همراه داشته باشی، برگیر و با سپاه روانه شو که این کار برای دشمنان تو هراس بیش‌تر به بار آورد و دوستان تو را ارجمندتر سازد. به نیکوکار نیکی کن و بر بدگمان سخت بگیر و با توده مردم و هم با ویژگان به نرمی رفتار کن که نرمش دارای شگون خوب است.

قيس گفت: اما اينکه گفتی همراه سپاهيان بدانجا روم، اگر اين کار بسته به اين باشد که با خود لشکري از مدینه بدانجا کشانم، هرگز بدانجا نروم بلکه اين سپاه را در کنار تو می‌گذارم که اگر نيازي بدان پيدا کني، به تو نزدیك باشد و اگر خواهی آن را به سویي گسیل داري، مایه نير و مندي تو باشد. قيس با هفت کس از یاران خود بیرون رفت و به گونه‌اي که گفته شد، به مصر درآمد. پس بر تخت سخنوری برآمد و بر آن بنشت و فرمود که نامه سرور خدا گرايان درباره فرمانداري وی را فروخواندند. در نامه از مردم خواسته شده بود که با او بيعت کنند و به او یاری رسانند و برای رسیدن به راستي و درستي به وی کمک ورزند. آنگاه قيس به سخنرانی برخاست و گفت:

سپاس خدائي را که راستي و درستي را فراز آورد و کژي و کاستي را فروميراند و ستمکاران را درهم کوفت و بر سر جاي خود نشانند. اى مردم، همانا ما با بهترین کس پس از پیامبر تان بيعت کردیم؛ برخیزید اى مردم و بر پایه نبیشته خداوند و شیوه پیامبرش با او بيعت کنید. اگر ما بر این پایه با شما رفتار نکنیم، بيعتی به گردن شما نداریم.

مردم برخاستند و بيعت کردند و کار مصر استوار گشت. او

کارگزاران خود را به سراسر مصر گسیل داشت و این به جز شارستانی به نام خربنا بود که مردم آن کشته شدن عثمان را بزرگ شمردند. فرماندار ایشان مردی از بنی‌کنانه از بنی‌مذلح به نام یزید بن حرش بود. او کس به نزد قیس فرستاد و خواستار خون عثمان گشت. مسلمة بن مخلد نیز خواهان خون عثمان شده بود. قیس به نزد وی چنین پیام فرستاد: دریغ از تو، آیا می‌خواهی بر من بشوری! به خدا سوگند دوست ندارم که مرا پادشاهی مصر و شام باشد و دستم به خون تو آلوده گردد. مسلمه پیام باز پس فرستاد: تا هنگامی که تو فرمانروای مصری، دست از تو بدارم.

قیس که مردی دوراندیش و خردمند بود، پیام به نزد مردم خربنا فرستاد که من نمی‌خواهم شما را به زور و ادار به بیعت کنم و از این رو دست از شما بخواهم داشت. با ایشان از در آسان‌گیری درآمد و باز را به گونه دربست گردآورد و کس با او نستیزید. سور خداگرایان به جنگ شتر بیرون رفت و بازگشت و قیس همچنان بر سر جای خود بود. او سنگین‌ترین مردم بر معاویه بود، زیرا در نزدیکی شام جای داشت و معاویه پیوسته از این چشم‌انداز بر خود می‌لرزید که علی با عراقیان و قیس با مصریان فرارستند و او مانند موشی در میان این دو گیر کند. معاویه برای قیس نوشت:

درود بر تو. پس از درود، شما این را بر عثمان خرد گرفتید که مردی را با تازیانه بنواخت یا به دشنامدادن دیگری پرداخت یا جوانی خام را فرمانروسا ساخت. ولی شما همگی می‌دانستید که ریختن خون او نارواست. کاری سخت گران کردید و دست به گناهی بس بزرگ زدید. ای قیس، به خدا بازگرد زیرا تو در میان آن کسانی بودی که مردم را بر عثمان برآگالیدند. اما سور تو، اینک به درستی و بی هیچ گمان دانسته‌ایم که او بود که مردم را برشوراند و ایشان را وادر کرد که او را کشتنند. بدان که بزرگی پایگاه مردمت نبود که تو را از گرفتاری در دام خونخواهی وی وارهاند. ای قیس، اگر می‌توانی از خواهندگان خون عثمان باشی، چنین کن که در برابر، پادشاهی دو عراق (بصره و کوفه) را پس از آنکه پیروز شدم، ارزانی

تو دارم و تا هنگامی که زنده‌ام آن را در دست تو نگه دارم. هر که را از خویشانت می‌خواهی، نامزد فرمانروایی حجاز گردان که تا زنده‌ام آن را از آن وی شمارم. هرچه می‌خواهی، از من بخواه و رای خود را برای من بنویس.

چون نامه معاویه فرارسید، قیس که مردی فرزانه بود، نخواست که او را آگاه بدارد بلکه خواست که او را به نرمی از نیرنگ بازی برکنار سازد و کار خود را در پراپر او آشکار نکند و شتابان به جنگ او نرود. قیس برای معاویه نوشت: پس از درود بر خدا، آنچه را درباره کشتن عثمان یاد کردی، دریافتمن. این چیزی بود که من هیچ بدان دست نیالودم. یاد کردی که رهبر من مردم را بر او شوراند که او را کشتنند. این چیزی است که من از آن آگاهی ندارم. نیز یاد کردی که بیشینه مردمان من آلوهه خون عثمانند و نغستین کسان که بدین کار برخاستند، خویشاوندان من بودند. اما آنچه را درباره پیروی من از خود یاد کردی، کاری است که مرا درباره آن اندیشه‌ای و نگرشی است و چنین کاری را نتوان با شتاب انجام داد. من از تو دست بداشته‌ام و از سوی من چیزی ناپسند به تو نرسد تا تو زیر و روی کار خود را بنگری و من پس و پیش کار خود را بازنگرم؛ به خواست خدای بزرگ.

چون معاویه‌نامه او را خواند وی را نزدیک شونده‌ای دوری‌گزین یافت و از این رو برای او نوشت:

پس از درود، نامه تو را خواندم. نه دیدم که آهنگ نزدیک شدن داری تا تو را آشتبای خواه و پشتیبان خود بخوانم و نه آهنگ دور شدن داری که تو را ستیزگر بینگارم. مانند من کسی فریب نیرنگ باز نخورد و در دام ترفندگر نیفتند که همراه من سپاهیان فراوانند و در دست من لگام انبوهی اسباب است. درود و بدرود.

چون قیس نامه‌اش را خواند و دانست که نرمی و آسان‌گیری در پراپر وی به کار نمی‌آید، آنچه را در دل داشت، برای وی نوشت و گفت: پس از درود بر خدا، شگفتان از فریفته شدن تو بر من و آزمند شدن تو بر گول خوردن من و آرزوی تو برای فرو افکندن من. آیا

مرا بدین می‌خوانی که از فرمان کسی بیرون آیم که سزاوارترین مردم برای فرمانروایی و دلیرترین شان برای گفتن راستی و درستی و نزدیک ترین شان به راه درست و پیوسته ترین شان به پیامبر خدا (ص) است! مرا می‌فرمایی که به فرمان تو درآیم؛ فرمان دورترین مردم از این کار و گستاخ ترین شان بر گفتن سخن کث و نادرست و گمراه ترین شان از راه راست و برکنار ترین شان از پیامبر خدا (ص)؛ زاده مردمی گمراه و گمراه‌کننده، گردن‌کشی از گردن‌کشان دیو! اما اینکه گفتی که مصر را مالامال از پیادگان و سوارگان برای سرکوب من سازی، به خدا سوگند اگر تو را به خودت سرگرم نسازم که بیشترین کارت رهانیدن خود باشد، مردی بس خوش‌بخت باشی. درود و بدرود.

چون معاویه نامه او را خواند، از او نومید شد و پایگاه قیس بن او سخت گران آمد و دانست که نیرنگ‌های وی در او کارگر نیفتند. از این‌رو، از رهگذر علی به ترفندگری در برابر وی پرداخت و به شامیان گفت: قیس بن سعد را دشنام ندهید و به جنگ با وی فراخوانیید که او نیکخواه ماست و نامه‌هایش نهانی به ما می‌رسد و در آنها نشان می‌دهد که پیروی ما را برگزیده است. نمی‌بینید با برادران شما از مردم خربنا که در زیر فرمان اویند، چه می‌کند. بخشش‌ها و روزی‌های ایشان را بدیشان ارزانی می‌دارد و به جای ایشان بسی نیکویی روا می‌دارد. او نامه‌ای از سوی قیس برساخت که بدو نوشه شده بود و خواهان خون عثمان می‌گشت و می‌گفت که همراه او بدین کار درخواهد آمد. وی نامه برساخته را بر شامیان فرخواند.

گزارش این کارها به علی رسید. محمد بن ابی بکر و محمد بن جعفر بن ابی طالب این کارها را بدو رساندند و گزارشگرانش در شام او را از این همه آگاه ساختند. او این کار را گران و سنگین شمرد و دو پرسش حسن و حسین و عبدالله بن جعفر را فراخواند و ایشان را از آنچه رفته بود، آگاه ساخت.

پسر جعفر گفت: ای سرور خداجایان، آنچه را مایه گمان‌مندی تو می‌شود، بدآنچه مایه گمان‌مندی تو نیست، واگذار. قیس را از

فرمانداری مصر برکنار ساز.

علی گفت: به خدا سوگند که من اینها را در باره قیس باور نمی‌کنم.

عبدالله گفت: او را برکنار کن که اگر این گزارش‌ها درست باشد، برکناری را نپذیرد و فرمان تو نبرد. اینان در این گیرودار بودند که نامه قیس فرارسید و به سور خداگرایان گزارش داد که گروهی از او کناره گرفته‌اند و او از پیکار با ایشان دست بداشته است.

عبدالله بن جعفر گفت: آنچه مرا نگران می‌سازد، این است که این کار از روی همداستانی و یاری با این بدسگالان باشد. او را بفرمایی که به پیکار ایشان برخیزد.

علی برای او نامه نوشت و او را فرمود که به کارزار با ایشان روی آورد. چون قیس نامه او را خواند، در پاسخ نوشت: پس از درود، از کار تو در شگفتمندی زیرا مرا به جنگیدن با کسانی می‌خوانی که دست از تو بداشته‌اند و تو را برای نبرد با دشمنانت آسوده گذاشته‌اند! اگر بر ایشان فشار آوریم، دشمنانت را به زیان تو یاری خواهند رساند. ای سور خداگرایان، اندرز من بینیوش و دست از ایشان بدار که رای درست، واگذاردن ایشان است. درود و بدرود. چون علی نامه را خواند، عبدالله بن جعفر گفت: ای سور خدا- گرایان، محمد بن ابی‌بکر را به فرمانداری مصر برگمار و قیس بن سعد را برکنار بدار زیرا من شنیده‌ام که قیس می‌گوید: آن کار که جز با کشتن مسلمه بن مخلد راست نیاید، فرمانرانی زشت و ستمکارانه‌ای باشد.

عبدالله بن جعفر برادر مادری محمد بن ابی‌بکر بود. علی محمد بن ابی‌بکر یا اشتر نخعی را گسیل مصر کرد. اشتر در راه درگذشت و او محمدرا روانه کرد. محمد در مصر بر قیس درآمد.

قیس گفت: سور خداگرایان را چه می‌شود؟ چه چیز او را دگرگون ساخته است؟ آیا کسی به میان من و او درآمده است؟

محمد گفت: نه چنین است و این فرمانرانی از آن توت.

قیس گفت: نه، سوگند به خدا که نمی‌مانم. او از مصر بیرون آمد و رهسپار مدینه گشت و از اینکه او را برکنار کرده بودند، خشمناک بود. حسان بن ثابت که مردی عثمان پرست بود، به نزد وی آمد و به او گفت: عثمان را کشته و علی تو را برکنار کرد. گناه بر تو ماند و کسی سپاس تو به جا نیاورد!

قیس به وی گفت: ای کور دل و کور چشم! به خدا که اگر نه میان کسان من و تو جنگی درگیر می‌شد، گردن تو را می‌زدم! از نزد من گم شو! آنگاه مروان بن حکم قیس را در مدینه ترساند و از این رو، او با سهل بن حنیف به نزد علی رهسپار شدند و هردو در جنگ صفين در کنار علی جنگیدند.

معاویه برای مروان بن حکم نامه نوشت و او را نکوهید که چرا قیس را زنده گذاشته است. در نامه نوشت: اگر صدهزار مرد شمشیرزن به یاری علی روانه می‌کردد، در نزد من آسان‌تر از رفتن قیس، با این همه دانش و با این پایگاه بلند، به یاری علی بود.

چون قیس بر علی درآمد و گزارش‌ها بدو بازگفت، علی دانست که وی با چه خیزاب‌های کوهپیکری از فشار و نیرنگ‌بازی و ترفندگری درگیر بوده است. از آن سوی، گزارش کشته شدن محمد بن ابی بکر بدیشان رسید و پایگاه قیس در نزد علی افزون گشت و سور خداگرایان در همه کارها از او فرمان برد و با او همی‌رایزنی کرد. چون محمد بن ابی بکر به مصر درآمد، نامه علی را بر مصریان خواند و آنگاه به سخنرانی برخاست و گفت:

سپاس خدای را که ما و شما را بدان کاری از راستی و درستی رهنمون گردید که مایه سردرگمی و ناهمسازی دیگران گشت و برای ما و شما بسیاری از کارها را روش ساخت که نادانان از دیدن آن کور گشتند. همانا سور خداگرایان سرپرستی کار شما را به من واگذاشته است و آنچه را شنیدید، به من سپرده است. کامیابی من جز به خدا نیست؛ کار خود را بهوی و امی گذارم و به درگاه او می‌زارم و روی می‌آورم. اگر آنچه را از فرمان‌رانی و کارهای من می‌بینید، در راستای فرمانبری خدا باشد، خدا را بر آنچه پیش آمده است،

سپاس گویید که او بدان رهنمون گشته است. اگر نیز کارگزاری از کارگزاران مرا دیدید که نه بر پایه راستی و درستی فرمان می‌راند، آن را به من بردارید (به من گزارش کنید) و مرا بر این کار بنکوهید زیرا من بدین گونه بیشتر خوشبخت گردم و شما به چنین رفتاری سزاوار باشید. خدا با مهر خود ما و شمارا به کارهای نیک رهنما می‌کناد.

آنگاه فرود آمد و یک ماه سراسری را در نگ ورزید و آنگاه کس به نزد آن کناره‌گرفتگانی فرستاد که قیس با ایشان در سازش به سر می‌برد. بدیشان گفت: یا به زیر فرمان ما درآیید یا از کشور ما بیرون روید.

ایشان پاسخ گفتند: چنین کاری نکنیم. ما را بگذار که در کار خود بنگریم و ببینیم کارمان به کجا می‌کشد؛ در جنگ با ما شتاب مکن. محمد پیشنهاد ایشان را نپذیرفت. ایشان دژگزین گشتند و آماده کارزار شدند و شیوه هشدار به خود گرفتند. نبرد صفین رخ داد و اینان در هراس از محمد به سر می‌بردند.

چون علی از جنگ معاویه بازگشت و کار بهداوری کشید، امید بردن که محمد را فروکوبند و از این روستیز با او را آشکار کردند. محمد حرث بن جمهّان جعفی را به سوی مردم خربنا گسیل کرد و در آنجا یزید بن حرث با بنی‌کنانه و همراهان خود می‌زیست. او با ایشان جنگ آغازید و ایشان در برابر او به پایداری برخاستند و او را کشتند. باز محمد ابن مضاهم کلبی را بر سر ایشان فرستاد که او را نیز کشتند.

برخی گویند: میان محمد و معاویه نامه‌نگاری‌ها رخ داد که من یاد کردن آن را نپسندیدم زیرا اینها از آن چیزهای توده‌های مردم آن را برنمی‌تابند.

هم در این سال، آبراز مرzbان مرو پس از جنگ شتر به نزد علی آمد و تن به آشتی درداد. علی با او نامه‌ای برای دهبانان و اسواران و مردمان مرو فرستاد. آنگاه ایشان روی به ناپاوری اوردند و در

نیشاپور دژگزین گشتند و راه آن را بستند. علی خلید بن قریه یا ابن طریف پربوعی را به خراسان گسیل کرد.

### آمدن عمرو بن عاص به نزد معاویة ابی سفیان دنباله روی وی از معاویه

برخی گویند: عمرو بن عاص پیش از کشته شدن عثمان از مدینه بیرون رفت و آهنگ فلسطین کرد.

انگیزه این کار چنان بود که چون عثمان را در میان گرفتند، او کفت: ای مردمان مدینه، هر کس در این شهر بماند و به هنگام کشته شدن این مرد در اینجا باشد، خدا او را خوار گرداند. هر کس توان یاری کردن او ندارد، از اینجا بگریزد. از این روز بیرون رفت و روانه شد. گزارش‌های دیگری نیز گفته‌اند که یاد آن بگذشت. همراه وی پسرانش عبدالله و محمد روانه شدند. او در فلسطین ماندگار شد. سواره‌ای از مدینه بر وی گذشت و محمد از او پرسید: نامت چیست؟ گفت: «حُصَيْرَه» (در میان گرفته). عمرو گفت: مرد را در میان گرفتند! گزارش چه داری؟ مرد گفت: عثمان را در میان گرفته پشت سر گذاشت.

پس از چند روز سواره‌ای دیگر بر وی گذشت. عمرو از وی پرسید: نامت چیست؟ گفت: «قَتَّال» (مردم‌کش). عمرو گفت: مرد را کشتند! چه گزارش داری؟ گفت: عثمان کشته شد و تا هنگامی که من در مدینه بودم، کاری انجام نیافت.

آنگاه سواره‌ای از مدینه بر وی گذشت. عمرو به او گفت: نامت چیست؟ گفت: «حَرْب» (جنگ). عمرو گفت: به ناچار جنگ‌هایی سراسری درخواهد گرفت. عمرو به او گفت: گزارش چه داری؟ مرد گفت: مردم با علی بیعت کردند.

سلم بن زینباغ گفت: ای تازیان، همانا میان شما با مردم دری از پاسداری بود که شکسته شد؛ در دیگری بجویید. عمرو گفت: ما در هی همینیم. سپس عمرو با دو پسرش روانه شد و بهسان زنان زاری و گریه سر داد و همی گفت: آی دریغ از عثمان! همانا گزارش مرگِ

آزرم و آیین را به شما می‌دهم! سرانجام به دمشق درآمد. او از پیش می‌دانست که در آینده چه روی خواهد نمود و از این‌رو بر پایه آن رفتار می‌کرد.

داستان بدین گونه بود که پیامبر (ص) او را به عُمان گسیل کرده بود و او از دانشمندان یهودی چیزهایی شنیده بود که راستامد<sup>۱۱</sup> آن را بازشناخت. وی درباره درگذشت پیامبر از آن دانشمند پرسش کرد و اینکه چه کسی پس از او بر سر کار خواهد آمد. دانشمند او را آگاه ساخت که پس از او ابوبکر برس کار خواهد آمد و روزگارش کوتاه خواهد بود. آنگاه مردی از مردم او به سان خود وی بر سر کار خواهد آمد که روزگار فرمانرانی اش به درازا خواهد کشید و سرانجام به گونه‌ای ناگهانی کشته خواهد شد. پس از او مردی فرمانروای خواهد کشت که روزگار به درازا خواهد کشاند و در برابر همگان خونش را بر زمین خواهند ریخت. به دنبال وی مردی از مردمش سررشه‌دار خواهد شد که مردم گردش را خواهند گرفت و بر سرش جنگی سخت درگیر خواهد گشت ولی پیش از آنکه بر وی همداستان گردد، او از پای درخواهد آمد. به دنبال او فرمانروای «سرزمین خجسته» به گاه برخواهد آمد و پادشاهی اش به درازا خواهد کشید و پیروان این آیین سرکوب و سرسپرده وی خواهند گشت. او یکراست از نردهان به دوزخ درخواهد افتاد.<sup>۱۲</sup>.

برخی گویند: چون گزارش کشته شدن عثمان به عمر و عاص رسید، گفت: من ابو عبد الله‌ام، من او را کشتم هنگامی که در «دره درندگان» (وادی سیاع) بسودم اگر طلحه بر سر کار نیاید که او جوانمرد عرب و کانِ زر است. اگر پسر ابوطالب سررشه‌دار گیرد، او به نزدیک من ناخواه ترین کس است که می‌تواند سررشه‌دار گردد. پس از چند روز گزارش بیعت کردن مردم با علی به وی رسید و این کار سخت بر وی گران‌آمد. او ماند و همی بیوسید که مردم چه

۱۱. راستامد، راست آمد: مصدق.

۱۲. سعدی علیه الرحمة فرماید:

به دوزخ درافتادم از نردهان  
پکفت: ای پسر قصه بر من مخوان

خوردند که جز برای شست و شوی نزدیکی، آب بر پیکر خود نزندند و هیچ بر بستر نرم نخسبند تا کشندگان عثمان را بکشند و هر که در برابر ایشان ایستادگی کند، او را از پای درآورند. جریر از شام به نزد سرور خداگرایان بازگشت و گزارش معاویه به وی داد و آگاهش ساخت که شامیان بر پیکار با او همداد استند و بر عثمان می گریند و می گویند: علی کشندگان او را پناه ناده است و از این رو ایشان دست از او بندارند تا بر دست او کشته شوند یا او را بکشند. اشتر به علی گفت: پیش تر تو را از فرستادن جریر بن عبدالله بازداشتمن و به تو گزارش دادم که وی مردی بد سگال و ناسره است. اگر مرا می فرستادی بهتر از این مرد می بود زیرا وی چندان در نزد معاویه در نگ ورزید که هر دری را که از آن امیدی می رفت، گشود و هر دری را که از آن بیمی داشت، بر بست.

جریر گفت: اگر تو در آنجا می بودی، تو را می کشتند و آنگاه می گفتند که یکی از کشندگان عثمان را کشتمی.

اشتر گفت: به خدا که اگر به نزد ایشان می رفتم، از پاسخشان در نمی ماندم و معاویه را به راهی می کشاندم که نتواند پیش از پاسخ گفتن به من، در باره آن بیندیشد. اگر سرور خداگرایان سخن من می شنود، تو و مانندان تو را به زندان می افکند تا این کار به استواری و آرامش گراید.

جریر بیرون رفت و آهنگ قرقیسا کرد و گزارش کار حود را برای معاویه نوشت و معاویه پاسخ داد و او را به نزد خود خواند.

برخی گویند: آنکه معاویه را واداشت که جریر بجلی را ناکام بازگرداند، شُرَحْبِيلِ بْنِ سِمْطَر کندی بود.

انگیزه این کار چنان بود که عمر بن خطاب شرحبیل را به عراق به نزد سعد بن ابی وقار بن فرستاند و او همراه و همراه سعد گشت. سعد وی را پیش داشت و به خود نزدیک ساخت. اشعش بن قیس کندی به انگیزه رقابتی که میان این دو بود، بر وی رشك برد. در این میان جریر بجلی به میهمانی به نزد عمر خطاب رفت. اشعش به وی گفت: اگر بتوانی در نزد عمر از شرحبیل بدگویی کنی، دریغ مدار. چون

جریر بر عمر درآمد، از وی در باره مردم پرسش کرد و جریر ستایش بسیار از پسر ابی و قاص به جای آورده و گفت: او سخنی سروده است: **أَلَا لَيْتَنِي وَالْمَرْأَةَ سَعْدَ بْنَ مَالِكٍ وَزَبْرَا<sup>۱۳۱</sup> وَابْنَ السِّمْطِ فِي لُجَّةِ الْبَعْرِ فَيَغْرِقُ أَصْحَابِي وَأَخْرُجْ سَالِمًا عَلَى ظَهِيرَ قُرْقُورِ أَنَادِي أَبَا بَكْرٍ** یعنی: ای کاش من و این مرد یعنی سعد بن مالک و زبراء و پسر سلط همگی در میانه دریا می‌بودیم. یاران من به آب خفه می‌شدند و من تندرست می‌رهیدم و بر پشت سمندی به سان کشتنی سوار می‌شدم و ابوبکر را آواز می‌دادم.

عمر برای سعد نامه نوشت و او را فرمود که زبراء و شرحبیل را به نزد وی گسیل دارد. سعد هر دو را فرستاد. او زبراء را در مدینه نگه داشت و شرحبیل را روانه شام ساخت. شرحبیل در آنجا پیشرفت کرد و مهتر شد. پدر وی از غزه شام [فلسطین]<sup>[۱]</sup> بود. چون جریر با نامه علی به نزد معاویه رفت و خواستار بیعت شد، معاویه در نگ ورزید تا شرحبیل فرارسید. چون شرحبیل فرارسید، معاویه به وی گزارش داد که جریر برای چه کاری فراز آمده است. شرحبیل گفت: سور خداگر ایان عثمان، خلیفه ما بود. اگر می‌توانی خون او را بخواهی، بمان و گرنه از ما کناره گیر. جریر بازگشت و نجاشی گفت:

**شُرَحْبَيلُ مَا لِلَّذِينَ فَارَقْتَ أَمْرَنَا وَلِكِنْ لِبَعْضِ الْمَالِكِيِّ جَرِيرٌ وَقَولَكَ مَا قَدْ قُلْتَ عَنْ أَمْرِ أَشْعَثٍ فَأَصْبَحْتَ كَالْعَادِيِّ بِعَيْرٍ بَعِيرٍ** یعنی: ای شرحبیل، نه از برای خدا بود که از کارما کناره گرفتی بلکه از روی دشمنی با جریر مالکی. آنچه را گفتی، همه از کینه اشعت قیس بود و تو مانند ساربانی شدی که بی‌شتر آواز بخواند. جریر پسر عبدالله بن جابر بن مالک بجلی است. او را به نیای وی مالک نسبت داده است.

علی بیرون آمد و در نخیله اردو زد. کسانی از کوفیان از همراهی.

۱۳۱. تواند بود که «زبراء» پاشد زیرا بدین‌گونه است که وزن راست می‌آید.

وی واپس نشستند، از آن میان: مرۀ همدانی و مسروق. اینان بخشش‌های خود را دریافت داشتند و آهنگ قزوین کردند. اما مسروق، دیرتر پیوسته از خدا آمرزش می‌خواست که از همراهی علی در جنگ صفين واپس نشسته است. عبدالله بن عباس با همراهان خویش از بصریان بر او درآمدند. گزارش لشکرکشی علی به معاویه رسید و او با عمر و عاص معاویه کنکاش نشست. عمر و گفت: اکنون که علی خود آهنگ رزم تو کرده است، به خویشن خویش به ستیز وی شتاب و همه رای و نیرنگت بازی خود را در این راه به کار انداز. معاویه ساز و برگ و جنگ افزار و بار و بنه برگرفت و مردم چنین کردند.

عمرو عاص مودم را به جنگ برشوراند و علی و یاران وی را سست و ناتوان فرانمود و گفت: عراقیان پراکنده شده‌اند و شکوه خود را درهم شکسته‌اند و تیزی خود را کند کرده‌اند. بصریان باعلی در ناسازگاری و نایکدلی به سر می‌برند زیرا بسیاری از ایشان را کشتار کرده است. سران و مهتران و بهادران ایشان راه نابودی سپرده‌اند و بزرگان کوفه در جنگ شتر از میان رفته‌اند و اینک علی با گروهی اندک و خوارمایه رهسپار گشته است. خدای را خدای را در حق تان که تباش نگذارید و خون تان که رهایش نسازید! معاویه شامیان را آرایش رزمی داد و پرچمی برای عمر و عاص و دو پرچم برای دو پسر وی عبدالله و محمد بربست و درخشی به دست برده وی وردان اد.

علی درخشی برای بردۀ خویش قنبر بست. عمر و سرود:

هَلْ يُغْنِيَنَ وَرْدَانُ عَنِّي قَنْبَرَا      وَ تُغْنِيَ السَّكُونُ عَنِّي حِمَيرَا  
إِذَا الْكُتَّاهُ لَبِسُوا السِّنَوَرَا

یعنی: آیا تواند بود که وردان از پس قنبر برآید؟ و مردم سکون رزم حمیریان را برای من بس کنند؛ چون رزم‌گان شیرنش زره پولادین بر تن پیوشنند.

این سخنان به گوش علی رسید و او فرمود:

لَا تُصِحَّعَنَ الْعَاصِيَ اِنَّ الْعَاصِيَ سَبِيعَنَ الْفَأَهَادِيَ التَّوَاصِي

**مُجَتَّبِيْنَ الْخَيْلَ بِالْقِلَاصِ مُسْتَحْقِبِيْنَ حَلَقَ الْدِلَاصِ**  
 یعنی: با هفتاد هزار مرد جنگی پیشانی بسته آهنگ رزم گناهکار  
 گناهکارزاده خواهم کرد، که بر سمندهای تیزتك و انبوه سوار شوند  
 و به جنگ وی شتابند، آنان که چنبره‌های زره‌ها را استوار بر پیکر  
 خود بسته باشند.

چون معاویه این را شنید، گفت: چنین می‌بینم که علی پیمانه پر  
 بر تو پیموده است. معاویه رهسپار شد و در رفتن در نگ ورزید.  
 چون ولید بن عقبه این را دید، کس به نزد وی فرستاد و چنین پیامداد:  
**أَلَا أَبْلِغْ مُعَاوِيَةَ بْنَ حَزْبِ**  
**شَهِدَرْ فِي دَمْشَقَ فَمَا تَرِيمْ**  
**كَدَائِغَةٍ وَ قَدْ حَلَمَ الْأَدِيمْ**  
**لَأَنْقَاضِ الْمَرَاقِ بِهَا رَسِيمْ**  
**وَلِكِنْ طَالِبُ التَّرَةِ الْفَشُومْ**  
**وَلِكِنْ طَالِبُ النَّزَهِ الْفَشُومْ**  
**لَجَرَدَ لَا أَلْفَ وَ لَا غَشُومْ**  
**يُبَيِّهُ بِهَا وَ لَا بَيْرَمْ جَشُومْ**  
**وَ قَوْمُكَ بِالْمَدِينَةِ قَدَأِبِرُوا**  
**فَهُمْ صَرْعَى كَانَهُمْ هَشِيمُ**  
 یعنی: هان گزارشی از من به معاویه بن حرب رسان که تو از  
 سوی برادری درخور اعتماد، ارزانی نکوهشی. روزگار درازی است  
 که مانند شتر توان فرسوده، در دمشق مانده‌ای و در گلوی خود خوش  
 بر می‌آوری و از جای نمی‌جنبی. تو با نامه نوشتنت به علی، زنی  
 پوست پیرای را می‌مانی که خواهد پوستی کرم افتاده را پیپراید. هر  
 کاروانی که بر ویرانه‌های عراق می‌گذرد و نشانی بر آن می‌گذارد،  
 به تو نوید فرمانروایی می‌دهد. آن نه دارنده داغ‌های فراوان است که  
 سستی نماید بلکه خواهند بیداد گسر خونی که از وی بر زمین  
 ریخته‌اند. اگر تو کشته می‌بودی و او زنده می‌بود، شمشیر خود را از  
 نیام بر می‌کشید؛ نه سستی می‌کرد نه خشمی بیهوده نشان می‌داد. نه  
 از خواستن خون‌ها بازمی‌ایستاد؛ نه به ستوه می‌آمد و نه به ماندگاه  
 خود می‌چسبید مگر آنکه داد دل بستانده باشد و کینه کشیده. مردم تو

در مدینه نابود شده‌اند؛ به خاک و خون تپیده‌اند که گویی خس و خاشاکی ریز ریز و پایمال شده هستند.

معاویه برای وی نوشت:

**وَمُسْتَبِّرٍ مِّمَّا يَرَى مِنْ أَنَّاتِنَا      وَلَوْ زَبَّنَتُ الْعَرْبَ لَمْ يَقْرَأْ مِنْ  
یعنی: بساً کسا که از گرانستنگی ما به ستوه آمده است ولی اگر  
جنگ بر او او سیب رسانده بود، زبان و دهان را بی‌گفتن سخنی، به  
جنیش درنمی‌آورد.**

علی زیاد بن نصر حارثی را به فرماندهی پیشاهنگانی فراهم آمده از هشت هزار مرد جنگی روانه کرد و شریع بن هانی را همراه چهار هزار پیکارجوی با وی کسیل داشت. علی خود از تُخیله رهسپار گشت و رزمندگانی از مداین با خود برگرفت و سعد بن مسعود عمومی مختار بن ابی عبید ثقیه را بر این شهر گماشت. چون علی روانه شد، نابغه بنی جده همراه وی بود. یک روز برای وی چنین سرود خواند:

**قَدْ عَلِمَ الْمِصْرَانِ وَ الْمَرَاقِ      أَنَّ عَلَيّاً فَعَلِمَهَا الْمَتَّاقُ  
أَبْيَضُ جَحْجَاحَ لَهُ رُوَاقُ      إِنَّ الْأَوَّلَيْ جَازُوكَ لَا أَفَاقُوا  
لَكُمْ سَبَاقٌ وَ لِهُمْ سَبَاقٌ      قَدْ عَلِمْتَ ذَلِكُمُ الرِّفَاقُ  
یعنی: دو شارسانان و عراق به خوبی می‌دانند که علی فرهشیر دیرنده نیک سرشت آن است. سپیدروی است، سوری بزرگوار و شتابنده به سوی نیکی‌هاست و او را شکوه بسیار است. آنان که بر تو ستم روا داشتند، از خواب مرگث به هوش نیایند. شما را تاختنی است و ایشان را تاختنی؛ دوستان و همراهان می‌دانند که هر کدام را چه پایگاه و ارزشی است.**

علی سه هزار مرد جنگی را به فرماندهی معقل بن قیس از مداین کسیل کرد و او را فرمود که بر موصل بگذرد تا در رقه با وی دیدار کند. چون او به رقه رسید، از مردم آن خواست که برای وی پلی بسازند که از فراز آن بگذرد و روانه شام گردد. ایشان سر بر تافتند چه کشتی‌های خود را فراهم آورده بسودند. وی مالک اشتر را به

جانشینی خود بر ایشان گماشت و برخاست که از پل منبع گذر کند. اشتر ایشان را آواز داد و گفت: به خدا سوگند می‌خورم که اگر برای گذر کردن سور خدا اگرایان پلی نسازید، شمشیر از نیام برکشم و مردان تان را کشtar کنم و دارایی‌های تان را برگیرم! مردم آن با یکدیگر دیدار و گفت و گو کردند و گفتند: او اشتر نعمی است! مردی شایان است که «گوید و کند» یا بدتر از آنچه گفته است، بر سر شما آورد. آنان برای وی پلی ساختند که علی و یارانش از آن گذشتند. به هنگام گذر، انبوه شدند و کلاه عبدالله بن ابی حصین ازدی در آب افتاد که آن را برگرفت و سوار شد. آنگاه کلاه عبدالله بن حجاج ازدی افتاد که فرود آمد و آن را برگرفت و به دوست خود گفت:  
**فَإِنْ يَكُنْ ظَلَّ الزَّاجِرِي الظَّلِيلِ صَادِقًا كَمَا زَعَمُوا أُقْتَلُ وَ شِيكًا وَ تُقْتَلُ**  
 یعنی: اگر چنان که پنداشته‌اند، گمان شگون زندگان به پرندگان راست باشد، به زودی من و تو کشته خواهیم شد.

ابن ابی‌الحصین گفت: هیچ پیشامدی را از آنچه گفتی، بیشتر دوست ندارم. هر دو در نبرد صفين کشته شدند.

چون علی به فرات رسید، زیاد بن نصر حارثی و شریع بن هانی را به همان گونه که بودند، پیشاپیش خود روانه کوفه کرد. این دو بدآن‌سان بودند که از کوفه بیرون آمده بودند. انگیزه بازگشت این دو این بود که چون علی ایشان را از کوفه گسیل کرد، بر کرانه فرات در سوی خشکی رهسپار شدند. چون به عانات رسیدند، گزارش به ایشان رسید که معاویه با سپاهیان شام روی آورده است. گفتند: نه به خدا سوگند، این را می‌درست نیست که روانه شویم و میان ما با مسلمانان و سور خدا اگرایان، این دریا جدا می‌افکند. نیز روا نباشد که همراه این گروه اندک، با شامیان دیدار کنیم. رفتند که از عانات گذر کنند ولی مردم آن نگذاشتند. از این رو، بازگشتند و از هیئت گذر کردن و نرسیده به قرقیسا با علی برخوردند. چون به وی رسیدند، فرمود: پیشاهنگانم از پس پشت به من می‌رسند!

شریع و زیاد به وی گزارش دادند که چه روی نموده است.  
 علی گفت: نیک آمد. چون از فرات گذشت، آن دو را پیشاپیش

خود روانه ساخت. چون به باروی روم رسیدند، ابسو اعور سلمی همراه سپاهی از شامیان با ایشان دیدار کرد. این دو پیام به نزد علی فرستادند و او را آگاه ساختند. علی کس به نزد اشتیر فرستاد و او را به شتافتن فرمان داد و به او گفت: چون فرارسی، تو فرمانده باشی. مبادا با این مردم پیکار آغاز کنی مگر که ایشان آغاز کنند. باید با ایشان دیدار کنی و ایشان را به آشتی خوانی و گفتارشان بنیویشی. مبادا کینه این بد سگالان تو را وادر به پیکار کند چنان پس از آنکه ایشان را بارها به آشتی و پیروی از راستی و درستی بخوانی و بهانه به پایان آوری، بر بال چپ زیاد را بگمار و بر بال راست شریع را. نه چنان به ایشان نزدیک شو که می خواهی آغاز نبرد کنی و نه چنان دور شو که از پیکار می ترسی. باش تا من به تو رسم. من به خواست خدا با شتاب در پی تو روان گردم. علی برای شریع و زیاد نامه نبشت و ایشان را به فرمانبری از اشتیر فرمان داد.

اشتیر بدان سامان رهسپار شد تا بر ایشان درآمد و آنچه را بدو فرموده بودند، با گوش جان بنیویشید و دست از آغاز پیکار بداشت. همگی بر سر جای خود ایستاده بودند تا چون شامگاه فرارسید، ابو اعور سلمی بر ایشان تاخت. اینان در برابر او پایداری کردند و لختی برخروشیدند و آنگاه شامیان بازگشتند. فردا هاشم بن عتبة مرقال به سوی شامیان بیرون رفت و ابو اعور سلمی به رزم وی شتافت. آن روز را با یکدیگر کارزار کردند و در برابر همدگر ایستادند و آنگاه بازگشتند. ابو اعور در پشت همان جایی ایستاد که نخستین بار بود. اشتیر فراز آمد و یارانش در جای دیروزی ابو اعور سلمی رده بستند. اشتیر به سنان بن مالک نخمی گفت: به نزد ابواعور شو و او را به نبرد فراخوان.

پرسید: به نبرد من یا تو؟

اشتیر گفت: اگر تو را به نبرد وی فرمایم، چنان کنی؟  
سنان گفت: آری، به خدا سوگند اگر که فرمایی که رده‌های ایشان با شمشیر خود بدرم، چنین کنم!  
اشتیر خدا را برای او بخواند و گفت: او را به نبرد من می خوانی.

سنان به سوی ایشان بیرون رفت و گفت: مرا زینهار دهید که پیام گزارم. او را زینهار دادند. او به نزد ابواعور شد و به او گفت: اشتر تو را به نبرد خویش می‌خواند.

ابو اعور زمانی دراز خاموش ماند و سپس گفت: سبکسری و بدگمانی اشتر او را واداشت که فرمانداران عثمان را از عراق برماند و نیکوبی‌های وی را زشت فرانماید و آنگاه در خانه‌اش بر سر وی تازد و خونش بر زمین ریزد. اکنون همگی در پیگرد وی برای گرفتن خون عثمانند. مرا نیاز به نبرد با وی نیست.

سنان گفت: آنچه خواستی، گفتی؛ اکنون پاسخ من بشنو. ابواعور گفت: مرا نیازی به پاسخ تو نیست. از برابر من دور شو! یارانش بر وی بانگ زدند و او بازگشت و به نزد اشتر آمد و گزارش با وی بگفت.

اشتر گفت: او جان خود را پایید. دو سوی رزمnde چندان درنگ ورزیدند تا شب دیواری سیاه میان ایشان برآفراشت. شامیان شبانه بازگشتند و علی به هنگام پگاه خود را به اشتر نغمی رساند. اشتر و همراهانش روانه شدند و خود را به نزدیک معاویه رساندند و در برابر او ایستادند. علی به ایشان پیوست. چنگاوران زمانی دراز درنگ ورزیدند.

آنگاه علی برای سپاه خود جایی جست که در آن فرود آید. معاویه پیش‌تر فراز آمده بود و جایگاهی پهناور و هموار و گسترده برای خود برگزیده بود. او پایاب فرات را گرفته بود و در آنجا به‌جز آن پایابی نبود. وی پایاب را به زیر چیرگی خویش درآورد. او ابواعور سلمی را روانه کرد که پایاب را پاس بدارد و از آن نگهداری کند. یاران علی پایابی جستند و نیافتنند. به نزد علی آمدند و گزارش کار دشمن و تشنجی مردم بدادند. او صمعصمه بن صححان را به نزد معاویه فرستاد و پیام داد که: ما این راه را درنوشیم و چنگیدن با شما پیش از گفت و گوی بایسته را ناخوش می‌داشتم. ولی سواران و پیادگان تو فراز آمدند و پیش از آنکه ما کاری کنیم، با ما چنگیدند با اینکه ما را رای بر این بود و هست که از شما دست بداریم تا شما

را به آشتی خوانیم و حجت بر شما به پایان آوریم. اینک این زشتی دیگری است که فراز آورده‌اید. مردم را از آب دور کرده‌اید که از آن دست بر نخواهند داشت. کس به نزد یارانت روانه کن و ایشان را گوی که راه آب را به روی ما باز دارند و دست به ستیز نیازند تا بنگریم در میان ما با شما چه خواهد رفت و مابراز چه کاری به اینجا آمده‌ایم. ولی اگر می‌خواهی کاری را که برای آن به اینجا آمده‌ایم، کناری بگذاریم و بر سر آب نبرد آزماییم تا آنکه پیروز گردد آب نوشد، چنان کنیم.

معاویه به یاران خود گفت: چه می‌بینید؟

عبدالله بن سعد و ولید بن عقبه گفتند: آب را از ایشان بازدار چنان که آن را از پسر عفان بازداشتند. ایشان را از تشنگی بکش خدای شان بکشد!

عمرو بن عاص گفت: راه آب را به روی این مردم باز بگذار که ایشان تو را سیراب و خود را تشنگ رها نخواهند کرد. بر سر چیزی جز آب نبرد آزمای. بنگر که میان خود با خدا چه می‌کنی.

ولید و عبدالله بن سعد گفتار خود را دیگر باره بر زبان راندند و گفتند: ایشان را تا شب از آب بازدار تا اگر نتوانند بر آن دست یابند، بازگردند و بازگشت‌شان مایه شکست ایشان باشد. ایشان را از آب بازدار خدا در روز رستاخیز آب را از ایشان دریغ دارد! صعصعه گفت: خدا به رستاخیز آب را از تبهکاران و میگساران بازمی‌دارد. خدا تو را با این مرد بدکار (ولید بن عقبه) نفرین کناد! آنان او را دشنام فرستادند و بیم دادند.

برخی گویند: ولید و ابن ابی سرح در نبرد صفين حاضر نبودند. صعصعه بازگشت و گزارش با علی بازگفت و فرانمود که معاویه گفته است: رای من به شما خواهد رسید. او سواران را به یاری ابو اعور فرستاد که یاران علی را از آب بازدارند. چون علی این را شنید، گفت: بر سر آب با ایشان پیکار کنید.

اشمعث بن قیس کندی گفت: من به رزم ایشان می‌روم. او به سوی ایشان رهسپار شد. چون یاران علی به نزدیکی آنان رسیدند، ایشان

را تیر باران کردند و هر دو سوی به روی همدگر باران تیر گشودند و لختی در این کار بودند و سپس با نیزه‌ها به کوفتن همدگر پرداختند. و آنگاه شمشیرها از نیام برکشیدند و ساعتی با آن بر یکدیگر تاختند. معاویه یزید بن اسد بجلی قسری نیای خالد بن عبدالله قسری را با سواران به یاری ابواعور فرستاد و اینان به نزد او شتافتند. علی شبث بن ربیع ریاحی را فرستاد و کارزار به سختی گرايید. معاویه عمرو بن عاص را با سپاهيانی انبوه به آوردگاه فرستاد و پيوسته نيروهای کمکی به یاری ابو اعور و یزید بن اسد گسیل کرد. علی اشتئ نخعی را با لشکری گران روانه ساخت و همی نيروهای کمکی به یاری اشعت و شبث فرستاد. جنگ سختی بيشتری به خود گرفت.

عبدالله بن عوف ازدى احمری سرود:

خَلُوا لَنَا مَاءُ الْفَرَّاتِ الْجَارِيِ  
أَوْ اثْبُتوْ لِعَنْقَلِ جَرَارِ  
لِكُلِّ قَرْمِ مُسْتَمِيتِ شَارِيِ  
مُطَاعِنِ يَرْمُعِيَ كَرَارِ  
ضَرَابِ هَامَاتِ الْعَدَى مِغْوَارِ  
لَمْ يَغْشَ غَيْرَ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ  
يعنى: آب روان فرات را به ما واکذارید یا در برابر سپاهی گران و انبوه که در آن سواران تیزتك باشند، پایداری کنید؛ در برابر سورانی دژم که مرگ را می‌زنند؛ پیاپی تاختن می‌آورند و دشمن را با نیزه فرو می‌کوبند؛ تازشگرانی که تارک‌های دشمنان را می‌شکافند و جز خداوندیگانه سرکوبگر بیدادگران، از کسی نمی‌ترسند.

اینان چندان با شامييان جنگیدند تا از کنار آبشان رمانند و پایاب به زیر فرمان یاران علی درآمد. گفتند: به خدا که شامييان را چکه‌ای آب ندهيم!

علی برای یاران گرامی خویش پیام فرستاد که: نیاز خویش از آب برگیريد و ایشان را نیز به پایاب راه دهيد زیرا همان بیدادگری و ستمکاري ایشان، مایه آن شد که خدا شما را بر ایشان پیروز گرداند. علی دو روز در نگ ورزید که نه کسی به نزد ایشان گسیل کرد و نه کسی به نزد او آمد. آنگاه ابو عمرو بشیر بن عمرو بن محصن انصاری و سعید بن قيس همدانی و شبث بن ربیع تمیمی را

فراخواند و به ایشان فرمود: به نزد این مرد روید و او را به خداوند و فرمانبری و همساهمی با توده‌های مسلمان خوانید.  
 شبث بن ربیعی گفت: ای سرور خدآگرایان، آیا او را آزمند نمی‌  
 فرمایی که اگر با تو بیعت کند، کاری به وی واگذاری یا او را  
 پایگاهی ارزانی داری که در نزد تو از آن برخوردار گردد؟  
 علی فرمود: به نزد وی روید و برای او حجت آورید و بنگرید  
 رایش چیست. این کار در یکم ذی‌حججه / ۲۱ مه ۶۵۷ انجام یافت. این  
 سه تن به نزد او رفتند و بر او درآمدند. بشیر بن عمرو انصاری  
 آغاز به سخن کرد. نخست سپاس خدای را به جای آورد و او را ستود  
 و سپس گفت: ای معاویه، این گیتی از تو واگرایینده است و تو  
 بدان سرای بازگردندۀ‌ای. فردا خدا از تو بازخواست کند و تو را بر  
 کردارت کیفر دهد. تو را به خدا سوگند می‌دهم که گروه این امت را  
 پراکنده نسازی و خونریزی در میان آن به راه نیندازی.  
 معاویه سخن او را بربرد و گفت: چرا این اندرزها را به سرور  
 خود نمی‌دهی؟

ابو عمر و گفت: سرور من مانند تو نیست. سرور من سزاوارترین  
 همه مردمان برای فرمانرانی بر مسلمانان است و این بر پایه برتری  
 و دینداری و پیشینۀ اسلامی و نزدیکی وی به پیامبر (ص) است.  
 معاویه گفت: چه می‌گوید؟

ابو عمر و گفت: تو را به پرهیزکاری خدا می‌خواند و از تو  
 می‌خواهد که فراخوان پسر عمومیت به سوی راستی و درستی را پاسخ  
 گویی که این کار این سرای و آن سرای تو را بهتر پاس بدارد و  
 برای فرجام کار تو شایسته‌تر باشد!

معاویه گفت: آنگاه خون پسر عفان را فروهlim؟ به خدا که  
 هرگز چنین کاری نکنیم.

گوید: در این هنگام سعید بن قیس آهنگ سخن کرد ولی شبث بن  
 ربیعی بر او پیشی گرفت و خدا را سپاس گفت و ستایش او را به جای  
 آورد و سپس گفت: ای معاویه، دانستم که پاسخ پسر محصن چه‌گونه  
 دادی. به خدا سوگند که آنچه در درون دل خویش می‌خواهی، بر ما

پوشیده نیست. تو دستاویزی ندیدی که مردم را با آن بفریبی و اندیشه‌های ایشان را به سوی خود کشانی و ایشان را گمراه سازی؛ از این رو گفتی: رهبرتان به ستم کشته شد و ما خواهان خون اوییم. در پی این کار، گروهی نابخرد و گول و نادان و بی‌سروپا تو را پاسخ کفتند. ما نیک می‌دانیم که تو از یاری عثمان به‌هنگام بایسته دست کشیدی و درنگ ورزیدی و کشته شدن او را خواهان بودی تا اکنون به این پایگاهی بررسی که خواهان آنی. ولی چه بسیارند کسانی که خواسته‌ای را می‌جویند و آن را آرزو می‌کنند و خدا راه را بر ایشان می‌بندد. نیز بسیارند کسانی که بر آرزوی خود و برتر از آن دست می‌یابند. به‌خدا که از هیچ‌یک از این دو هوده‌ای به‌دست نیاوری و هیچ‌کدام برای تو خوب نباشد! به خدا سوگند که اگر از آنچه می‌خواهی بازمانی، بدروزگارترین عربان باشی و اگر آنچه را آرزو می‌کنی به‌دست آوری، بر آن دست نیابی مگر پس از آنکه از سوی خدا سزاوار آتش گردی! ای معاویه، از خدا پرهیز و از سر این آرزوی خام برخیز و بدآنچه دیگران شایسته آنند، درمی‌اویز.

گوید: معاویه سپاس خدا را به جای آورد و سپس گفت: پس از درود، نخستین چیزی که از روی آن کم‌خردی و سبکسری تو را شناختم، این بود که راه سخن بر این مرد سرورِ مهتر بسیریدی و گفتار او را که بزرگ مردم خویش است، ناگفته هشتی و آنگاه به کاری پرداختی که درباره آن دانشی نداری. دروغ گفتی و نکوهیده ماندی ای اعرابی سبکسرِ ستمنکار؛ هیچ‌کدام از آنچه را گفتی، درست و راست نبود! از نزد من دور شوید که میان من و شما جز شمشیر داور نباشد.

شبث بن ربیعی به‌وی گفت: ما را از شمشیر می‌ترسانی؟ به‌خدا که به‌زودی آن را بر سر تو کشانیم. آنان به نزد علی آمدند و گزارش به وی دادند. علی نبرد را چنین بنیاد نهاد که مردی مهتر و بزرگ‌تر زاده را می‌فرمود که با گروهی از یاران خود بیرون می‌رفت و از آن سوی مردی دیگر همراه

گروهی از یاران معاویه بیرون می‌آمد و دو گروه با یکدیگر کارزار می‌کردند و سپس بازمی‌گشتند. نمی‌خواستند جنگ همگانی و همگروه عراقیان با سراسر شامیان درگیر شود زیرا بیم آن داشتند که مردم تباء و نابود شوند. علی گاهی اشتر نفعی را بیرون می‌فرستاد، گاهی حجر بن عدی کندی یا شبث بن ربیعی یا خالد بن عمر یا زیاد بن نضر حارثی یا زیاد بن حَصْفَةٍ تمیمی یا سعید بن قیس همدانی یا معقل بن قیس ریاحی یا قیس بن سعد انصاری را. اشتر بیش از همه به جنگ بیرون می‌رفت.

معاویه این کسان را یکایک بیرون می‌فرستاد: عبدالرحمان بن خالد بن ولید، ابو اعور سُلمی، حبیب بن مسلمه فهری، ابن ذی‌الکَلَاع حمیری، عبیدالله بن عمر بن خطاب، شُرَحِیل بن سِمْطَ کندی و حُمَرَة بن مالک همدانی. اینان سراسر ذی حجه /مهـ ۷۰۷ م را در کارزار گذراندند. گاه روزی دو بار باهم گلاویز می‌گشتند.

### یاد چند رویداد

در این سال، اندکی پس از کشته شدن عثمان، حذیفة بن یمان درگذشت. او در جنگ شتر حاضر نبود. پسرانش صفوان و سعید به سفارش پدر، در جنگ صفين در کنار علی ساغر جانبازی نوشیدند. برخی گویند: به سال ۳۵/۶۵۶ م درگذشت. گفتۀ نخست درست‌تر است.

هم در این سال، به گفتۀ برخی، سلمان پاک پارسی در دویست و پنجاه سالگی درگذشت. این کمترین اندازه‌ای است که برای زندگی او گفته‌اند. برخی گویند: سیصد و پنجاه سال بزیست و برخی از یاران مسیح علیه السلام را دریافت.

نیز در این سال عبدالله بن سعد بن ابی سرح به هنگام بیرون آمدن معاویه به سوی صفين، درگذشت. وی جنگیدن در کنار معاویه را ناخوش می‌داشت.

هم در این سال عبدالرحمن بن عدیس بلوی سرکردهٔ فرازآیندگان از مصر برای کشتن عثمان، روی در خاک نهان کرد و یک راست زی بهشت برین رفت. وی از کسانی بود که با پیامبر (ص) در زیر درخت بیعت کرد. برخی گویند: در شام کشته شد.

نیز قُدامَة بن مَظْعُون جمیعی از کوچندگان بهبشه و از رزم‌مندگان بدر، درگذشت.

هم در این سال عمرو بن ابی عمر و بن ضَبَّه فهری رخت از این سرای بیرون کشید. او را ابوشداد گفتندی و او از رزم‌آوران بدر بود.

هم در این سال علی علیه السلام یزید بن حجیة تیمی (تیم‌لات) را بن شارسان ری گماشت. او سی هزار [درم] از باز آن کاست (یا: کم آورد). علی برای او نامه نوشت و او را فراخواند و درباره دارایی پرسش کرد و گفت: آن دارایی که ربوی، کجاست؟ گفت: چیزی نربوده‌ام. علی تازیانه‌ای چند برق او زد و او را به زندان افکند و برده خود سعد را بر او گماشت. یزید از او گریخت و به شام پیوست. معاویه آن دارایی به وی ارزانی داشت و او پس از آن درباره سرور خداگرایان هرزه‌دارایی می‌کرد. او چندان در شام به سر برد که فرمانروایی به معاویه رسید و او به عراق آمد و یزید را بر شارسان ری گماشت. برخی گویند: او همراه علی در جنگ شتر و صفين و نهروان حاضر شد و سپس علی او را به فرمانداری ری گماشت و آنگاه آنچه یاد شد، رخ نمود. درست همین است.